الموسوعة التعليمية اللغة الإنجليزية

STALL BY

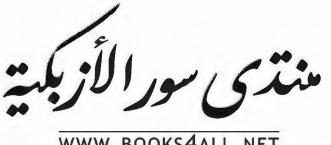
ELA <u> إنجليزي / عربي</u>

مبسطة للمبتدئين ومتدرجة حتى المستوى الرفيع مع كيفية النطق السليم

منترى مورالأزبكية

إعداد شحاتة محمد شحاتة

دارابن خلدون



WWW.BOOKS4ALL.NET

GRAMMAR E/A Light Spirite

إنجليزي / عربي

مبسطة للمبتدئين ومتدرجة حتى المستوى الرفيع

مع كيفية النطق السليم

إعداد: شحاتة محمد شحاتة (حقرق الطبع محفرظة للمؤلف)



To: - My dear (students of English) - The lover of English language in all the Arab nation. I present you this ideal book of GRAMMAR الى: - اعزائي طلبة الإنجليزية في كل الوطن العربي. - عشاق الإنجليزية في كل الوطن العربي. اهدي اليكم هذا الكتاب المثالي في قواعد اللغة الإنجليزية.





In the name of God, The Gracious, The Benefcient.

Introduction

First of all, I must say that this book is not the first, not the last of English Grammar books. But it is a modest essay to simplify the English Grammar for the Arab students who are looking forward to get to grip with the English language, and to become masterful of it.

The fundamental purpose of this book is to present to the Arab students who are learning English comprehensive reference of all the essentials of English Grammar, in an orderly, logical and acceptable form, and in the meantime to provide them with a considerable number of interesting examples.

The English students must know that mastering basic word order pattern is an essential step in learning English.

Native speakers frequently very these patterns, but the students learning English would do well to concentrate on basic word order until they are able to use the patterns of statements, questions, requests, and commands automatically.

Finally I hope that this book will help the Arab students to be in the top in English.

We pray God to guide and bless us.

SH. M. SHEHATA.







المقدمة

بادئ ذي بدء لابد أن أقول إن هذا الكتاب ليس هو الأول ولا الأخير في كتب القواعد الإنجليزية، بل هو محاولة متواضعة لتبسيط هذه القواعد، للطلبة العرب الدارسين للغة الإنجليزية والمتطلعين للتمكن منها والبراعة فيها.

إن الهدف الأساسي والجوهري من هذا الكتاب هو ان نقدم للطلاب العرب الدارسين للغة الإنجليزية، مرجعاً هاماً شاملاً لما تتضمنه اللغة الإنجليزية من قواعد هامة، عن طريق اسلوب منظم ومنطقي ومقبول، كما نزودهم في نفس الوقت بكم هائل من نماذج لأسئلة شيقة.

وعلى الطلبة أن يعلموا أن أسلوب ترتيب الكلمة في موضعها المناسب في الجملة هو الخطوة الأولى والأساسية في تعلم اللغة الإنجليزية إذ أن لكل كلمة معنى ووظيفة داخل الجملة ولما كأن العامة لا يراعون هذا الأسلوب في محادثاتهم، فعلى الطلبة الدارسين أن يراعوا هذا الأسلوب في مخاطباتهم بل يجب عليهم التركيز باستخدام هذا الأسلوب في جميع أنواع الجمل الخبرية، الاستفهامية، الرجاء، والأمر، وذلك بطريقة آلية منظمة.

اخيراً. كلى امل ان يساعد هذا المرجع الطلبة العرب للوصول إلى قمة التمكن من اللغة الإنجليزية والتفوق فيها. والله نسال الهداية والتوفيق.

شحاتة محمد شحاتة

The Parts Of Speech:

Let's illustrate that speech is a huge building. We shall ask our selves, of what is this building made up?

The answer will be. It is made up of bricks, iron materials, wooden materials, sand, and cement...etc.

If we also ask, of what is the bricks made?

The answer will be. It is made of sand, cement and water...etc.

So I'm sorry to say that some of us say that word is the first brick in the part of speech, but I'm dead against this say. Because the first brick is the letter a word can not be existed without letters.

دعونا نتصور ان الكلام عبارة عن بناء شامخ. فإذا سألنا انفسنا مما ينشا هذا البناء؟ فستكون الإجابة انه ينشا من طوب، ومواد حديدية، مواد خشبية، ورمل، واسمنت، وهلم جرّ...

وإذا طرحنا سؤالاً آخر، مما يصنع الطوب؟ فستكون الإجابة أنه يصنع من رمل، وأسمنت، وماء...الخ.

لذا يؤسفنى أن أقول إن البعض يدعى بأن اللبنة الأساسية لأجزاء الكلام هي الكلمة، ولكنني اعترض بشدة على هذا الراي، لأن الحرف هو اللبنة الأولى، حيث أن الكلمة لا يمكن أن توجد بغير الحروف.

Now, come to have a general look about our above illustration. والآن هيا بنا نلقى نظرة عامة عن تصورنا السابق.

"General Illustration Of Parts Of Speech"

تصور عام عن اجزاء الكلام

Parts of speech are divided into 5 main parts

تنقسم اجزاء الكلام إلى خمسة اجزاء رئيسية هى:

1 - The letters (Alphabet)

١ _ الحروف الهجائية للغة الإنجليزية.

2 - The words which are divided into 8 kinds

٢ _ الكلمات تنقسم إلى ثمانية أنواع هي:

- a) A Noun: is a word used for naming anything
 - ا) الاسم هو عبارة عن كلمة تستخدم لتسمية اي شئ.
- b) A Pronoun: is a word used instead of a noun and takes its place.
 - ب) الضمير عبارة عن كلمة تستخدم بدلاً من الاسم وتحل محله.
- c) The Adjective: is a word used to qualify a noun ج) الصفة عبارة عن كلمة تصف الاسم.
- d) A Verb: is a word used for saying something else and it expresses a state or an action.
- د) الفعل عبارة عن كلمة تستخدم للتعبير عن حركة أو حالة أو حدث.
- e) The Adverb: is a word used to describe a verb.

 هـ) الظرف هو عبارة عن كلمة تعبر عن وصف الفعل.
- f) A Preposition: is a word used to show the relation between a noun and another word in the sentence.
- و) حرف الجر عبارة عن كلمة تستخدم لتبين العلاقة بين الاسم وبين كلمة أخرى في الجملة.
- g) A Conjunction: is a word used to join words, phrases and sentences.
 - ز) الرابط هو كلمة تستعمل لربط الكلمات أو العبارات أو الجمل.

h) The Interjection: is a word or words used to express a sudden emotion.

ح) اللفظ العاطفي هو عبارة عن كلمة أو كلمات تستخدم للتعبير عن عاطفة مفاحاة.

3) The phrase.

The phrase is a group of words nonsense, without a finite verb. It is divided into 3 Kinds.

- 1) The Noun phrase.
- 2) The Adjectival phrase.
- 3) The Adverbial phrase.

٣) العبارة:

العبارة هي مجموعة من الكلمات خالية المعنى وليس بها فعل محدد بفاعل وتنقسم إلى ثلاثة انواع هي:

٢) العبارة الوصفية.

- ١) العبارة الاسمية.
- ٣) العبارة الحالية. (التي تعبر عن الحال).

4) The clause

The clause is a group of words does not express full sense although it comprises a finite verb. It is divided into 3 Kinds.

- 1) The Noun clause.
- 2) The Adjectival clause.
- 3) The Adverbial clause.

٤) شبه الجملة:

هي مجموعة من الكلمات لا تعبر عن معنى تام بالرغم من احتوائها على فعل محدد بفاعل وهي تنقسم إلى ثلاثة انواع هي:

١) شبه الجملة الاسمية. ٢) شبه الجملة الوصفية. ٣) شبه الجملة الحالية.

5) The Sentence.

- The sentence is a group of words which makes complete sense and contains a finite verb.
- The sentence is divided into 3 Kinds.
 - a) A simple sentence.
 - b) A compound sentence.
 - c) A complex sentence.

- ٥) الجملة: هي عبارة عن مجموعة من الكلمات لها معنى تام وتحتوى على فعل محدد بفاعل.
 - _ الجملة تنقسم إلى ثلاثة أنواع:
 - ا) الجملة البسيطة.
 - ب) الجملة المركبة.
 - حـ) الجملة المعقدة.
 - The sentence has two main parts:
 - _ الجملة تتكون من ركنين اساسيين هما:
 - 1) The subject: Which has 5 substitutes.
 - a) The Noun.
 - b) The Pronoun.
 - c) An Adjective used as a noun.
 - d) The Noun phrase.
 - e) The Noun clause.
 - ١) المبتدا: الذي يحل محله خمسة بدائل هم:
 - ا) الاسم.
 - ب) الضمير.
 - ج) الصفة وهي مستخدمة كاسم.
 - د) العبارة الاسمية.
 - هـ) شبه الجملة الاسمية.
 - 2) <u>The predicate:</u> where the verb is playing the fundamental part like.
 - a) The Transitive verb.
 - b) The Intransitive verb.
 - c) The Joining verb.
 - ٢) الخبر: حيث أن الفعل يلعب دوراً هاماً فيه مثل:
 - ا) الفعل المتعدى.
 - ب) الفعل اللازم.
 - ج) الفعل الرابط.

The Parts Of Speech

Firstly: The Alphabet:

اولاً: حروف الهجاء:

A) The letters:

ا) الحروف:

1) Capital letters:

١) الحروف الكبيرة

A.B.C.D.E.F.G.H.I.J.K.L.M.N.O.P.Q.R.S.T.U.V.W.X.Y.Z.

2) Small letters:

٢) الحروف الصغيرة

a.b.c.d.e.f.g.h.i.j.k.l.m.n.o.p.q.r.s.t.u.v.w.x.y.z.

Alphabet consists of 26 letters, 6 of them are vowels, the remain are consonants.

The vowel letters are (A.E.I.O.U) + (H).

تتكون حروف الهجاء الإنجليزية من (٢٦) حرفاً منها ستة احرف متحركة (حروف العلم) + (H) بذا نطقت كحرف A في اول الكلام وباقى الحروف ساكنة.

The letter alone has no meaning, but if it is attached to another letter, becomes a word with a meaning, e.g. (B) meaningless, (E) meaningless, but (BE) is verb to be. etc.

الحرف الواحد فقط لا يدل على معنى ولكن إذا أرتبط بحرف آخر يصبح ذو معنى. مثل حـرف (B) بـلا معنى، وحـرف (E) ايضاً بـلا معنى ولكن إذا ربطناهما معا (BE) يتكون فعل الكينونة... وهكذا.

B) How to pronounce the letters well?

ب) كيف تنطق الحروف نطقاً سليماً؟

Note: There are many letters must be not pronounced because they are silent

ملحوظة: هناك العديد من الحروف يجب إلا تنطق لأنها صامتة وذلك كالأمثلة التالية.

1) The Letter (B)

- (B): Sometimes is silent, as in these words they are pronounced like words between brackets. lamb (lam), comb (com), debt (det)
- ا حرف (B) يكون احياناً صامتاً في هذه الكلمات ويكون نطقه كما هو مبين داخل الأقواس. (لام)، (كوم)، (بت).

2) The Letter (H)

- (H): Is silent in these words and pronounced like (a) honour (onour), hour (awer), honest (onest)
- ٢) يكون حرف الـ (H) صامتاً في هذه الكلمات ويكون النطـق كمـا في الأقـواس
 (اونر)، (آور)، (أونست) كحرف (a).

3) The Letter (K)

(K): Is silent if it is followed by (N) at the beginning of the word.

Knee (nee), Knife (nayf), Knob (nob).

٣) حرف الـ (K) يكون صامتاً إذا وقع في أول الكلمة متبوعاً بحرف (N) ويكون نطق الكلمات كالتي في الأقواس (نيّ)، (نايف)، (نوب).

4) The Letter (L)

- (L). In silent in these words.

 chalk (chok), talk (tok), could (kod) half (haf), calm (kam), almond (amond).
- 3) حرف الد (L) يكون صامتاً في هذه الكلمات ويكون نطقها كما في الأقواس وهي (تشوك)، (توك)، (كود)، (هاف)، (كم)، (آموند).

5) The letter (N)

- (N): Is silent after (M) in these words.

 hymn (him), hymnbook (himbook), condemn (kondem).
- ٥) لا يلفظ حرف الـ (N) إذا أتى بعـد حـرف (M) في هـنـه الكلمـات وينطق كما في الأقد أبر (A), (A), (A), (A)

6) The letter (P)

- (P): Is silent if it is followed by (S) at the beginning of the word like these words.
 - pceudo (soodo), psoriasis (soriasis), psycho (siko).
- ٦) حرف الـ (P) يكون صامتاً إذا تبعه حرف (S) في أول الجملة وتلفظ "كنات كما في الأقوار (سودو)، (سورياسيز)، (سابكو).

7) The letter (R):

- (R): Is sub-silent if it is followed by another consonant. Like in garden (gaden), also if the word is ended with (ar-er-ure) far (fa), corner (cona), sure (shoo) but it appears again if it is followed by a word begins with a vowel, like (far away).
- ٧) حرف الـ (R) يكون شبه صامت إذا تلاه حرف ســاكن آخــر مثــل كلمــة (er ،ar) فينطق (جادن)، وأيضاً في حالة انتهاء الكلمة بالحروف الآتية (er ،ar) فإنها تنطق كما في الأقواس (فا)، (كونا)، (شو).
- إما إذا أتبعت هذه النهايات بكلمة تبدأ بحرف متحرك فإن حرف الـ (R) يظهر في النطق ثانية. كما في كلمة (فار أواى).

8) The letter (S)

- (S): Is silent in these words. isle (il), island (ilend), islander (ilenda).
- ٨) حرف الـ (S) يكون صامتاً كما في الكلمات آلتي بين الأقواس فتلفظ (آيـل)،
 (آيليند)، (آيليند).

9) The letter (T)

- (T): Is silent and is pronounced like the consonant before it. like in these words.
 - castle (casel), fasten (fasen), listen (lisen), often (ofen). wrestle (resel)
- ٩) حرف الـ (T) يكون صامتاً وينطق كالحرف السابق لـه كالكلمات الموجودة
 داخل الأقواس. (كاسل)، (فاسن)، (ليسن)، (اوفين)، (رسل).

10) The letter (W)

(W): Is silent if it is followed by (ho) or (R) at the beginning of a word like these words.who (hoo), whole (hool) whoop (hoop), whose (hooz), wrist (rist), write (rit), wrong (rong) wry (ri) (wrestling) (resling).

١٠ حرف الـ (W) يكون صامتاً لو تبعه حرفين (ho) معاً او حرف (R) في اول
 الكلمة وتنطق الكلمة كما في الأقواس (هوو)، (هول)، (هوب)، (هوز)، (ريست)،
 (رايت)، (رونج)، (ريّ)، (ريسلينج).

11) The letter (X)

(X): if it is followed by a vowel it is pronounced (gz) or (gsh). like these words exact (egzact), luxury (lugshury) but if it is at the beginning of a word it is pronounced like (Z).

xenon (zenon), xerography (zerografy).

الكلمة ينطق (جز) أو (جش). كما في أول الكلمة ينطق (جز) أو (جش). كما في الكلمات آلتي بين الأقواس. (إجزاكت)، (لجشري)

اما إذا اتى في اول الكلمة فإنه ينطق كحرف (Z) (الزين) مشل (زينون)، (زروجرافي).

C) How to pronounce these letter in the correct pronunciation ج) كيف تنطق هذه الحروف نطقاً صحيحاً؟

1) The letter (C)

- C: (a) it is pronounced like (S) if it is followed by (e.i,y) like these words.
 - center (sentre), city (sity), nice (nays), cycle (sycle), cylinder (sylinder).
 - (b) it is pronounced like (sh) if it is followed by (ia, ie, io).especial (espeshel), efficient (effishent), efficacious (effekashes).
 - (c) it is pronounced like (K) if it is followed by all the consonants except (H) crime (krime), deck (dek), comic (komik)
 - d) But if it is followed by (h) there are groups of pronunciation.

-	1-	-2-		-3-	
T	sh		K	S	h
chalk	chest	chemist	epoch	chagrin	champaign
ch annel	chief	choral	headache	chaise	ch apeau
ch arm	chimney	chord	monarch	chamois	chassis
cheese	choice	chorus	stomach	champagne	machine
ا) حرف الـ (c) ينطق كحرف (س) إذا جاء بعده حرف (e, i, y) وينطق كما					

- ا حرف الـ (c) ينطق كحرف (س) إذا جاء بعده حرف (e, i, y) وينطق كما في الأقواس (سنتر)، (سيتى)، (نايس)، (سايكل)، (سلندر).
- ب) حرف الـ (c) ينطق كحرف (ش) إذا اتى بعده (io-ie-ia) كما في الكلمات التي بين الأقواس (اسبشيال)، (إفيشنت)، (إفيكاشيوز).
- ج) حرف الـ (c) ينطق كحرف (الكاف) إذا أتى بعده حرف ساكن ما عـدا حـرف الـ (h) مثل (كرايم)، (دك)، (كوميك).
- د) وفي حالة ما إذا تبع حرف الـ (c) حرف(h) فستكون هناك ثلاث مجموعات من الألفاظ أحدهما ينطق حرف (تش) كما في المجموعة الأولى، وكلفظ (ك)
 كما في المجموعة الثانية، وكحرف (ش) كما في المجموعة الثالثة.

2) The letter (G)

(G): is pronounced like (j) if it is followed by (e-i-y) like in these words.

general (jeneral) geography (jiografi), logic (lojik), magic (majik). gymnastic (jimnastik).

except these words it is pronounced like the Egyptian (G).

get, gift, give, gynecologist, gynecology.

y-i) حرف الـ (G) ينطق الحرف كالجيم المعطشة لو جاء بعده هذه الحروف (y-i) و و تنطق كما في الكلمات آلتي بين الأقواس (جنرال)، (جيوجرافى)، (لوجيك)، (ماحيك)، (حيمناستك).

ماعدا هذه الكلمات آلتي تنطق كحرف الجيم المصرية. (جبت)، (جيفت)، (حيف)، (حينكولوجي).

Secondly: The word

The word plays a particular role that determines which part of speech it is.

ثانيا: الكلمة،

إن الكلمة تلعب دوراً معيناً حيث أنها تحدد إلى أي جزء تكون هذه الكلمة من أجزاء الكلام.

The word plays eight roles in parts of speech as following إن الكلمة تلعب ثمانية أدوار في أجزاء الكلام كما يلي :

Part 1

Chapter (I)
- Nouns -

- What is a noun?

A noun is a word used for naming anything Air, Book, Fish, Feeling, Gold. Hat, Man, Sea, Tea, Tree, Wind, Wood, Yacht, Youth.

(الفصل الأول) _ الأسماء _

_ ما هو الاسم؟

الاسم هو كلمة تستخدم لتسمية أي شئ مثل (الهواء، الكتاب، السمك، الشعور، الذهب، القبعة، الإنسان، البحر، الشاي، الشجرة، الربح، الخشب، اليخت، الشباب.

A) The noun principally plays these roles.

- The role of subject.
- The role of object.
- The role of object of a preposition.
- The role of noun in apposition.
- The role of complement.

أ) إن الاسم يلعب الأدوار الرئيسية الآتية،

- _ مبتدا او فاعل.
 - ـ مفعول به.
 - ـ مجرور.
 - ـ البدل.
 - _ الكمل.

B) Kinds of nouns.

Nouns can be classified into five different kinds.

ب) أنواع الأسماء؛

الأسماء يمكن تصنيفها إلى خمسة اقسام مختلفة.

1) The proper noun

A proper noun is a name for one particular person, place, thing or event, as distinct from every other.

Mohammad, Nadya, Egypt, England, Africa, Ahmad, Eyman, The Egyptian revolution... etc.

الاسم العلم: هو اسم إما لشخص، أو مكان أو حدث معين ويتميز عما سواه مثل:
 محمد، نادية، مصر، إنجلترا، افريقيا، أحمد، إيمان، الثورة المصرية... الخ.

2) The common noun

A common noun is a name which is common to every and any person or thing of the kind.

Animal, Bird, Book, Car, Child, Man, Pen, River, Street, Theatre, Tree, Town.

الاسم العام: هو اسم عام لكل او لأي شخص او شئ من نفس النوعية، مثل:
 حيوان، طائر، كتاب، سيارة، طفل، رجل، قلم، نهر، شارع، مسرح، شجرة،
 مدينة.

3) The Material noun.

A material noun is the name of some particular kind of matter.

Copper, Fish, Gold, Iron, Milk, Salt, Water.

٣) الاسم المادي: هو اسم لبعض انواع معينة من الأشياء المادية مثل: نحاس، سمك،
 ذهب، حديد، لبن، ملح، ماء.

4) The collective noun

A collective noun is the name of a group of persons or things taken as one complete undivided whole.

Army, Audience, Crew, Group, Herd, People, Police, Team... etc.

الاسم الدال على الجمع: هو اسم لجموعة من الأشخاص او ألاشياء ينظر إليها على انها كل لا يتجزأ مثل: حيش، مشاهدون، طاقم، مجموعة، قطيع، ناس او شعب، شرطة، فريق... الخ...

5) The Abstract noun

An abstract noun does not denote objects of sense as it is the case with the first four kinds which are all concrete. Action, Attention, Beauty, Courage, Death, Fear, Grief, Happiness, Life, Love, Sweetness.

الاسم المعنوي (الاسم المجرد): لا يشير الاسم المعنوي إلى الأشياء التي ندركها بالحس كما هو الحال بالنسبة للأربعة أنواع الأولى التي تعتبر من الأسماء الحسية (الملموسة) مثل: حركة، انتباه، جمال، شجاعة، موت، حوف، آسى، سعادة، حياة، حب، حلاوة...الخ.

C) The Gender.

There are four genders in English.

ج) جنس الاسم : (مؤنث ومذكر). يوجد هناك اربعة اجناس في اللغة الإنجليزية.

1) Masculine Gender for males.

Boy, Brother, Cock, Father, Husband, Man, Uncle... etc.

١) جنس الاسم للذكور مثل: ولد، اخ، ديك، أب، زوج، رجل، عم أو خال... الخ.

2) Feminine Gender: for females

Aunt, Daughter, Girl, Hen, Mother, Sister, Woman, etc.

٢) جنس الاسم للإناث مثل: عمة أو خالة، ابنة، بنت، دجاجة، أم، أخت، امرأة....الخ

3) Common Gender: for either sex

Bird, Child, Cousin, Enemy, Friend, Parent, Teacher...etc.

٣) جنس الاسم المشترك: للجنسين معا (مذكر، مؤنث)

طائر، طفل او طفلة، ابن او ابنة العمة أو الخالة، عدو أو عدوة، صديق أو صديقة، والد أو والدة، مدرس أو مدرسة ... الخ.

4) Neuter Gender: for lifeless things.

Book, Box, Glass, House, Pen, Stone, Table...etc.

٤) جنس الاسم المحايد: للجماد مثل:

كتاب، صندوق، كوب، منزل، قلم، حجر، مائدة... الخ.

- How can you form the feminine from the masculine?

- كيف يمكنك تكوين المؤنث من الذكر؟

1) By changing the ending

١) بتغيير النهاية مع إضافة (ess) أو (ine) في نهاية الاسم.

actor ممثل ⇒ actress a hero بطل ⇒ heroine conductor ⇒ conductress author authoress director ممثل ⇒ director ممثل ⇒ director مدير ⇒ host ⇒ hostess manager ⇒ manageress tiger ⇒ tigress waiter النادل ⇒ waitress

2) By adding a feminine word instead of the masculine one

(٢) بإضافة كلمة مؤنثة بدلاً من الذكرة.

3) By changing the word.

٣) بتغيير الكلمة ذاتها:

boy ولد ⇒ girl dog ولد ⇒ bitch man رجل ⇒ woman son ابن ⇒ daughter king ملك ⇒ queen sir سيد ady

D) The Gerund:

Nouns can be formed from verbs by adding "ing" at the end of the verb.

د) الاسم المشتق من الفعل:

يمكن تكوين الأسماء المشتقة من الأفعال وذلك بإضافة "ing" إلى نهاية الفعل:

be يحضر coming الحضور coming يحضر come الكينونة love يحب playing الحب play يحب playing العب reading القراءة reading يقني sing القراءة sleep ينام sleeping يعمل work النوم sleeping ينام sleeping

E) Forms of nouns:

There are three forms of nouns.

- 1 The simple noun.
- 2 The compound noun.
- 3 The derivative noun.

هـ) أشكال الأسماء:

هناك ثلاثة اشكال من الأسماء هي ،

- ١) الاسم البسيط.
- ٢) الاسم المركب.
 - ٣) الاسم المشتق.

1) The sim	ple noun		,		١) الإسم ال
arm	ذراع	board	لوحة	ball	كرة
bow	ا ق وس	chair	ڪرسي	fountain	نافورة
girl	بنت	knife	سكينة	man	رجل
pen	قلم	rail	قضيب	rain	مطر
school	مدرسة	snow	ثلج	song	أغنية
sound	صوت	wind	75.43	wing	حناح

2) The compound noun:

٢) الاسم المركب ،

arm خراع + chair كرسي دو ذراعين + chair خراع + خراع + black اسود black اسود + board اسود black + اسود + board + اسود forget + بنسى + not - forget + بنسى + فمير المتكلم (مفعول به)

fountain فلم حبر = fountain pen قلم حبر = fountain pen قلم حبر = merry + go بنهب = merry + مرح + go بنهب = merry + مرح + الدويخة / الدوامة (كالرجيحة الخاصة بالأطفال)

pen مطواة = penknife سكينة + knife قلم عطواة = rail + فضيب rail طريق + way السكة الحديد = railway + قضيب rail + فضيب + man حربل + way قضيب = railwayman

عامل السكة الحديد

توس قزح التمالية = rainbow = قوس فزح التمالية = school قوس فزح التمالية = school التمالية = school التمالية = snow التمالية = كرة الثلج = snow التمالية = snow = رجل الثلج = snow + ثلج التمالية = touch التمالية = touch التمالية = rainbow = مطر التمالية = school التمالية = school التمالية = snow + ثلج التمالية = touch = مطر التمالية = snow + sn

زهرة الجزاعة.

Note: That the first word in a compoundnoun, is the qualifier and if the positions are reversed, that may bring about a complete change of meaning. eg.

ملحوظة هامة: لاحظ أن الكلمة الأولى من الأسم الركب هى النعت (أى الصفة التي تصف الأسم) فإذا قلبت الأوضاع فإن ذلك قد يــؤدى إلى تغيير كامل في العني.

Coffee-house house-coffee مقهی بنبيتي eye-glass glass-eye نظارة عين زجاجية زهرة الحديقة garden-flower حديقة زهور flower-garden oil-lamp مصباح الزيت lamp-oil زيت المصباح race-horse horse-race حصان السباق سباق الخيل school-girl girl-school | بنت مدارس / تلميذة مدرسة بنات

3) The Derivative noun

٣) الأسم المشتق:

to astonish	ment + یدهل	= astonishment	ذهول
to build	ing + يېنى	= building	بناء
child	hood + طفل	= childhood	طفولة
to dictate	ion + يملى	= dictation	إملاء
friend	ship + صديق	= friendship	صداقة
generous	ity + كريم	= generosity	ڪرم
happy	ness + سعید	= happiness	سعادة
to sail	or + پېجر	= sailor	بحار
strong	th + قوى	= strength	قوة
to write	er پکتب	= writer	- كاتب

Note: If two vowels are met one at the end the other at the first of a noun one of them must be omitted.

ملحوظة هامة: إذا إجتمع حرفان متحركان أحدهما في نهاية إسم والآخر في أول الأسم الثاني فيجب أن يحذف أحدهما.

write + er = writer

F) The countable and uncountable nouns:

و) الأسماء التي يمكن عدها والتي لا يمكن عدها.

1) countabl	countable nouns		ountable nouns
أسماء تعد		أسماء لا تعد	
one boy	ولد واحد قطتان	ice	ثلج
two cats	قطتان	ink	حبر
three chairs	ثلاث كراسى	salt	ملح
four eggs	اربع بيضات	tea	شای

2) The countable nouns have both singular and plural.

 ۲) الأسماء التي تعد لها صلاحية المفرد والجمع
 S S P كراسى chairs كرسى A chair إتلاميذ pupils تلميذ This is a schoolboy هذا تلميذ These are schoolboys

3) The uncountable nouns have only singular.

٣) الاسماء التي لا تعد تعامل معاملة المفرد فقط

salt is in the box.

الملح في العلبة

water is in the bottle.

الماء في الزجاجة

Look! his face radiates happiness

انظر!! أن السعادة تشع من قسمات وجهه.

4) But the uncountable nouns can be both countables and uncountables (singular and plural).

٤) لكن يمكن للأسماء التي لا تعد أن يكون لها صلاحية النوعين (وأن تستخدم كمفرد وجمع).

uncountables		countables		
ice	ثلج	an ice	بسكوتة جيلاتى	
copper	نحاس	coppers	قطع من النقود النحاسية	
glass		glasses	اكواب من الزجاج	
iron	حديد	an iron	مكواه	
tin	صفيح	a tin	علبة صفيح	
It's easy to break glas	s.		من السهل تحطيم الزجاج.	
I've already had three glasses of milk, but I want some more.				

لقد تناولت من قبل ثلاث أكواب من اللبن، ومع ذلك فإنني في حاجة إلى تناول الكثير منه.

G) Partitive Nouns.

when a noun refers to a part of something, it is called partitive noun.

ز) الأسماء الجزئية،

عندما يشير الأسم إلى جزء من شئ ما فإنه يسمى إسمأ جزئياً

A great number of people عدد كبير من الناس A group of people مجموعة من الناس

A handful of dust قبضة من التراب

A number of foreign stamp عدد من الطوابع الأجنبية A pair of shoes A parcel of books A piece of cheese A sheet of paper

زوج من الأحذية رزمة من الكتب قطعة من الجبن فرخ من الورق

EXERCISE (1)

- a) Indicate the kinds of the nouns in the following sentences.
 - 1) Africa is now on the alert.
 - 2) Big fish eat small ones.
 - 3) Don't cry for the moon.
 - 4) Habit is second nature.
 - 5) Have you read about the pharaohs of Egypt?
 - 6) Money is what money does.
 - 7) Naser achieved great victories for his country.
 - 8) She is the Cleopatra of our times.
 - 9) This raincoat is water-proof.
 - 10) Will you have some coffee?
- b) Classify the following nouns according to the main kinds.

Cairo - colour - youth - class - audience - school - Egypt The Koran - Theatre - flag - hatred - noise - army - navy Shehata - garden - man - boy - Mona-

c) Form abstract nouns from.

beautiful - clean - poor - low - friend - glad - speak - think - want - likely - infant - feel - reply - loose - king - eager - brave - grow - sweet.

d) Form the gerund from the following:

write - play - teach - read - smoke - go - do - work - believe - joke - drink - swim - dig.

e) Form suitable compound nouns by choosing the proper combinations.

letter - sand - ball - time - box - ice - station - foot - storm cream - master - table

f) complete by	using suitable	e partitive nou	ns:
A of l	A of books		aper
A of s	shoes	A of so	chool-girls
A of 1	nuts	A of cl	neese
A of s	students	Anof ce	orn
g) complete the	following lis	t.	
Feminine	Masculine	Feminine	Masculine
Enemy	*************		Actor
Girl friend	************		Ambassador
Goddess	•••••	•••••	Author
Governess	*********	***************************************	Bachelor
Heiress	************	***************************************	Hero
Land lady		***************************************	Host
Princess	***********		Master
Queen		•••••	Negro
She wolf			Schoolmaster
Teacher	************		Sir
Widow		***********	Waiter
h) Give the Fer	ninine of	•	

h)	Give	the	Fem	inine	of
----	------	-----	-----	-------	----

Brother	Husband	Grandson	Father
Cousin	Grand father	Son	Uncle

H) Numbers: singular and plurals

- A singular noun indicates one object.
- A plurals noun indicates more than one object.

ح) العدد: مفرد وجمع

- _ الأسم المفرد يشير إلى شئ واحد.
- _ الأسم الجمع يشير إلى أكثر من شئ.

- How to change singular noun to plural noun?

_ كيف يمكن تحويل الأسم المفرد إلى إسم جمع؟

1) By adding "S" to the singular, this applies to most nouns: **Note:** you must omit the indefinite article.

١) يمكن تحويل المفرد إلى جمع وذلك بإضافة "S" للمفرد وذلك الإجراء يمكن

		ة النكرة	حدف ادا	ع ملاحظة -	الاسماء مع	على معظم	تطبيقه
S		P		S	3]	P
an apple	تفاحة	apples	تفاح	a boy	ولد	boys	اولاد
a cat	قطة	cats	قطط	a dog	كلب	dogs	كلاب
an eye	عين	eyes	عيون	a girl	بنت	girls	بنات
a hand	يد	hands	ایادی	a meter	متر	meters	امتار
a nose	أنف	noses	انوف	a path	ممر	paths	ممرات
a stone	حجر	stones	احجار	a tree	شجرة	trees	اشجار
a youth	شاب	youths	شباب	waiter	جرسون/	waiters	جرسونات
					نادل		

- 2) Here are four spelling rules to memorize.
- a) By adding "es" after the nouns ending in (ch,o,sh,s,ss,x,z).

٢) واليك اربعة قواعد تذكرها جيداً

ch, o, s, sh, ss, x, z, بإضافة "es" للأسماء النتهية ب

- CH -

a bench	مقعد	benches	مقاعد
a branch	فرع	branches	فروع
a bunch	باقة	bunches	باقات

a church	churches ڪنيسة	كنائس		
a coach	coaches عربة	عربات		
an inch	inches بوصة	بوصات		
-0-				

Note: (preceded by a consonant).

ملحوظة: إذا كان حرف الـ "O" يسبقه حرف ساكن يضاف إليه "es"			
a buffalo	جاموسة	baffaloes	<i>جواميس</i>
a cargo	شحنة	cargoes	شحنات
an echo	صدى	echoes	اصداء
a hero	بطل	heroes	ابطال
a motto	شعار	mottoes	شعارات
a Negro	زن <i>جی</i>	Negroes	زنوج .
a potato	بطاطس	potatoes	بطاطس
a volcano	بركان	volcanoes	براكين
- 10.1			11 0

But if the letter "O" is preceded by a vowel is formed by adding "S" only.

ـ لكن لو كان يسبق حرف "O" حرف متحرك فإنه يضاف إليه "S" فقط. غيزران bamboos خيزرانة

a cameo حجر ڪريم cameos

a folio ملفات folios ملفات

عوافظ اوراق portfolios حافظة اوراق

a radio رادیوهات radios رادیو ستودیوهات studios استودیو

also these nouns is formed by adding "S" only.

وهذه الأسماء ايضاً يضاف إليها "S" فقط. (بالرغم من أن الـ "0" يسبقها حرف ساكن).

a dynamo	مولد	dynamos photos	مولدات
a photo	صورة	photos	صور
a piano	الة البيانو	pianos	آلات البيانو

- S,SS-				
a bus	اتوبيس	buses	اتوبيسات	
a dress	فستان	dresses	فساتين	
a gas	غاز	gases	غازات	
a glass	كوب	glasses	اكواب	
a loss	خسارة	losses	خسائر	
a mass	كتلة	masses	ڪتل	
	- 5	SH -		
a brush	فرشة	brushes	فرش	
a bush	شجيرة	bushes	شجيرات	
a dish	طبق	dishes	اطباق	
a fish	سمكة	fishes	اسماك	
a wish	رغبة	wishes	رغبات	
	-	X -		
an ax	فاس	axes	فؤس	
a box	صندوق	boxes	صناديق	
a fox	ثعلب	foxes	ثعالب	
a tax	ضريبة	taxes	ضرائب	
		Z -		
a fez	طربوش	fezes	طرابيش	
a topaz	يافوتة	topazes	ياقوت	
b) Change the "Y preceded by a control of the contr			into (ies) if it is	
. "ies" إذا كان مسبوقاً	ب) يتم تغيير حرف الـ "Y" الموجود في نهاية الإسم المفرد إلى "ies" إذا كان مسبوقاً			
بحرف ساڪن				
an army	جيش	armies	جيوش	
a city	مدينة	cities	مدن	
a country	بلك	countries	بلدان	
a cry	صيحة	cries	صيحات	

a duty	واجب	duties flies ladies	واجبات
a fly	ذبابة	flies	ذباب
a lady	سيدة	ladies	سيدات
a story	قصة	stories	قصص

But if the "Y" preceded by a vowel don't change the "Y" just add "S".

ولكن في حالة ما إذا كان حرف الـ Y· مسبوقاً بحرف متحرك فـلا تحذف الـ Y· مل بضاف إليها S· فقط.

a boy	ولد	boys	أولاد
a day	يوم	days	ايام
a key	مفتاح	keys	مفاتيح
a monkey	قرد	monkeys	قرود
a play	مسرحية	plays	مسرحيات
a toy	لعبة	toys	لعب

c) The nouns which ending by "F" "FE" change it into "ves" (they are twelve nouns).

جـ) الاسماء التي تنتهي بـ "F" او "FE" يتم حذف الـ "F" وتغييرهــا إلى "VES" (هذه الاسماء عددها اثنا عشر اسما).

		روهده الاسماء عددها النا عسر اسما).	
a calf	عجل	calves	عجول
a half	نصف	halves	انصاف
a knife	سكينة	knives	سکاڪين
a leaf	ورقة	leaves	اوراق
a life	معيشة	lives	معايش
a loaf	رغيف	loaves	ارغفة
a self	نفس	selves	انفس
a sheaf	حزمة	sheaves	حزم
a shelf	رف	shelves	ارفف
a thief	لص	thieves	لصوص
a wife	زوجة	wives	زوجات

a wolf دنب wolves

ذئاب

But the nouns which ending by "ief, oof, eef, ff," or "rf" generally takes "S" only.

ولكن إذا انتهت الأسماء بـ rf, eef, oof, ief فإنها عامة تأخذ S" فقط في نهايتها.

			. 4-14
a belief	عقيدة	beliefs	عقائد
a chief	رئيس	chiefs	رؤساء
a dwarf	قزم	dwarfs	اقزام
a grief	حزن	griefs	أحزان
a gulf	خليج	gulfs	خلجان
a handkerchief	منديل	handkerchiefs	مناديل
a hoof	حافر	hoofs	حوافر
a proof	برهان	proofs	براهين
a reef	سلسلة صخور	reefs	سلاسل صخور
a roof	سطح	roofs	اسطح
a safe	خزينة	safes	خزائن
a turf	خميلة	turfs	خمائل

- d) Here some of irregular plurals
- by changing of vowels.

حرف التحركة.	ويتم ذلك بتغيير الا	د) وإليك جمع الشواذ
--------------	---------------------	---------------------

a goose	اوزة	geese	أوز
a foot	قدم	feet	أقدام
a mouse	فا ر	mice	فئران
a woman	إمراة	women	نساء
a louse	قملة	lice	قمل
a man	ر ج ل	men	رجال
a tooth	سن	teeth	اسنان
a die	زهر النرد	dice	كعاب

- by adding "en" بإضافة (en) a child children طفل اطفال oxen ثور an ox ثيران e) Some nouns have the same form in singular and plural. (Animals, fish...et) هـ) بعض الأسماء تبقى على هيئتها دون تغيير في المفرد والجمع (كما في الحيوانات والأسماك ..الخ) swine سمك / سمكة fish خنازير / خنزير salmon بط/بطة duck سمك / سمكة السلمون sheep غزلان/غزال deer خراف/خروف - Some nouns which showing number, weight, money and power (collective numerals) don't take "S" if they have numeral in front of them. (used as adjectives). ـ بعض الأسماء التي تبين العدد، الوزن، النقود، والقوة، (تسمى أعداد الجملة) لا تأخذ "S" إذا كان يوجد رقم امامها (أي لا تجمع)(تُستخدم كصفات). dozen دسته dozen gross gross | قاروصة قاروصات Thousand Hundred ألف Million القوة الحصانية Horse-Power مليون Foot قدم Two dozen eggs دستتان من البيض Two gross of pencils قاروصتان من الأقلام Three hundred pounds ثلاثمائة جنيها A three - foot rule مسطرة طولها ثلاثة اقدام Four thousand people أربعة آلاف نسمة But if these nouns have no numeral in front of them, they take "S" and followed by "of" they are used as nouns

فى حالة ما إذا كانت هذه الأسماء لا يوجد امامها ارقام فإنها تـاخذ "S" وان يتبعها " $^{\circ}$ " وتستخدم كاسماء لبيان ضخامة الكم (ما عدا gross)

(except gross).

Dozens of eggs

Hundreds of pounds

Thousands of people

The house is 30 feet high

The hall is 5 yards long

ثبلغ المنالة خمس ياردات في الطول

علائين قدماً في الإرتفاع

The hall is 5 yards long

ثبلغ الصالة خمس ياردات في الطول

علائين كالمنالة على المنالة على المنالة

و) بعض الأسماء لا تأتى في صورة جمع. expenditure الحروف الهجائية alphabet مصر وفات fruit hair فاكهة شعر furniture information معلومات offspring poetry نسل (ذریة) الشعر scenery money مناظر النقود Where is the money I gave you? اين النقود التي اعطيتها لك؟ g) Plural of Greek, Latin nouns. ز) جمع الأسماء اليونانية واللاتينية an appendix appendices زائدة / ملحق زوائد/ ملحقات an axis axes محور محاور a basis bases | قاعدة / أساس قواعد / أسس a datum data معلومة / واقعة معلومات crises | crises a crisis أزمات errata خطا/غلط اخطاء / اغلاط an erratum a memorandum memoranda مذكرة مذكرات oases واحة an oasis واحات a phenomenon phenomena ظاهرة ظواهر a radius radii انصف القطر انصاف اقطار a terminus termini محطة نهائية / حد محطات نهائية / حدود a thesis theses رسالة جامعية / موضوع رسائل جامعية/ مواضيع indexes فهرس an index فهارس an index indices اس / قوة اسس / قوی a genius geniuses | عبقری / عبقریة عباقرة/عبقريات جن/ عفاریت | genii/ geniuses | حنی/ عفریت a genius

h) Some nouns have no singular form:

		ى) بعض الأسماء لا تاتى في صورة المفرد.	
alms	صدقة (صدقات)	amends	تعويض
billiards	البلياردو	cards	ورق اللعب
contents	محتويات	compasses	بوصلة/برجل
dominoes	قطع الدومينو	goods	بضائع
oats	الشوفان	people	الناس
riches	ثراء	scales	ميزان
spectacles	نظارة	trousers	بنطلون
wages	أجور		
~~ **			

Where are my spectacles?

این نظارتی؟

i) Plural of compound nouns by adding "s" or "es" to the last noun.

ك) جمع الأسماء الركبة بإضافة "S" أو "es" إلى الإسم الأخير.

	J. ,	, , , , , , , , , , , , , , , , , , , ,	
an arm-chair	فوتيه	arm-chairs	فوتيهات
a book-keeper	محاسب	book-keepers	محاسبون
a book-seller	باثع كتب	book-sellers	بائعوا كتب
a goal-keeper	حارس مرمي	goal-keepers	حراس مرمي
a handful	ملء يد	handfuls	ملء الايدى
a mouthful	ملء الفم	mouthfuls	ملء الاقواه
a waterfall	شلال	waterfalls	شلالات
mage 1110mage	(nominant on to	oohom oto)	

- man - woman (servant or teacher ... etc)

a manservant خدم menservants خدم a womanservant خادمات womenservants

- Nouns ending in "man" "man" الأسماء النتهية بـ "man"

1) When "man" is a part of the noun itself.

	الاسم نفسه	''man''جزء من	١) عندما تكون الكلمة
Brahman	برهمى	Brahmans	براهمة
German	الماني	Germans	المان
Mussluman	مسلم	Musslumans	مسلمون

- 2) When "man" refers to a human being . change man to men and woman to women
- ۲) عندما ما تكون كلمة "man" تشير الى انسان تغير (man إلى man)
 اله woman إلى woman)

an Englishman	إنجليزي	Englishmen	إنجليز
a nobleman		noblemen	نبلاء
workman		workmen	عمال

- When nouns are followed by a preposition put the noun only in plural
 - عندما يكون الاسم متبوع بحرف جر يجمع الاسم فقط.

a brother-in-law	اخو الزوجة	brothers-in-law	اخوات الزوجة
a daughter-in-law	زوجة الابن	daughters-in-law	زوجات الابن
a passer-by	عابر سبيل	passers-by	عابرو سبيل
a mother-in-law	الحماة	mothers-in-law	حموات
a looker-on	مشاهد	lookers-on	مشاهدون

- When nouns preceded by "step" the nouns take "S" except "stepchild".
- عندما تكون الاسماء مسبوقة ب" "step" تاخذ الاسماء "S" ماعدا "stepchild" فلا تاخذ "S".

a step brother	اخ غير شقيق	step brothers	اخوه غير اشقاء
a step sister	اخت غير شقيقة		اخوات غير شقيقات
a step child	ابن ابنة للزوج او	step children	ابناء للزوج او
	للزوجة		للزوجة

- The verb agrees with the noun following "of"

- يتفق الفعل مع الاسم الذي ياتي بعد "of".

Half of the work was done by me
Half of the letters were lost

There is heaps of ammunition
There are heaps of cigarettes
There is lots of work

Lots of people think so

There were lost

There is lots of work

Lots of people think so

- Proper ,material and abstract nouns have no plural. Unless they are used as common nouns.

- الاسماء العلم و المادة و المعنوية ليس لها جمع ما لم تستعمل كاسماء عامة. The Nile brings good in its train.(Pr).

يجلب النيل الخير في اذياله (علم)

There are a few Niles in the world (comm)

توجد انهار قليله تشبه النيل في العالم (عامة)

Tea is my favourite drink (mat.)
The best teas are imported (comm)

Kindness is a virtue (abs)

Kindness is a virtue (abs)

Kindnesses are never lost.(comm)

الاعمال الكريمة لا تضيع أبداً (عامة)

- The collective noun is singular when it denotes one undivided whole, but when it refers to a number of different individuals it becomes a plural noun and it is called "a noun of multitude".

يعتبر اسم الجمع مفرداً عندما يشيرالى كل لا يتجزاً، و لكن عندما يشير الى عدد من الأفراد المختلفين فانه يصبح جمعاً و يسمى في هذه الحالة (اسم جماعة).

My family is very rich (coll) عائلتی ثریة جداً (اسم جمع)

My family are invited to a wedding(n.of.mul)

دعيت عائلتي الى حفل زفاف (اسم جماعة)

The foot - ball team is well formed (coll)

تم اعداد فريق كرة القدم في احسن تشكيل

The foot - ball team are invited to tea party

دعى فريق كرة القدم إلى حفل شاى (اسم جماعة).

(And) .. (a singular verb.)

Use a singular verb, when there are two subjects joined by "and", if they are considered as one thing.

واو العطف (and) تستخدم فعلاً يدل على الفرد، إذا ربطت فاعلان وكانــا يعتــــران في حكم الشئ الواحد.

Bread and butter is eaten with honey.

الخبز المعجون بالزبدة يؤكل بعسل النحل.

- Eithe

لا.. ولا Nierher.. nor عن الله

subjects are singular, the verb is singular

إذا كان الفاعلان مفردان كان الفعل يدل على المفرد.

Either she or her sister is to blame إما هي او اختها يقع عليها اللوم Neither he nor his brother likes her لا هو و لا اخيه يحبانها. But if one subject is singular and the other is plural the verb generally agrees with the nearest subject.

لكن لو ان احد الفاعلين مفرداً و الاخر جمعاً، فإن الفعل يتفق عاده مع اقسرب الفاعلين للفعل.

Either I or you are wrong

إما أنا أو أنتم مخطئون

Neither he nor his brothers deserve this prize

لا هو ولا اخوته يستحقون هذه الجائزة

- as well as.

When "as well as" is used. the verb agrees with the first subject.

عندما تستخدم "as well as" يتفق الفعل مع الفاعل الأول.

They, as well as she, are beautiful انهن جميلات وهي ڪذلك I, as well as they, am happy

The host, as well as his guests, has enjoued the party.

لقد إستمتع المضيف بالحفل وكذلك ضيوفه

Note: (every, each, none) is followed by a singular verb.
ملحوظة : يتبع كل من (none, each, every) فعلاً يدل على الفرد.

EXERCISE (2)

- a) Give the plurals of:
 - an apple, a box, a belief, a coach, a child, a dish, an egg, a gas, a fly, a foot, a hero, a key, a loaf, a mouse, a radio, a story, a tooth, a tax, a wish,
- b) Give the plural of:

man - servant, woman - doctor, looker- on, brother - in - law, passer - by - girl - friend.

c) Complete the following:

The foot - ball team playing well.

His family a very happy one.

The police looking for the criminal.

The woman and her child over three.

Bread and butter usually eaten with honey

..... whisky and soda a good drink?

A cigarette or a cup of coffee good for him.

Neither the manager nor his deputy come yet.

Neither the students nor the teacher..... here.

Neither you nor they mistaken.

Every body doing his best.

Each of us perfect.

None of your answer..... correct.

d) Correct the following:

He refused to give me any informations.

These furnitures are very expensive do you like to have fishes for dinner?

She bought five dozens eggs.

Ten thousands people attended the match.

Many sheeps are killed every day.

She, as well as her sister are coming with us. I want to have my hairs cut.
Where are the money?
The trouser is on the peg.

I) Cases of Nouns.

حالات الأسماء

- The noun has four principal cases.
- a Subjective (nominative) case
- b Objective (accusative and dative) case
- c Possessive (genitive) case
- d Vocative case

إن الأسم له أربع حالات رئيسية هي :

١ _ حالة الفاعل أو المبتدأ

٢ _ حالة المفعول به (المباشر وغير المباشر)

٣ _ حالة الملكية أو إضافة الإختصاص

٤ _ حالة المنادى

a) The Subjective case:

The subjective case indicates the subject of the verb. the subject may be a noun or a pronoun.

١ _ حالة الفاعل أو المبتدأ

إن حالة الفاعل تبين فاعل الفعل أو المبتدأ، والفاعل إما أن يكون إسماً أو ضميراً كما يلي :

a) When subject precedes the verb.

		الفاعل الفعل مثل	ا) عندما يسبق
Babies cry	الأطفال يبكون	She weeps	ھی تبکی
Birds fly	الطيور تطير	Men toil	الرجال يكدحون
Boys play	الأولاد يلعبون	Players play	اللاعبون يلعبون
Dancers dance		Readers read	القراء يقراون
	الراقصون يرقصون	Singers sing	المغنون يغنون
Enemies quarre	el	Soldiers fight	الجنود يحاربون
	الأعداء يتشاجرون	Students study	الطلبة يدرسون
Friends cooperate		Swimmers swin	n
	الأصدقاء يتعاونون	ن	السباحون يسبحور

Hunters hunt	Teachers teach العلمون يعلمون	
الصيادون يصطادون	Workmen work	
المازحون يمزحون	العمال يعملون	
السيدات يثرثرن Ladies gossip	الكتاب يكتبون Writers write	
Liars lie الكذابون يكذبون	He Laughs هو يضحك	
ما يكون في موضع الخبر مكملاً لفعل	ب) عندما یکون الفاعل مکمل (ای عنا	
الة الفاعل التي تسبق امثال هـذه الأفعال	ناقص الإخبار مثل) وهذا يعنى ان ح	
	هي نفسها التي تلحقها.	
He is my brother	هو (یکون) اخی	
Mohammad became a great m	اصبح محمد رجلاً عظيماً an	
She is the queen of my heart	إنها ملكة قلبى	
His sister is a lady of quality	أخته سيدة راقية	
He is a poor fish	إنه مسكين	
He is a man of straw	إنه ضعيف الشخصية	
He is a man of straw Note: The indirect object that w	* · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	
Note: The indirect object that w	* · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	
Note: The indirect object that w	rhich is preceded by to or for.	
Note: The indirect object that w "for" او "to" مسبوقا بـ "to"	hich is preceded by to or for. ملحوظة: الفعول غير المباشر ذلك الذي يكو	
Note: The indirect object that w "for" او "to" و b) <u>The objective case.</u>	hich is preceded by to or for. ملحوظة: الفعول غير المباشر ذلك الذي يكو ٢) حالة المفعول:	
Note: The indirect object that w "for" او "to" او b) <u>The objective case.</u> a) The accusative case When the noun is the dire	hich is preceded by to or for. ملحوظة: الفعول غير المباشر ذلك الذي يكو ٢) حالة المفعول:	
Note: The indirect object that w "for" او "to" او b) <u>The objective case.</u> a) The accusative case When the noun is the dire	hich is preceded by to or for. ملحوظة: الفعول غير المباشر ذلك الذي يكو ٢) حالة المفعول: ect object.	
Note: The indirect object that w "for" او "to" او b) <u>The objective case.</u> a) The accusative case When the noun is the dire عم مفعولاً مباشراً)	الله المفعول المباشر ذلك الذي يكو ملحوظة: المفعول غير المباشر ذلك الذي يكو (٢ حالة المفعول: ect object.	
Note: The indirect object that w "for" او "to" او b) <u>The objective case.</u> a) The accusative case When the noun is the dire Architects design buildings.	الهندسون العماريون يصممون البانى	
Note: The indirect object that w "for" او "to" او b) <u>The objective case.</u> a) The accusative case When the noun is the dire Architects design buildings. Bees like flowers.	النحل يحب الازهار hich is preceded by to or for. ملحوظة: المفعول غير المباشر ذلك الذي يكو المحوظة: المفعول: ا) حالة المفعول المباشر (عندما يكون الأسالية المفعول المباشر (عندما يكون الأسالية المفعول المباشر (عندما يكون الأساني المهندسون المعماريون يصممون المباني	
Note: The indirect object that w "for" او "to" او b) <u>The objective case.</u> a) The accusative case When the noun is the dire Architects design buildings. Bees like flowers. Boys eat ice-cream.	المنافع المنافع المنافع المنافع الذي يكو ملحوظة: المفعول غير المباشر ذلك الذي يكو ٢) حالة المفعول: ا) حالة المفعول المباشر (عندما يكون الأما المهندسون المعماريون يصممون المبانى النحل يحب الازهار الحلاتى)	

جدتها تحب التليفزيون

ابن عمه يدرس اللغة الأسبانية

والدتها تدير المنزل

Her grand mother likes television.

Her mother runs the house.

His cousin studies Spanish.

His father writes books. والده يؤلف الكتب His grand father tells stories. حده يقص قصص My family speak English. جميع افراد عائلتي يتكلمون انجليزي My sister plays tennis. اختى تلعب التنس My son learns medicine. ابنى يدرس الطب My uncle likes music. خالى يحب الموسيقي Painters paint portraits. الرسامون يرسمون اللوحات People hate liars. الناس يكرهون الكذابين People smoke cigarettes. الناس يدخنون السجائر Pilots fly aeroplanes. الطيارون يطيرون الطائرات Policeman helps the people. الشرطي يساعد الناس Rats hate cats. الفئران تكره القطط Scientists invent wonders. العلماء يخترعون العجانب Soldiers defeat the enemies. الجنود يهزمون الاعداء Students study lessons. الطلاب يذاكر ون در وسهم Teachers teach students. العلمون يعلمون الطلاب Women adore jewellery. النساء يعبدن الجوهرات

b) The dative case

When the noun is the indirect object:

ب) حالة المفعول المباشر (عندما يكون الاسم مفعولاً غير مباشر)؛					
S	v	indir ob	dir ob		
فاعل	فعل	مفعول غير مباشر	مفعول مباشر		
I	gave	my wife	a kiss اعطيت زوجتي قبلة		
He	writes	his fiancee	a letter يكتب خطابا لحبيبته		
He	can't tell	his wife	the truth		
She	gives	the students	لا يستطيع ان يقول لزوجته الحقيقة private lesson		
The girl	left	her sister	تعطى للطلاب دروس خصوصية Some sweets تركت البنت لأختها بعض الحلوى		

The boy	told	his friend	a lie قال الولد لصديقه اكنوبة
The police	gave	the thief	a lesson
			لقنت الشرطة اللص درسا
The wife	wished	her husband	good luck
			تمنت الزوجة لزوجها حظاً سعيداً
The mother	wished	her son	happy birthday
			تمنت الأم لابنها عيد ميلاد سعيد
They	paid	the merchant	much money
			دفعوا للتاجر نقودأ كثيرة
That	will do	your children	much good
			هذا سيعود على اطفالك بالخير الكثير
Ali	gave	omar	a book اعطى على عمراً كتاب
That	will save	the worker	a lot of work
			هذا سيوفر على العمال كثيراً من العمل
Ali	gave	a book	to omar اعطى على كتاباً لعمر
That	will save	our friend	much trouble

سيوفر هذا على صديقنا كثيراً من المشاكل

- When object is a complement

They made him a minister

He thought her a fool

Nouns in apposition

Nouns in apposition

- When two nouns are used together to denote the same person or thing, the second is said to be in apposition with the first.

- عندما تستعمل الأسماء سوياً للإشارة إلى نفس الشخص أو الشيء يسمى الاسم الثاني بدلاً للاسم الأول.

- <u>Al-Maarri, the poet,</u> was blind. كان العرى ، الشاعر، اعمى
- I admire <u>Al-Maarri, the poet</u>
- I respect her father, the well-known surgeon.

إننى احترم والدها، الجراح المشهور

- has she met your sister Mona? هل هي قابلت اختك مني؟
- The Nile is a good source of wealth.

إن نهر النيل مصدر عظيم للثروة.

c) The possessive (Genitive) case

The possessive (Genitive) case denotes owner ship, and it has two kinds.

إن حالة الملكية (الإضافية) تبين الملكية ولها أداتان :

I) By using "S" and apostrophe

 $^{\prime\prime}$) باستخدام $^{\prime\prime}$ S" وفوقها فاصلة $^{\prime\prime}$ S).

IA- use ('s) for singular nouns

۱ - ۱) استخدام (S') للأسماء المفردة:

The lady's mouth لسات الفنان The lady's mouth فم السيدة The baby's hand Lion's mouth ید الطفل قم الأسد The boy's brain The man's heart مخ الولد قلب الرجل The cat's paw The servant's life مخلب القط حياة الخادم The soldier's eye السان الطاهي عين الجندى The footballer's feet The woman's breast صدر الرأة The writer's mind اقدام لاعب كرةالقدم عقل الكاتب

The girl's hair شعر الفتاة

IB - Use the apostrophe only for singular nouns ending in (s).

اب) إستخدم الفاصلة فقط أمام الأسماء المفردة المنتهية ب(S)

Archimedes' law قاعدة ارشمیدس Hercules' power قوة هرقل Moses' law شریعة موسی

IC- Use apostrophe only for plural nouns ending in "s"

۱ ج.) إستخدم فاصلة فقط أمام الأسماء الجمع المنتهية بـ (S)

The boys' books
The dogs' tails
The girls' room
The girls' dresses

The girls' dresses

The soldiers' camps

The typists' typewriter

The girls' dresses

It is a soldiers' camps

The typists' typewriter

The girls' dresses

It is a soldiers' camps

The soldiers' camps

The soldiers' camps

I D) Use ('s) for plural not ending in "S".

۱ د) إستخدم (S¹) بفاصلة فوقها أمام الأسماء الجمع التي لا تنتهي بـ (S).

The children's books

The men's cars

فساتين السيدات The wonen's dresses

IE) sometimes ('S) means a house or a shop.

(١ هـ) بعض الأحيان نستخدم "S" لكي تعنى منزل او مكان عمل.

Have you been to the doctor's = to the doctor's clinic

هل ذهبت إلى عيادة الدكتور.

I came back from the baker's = from the baker's shop.

إننى عدت من الخبز.

II) Use (of) if the possessor is a thing not a person.

(۱ و) استخدم "of" إذا كان المالك شيئاً وليس شخصاً.

The streets of the town.

The wheels of the car.

The legs of the table.

The cover of the book.

The branch of the tree.

The shores of the ocean.

The boundaries of the country.

حدود البلاد

- Use (of) instead of ('s) for the man or the animal if it is followed by a "clause" or a "phrase".

- استخدم (of) بدلاً من (s) للإنسان والحيوان إذا كان الأسم الدال على أيهما متبوعاً بـ (clause) أو (phrase) كالأمثلة الآتية :

The boys obeyed the teacher's orders اطاع الأولاد أوامر المدرس.

The boys obeyed the order's of the teacher, who had a stick in his hand.

أطاع الأولاد أوامر المدرس الذي كان يحمل عصاً في يده.

Note: The word "teacher" is followed by a clause, in the second sentence. So we used "of" in spite of "teacher" is a man.

ملاحظة: نلاحظ فى شاني الجملتين الأخيرتين ان كلمة "teacher" تبعها (clause) ومع ذلك إستخدمنا (of) بالرغم من ان المدرس إنسان.

- The Genitive case.

- حالة المضاف والمضاف إليه
- When two things are attached with each other in any case, we (as usual) put the two nouns together without using "of" considering that the first one is an Adjective or noun attribute.
- عندما يتلازم أو يرتبط شيئان على نحو أو آخر، من المعتاد في هذه الحالة أن نضع الأسمين معا دون إستخدام "Of" معتبرين أن إسم الشئ الأول كصفة تسبق الأسم الثاني أو بمعنى آخر (المضاف والمضاف إليه في العربية) كالأمثلة التالية :
- 1) The lamp of the street.(changed into).
- 2) The street lamp.

الجملة الأولى: المصباح الخاص بالشارع

تحولت فى الجملة الثانية إلى مصباح الشارع اى أن كلمة "street" التى تقابل المضاف إليه فى العربية سبقت كلمة "lamp" التى تقابل المضاف وحلت محل صفة.

autumn colour	الوان الخريف	Giza Pyramids	اهرامات الجيزة
birthday party	حفل عيد ميلاد	January rains	أمطار يناير
coffee cup	فنجان قهوة	murder stories	قصص قتل
Cairo airport	مطار القاهرة	summer holidays	عطلة الصيف
crime stories	قصص الجريمة	shoe polish	طلاء الحذاء
detective stories	قصص بوليسية	spring flowers	زهور الربيع
fairy stories	قصص عفاريت	tennis shoes	حذاء التنس
ghost stories	قصص اشباح	winter sports	رياضات الشتاء

d) The vocative case

٤) حالة المنادي

The vocative case is a noun used for the sake of address or the nominative of address

المنادى هو عبارة عن اسم استخدم في حالة المخاطبة أو يسمى الفاعل الدال على الخطاب.

Hasan, you must do your duty! يجب ان تؤدى واجبك يا حسن!
Are you coming with me, honey? هل ستاتين معى ياحبيبتى؟
Don't make such a fuss, Mona. لا تحدثى مثل هذه الجلبة ، يامنى.
Son, you must be careful يابنى، يجب ان تكون حريصا.
You know Ahmed, if it wasn't for my headache, I would accompany you,

إنك تعلم يا احمد انه لولا الصداع الذي اصابني لرافقتك.

EXERCISE (3)

1) State the case of the following nouns in the following sentences.

Are you coming with us, Mona?

Do you believe his story?

Don't ruin your career

God bless your soul.

Have you received today's post?

Have you seen your mother's bag, Hasan?

Her tears melted my heart.

Silence gives consent.

We are having dinner at our uncle's

- 2) Use each of the following nouns in a suitable sentence: Address, Air, career, country, football, feast, fun, grand father, master, mistakes nationalism, patience, promise, words, work.
- 3) Write 5 sentence on each of the following patterns:
 - a subject (noun) + verb.
 - b subject (noun) + verb + object (noun).
 - c subject (noun) + verb + indi obj + dir.obj
 - d subject (noun) + verb + noun complement
- 4) Express by using the possessive form.

The book of her father.

The cat of his wife.

The farm of my mother-in-law.

The gun of my friend.

The house of his aunt.

The typewriter of the typists.

I) ARTICLES

أدوات النكرة والمعرفة

Indefinite Articles ادوات النكرة Definite Articles ادوات العرفة Articles are Demonstrative Adjectives

تعتبر أدوات النكرة والمعرفة من صفات الإشارة

1) Indefinite Articles (singular)

- "A" is used before a word beginning with a consonart sound. (for singular nouns only)

١ _ أدوات النكرة: مفرد:

يستخدم حرف "a" قبل الكلمة التي تبدأ بحرف ساكن (للأسماء الفردة فقط) a bird, a boy, a city, a flower, a girl, a house, a happy, a film, a minute, a school, a watch.

- "An" is used before a word beginning with a vowel sound or a voiceless or weak "h".

Vowels "a,e,i,o,u" + h (silent)

تستخدم "an" قبل الكلمة التي تبدأ بحرف متحرك أو حرف "h" الصامت أو الضعيف. والحروف المتحركة هي تلك التي ننطقها دون إيقاف النفس إيقافاً مسموعاً وهي (h + (a,e,i,o,u الصامتة.

an angry woman, an apple, an egg, an actor, an ice-cream, an ink-pot, an orange, an umbrella, an hour.

- some words start with a vowel but yet the first sound is a comsonant sound and thus "a" must be used instead of "an"

بعض الكلمات مع أنها تبدأ بحرف متحرك في أولها إلا أنها تعامل كما لو كانت حرفاً ساكناً وفي هذه الحالة تستخدم إداة النكرة "a" بدلاً "an".

A University جامعة A Useful thing شيء نافع A one - eyed person شخص اعور

- No Article is used with indefinite plural nouns

			سماء الجمع	ِدَّ مع الاس	تستخدم اداة النكر
S.		p.	S.		p.
an actor	ممثل	\Rightarrow actors	an apple	تفاحة	\Rightarrow apples
a boy	ولد	⇒ boys	a bird	طائر	⇒ birds
a cat	قطة	⇒ cats	a dog	كلب	⇒ dogs
a hotel	فندق	⇒ hotels	an hour	ساعة	⇒ hours

- No Article is used with uncountable like

	؛ ر	بير فابلة للجمع متا	ع الاسماء الذ	فدم اداة النكرة مع	لا تستح
water	ماء	milk	لبن	steel	صلب
snow	ثلج	love	حب	cleverness	مهارة
beauty	جمال	knowledge	معرفة	hair	شعر
luggage	أمتعة	furniture	اثاث	news	أخبار
information	معلومات				

I like music.

احب الموسيقي.

Everyone admires beauty.

يعجب كل إمرؤ بالجمال.

But we can use article with uncountables in certain phrases like:

الإ أنه يمكن استخدام اداة النكرة مع الأسماء الغير قابلة للجمع في سياق عبارات معينة مثل:

Isn't she a beauty!

اليست جميلة!

A bit of advice.

نصيحة واحدة

There isn't any news.

لا توجد اى اخبار.

Ali needs <u>some new</u> furniture. يحتاج على إلى بعض الأثاث الجديد Omar took <u>a lot of</u> luggage with him. اخذ عمر قدرا كبيرا من المال Shehata has a good knowledge of English.

لدى شحاتة معرفة جيدة بالأنجليزية.

He found a hair in the soup.

وجد شعرة في الحساء.

There are three brown hairs on his shirt.

توجد ثلاث شعيرات بنية على قميصه. (في حالة تعدد الشعرات يمكن جمعها).

- Use «any, some, a lot of, a piece of» before the material nouns.

استخدم **a piece of, a lot of, some, any ق**بل الأسماء المادية.
Would you like some coffee?
Put some more wood on the fire.
I want a piece of paper. اريد قطعة من الورق.
My father bought a pound of tea.
There was a lot of gold in the shop.

كان يوجد في الحل قدر كبير من الذهب.

- Don't use articles with the Abstract nouns

لا تستخدم ادوات النكرة مع الأسماء المجردة Many people were burnt to death in the fire.

احترق اناس كثيرون حتى الموت في الحريق.

Fear overcame him. غلبه خوفه.

He was a good friend to me, both in joy and in sorrow.

كان صديقا حميما لى في السراء والضراء

Life without hope is impossible. الحياة بلا امل مستحيلة

- But you can use articles with them in certain meaning. كن هذه لأسماء المجردة تصبح قابلة لإدخال ادوات النكرة عليها في معان معينة There were many deaths from drought in Africa.

كانت هناك وفيات كثيرة بسبب الجفاف في افريقيا.

A sudden fear came over him. اعتراه خوف مفاجئ Life has its joys and sorrows. اللحياة افراحها واتراحها They held out a hope of victory.

- Don't use articles with meals unless they are preceded by adjective.

لا تستخدم ادوات النكرة مع وجبات الطعام، مالم تكن مسبقة بصفة مثال: I have breakfast at eight.

She gave us a good breakfast.

قدمت لنا إفطارا حيدا

- Use article with a meal if it was for a special ceremony:
كما تدخل إداة النكرة على أسم وجبة الإفطار إذا كانت وليمة في مناسبة
خاصة:

We were invited to dinner at their house.

دعينا الى العشاء في منزله (لا تستخدم النكرة)

We were invited to a dinner given to welcome the new judge.

دعينا الى حفل عشاء أقيم للترحيب بالقاضى الجديد (تستخدم اداة النكرة)

2) The Definite التعريف (٢

- The definite article is used with both countable and uncountable in the singular and plural.

تستخدم اداة العرفة لكلا الأسماء القابلة للجمع والغير قابلة للجمع في الفرد والجمع S. P. S. P.

The boy The boys The girl The girls
Close the door. please. اغلق الباب من فضلك كالمنافذ العربيق الى المحطة المنافذ العربيق الى المحطة المنافذ العربيق الى المحطة كالمنافذ العربيق الى المحطة المنافذ العربيق العرب

هل يمكنك احضار اللبن من المطبخ

- Use «The» with these singular nouns:

the Moon القمر the Sun القمر the Earth القمر the Sun القمر the Earth القمر the Sea الأرض الوجود مثل: المساء the Sea البحر the Sky البحر the Shinx البحر the Weather الطقس the Sphinx الماء الما

يدور القمر حول الأرض في حين تدور الأرض حول الشمس

- These words need «The»too:

	ے (الہ):	اج أيضا الى اداة التعريف	- هذه الكلمات تحت	
the same	الشيء نفسه	the following	الآتى	
the last	الأخير	the next	التالي	
the only	الوحيد	the previous	السابق	
They were bot	h born on the sa	ame day in the sa	me town.	
	المدينة	ل نفس اليوم وفي نفس	ان كلاهما ولد فو	
The very thou	ght of going to	the headmaster fr	ightens me.	
	ىبنى.	، الذهاب الى الناظر يرع	ان مجرد التفكير في	
He is the only	pupil in the class	sroom, other pupi	ls are absent.	
	_	بيد الموجود في الفصل،	انه هو التلميذ الوح	
We we'll take		_	سناخذ الأتوبيس ال	
- Don't use «I	The» with these	e expressions:		
		تعريف مع هذه التعابير	- لا تستخدم أداة الن	
last month	• •	last year	السنة الماضية	
last Saturday	السبت الماضي	last summer	الصيف الماضي	
next month		next year	السنة التالية	
next Sunday	•	next winter	الشتاء القادم	
		سیة؟ ؟ night		
Will you come	here next Sun	له القادم؟ day?	هل ستاتي هنا الأح	
- Don't use«T	he» with prop	er nouns:		
		تعريف (اله) مع الأسماء		
Great Britain	بريطانيا العظمى	South America	امريكا الجنوبية	
Tahrir Square	ميدان التحرير			
- But use «Th	e» with these p	proper nouns.		
ولكن تستخدم اداة التعريف (الـ) مع هذه الأسماء العلم.				
The Soviet Un	ion		الإتحاد السوفيتي	
The Kremlin			الكرملين	
The British Museum منتحف البريطاني				
The Egyptian			المتحف المصري	
The IInited Ct.	atas of America		the and a last to	

الولايات المتحدة الأمريكية

The United States of America

- See how «The» changes the meaning:

انظر كيف يمكن لأداة التعريف ان تغير من المعنى:
The man is sitting in The front of the car.

يجلس الرجل في المقعد الأمامي (عجلة القيادة) للعربة.

The man is sitting in front of the car. يجلس الرجل امام العربة.

Don't use an article with these word combination:

لا تستخدم اداة من ادوات النكرة او العرقة مع هذه الكلمات الركبة.

To take place, to take part in, to take notice of, to take interest in, to take care of, to take hold of, to make use of, to give permission, to get permission, to take to heart, to lose heart, to pay attention to, to be in debt, at work, at home, on deck, by air, by sea, by bus, by chance, by name.

إستخدامات متعددة لأداة النكرة؛

١) تسبق اداة النكرة بعض عبارات العد والكم:

A dozen of eggs.

٢) تستخدم في العبارات الدالة على الثمن والسرعة

Sixty kilo meters an hour. ستون کیلو مترافی الساعة

۳) تسبق كلمة few, little

I know only a few of these people. اعرف قلة من هؤلاء الناس

٤) تسبق الأسم الفرد القابل للجمع في صيغة التعجب

What a great scientist! الله من عالم عظيم!

٥) تسبق A اللقب للشخص الغير معروف مثلاً

I meet a Mr. Shehata. قابلت شخصا يدعى الأستاذ شحاتة

I met Mr. shehata. قابلت الأستاذ شحاتة

EXERCISE (4)

A)	Put A, An, The or some where necessary
	1) It is just guess.
	2) what minute
	3) It is only short drive to my Nome.
	4) Take advice from expert.
	5) I took bit of walk.
	6) Wait minute.
	7) Would you Come in moment, please?
	8) We had dinner at new restaurant last
	night.
	9) Give me hand, will you?
	10) For benefit of your career.
	11) That is way it goes.
	12) people hate to take any responsibility.
	13) I wish I had million pounds.
	14) She is happiest girl in world.
	15) What Idea!
B)	Add «A», «An», «some» or «the» where necessary.
	1) I suppose the Day you will understand me.
	2) I wish I had Million pounds.
	3) You are Puzzle for me.
	4) Forbenefit of your career.
	5) She is Beauty of Family.
	6) People hate to take any responsibility.
	7) He made RighT decision.
	8) The aircraft took off half Hour ago.
	9) The airplane makes Noise.
	10) Which comes first Ego Chicken?

11) Football is amore popular game than then Tennis.
12) Man proposes and God disposes.
13) Arabs Ana famous of Bravery and Hospitality.
14) You will make Good subject for Picture.
15) Take Advice frown Expert.
16) I took Bit of Walk.
17) I am starting New life.
18) I am just Little tired.
19) Do you take Sugar in Tea.
20) Give me Hand, will you?

21) People think that life in office is dull.

Chapter (II)

الفصل الثاني

- PRONOUNS -

- الضمائر -

- What is a pronoun?

- ما هو الضمير؟

- A pronoun is a word used instead of a noun.

- هو كلمة تستخدم بدلا من الأسم

1) Personal Pronouns.

١) الضمائر الشخصية

Firstly: The nominative case.

اولا: في حالة الفاعل أو البتدأ (حالة الرفع)

A) Singular

ا) المفرد

Subject	Verb	Object		
I	hit	the ball.	اركل الكرة	
You	hit	the ball	تركل الكرة (للمخاطب)	
He	hit	the ball.	يركل الكرة	
She	hits	the ball.	تركل الكرة (ضمير غائب)	
It	hits	the ball.	يركل أو تركل الكرة (لغير العاقل)	
B) Plural.				

ب) الجمع

WE	hit	the ball.	نركل الكرة
You	hit	the ball.	تركلون الكرة
They	hit	the ball.	يركلون الكرة
They	hit	the ball.	يركلن الكرة

ملحوظة هامة:

ا) ضمير المتكلم: في العربية يمثل أنا أو نحن (we, I) ويسمى في الأنجليزية (The first person) وهو الذي يبدأ في أول الجملة الفعلية الأنجليزية كضمير فأعل ويمثل في العربية ضمير الرفع.

I love my parents. احب والدى (مستتر). انا احب والدى (بارز). We like football. نحب كرة القدم (مستتر). نحن نحب كرة القدم (بارز). وقد لاحظنا أن الضمير في اللغة الأنجليزية يجب أن يكون بأرز ولكنه في العربية قد يكون بارزاً او مستتراً. اما ضمير المتكلم في الفعول به الباشر في الأنجليزية فهو ضمير النصب في العربية كما تقابل ضمائر المفعول به غم الماشر في الأنجليزية ضمائر الجر في العربية. My father saw me. لقد رانى والدى. The soldiers greet us. يحيوننا الجنود (كضباط). My brother sent a letter to me. ارسل اخی الی خطاباً They sold their house to us. لقد باعوا منزلهم لنا ب) ضمير الخاطب: (You) وهو ما يسمى في الأنجليزية (The scond person) مفردا أو جمع . في حالة الفاعل You don't know me. انت لا تعرفنی / انتم لا تعرفوننی كما انه ايضا في المفعول به المباشر وغير المباشر مفردا أو جمعاً. I saw you in the street. لقد رايتك/ لقد رايتكم في الشارع. I gave the book to you. لقد اعطيتك/ اعطيتكم الكتاب. ج) ضمائر الغائب؛ (It, She, He) وجمعها (They) وهي تسمى في الأنجليزية ب (The Third person) في حالة الفاعل He is a good pupil. هو تلميذ حسن. She speaks English well. هى تتكلم الأنجليزية بطريقة حيدة. It likes fish. هي (القطة) تحب السمك. They go to the stadium. انهم يذهبون الى الأستاد. وفي حالة ضمائر الغائب كمفعول مباشر او غير مباشر. I saw him stealing the lady. لقد رايته سارقا للسيدة. Hany bought an ice-cream for him.

اشتری هانی جیلاتی له (لصدیقه).

He watched her. القد راقيها.

ارسل زوجها هدية لها. Her husband sent a gift to her.

We saluted them. لقد حييناهم. The president gave prizes to them. اعطى رئيس الجمهورية جوائز لهم، لهن. لقد قرأته منى (الكتاب). Mona read it. The driver bought new tyers for it. اشترى السائق اطارات جديدة لها (للسيارة). The baker baked them. الخياز خيزها (الأرغفة). The wife made new curtains for them. صنعت الزوجة ستائر جديدة لها (للنوافذ). Notes: a) (you) have the same form in (singular) and in plural. ملحوظات هامة: ا) ضمير الخاطب انت في حالة الفرد وحالة الجمع لها نفس التكوين. ماذا تفعلون؟ Whet are you doing? إماذا تفعل؟ b) pronouns stand for people in singular and plural. ب) تحل الضمائر محل الأنسان في المفرد والجمع S They are good players He is a good player. c) Pronouns stand for things and animals in singular and plural. ح) تحل الضمائر محل الأشياء والحيوانات في الفرد والجمع a) Where is my book? It is under the bed. اين كتابي؟ تحت السرير. Where are my books? They are under the bed. أين كتبي؟ تحت السرير. b) Can the hen lay an egg? Yes, it can. هل يمكن للدجاجة ان تبيض؟ نعم تستطيع.

Can the cocks lay eggs? No. they can't.

هل يمكن للديوك أن تبيض؟ لا، أنها لا تستطيع.

Secondly: objective case.

ثانياً: في حالة المفعول اوالمجرور

A) Object.

المفعول

a) Singular الفرد)

The ball	hit	me	ضربتنى الكرة
The ball	hit	him	ضربته الكرة
The ball	hit	her	ضربتها الكرة
The ball	hit	you	ضربتك الكرة
		b) Plural. ب) الجمع	
The ball	hit	us	ضربتنا الكرة
The ball	hit	you	ضربتكم الكرة

Notes:

The ball

a) (It) have the same form in (nominative case) and (objective case).

i) ضمير (It) له نفس التكوين في حالة الفاعل وحالة المفعول به

Where is my book?

hit

این کتابی؟

ضربتهم الكرة

(N. case) في حالة الفاعل

them

(Ob. case) في حالة المفعول به

It is under the bed. إنه تحت السرير. Don't you see it? الا تراه؟

b) Object of preposition.

ب) المجرور بحرف حر

I	Spoke	with	her	تكلمت معها
He	came	with	me	اتی معی
She	laughed	at	him	ضحكت عليه
We	listened	to	them	انصتنا اليهم
They	mocked	at	us	سخروا منا

		بحرف جر	والمفعول المجرور	جدول يبين الفاعل و الفعل و			
Subj.	Verb	Obj.	Prep.	Obj. of Prep.			
فاعل	فعل	مفعول	حرف جر	مفعول مجرور			
I	send	my regards	to	ارسل تحياتي إليها. her.			
He	sends	his regards	to	يرسل تحياته إليك. you.			
She	sends	her regards	to	ترسل تحياتها إلي me.			
You	send	your regards	to	him.			
				انتم ترسلون تحياتكم إليه.			
We	send	our regards	to	them.			
				نرسل تحياتنا إليهم.			
They	send	thier regards	to	يرسلون تحياتهم إليناus			
		*_	فعول غير المياشر	جدول يبين الفعول المباشر والم			
Subj.	Verb	Ind. Obj.	Dir. Obj	•			
فاعل	فعل	مفعول غير	فعول مباشر	4			
		مباشر					
She	told	me	a lie.	كذبت علىّ.			
He	did	her	a great favo	قدم لها معروفا عظيماً ur.			
I	gave	him	a lesson.	لقنته درسا.			
We	wish	you	good luck.	نتمنى لكم حظاً سعيداً.			
They	paid	us	the debt.	سددوا لنا الدين.			
You	sold	them	your new c	ar.			
			ة .	لقد بعتم لهم سيارتكم الجديد			
		لعدة ضمائر)	مالات متنوعة ا	(استع			
1) The	e uses o	f (It)		۱) استعمالات: ضمير (It)			
لقد تعلمنا أن It تستعمل للضمير (غير العاقل) مثل:							
The	re is no	water in it.		ليس فيه ماء.			
ولكن هناك العديد من الأستعمالات لهذا الضمير وهي كالأتي،							
a) For lower animal. (الحيوانات الدنيا							
- The dog barked at me. It was sitting in the dark.							

لقد نبح الكلب عليّ، إنه كان قابعاً في الظلام.

b) For pet animals.

«he: or «she» may be used.

ب) في حالة الحيوانات المدللة

ممكن استخدام (هي او هو)

c) For Inanimate object.

ج) للجماد

Here is my new car, I bought it recently.

ها هي سيارتي الجديدة لقد اشتريتها حديثا.

Here is my question. I repeat it once more

ها هو سؤالي إني أكرره مرة أخرى.

d) For children but not in the hearing of their parents:

د) يقال عن الأطفال ولكن ليس على مسمع من والديهم:

- The baby is suffering. see what's wrong with it.

إن الرضيع يعانى، تبين مابه من سوء.

e) As an impersonal subject.

ه) ڪفاعل غير شخصي

I) With verbs concerning weather conditions:

١) مع الأفعال المتعلقة بالأحوال الجوية:

It is like a spring day.

كانه يوم من ايام الربيع.

It is beautiful weather.

انه طقس جميل.

الدنيا تمطر مطرا شديداً. . . It is raining cats and dogs

II) With expression of time and measurement:

٢) مع تعبيرات الزمن والقياس:

It is five o'clock sharp.

الساعة الخامسة تماما

It is quarter to ten.

الساعة العاشرة إلا ربع

It is yet early.

لازال الوقت مبكرا

It is too late.

الوقت متأخر حدا

It is five miles to the station.

السافة خمسة أميال فقط الى المحطة

III) With other impersonal expression.

٣)مع التعبيرات الأخرى غير الشخصية:

It says here that the war is over.

يقال هنا ان الحرب قد انتهت.

It refers to many other references.

يشير المرجع الى مراجع أخرى كثيرة.

f) As the preparatory or provisional subject to refer to a phrase or a clause.

و) كفاعل تحضيري او تمهيدي يشير الى عبارة او شيه جملة:

It is nice to see you well. جمیل ان نراك بصحة جيدة.

من السرور أن نسمع ذلك. It is good hear that.

It is pleasure to meet you, sir. انه لسرور حقا ان نقابلك يا سيدى. It is no use crying over spilt milk.

لا جدوى من الندم على امر قد قضى.

- g) To emphasize a word, a phrase. () لتاكيد كلمة او عبارة. It is you who walked out on me. انت الذى تخليت عنى انت الذى فعلت ذلك انت الذى فعلت ذلك انت الذى فعلت ذلك التحالي
- h) It can stand for a whole sentence.

ح) يمكن لـ It ان تحل محل جملة كاملة

She is trying to master him, she won't find it easy.

انها تحاول السيطرة عليه, ولن تجد ذلك هينا.

- i) (It) may be used idiomatically in some expressions.
- 2) (One,Ones) as a pronoun ڪضمير Ones ، One one replace a noun when it goes after an adjective.

تحل (one) محل اسم عندما يأتى بعد صفة مثال:

This loaf is stale: please give me a fresh one.

هذا الرغيف غير طازج، من فضلك أعطني واحد طازج.

"Are there any new books? I've read all these old ones".

هل يوجد اى كتب جديدة؟ حيث قد قرات كل هذه الكتب القديمة.

Use of "one" or "Ones" with demonstratives.

يستخدم الضمير one, ones مع صفات الأشارة اذا كانت الجملة تعبر عن مقارنة وانتقاء.

That lute is broken; I'll take this one.

ذلك العود مكسور، سآخذ هذا (العود).

Don't use those colours; use these (ones).

لا تستعمل تلك الألوان، بل استعمل هذه (الألوان).

Distributive adjectives and pronouns.

الصفات والضمائر التوزيعية

EACH

1- If each comes before a noun or pronoun the verb must be singular- sometimes, as in example (c) below, the noun may be understood but not expressed.

١- إذا اتت كلمة Each قبل اسم او ضمير فإن الفعل يكون مفردا، واحيانا كما هو موضح في المثال رقم (c) يكون الأسم غير مفهوم ولكن غير معبر عنه واليكم امثلة على ذلك:

a) Each man writes in a different way.

يكتب كل انسان بطريقة مختلفة.

b) Each of them has a bicycle.

لكل منهم دراجة.

c) Each has a bicycle.

لكل دراجة.

d) I know that each of the boys has a pen.

انني اعرف ان لكل من الأولاد قلماً.

2- If each comes after a noun or pronoun the verb must be plural.

٢ - إذا اتت Each بعد اسم او ضمير فإن الفعل يكون جمعا.

e) The boys each have four pounds.

كل ولد من الأولاد معه اربعة جنيهات.

f) Hany, Farid and David each have a bicycle.

كل من هاني وفريد وداود يمتلك دراجة

g) The girls have each made a dress.

فصلت البنات لكل واحدة منهن فستانا

a) People were standing on each side of the road.

كان الناس يقفون على كل جانب من جانبي الطريق.

b) The teacher encouraged each student in the class.

شجع المدرس كل طالب في الفصل.

ملحوظة:

اعقب Each اسم مفرد في كل المثالين السابقين، اى اتها صفة توزيعية تصف ما يليها من اسماء وهي تدل في اول المثالين على كل جانب من جانبي الطريق وفي الثاني على كل طالب من الطلاب الذين نالوا التشجيع.

c) Each of the students wanted to try.

اراد كل من الطلاب آن يجرب

d) Ali met each of us.

قابل على كلا منا

حلت Each في المثالين السابقين محل الأسم اى انها ضمير توزيعي.

الخلاصة:

ان Each صفة تصف الأسم الفرد او الضمير الذى يحل محله وتشير الى عدد من الأشخاص او الأشياء باعتبار كل منهم على حدة مع تركيز الأنتباه عليهم كافراد، وقد يكون هذا العدد اثنين او اكثر اى فليلا او كثيرا.

EXERCISE (5)

- Make up a sentence similar to each model point out which of the two verbs in brackets is the correct one to use in the blank spaces below:
- 1- I can see that each of the houses (is/are) painted white, and that now they each (has/have) trees growing near them.
- 2- Each of those trees (has/have) been cut down because each of them (was/were) rotten.
- 3- The watches (is/are) each old, but each(is/are) valuable.
- 4- Each car (seem/seems) quite good but they (is/are) each expensive .
- 5- The three boys (has/have) each scored a goal so each of them (deserves/deserve) a reward .

Indefinite

ضمائر النكرة

A) EVERY:

ا) ڪل

My father read every book on the shelf.

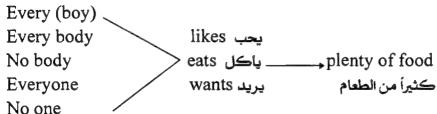
قرا ابى كل كتاب على الرف (اى قرأ جميع الكتب التى على الرف) يتبين من هذا المثال أن "every" صفة تصف الأسم المفرد والفارق بينها وبين each في هذه الحالة، هو ان "every" تشير إلى عدد الأشخاص او الأشياء باعتبار كل منهم على حدة مع تركيز الانتباه عليهم كجماعة أو مجموعة، ولابد ان يكون هذا العدد كبيرا كما أنها صفة وحسب ولا يحل محل الأسم أى انها ليست ضميراً.

B) EVERYONE AND NO ONE:

ب) كل واحد ولا احد

Notice: that in the following expressions the verb is singular

ملحوظة: في العبارات التالية ستجد ان الفعل بعد every يكون مفردا



يجب ملاحظة اننا نستخدم فعلا مفردا بعد كلا مما سبق ذكره اعلاه Everyone is used when speaking of persons, and everything when referring to things Both words are followed by a singular verb.

كما يجب ان نلاحظ اننا نستخدم everyone عندما نتكلم عن الأشخاص ونستخدم everything عندما نشير الى الأشياء وكلاهما يستخدم بعدهما فعلا مفردا.

EXERCISE (6)

Insert the correct form of present tense of the verb in brackets.

- 1- I am sure that everybody now (like) that house and that nobody (want) it to be pulled down.
- 2- No one (want) to buy that old bicycle. Everyone (think) that it is useless
- 3- Every girl (be) present today. I hope nobody (go) to be absent tomorrow.
- 4- Every body (talk) and nobody (listen) to the wireless
- 5- Everyone (hope) to get some fruit from the tree but no one (look) after it properly.

ملحوظة هامة،

- ۱) "EACH" صفة وضمير بينما "EVERY" صفة فقط.
- ٢) تستخدم "Each" للأعداد القليلة والكبيرة بينما تستخدم "Every" للأعداد
 الكبيرة فقط
- ٣) تشترك كلتاهما للدلالة على عدد من الأشخاص او الأشياء ولكن "Each"
 تلفت الأنتباه الى الأفراد وتلفت "Every" الإنتباه الى الجماعة.

Possessive pronouns

ضمائر الملكية

Possessive pronouns stand for nouns and are thus used instead of the nouns to which they refer.

ضمائر الملكية تقوم مقام الاسماء وبذلك تستعمل بدلاً من الاسماء التى تشير اليها ترتبط صفات الملكية في الانجليزية بمالكها the possessor الذى تدل عليه هذه الصفات من حيث التذكير والتأنيث والإفراد والجمع.

a) -Singular-

personal	possessive		
pronoun	pronoun		
ضمير شخصى	ضميرملكية		
I	My	I am walking with my brother.	
		أسيرمع أخى .	
You	Your	You are carrying your cat, aren't you?	
		إنك تحمل قطتك اليس كذلك ؟	
Не	His	Hany is looking at his mistakes.	
		ان هاني ينظر إلى اخطاؤه (في الكراسة)	
She	Her	Mona is waiting for her sister.	
		تنتظرمني أختها	
It	Its	The hen is sitting on its nest.	
		ترقد الدجاجة في عشها	
It	Its	You will break its legs.	
	تكسر أرجِله)	تنبه الام ابنها الذي يلعب على الكرسي فتقول له (سن	

b) -Plural-

ب)الجمع

		باربع		
personal	possessive	_		
pronoun	pronoun			
ضميرشخصى	ضميرملكية			
We	Our	We are walking with our friends		
		نسيرمع أصدقاؤنا		
You	Your	You aren't doing your homework?		
		أنكم تقومون بعمل واجباتكم المنزلية ، أليس كذلك		
They	Their	They have lost their money.		
		لقد فقدوا نقودهم		
They	Their	They are walking with their puppies .		
		لغير العاقل (الكلاب الكبيرة تسير مع صفارها)		
They	Their	" Change their covers".		
مشيراً إلى أغلفة الكتب المستهلكة (استبدل أغلفتها بأخرى جديدة)				
2) They ar	e used with	nout a noun and in genitive case		

2) They are used without a noun and in genitive case

وتستخدم دون الأسم وفي حالة الأضافة (المضاف إليه) the Book is mine .

the Book is yours . (ملكك) . هذا الكتاب لك . (ملكك)

This is yours . (ملكك) . هذا الكتاب لك . (ملكك)

this book is ours (ملكنا). هـذا الكتاب لنا . (ملكنا)

Demonstrative Pronouns

ضمائر الأشارة _ أسماء الأشارة

These pronouns point out or distinguish things.

أنها تشير إلى الأشياء أوتدل عليها وتميزها وتحددها أوتدل على الأشياء لتحديدها:

أ) اسم للمطرد : مذكر ، مؤنث

Near this قربهذا

بعيداً عن هذا

ب) اسم للجمع : مذكر ، مؤنث قرب هؤلاء Far those

These pronouns are used as adjectives and pronouns.

ح) وتستخدم كضمائر وصفات:

This is my hat (pronoun) هذه قبعتی ضمیر) (حیث حلت محل اسم)
This book is interesting (Adjective)

هذا الكتاب ممتع (صفة) (حيث يليها اسم)

- إذن صفة الإشارة يلحقها الإسم.

- والضمير هو ما حل محل الإسم.

د) ضمائر اشارة اخرى: (البعض) some، (مثل) such.

۱ - مثل (Such)

Have no dealings with such. (pronoun) لا تعامل مثل هذا (ضمير) Such men are dangerous. (Adjective)

مثل هؤلاء الرجال خطرون (صفة) ب) البعض (Some)

وتستخدم في الجمل الخبرية المثبتة وفي الأستفهام أذا كانت أجابة السوال بالأيجاب ويكون الفعل بعدها جمعا

The students came early. but **some** were late. (Positive statement).

حضر الطلبة مبكرين الإ ان البعض منهم حضروا متأخرين (جملة خبرية مثبتة)
These cakes look delicious, can I have some?

هذا الكعك طعمه لذيذ، هل لى ان اخذ بعضا منه.

Of course you can.

بالطبع يمكنك

Somebody broke in last night and stole my wife's jewellery.

ليلة امس اقتحم شخص ما منزلنا وسرق حُليّ زوجتي.

وكلمة some هنا تأتى قبل (one, thing, body)

ملحوظة هامة،

الضمائر الركبة مع some ياتى بعدها فعل مفرد إذا كان بعدها some الضمائر الركبة مع things يجمع الفعل.

What is the different in these sentences?

ما هو الأختلاف في هذه الجمل؟

۱) One ای شخص ۱) واحد - ای شخص

One feels sorry for him.

يشعر المرء بحزن لما اصابه (ضمير بدلا من اسم)

Do you want a big doll or small one?

هل تريد عروسة كبيرة ام صغيرة ١٠ اتت بعد صفة)

Everyone is happy. Every ڪل واحد سعيد (مسرور) اتت بعد Each one will get his present.

كل واحد سيحصل على هديته (اتت بعد Each)

All are clever except this one.

الكل مهرة ماعدا هذا الشخص (أتت بعد اسم اشارة)

2) Any اداة تستخدم في الأستفهام والنفي وياتي بعدها فعل مفرد (٢ Anybody can buy perfumes, but few do.

(Evrey العطور، ولكن القليلون لايمكنهم ذلك (اتت بمعنى) Which brand of tea do you want? اى نوع من انواع الشاى تريد؟ Any will do.

اى نوع يفى بالغرض (الأجابة بالأثبات لبيان عدم الفرق عنده في النوع)

The ink is finished. Have you got any? (intorrogative)

لقد نفذ الحبر هل عندك اى منه؟ (استفهامية)

لا لا يوجد اى حبر (منفية). No. I haven't got any.(negative)

۳) بمعنی اخر، وتستخدم مع فعل مفرد

A student asked a question, then another answered it.

سأل طالبا سؤالا ثم اجاب عليه آخر

4) Others للآخرين: وتستعمل مع فعل جمع (٤ Others think that I am a rich man, but I don't.

يعتقد الآخرون انني غنياً ولكنني لست كذلك.

5) Every, Everything, Everybody, Everyone

٥) لا تستعمل every وحدها كضمير لأنها صفة ولكن الضمائر المركبة مع every تستعمل معها فعل مفرد.

Everyone does his best . كل واحد يعمل مافي وسعه أو أفضل ما عنده

6) No one, None, Nobody, Nothing

٦) لا أحد

لا تستعمل 110 لوحدها كضمير حيث أنها صفة ولكن الضمائر المركبة معها هي التي لاتستعمل كضمائر ويأتي معها فعل مضرد

No one Knows the answer.

لا أحد بعرف الاجابة

ملحوظة:

No تنفى الأسم بينما not تنفى الضعل و none تنفى الأسم وتحل محله لأنها ضمير

None of this money is mine.

لا شئ لي في هذا المال

None of my friends knows Hany . لا يعرف أحد من أصدقائي هاني الله None of my friends know Hany .

لا يعرف أحد من أصدقائي جميعاً هاني

ملحوظة:

None قد تفيد انصراف إلي فرد أو أفراد وفي هذه الحالة يتبع الفعل المفرد أو الجمع

7) Each, Each one

٧)كل:

تستعمل كضمير توزيعى مع فعل مضرد إذا أتت قبل اسم أو ضمير أما إذا أتت بعد أسم أو ضمير فإن الفعل يكون جمعاً.

Each man writes in a different way.

يكتب كل انسان بطريقة مختلفة (مفرد)

Each one will have his present.

كل واحد سيحصل على هديته (مفرد)

The boys each have four pounds.

مع كل واحد من الأولاد أربعة جنيهات.

8) All

٨) بمعنى الكل أو كل واحد

ويستخدم فعل الجمع مع all لو كانت تعبر عن كل فرد يتصرف منفصلا عن الأخر فيكون ذلك عبارة عن عدة تصرفات أما إذا كان بمعنى كل شئ فإنه يستخدم معه فعل مفرداً على أساس أن الكل وحدة واحدة.

All were present at airport . (جمعاً في المطار (جمعاً) كان الكل حاضراً في المطار (جمعاً) All is well that ends well.

سيكون كل شئ جميل مادامت النهايات حسنة.

9) Much٩) معنى كثير

وتستخدم بدلاً من الاسماء التي لا تعد ولا تحصى وغير قابلة للجمع ويأتي بعدها فعلاً مضرداً أو ضمير بمعنى قليل جداً ويمكن أستخدامها مع الأسماء الغير قابلة للجمع بمعان لا تدل على القدر أو الكم ولكن بمعنى الصغر وليس القلة

من فضلك ضع قليلاً من السكر في الشاى Little sugar in tea, please .

۱۱) Many (۱۱) کثیرون

وتستخدم للأسماء التي تعد ويأتى بعدها فعل جمع

Any came but few are absent . حضر الكثيرون إلا أن الفائبين قليلون (١٤) Few

وتستخدم بدلاً من الأسماء التي تعد وتحصى ويأتى بعدها جمعاً أو بمعنى ضميرا (عدد قليلاً أو قلة)

Few were absent, but many came.

كان الغائبون قليلون ، إلا أن الحاضرين كثيرون

13) Both (للأثنين) ا

تستخدم بدلاً من شخصين أو شيئين ويأتي بعدها فعلاً جمعاً.

Both were tall, but neither plays basketball.

كانا الأثنان طويلين ولكن لم يلعب أحد منهما كرة السلة.

14) Neither (١٤ داك ١٤) لا هذا ولا ذاك

تستخدم بدلأ من شخصين ويأتى بعدها فعلا مضردا

Neither, Knows French, but both speak English.

لا هذا ولا ذاك يعرفان الفرنسية ولكنهما يتكلمان الأنجليزية

15) Enough.

۱۵) كفاية او كافي

يستخدم معها فعلا مفردأ

Speaking about money, have you got enough?

بمناسبة التحدث عن النقود، هل حصلت على ما يكفى؟

16) So, Not

١٦) معنى هو كذلك او ليس كذلك

وهى تحل محل عبارة سبق ذكرها ولا تحتاج للتكرار مره أخرى فى حالـة الأجابـة عليها ويستعمل معها مثل العبارات الأتية:

يتوقع. Expect يفترض, Suppose يعتقد Expect يتوقع. Do you think we will succeed in the exam?

هل تعتقد أننا سننجح في الأمتحان؟

نعم. اعتقد ذلك (اى اعتقد اننا سننجح في الأمتحان) Yes, I think so. اعتقد ذلك (اى اعتقد اننا سننجح في الأمتحان) الأد لا اعتقد

No, I do not think so

لا، لا اعتقد في ذلك

ملحوظة: في حالات الأجابات بالنفى فإننا نستخدم not أو فعل منفى مع SO أما في حالة الأثبات في حالة الأجابة بالأثبات وياتى بعدها فعل

17) Hope, Be afraid

۱۷) آمل ان - واخشی ان

Are you coming with me to the cinema?

هل ستاتي معي الى السينما؟

Yes, I hope so.

نعم، ارجو ذلك.

No, I am afraid not.

آسف لن استطيع.

Is he ill? yes, I am afraid so.

هل هو مريض؟ للأسف هذا صحيح.

No, I hope not.

ارجو الا يكون ذلك صحيحاً.

Tell, Say بعد كلمتى Tell, Say

How do you know there will be a match?

كيف تعرف انه سيكون هناك مباراة

Ahmad said (told me) so.

احمد قال لى ذلك

Amin said not.

وامين قال لا توجد مباراة

Do بعد فعل So (19

You should stop smokin 3.

لابدان تتوقف عن التدخين

I'll do so

سافعل ذلك

Interrogative pronouns

ضمائر الأستفهام

An interrogative pronoun is one that is used in asking question (that introduces a question)

question (that introduces a q	ucstroil)
سؤال.	ضمير الأستفهام هو الضمير الذي يستخدم لل
a) Person.	ا) للعاقل (للسؤال عن الأشخاص العاقلة)
1- Who	١) مَنْ للفاعل (الفرد)
Who is there?	من هناك؟
Who killed the lion?	من قتل الأسد؟ `
2- Whom.	٢) مَنْ للمفعول (المفرد)
Whom did you see yesterday	من الذي قابلته بالأمس
From home did you take (get	t) the money? ممن اخنت المال؟
3- Whose.	٣) مَنْ او لِمَنْ
	للسؤال عن الأشياء الملوكة للأشخاص
Whose car did he take?	سيارة من اخذ
Whose is this bag?	لن هذه الحقيبة
b) Plural (Who)	ب) مَنَ؟ (للجمع) للسؤال عن اشخاص الفاعل
Who did come yesterday?	من اللذين آتوا بالأمس
c) What	ج) للعاقل وغير العاقل
ون	للسؤال عن الأشياء أو الأشخاص أو عما يفعلو
What is that?	ما هذا الشيَّ؟
What are you doing?	ماذا تفعلون؟
d) Which	د) لغير العاقل (أيهما للأشياء والأشخاص)
او عدد محدود	للسؤال عن الأختيار بين شيئين (شخصين)
Nominative (which)	التي (للاسم الرفوع)
Whose (of which)	التي (للملكية)
Which (accusative)	التي (للمفعول به)
Which do you prefer, tea or.	
which book do you want?	اى كتاب تريد؟ (صفة إستفهامية)
• • • • • • • • • • • • • • • • • • •	ملحوظة: which إذا سبقت الأسماء تكون
	-

Quantitative Adjective Pronouns

الصفات والضمائر الكمية

1) Numerals

١) الأرقام والأعداد

للأرقام في الإنجليزية صفات عددية أو كمية وضمائر تدل على العدد Mohammad has three children, I have two.

لمحمد ثلاثة أولاد ، ولى أثنان.

فضى هذا المثال العدد Three جاء كصفة عددية تصف الأسم والأولاد فى حين أن الرقم two جاء كضمير يحل محل الأسم ويدل على العدد وعلي هذا الأساس أذا جاء الرقم قبل الأسم فيدل على صفة عددية أما أذا جاء كضمير فلا بد أن يسبقه صفة وصفية كما سنبن بعد.

Have you any car?

هل عندك سيارة ؟

Yes, I have a new one.

نعم عندى سيارة جديدة

One girl, (صفة عددية) one beautiful girl (ضمير)

ملحوظة هامة:

هل a, an يمكن أن تحل محل one ؟الاجابة ، لا .

لاننا لو قلنا a man تعنى رجلاً واحداً غير معين أما إذا قلنا one man أى رجلا واحداً لا غير ولا أكثر من رجل.

والفرق بين (one) ، (a) أن الأولى تأتى صفة فقط بينما الثانية كصفة إذا جاءت قبل اسم وكضمير إذا سبقتها صفة وصفية .

وتستخدم one أيضاً مركبة مع الكلمات الأتية :

One day, one morning, one year, one evening .

أمثلة :

One morning I received a letter . في صباح أحد الأيام أستلمت خطاباً One day Omar came to tell me a good news .

ذات يوم حضر عمر ليقول لي خبر سار

Omar spent a day in Alexandria.

قضي عمريوماً واحداً في الاسكندرية

ملحوظة :

لاحظ الفرق بين a, one في الجملتين السابقتين ،أحدهما (الأولى) بمعنى (ذات يوم) والأخرى بمعنى (يوما واحداً)

ويمكن له أن تحل محل one في حالة ما إذا سبقها حرف الجر (on) كما في المثال الأتي

One summer night.

في ذات ليلة صيف.

On a summer night.

في ليلة صيف.

Some Any

(Some) معنى بعض Any) and) بمعنى (أى أو كل) من الصفات والضمائر الكمية وهما تحلان محل إسم أوتدخلان عليه ويكون هذا الأسم في صيغة الجمع أو غير قابل للجمع أمثلة:

Ahmad read some books on this subject.

قرأ أحمد بعض الكتب في هذا للوضوع.

Ahmad did not read any books on this subject.

لم يقرأ أحمد أي كتب في هذا الموضوع.

ملحوظة:

(some) تستخدم في حالة الأثبات ، (any) تستخدم في حال النفى والأستطهام (some) Art there any books on this subject?

هل يوجد أي كتب في هذا الموضوع ؟

The Relative Pronouns

الأسماء الموصولة أو ضمائر الوصل

A relative pronoun usually stands for some nouns, called its antecedent, and joins two sentences together.

الأسم الموصول (اوضمير) الوصل يحل محل اسم (اوضمير) يسمى بالعائد او المعين ويصل بين جملتين (جملة تقع بعده فيصلها بالجملة التي ذكرت قبله) او بمعنى اخر هذه الضمائر (بالأضاقة الى عملها كضمير يحل محل اسم) فأنها تقوم بعمل حروف العطف conjunction لربط جملتين بسيطتين simple sentences في جملة واحدة معقدة comlex sentence تتكون من عبارتين احدهما رئيسية subordinate واخرى تابعة subordinate تبدأ بضمير الوصل relative pronoun لتقوم بوظيفة وصفية لأسم في الجملة الرئيسية adjectival clause

واليك بيان بهذه الضمائر:

For Persons		For things & an	imals	For things	
	للأشخاص (العاقل)	والحيوانات (غــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	للأشسياء	ء فقيط (غيير	للأشيا
			العاقل)		العاقل)
الفاعل	Who/ That	That	التي	Whose	التي
Subject	الذي/ الستي/ اللذيسن				
	/اللائي/ اللاتي				
المفعول به	Who/ Whom/	That	التي	Whose	التي
Object	That				
	الذي/ الـتي/ اللنيـن				
	/اللائي/ اللاتي				
للملكية	Whose	Which	التي	Of Which	التي
Possissive					

In English the relative pronouns don't change according to the antecedent, In Arabic they change according to gender and number of the antecedent.

الأسماء الموصولة في الإنجليزية واحدة للمذكر والمؤنث والمفرد والجمع، أما في العربية فتختلف وتتبع الإسم السابق (العائد أو المعين) جنساً وعدداً. ١ - مكان ضمائر الوصل في الجملة المعقدة للأشخاص العاقلين.

A) Subject

ا) ضمر الفاعل للعاقل (Who)

يوضع ضمير الوصل في أول العبارة التابعة بعد الإسم الذي تصفه أي يلي الأسم الموصوف (لعدم تكراره). مثال:

1- The boy works with me - The boy is my brother.

يعمل الصبي معي - الصبي يكون أخي.

The boy who is my brother works with me.

الصبى الذي هو اخى يعمل معى.

2- The man he just entered- The man was stolen.

قد دخل الرجل توأ - الرجل قد سرق.

The man who was stolen has just entered.

الرجل الذي سُرق قد دخل تواً.

3- The girl is my daughter- The girl .plays there.

البنت إبنتي - البنت تلعب هناك.

The girl who plays there is my daughter

البنت التي تلعب هناك هي إبنتي.

يُمكن إستخدام (That) كضمير عاقل إذا كان العين (العائد) antecedent الذي يسبقه، مسبوقاً بصفة في درجة الإطلاق، أو إذا كان هذا المعين واحداً من امثال الكلمات الآتية،

One, Nobody, All, Something, Anybody, Anyone.

ففي هذه الحالات يستوي ان تستخدم (who) او (that) مثال:

He was the best teacher who taught this subject.

إنه احسن مدرس درّس هذه المادة.

He was one of the best teacher that taught this subject.

كان واحداً من أعظم المدرسين الذين درسوا هذه المادة.

B) Direct Object

ب) ضمير المفعول به المباشر للعاقل (Whom/ That/ Who)

1- I met a beautiful girl, the girl was my friend

لقد قابلت فتاة جميلة، هذه الفتاة صديقتي.

The beautiful girl whom (that, who) I met, was my friend. الفتاة الجميلة التي قابلتها كانت صديقتي.

2- The manager interviewed the girl. She was given the jop.

استعرض المدير الفتاة ، هي تسلمت العمل.

The girl whom (Who, that) the manager interviwed was given the job.

الفتاة التي استعرضها المدير استلمت الوظيفة.

C) Indirect object: بالمفعول به الغير مباشر للعاقل:

Prep .. + Whom or who + ind . obj.

ويتكون من (حرف جر + Whom أو Whom + المضعول غير مباشر

ملحوظة: (يستخدم حرف الجرقبل أداة الصلة مباشرة)

1) I am looking forward to meet my girl friend. I bought her a nice present.

أتطلع شوقاً القابلة حبيبتي ، لقد إشتريت لها هدية جميلة .

I am looking forward to meet my girl friend. For whom I Bought a nice present.

أتطلع شوقاً لمقابلة حبيبتي التي إشتريت لأجلها هدية جميلة.

د) مفعول به مجرور بحرف جر

وفي الكلام المعتاد يمكن أن يقع حرف الجرفي مؤخرة عبارة الصلة

Hamdy went to hospital. A vase fell on him.

انتقل حمدي إلى الستشفى ، لقد سقطت فازة فوق رأسه .

Hamdy on whom fell a vase went to hospital.

حمدى الذي سقطت فوق رأسة فازة نقل إلى المستشفى

أو

Hamdy whom a vase fell on went to hospital.

ه) في حالة الملكية للعاقل:

The man's rent has been raised. He can appeal.

رفع إيجار مسكن الرجل ، إنه يمكنه رفع قضية .

The man whose rent has been raised can appeal.

الرجل الذى رفع إيجارة السكنى يمكنه أن يرفع قضية.

2) For things & animals.

٢ - للأشياء والحيوانات

a) Subject:

1) إذا كان فاعلاً:

فإننا نستخدم (wich, that) مفرداً او جمعاً.

The bag was red. The bag was stolen.

كانت الحقيبة حمراء، سُرقت الحقيبة.

The bag which was red was stolen.

الحقيبة التي كان لونها أحمر سُرقت.

b) Direct Object:

ب) إذا كان مفعولاً به مياشر،

نستخدم (wich, that) للمفرد والجمع.

1) I bought a pencil. It has lost.

لقد إشتريت قلماً (قلم رصاص)، لقد فقد القلم.

The pencil which (that), I bought has lost.

لقد فقد القلم الذي إشتريته.

2) The book is a novel, I am reading the book.

الكتاب عبارة عن قصة، انا اقرا الكتاب.

The book (that) I am reading is a novel.

الكتاب الذي اقراه عبارة عن قصة.

3) The bus crashed. It was uninsured.

لقد تحطم الأتوبيس، إنه لم يكن مؤمناً عليه.

The bus which (that) crashed was uninsured.

الأتوبيس الذي تحطم لم يكن مؤمناً عليه.

c) Indirect object:

ج) إذا كان مفعولاً به غير مباشر،

فنستخدم حرف جر + (Prep + wich) wich

I gave the car a new colour. It looks lovely now.

لقد دهنت العربة بلون جديد وهي تبدو الآن جميلة.

The car to wich I gave a new colour looks lovely now.

العربة التي دهنتها بلون جديد تبدو الآن جميلة.

d) Obje to prep:

د) إذا كان مفعول به مع حرف جر prep + which نستخدم

I was sitting on a chair. It fell down.

لقد كنت جالساً علي كرسي، وقع الكرسي.

The chair on which I was sitting fell down.

الكرسي الذي كنت جالساً عليه وقع.

او

The chair which I was sitting on fell down.

e) Possissive Case

هـ) في حالة اللكية للحيوانات والأشياء نستخدم whose أو of which

The legs of the chair were broken. It had to be repaired.

ارجل الكرسي كُسِرَت، يجب إصلاح الأرجل.

The chair whose legs were broken had to be repaired.

الكرسي الذي كُسِرَت ارجله يجب ان يُصنِّح.

object ملحوظة، يُمكن الإستغناء عن ضمير الوصل في حالة ما إذا كان مفعولاً به The chair which, I was sitting on. Fell down.

يُمكن إعادة كتابتها بدون ضمير الوصل.

The chair I was sitting on fell down.

٣) يُمكن إستخدام what (الذي)، why (الذي)، what (المكان الذي الذي يسببه)، where (المكان الذي يُمكن إستخدام) when (عندما) كضمائر وصل واحوال وصل.

1 - He did not tell me (what) he said (pronoun)

لم يخبرني بالذي قاله - لم يخبرني بما قاله.

(what) هنا بمعنى الذي او ما

2 - The reason (why) he did not come was not known (relative adverb)

السبب الذي تسبب في عدم مجيئه غير معروف. (حالة الوصل)

(what) يُمكن ان تحل محل (what)

The thing which Hany says is not important.

الشيء الذي يقوله هاني ليس هاماً.

What Hany says is not important.

ما يقوله هاني ليس هاماً.

ملحوظة: ممكن إحلال إسم المفعول بدلاً من ضمير الوصل.

The man who was ill was brought to the doctor.

الرجل الذي كان مريضاً أخضر إلى الطبيب.

The man brought to the doctor was ill.

الرجل الذي أخضر للطبيب كان مريضاً.

The relative clause:

4- إستخدام الصدر the infinitive في محل عبارة الصلية وذلك بعدد the last the second the first وبعض درجات الإطلاق من صفات.
The captain was the last man Who left the ship.

كان القبطان هو آخر رجل ترك السفينة.

The captain was the last man to leave the ship.

كان القبطان آخر رجل يترك السفينة.

٥ - إستخدام (it) مع عبارة الصلة.

وتتكون الجملة من:

it + verb (to be)+ noun or pronoun + relative clause.

Hasan paid the rent.

دفع حسن الإيجار.

لزيادة التأكيد أن الذي دفع الإيجار هو حسن وليس عليّ نقول:

It was hasan who paid the rent.

إن حسن هو الذي دفع الإيجار.

ولتحديد الشخصية،

One of the players is being carried off the field.

يُحمل احد اللاعبين إلى خارج ارض المعب.

I think it is Hany who is being carried off.

اعتقد أن هاني هو الذي يُحمل خارج ارض اللعب.

It is always my sister Hoda who makes the tea.

إن أختى هدى هي التي تعد الشاي دائماً (وليس اي أخت من أخواتي الأخريات).

Reflexive pronouns

الضمائر الإنعكاسية

Reflexive pronouns are used to indicate that the doer is in the same time the subject and the object of the action.

ز) الضمائر الإنعكاسية تدل على أن الفاعل هو الفاعل والفعول به للفعل نفسه.

والضمائر الإنعكاسية هي:-

Myself	نفسي	Ourselves	انفسنا / نفسنا
Yourself	نفسك	Yourselves	انفسكم
Himself	نفسه	Themselves	انفسهم
Hereself	نفسها	Themselves	انفسهن
Itself	نفسه / نفسها (لغير العاقل)	Themselves	انفسهم (لغير العاقل)
Example	es:		امثلة لذلك:
You can	blame yourself.		يُمكنك أن تلوم نفسك.
He shot h	nimself.		اطلق على نفسه النار.
I hurt my	self.	نسی.	آذیت نفسی / اضررت نذ

Emphasizing Pronouns

الضمائر التوكيدية

Emphasizing pronouns are used to make the noun or pronoun more emphatic.

الضمائر التوكيدية تُستخدم لتؤكد الإسم أو الضمير.

Examples:

امثلة لذلك،

لقد آذي نفسه.

Ali himself was ill.

He has hurt himself.

علىّ نفسه كان مريضاً.

He himself could not read it although he had written it.

هو نفسه لم يستطع قراءته بالرغم من انه قد كان كاتبه.

I told Ahmad himself that he must go.

لقد اخبرت احمد نفسه أنه يجب أن يذهب.

هذا بخلاف لو قلت:

I told Ahmad that he must go himself.

انا قلت لأحمد أن يذهب بنفسه.

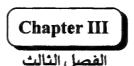
(أي إذا جاء الضمير الإنعكاسي بعد الاسم أو الضمير يكون توكيدي).

EXERCISE (7)

Supply the missing pronouns.

- Transmission of Processing
1 is very hot to day and, was very windy
yesterday.
2 is trying to master but won't find
easy.
3 is a quarter to ten.
4- If let down, will catch
5 of my friends is a snob.
6- There is in your office.
7- I have seen before
8- There is I want to ask
9 and will tell that.
10- Take of these oranges.
11- Give his choice and would blame
12- Here is question, I repeat once more.
13 but the brave deserves the fair.
14- This house was but now is
15 sounds good.
16 are my friends.
17- If are not careful, will hurt
18 did you meet?
19 did you say?
20 is your house?
21 must invite?
22 about a cup of tea?
23- That is the man will help me.
24- That is the doctor clinc near us.
25- That is the novel you have to read.

26- He cut with a kni	fe.
27- Why are you sitting ther	e all by?
28- Pleased to make a	aquantance.
29is your nationalty	?
30- Let give a	hand, may



The Adverbs

الظروف

An adverb is a word wich is used to modify any part of speech except a noun or pronoun.

It modifies the meaning of a verb, adjective, adverb or a sentence. for examples.

إن الظرف كلمة تعبر أو تعدّل معنى أي قسم من أقسام الكلام كالفعل، والصفة والظرف والجملة أيضاً ما عدا الإسم والضمير، وتتكون كلمة adverb من جزئين:
(ad) بمعنى يضيف، (verb) بمعنى فعل وبذلك يكون معنى الكلمة (adverb)
هى (ما يضاف الى الفعل لتعديل معناه (modify its meaning). وإليك امثلة على ذلك.

(v.) (adj)
He sang sweetly (modify verb)

لقد غنى بطلاوة (بحلاوة) (تعديل فعل)

(adv.) (adj)
She Usually intelligent (modify adjective)

إنها عادةُ ذكية. (تعديل صفة)

(adv.) (adv.)
Hany ran very quickly (modify adverb)

هاني جرى بسرعة كبيرة. (تعديل ظرف)

(adv) (sent.)
Fortunatly, I met him by chance (modify sentence)

لحسن الحظ، قابلته مصادفة. (تعديل جملة)

Kinds of adverbs:

انواع الأحوال والظروف

Adverbs are devided into eleven main kinds

تنقسم الأحوال إلى احد عشر نوعاً رئيسياً وهم كالآتي:

1 - Adverb of time:		عمل الكلمات الآتية:	١) ظرف الزمان ويش
Now	الآن	Then	إذن / ثم / بعدئذ
Before	قبل	Since	منذ
Ago	منذ	Already	من قبل
Soon	حالأ	Present	حاضرأ
Immediately	هورا	Early	مبكرأ
Late	متاخرا	Yesterday	البارحة / امس
To - day	اليوم	To - morrow	أعذ
Daily	يوميا	Never	مطلقا
Still	لا زال		

2) Adverb of place:

٢) ظرف مكان ويشتمل على الآتي:

,		, 000	-3 -
Here	هنا	Everywhere	في كل مكان
There	هناك	Below	تحت / ادناه
Under	تحت	About	حول/ حوالي
In	في	Out	خارجا
Hither	إلى هنا	Thithere	إلى هناك
Hence	بعيداً / من هنا	Thence	من هناك / من ثم
Far	بعيدأ	Near	قريبا
Abroad	في الخارج	Downstairs	الطابق السفلى
Up	اعلى / فوق	Down	أسفل

3) Adverb of degree or quantity:

٣) ظرف الدرجة أو الكمية ويشتمل على الآتى:

Much	كثيرأ	Very	حدأ
Quite	تماما	Very Almost	تقريبا
Scarcely		Rather	نوعاً ما
Some what	قدراً ما	Exactly	تماما / يقينا
Half	نصف	Wholly	كلية / تماما

		_	
Partly	جزئيا	Hardly	بصعوبة
About	تقريبا	Pretty	قدراً ما
Secondly	ثانياً / ثانية	Completely	بالتمام / تماماً
4) Adverb of	manner:	ل على الآتى:	٤) ظرف الحال ويشتما
Well	حسنا	Badly	سوءاً / سيئا
Quickly	سريعا	Wisely	حكيماً / عاقلاً
Foolishly	غبيا / بغباوة	III	مريضا
Bravely	بشجاعة	Slowly	بطيئاً / ببطء
5) Adverb of	affirmation or c	ertainty:	
		وكيد،	٥) ظرف الإثبات أو التو
Yes	نعم/اجل	Indeed	واقعاً / في الواقع
Certainly	يقيناً / بالتاكيد	By all means	إطلاقا
Surely	بالتاكيد/ تاكيدا	Undoubtidly	لا شك في
Verily	يقينا / حقا	Obviously	بوضوح
Definitly	بالتاكيد (او يقيناً)	Truly	صدقأ
6) Adverb of	Interrogation:	شمل:	٦) ظرف الإستفهام وي
When	متی؟	Where	این؟
Wow	<i>ڪي</i> ف؟	Why	لاذاة
How much	ڪم؟	How often	كم؟ (العدد الخبرية)
7) Adverb of	negation:	:4	٧) ظرف النفي ويشمل
Not	ĸ	No	ڪلا
Any	اي	Never	أبدأ
8) Adverb of	cause:	ب ويشمل:	٨) ظرف العلة أو السب
Accordingly	طبقا او تبعا لذلك	Consequently	نتيجة لذلك /
Therefore	لذلك		
9) Adverb of	repetition or Fre	equency:	
		ردة ويشمل:	٩) ظرف التكرار والعاو
Once	مرة	Twice	مرتين
Thrice	ثلاث مرات أحياناً	Often	أباأذ
Occasionlly	أحيانا	Seldom	نادرا

10) Adverb of order	•		١٠) ظرف الترتيب ويشمل:
Firstly	1	Secondly	انيا
Thirdly	-	Lastly	۔ اخیراً
11) Adverb of Relat	'		۱۱) ظرف الصلة ويشمل:
	متى او حين	Where	حيث
Why	لماذا او لم		•
Pl وتسمى في هـنده الحالــة	·	، الحال هيئة:	وفي بعيض الأحييان تتخيذا
at least، اخيراً at least، في			•
-			at present الوقت الحاضر
You don't need any			
		قت الحاضر.	إنك لا تحتاج إلى المزيد في الو
At last we reached C	airo.		اخيراً وصلنا إلى القاهرة.
	ىل،	بينة بأمثلة لك	شرح الظروف بالتفصيل م
1) Adverb of manne	er		١) ظرف الكيفية:
	(سؤال (How)	هذه الظروف تكون إجابة لل
How are you?			كيف حالك؟
I'm well.			انا في صحة تامة.
How did Hasan run?			کیف جری حسن؟
He ran quickly.			جری مسرعاً.
2) Adverb of degree	•		٢) ظرف الدرجة:
الفعل او الصفة او الظرف	او درجة كار	لی اي مستوی	هذا الظرف يستعمل لبيان!
			بالقوة أو الضعف.
Verbs			 ا) بالنسبة للأفعال:
It completely went or	ut of my m	ind.	
		من ذاكرتي.	إن هذا الموضوع غاب تماماً ع
Adjectives			ب) مع الصفات
The player was very	clever.		كان اللاعب ماهراً جداً.
Adverbs			ج) مع الظروف
He ran too fast.			جری بسرعة جداً.

(degree) تدخل مع الصفات أو الأحوال تكون ظرف درجة: (so" كلمة "so" تدخل مع الصفات أو الأحوال تكون ظرف درجة: I was so tired that I could not walk.

كنت متعبأ جداً لدرجة اننى لم استطع ان اسير.

(so) مع الأفعال تكون حال (كيفية) (manner)

He is not a child and should not be so treated.

إنه ليس طفلاً ويجب الا يعامل مثل ذلك.

(so) حرف عطف (لذلك) وتستعمل كظرف السبب reason أو الغرض greason حرف عطف (لذلك) وتستعمل كظرف السبب reason أو الغرض It was late, so I went home كان الوقت متاخراً، لذلك ذهبت إلى النزل idioms

So help me God.

فليساعدني الله.

كلمة just لها ثلاث معاني:

(adv. of degree) (only) تستخدم في ظرف الدرجة بمعنى (just) (أ She was not just plain, she was positively ugly.

إنها ليست فقط قبيحة بل أنها شنيعة النظر تماماً.

(just) بمعنى حالا (adv. of time)

She has just arrived. اقد وصلت حالاً.

ج.) (just) بمعنى عادل (صفة نوعية) (just) ج

He was a just man.

إنه لرجل عادل. كلمة (too) لها إستعمالان:

 ا) كظرف درجة adv. of degree بمعنى جداً أو اكثر من اللازم وعلى ذلك فإن وضعها يسبق الصفة أو الظرف الذي تعدله.

She answered too carelessly. اجابت بإهمال اكثر من اللازم.

ب) كظرف أو حال كيفية (adv. of manner) بمعنى (أيضاً) also وفي هذه الحالة توضع في آخر الجملة.

He went to the cinema and I'm too. إنه ذهب إلى السينما وإنا ايضاً.

ا) كلمتا (rather)، (fairly)، (lairly) الكلمتان بمعنى نسبياً / متوسط إلا ان rather أكلمتان بمعنى نسبياً / متوسط الله التحديد مع الصفات أو الظروف الغير حسنة اما (fairly) فتستعمل مع الصفات والظروف الحسنة.

She won her money rather dishonestly.

إنها تكتسب مالها بطريقة غير شريفة نسبية.

She won her money fairly honestly.

إنها تكتسب مالها بطريقة شريفة نسبياً.

ب) ممكن إستخدام الإثنين مع الصفات والظروف المايدة (ليست بالحسنة ولا السيئة)

The food was rather cold.

الطعام بارد نسبياً (عدم الرضا)

The food was fairly cold.

الطعام بارد نسبياً (تعبير عن الرضا)

ج) ممكن إستخدام rather مع الصفات الحسنة وفي هذه الحالة تعني جداً (very). إنها حميلة حداً.

د) ويمكن إستعمال rather للتعبير عن الإندهاش.

I suppose the bride was ugly. No, a mtter of fact she was rather beautiful.

كنت افترض أن العروسة قبيحة ولكن لدهشتي إتضح أنها جميلة.

Comparatives

٢) مع صفات وظروف المقارنة:

ملحوظة هامة:

- ۱) كلمة quite لها معنيان:
- ا) بمعنى تماماً مع الصفات والظروف مثل:

sure مستحيل, right صحيح, impossible مستحيل, perfect كامل, awful مفزع.

He is quite an excellent surgeon.

إنه جراح ماهر أو ممتاز تماماً.

ب) بمعنى إلى حد ما.

He is quite sure that she is not guilty.

إنه متأكد إلى حد ما أنها غير مننبة.

٣) بعض الكلمات تحمل معنى الصفة والظرف مثل هذه الكلمات hard ،near، land ،near

The post office is near. (adj) امكتب البريد قريب.

لبق قريباً مني. Keep near to me. (adv)

ب) حاول على بجد أن ينجح. Aly tried hard to succeed. (adv)

It is raining hard (adv) انها تمطر بشدة.

It is a hard stone (adj) انها حجرة صلدة.

إقطار مبكر. Early breakfast. (adj)

بستيقظ هاني مبكراً. Hany gets up early. (adv)

نلاحظ أن الظرف يسبقه فعلاً والصفة تسبق الإسم لأن الظرف يصف الفعل في حين أن الصبفة تصف الإسم، وعلى العموم فإن كثيراً من الكلمات التي تحمل معنى الصفة يمكن تحويلها إلى ظرف بإضافة "ly" لنهاية الصفة مثل: clearly واضح clear بطيء slowly بطيء بوضوح بغموض vaguely غامض vague بسرعة quickly سريع بحمق foolishly احمق foolish ابعقل/ wise عاقل/ حكيم بحكمة مع ملاحظة في حالة إنتهاء الصفة بـ "y" تنقلب في حالة الظرف إلى "i" مثال: gaily منشرح / فرح gay happily سعید happy بسعادة إذا إنتهت الصفة بحرف "e" يبقى في الظرف كما هو مثل: بصفاء/ بنقاء purely صافي/ نقى pure بالتاكيد surely اكيد ويستثنى من ذلك الكلمات الآتية: في الوقت المناسب duly مستحق due كلية wholly كامل/ whole مناسب truly صادق/ true بصدق/ حقيقي بحق ينقلب حرف الـ "e" إلى "y" مع الصفات المنتهية بـ ible ،able ، بتقدير للمسئولية responsibly مسئول responsible بشکل مریح / بارتباح comfortably مریح comfortable يضاف حرف الـ "ly" للصفة المنتهية بحرف "L" ويسبقها حرف متحرك مثال: finally نهائی / اخیر نهائياً / اخيراً final hopeful hopefully بامل beautifully beautiful بحمال usually معتاد / عادی usual عادة / في العادة

وهناك صفات تنتهي بـ "ly" مما يعطي مظهر الظرف ولكن الذي يفرقها عن الحال ما سبق تعريفه هـو موقع الكلمـة في الجملـة فإذا جاءت قبـل إسـم فهي صفـة، وإذا جاءت بعد فعل فهي ظرف مثل:

a friendly match مباراة ودية He met me friendly فابلنى بود ودية الخرف مثل: ولكن هناك كلمات كثيرة تنتهي بـ "ly" ولا تحل محل الظرف مثل:

وحيد/ منعزل lowly وضيع/ متواضع lowly لطيف/ جميل/ جذاب

The comparison of adverbs

مقارنة الأحوال

مقارنة الأحوال مماثلة لقارنة الصفات بنفس درجاتها الثلاث وهي Positive مقارنة الأحوال مماثلة لقارنة الصفات بنفس درجاتها الدرجة العادية)، Superlative (درجة الناهي).

Positive | Comparative | Superlative | big اکبر bigger اکبر the biggest | اکبر الحال)

باحسن شكل the best بشكل احسن better باحسن شكل الله في المسلم المعلقة من مقطعين فيجب إدخال most, more على الدرجة الأولى.

wisely بحكمة more wisely most wisely early وهي ذات مقطعين إذ تاخذ في حالة المقارنة er ويستثنى من ذلك كلمة وarly وهي ذات مقطعين إذ تاخذ في حالة المقارنة est وعد تحويل الـ "y" إلى "i".

early \Rightarrow earlier \Rightarrow earliest وكذلك تعامل كلمة often مع انها ذات مقطعين بـ est ،er وكذلك تعامل كلمة

often غالباً oftener هغالباً oftenest معها.

often more often most often earlb أحوال شاذة مثل شبيهتها في الصفات:

badly بشكل/رديء worse worst far بعيداً further furthest farther

ill	بشکل رديء	worse	worst
late	متاخراً / بتاخر	later	latest
little	بقلة / قليلاً	less	least
much	بكثرة/ كثيراً	more	most
well	بشکل جید / حسنا	better	best

ونعرف ان الصفة تسبق الموصوف وهو الإسم فإن الحال Adverb يسبق التعريف الثالث Participle لتكوين صفة مركبة Adverb + P.Participle.

وإليك امثلة على ذلك.

Maha is a well-born doctor. (اي اصلها طيب) مها دكتورة حسنة المولد (اي اصلها طيب) Ahmad is a well-informed man.

إن احمد شخص واسع العرفة أو ملم ببواطن الأمور.

وإليك الفرق بين الحال المركبة والصفة المركبة التي يجب التفريق بينهما بان يوضع في حالة الصفة المركبة علامة وصل (hyphen) بين التصريف الشالث والحال:

Adverb-P.P

Hany is a well-educated person. (adj)

إن هاني شخص حسن التعليم.

Hany is well educated. (اي ذو تعليم جيد) هانى حسن التعليم (اي ذو تعليم جيد)

إننا لا نضع علامة وصل بين التصريف الثالث المستخدم في محل الصفة والحال التي تسبقه، لأن الصفة هنا في محل الخبر.

واليك امثلة على درجتى القارنة،

Hany plays basketball than Ali does.

يلعب هاني كرة الباسكت افضل مما يلعب على (توضع than)

You will understand English better when you study it more.

إنك ستفهم اللغة الإنجليزية بشكل افضل عندما تدرسها اكثر (بلا than)
The better I know you the more I admir your abilities.

(The the عرفتك بشكل افضل كلما اعجبت بقدراتك اكثر (بإستخدام كلما عرفتك بشكل افضل كلما اعجبت بقدراتك اكثر (بإستخدام Maha is the best - dressed girl in the school.

تعتبر مها أحسن الفتيات ملبساً في المدرسة.

What pleased me most was that she was happy.

إن اكثر ما سرني هو أنها كانت سعيدة.

I see Mona very little nowadays.

إننى لا أرى منى إلا قليلاً جداً هذه الأيام.

يعتبر على اقل ذكاء من هاني. Ali is less intelligent than Hany.

Comparison Constructions

تراكيب المقارنة:

1) as as

أ - تستخدم as as بمعنى مثلما / كما / ك / ب مع الحال لإجراء مقارنة في صيغة الإثبات:

Mona expressed her opinion as clearly as she could.

عبرت منى عن رايها بالوضوح الذي أمكنها.

إنظر إلى المثالين الآتيين وأعـرف الفـرق بينهما وذلك لتبيـان مـدى إختـلاف كـلأ منهما في العني عن الآخر.

You like him as much as I. (اي بمقدار حبى له) You like him as much as me.

إنك تحبه بقدر ما تحبني (اي بقدر حبك لي).

ب) وتستخدم not so + adverb + as لإجراء مقارنة في صيغة النفي.

Ali did not do so hard as his sister. لم يعمل على بجد كاخته.

You do not try so much as you ought to.

لم تحاول بالقدر الذي ينبغى لك.

2) Than

تستخدم اداة العطف than مع الحال في درجة المقارنة:

لقد حضرنا مبكرين عنه. . We came rather than he did.

I write more than he does.

إنظر إلى الفرق في المثالين الآتيين وقارن بين إختلاف المعنيين،

اعرفك افضل مما اعرفه. . I know you better than him.

I know you better than he. اعرفك افضل مما يعرفك.

لا احبك أكثر مما أحبه. I like you no better than him.

I like you no better than he. لا احبك أكثر مما يحبك هو.

3) Superlative adv + of all

تستخدم الحال في درجة الإطلاق مع (of all).

Hasan reads fastest of all.

يقرا حسن اسرع من الجميع أو أسرع الجميع قراءة.

وهنا of all عادت على الأشخاص ولكن يُمكن كتابتها على اساس ان تعود على افعال يأتيها المتحدث عنه.

Hasan likes reading best of all.

حسن يفضل القراءة على أي شيء سواها.

إن القراءة هي افضل ما يحب حسن.

4) more

حظ موضع more بين اجزاء الكلام حسب الأمثلة الآتية:

ا) (more)كاسم noun بمعنى مزيد من اي (قدر اكبر او كمية اكبر)

Do you want more sugar?

هل تريد مزيد من السكر؟

ب) adjective كصفة adjective في درجة القارنة adjective عند (more) برمعنى (اكثر أو أكبر) وهي تسبق الإسم في هذه الحالة.

We need more workers.

نحتاج عمالاً أكثر.

We need more cooperation.

نحتاج لتعاون أكبر.

ج) (more) كحال adverb تسبق الصفات أو الأحوال ذات القطعين في القارنة: اكثر جمالاً more beautiful اكثر فائدة

أن more كحال تستخدم لتنفيذ زيادة الدرجة او القدر او الكم

Hany likes summer more than winter.

يفضل هاني الصيف عن الشتاء.

Maha must attend to her work more.

يجب أن تتنبه مها لعملها بشكل أكثر.

The story gets more and more exciting.

تزداد القصة إثارة شيئا فشيئا.

Life is becoming more and more difficult.

تزداد الحياة صعوبة شيئا فشيئا

5)The the

عرفنا the كاداة تعريف ونعرفها هنا كحال بمعنى "بهذا القدر او الكم" وهى the +comparative...... the +comparative تحصر بين ضفتيها The more leisure he has the happier he is.

كلما كان لديه مزيد من الفراغ كلما كان اسعد.

The bigger the car is the more money it well cost.

كلما كانت السيارة أكبر، كلما تكلفت نقوداً أكثر.

The earlier you start the earlier you will arrive.

كلما بدات مبكراً، كلما وصلت مبكراً.

The sooner the better.

كلما عجلت كلما كان افضل (تقال هذه العبارة على سبيل الحضّ أو الحثُ) ملحوظة هامة؛ ممكن لبلاغة العبارة في اللغة العربية أن تحل إن (اداة الشرط الجازمة) بدلاً من كلمة كلما، على سبيل المثال لا الحصر للأمثلة السابقة فإن المثال التالى يمكن إعادة صياغته كما هو آت.

كلما بدات مبكراً كلما وصلت مبكراً.

إن بدأت مبكراً تصل مبكراً.

Notes about uses of adjectives and adverbs

ملاحظات هامة وجوهرية لإستعمالات الصفات والأحوال:

١ - لابد من إستعمال قاعدة القرب rule of proximitly وقاعدة إستعمال العقل وهما القاعدتان اللتان يجب مراعتهما عند إستعمال الظروف والأحوال وإليك بعض الأمثلة لمراعاة هذا الإختلاف في وضع كلاً منهما والعنى القصود بالضبط لكلاً منهما.

1- Ahmad and Omar decided secretly to go to the cinema.

قرر احمد وعمر سراً الذهاب إلى السينما (هنا القرار سري ولكن قد يكون التنفيذ علنيا او سريا)

Ahmad and Omar decided to go to the cinema secretly.

قرر احمد وعمر الذهاب إلى السينما سراً. (هنا القرار قد يكون سرياً أو علنياً ولكن التنفيذ سرى)

Secretly, Ahmad and Omar decided to go to the cinema. ولما جاءت كلمة الظرف في أول الجملة أي ظرف جملة فإنها ستعود على الجملة كلها (ويصبح القرار والتنفيذ سريين).

٢- إذا جاءت الظروف في اول الجملة في غير موضعها الطبيعي تُستعمل صيغة إستفهامية اي يعكس مكان الفعل المساعد والفعل امثال الظروف التي تعطي than, no sooner than معنى النفي مثل No sooner had he arrived, than he met the chief.

ا) ما كاد ان يصل حتى قابل الرئيس في الحال.

b) Never have I seen such a man.

ب) لم اشاهد في حياتي رجلاً مثل هذا الرجل.

c) Never before have I heard such nonsence.

ج) لم اسمع ابدأ بمثل هذا الكلام الفارغ من قبل. وكذلك عند استخدام that so.

d) So weak was he, That he couldn't walk.

د) كان من الضعف لدرجة أنه لم يتمكن من السير.

e) Seldom do I go out.

ه) نادراً ما اخرج.

f) Scarcely can you understand me. و) لا تكاد تستطيع ان تفهمني.

g) I haven't been to london yet. (ز) لم يسبق لي ان زرت لندن بعد. Niether have I.

h) I'll try to come. So will I.

ح) ساحاول ان احضر. وكذلك انا.

وهناك أحوال أخرى لا تفيد النفي أو التقييد وهناك حالتان:

الأولى: إذا كان الضاعل للجملية إسماً ضان الفعيل يجب تقديميه كما في حالية الاستفهام، up, out, in, over, back, forward, down ولكن تقديمه يعكس الفعل كما في حالة الإستفهام كالأمثلة الآتية:

Back will Hany be.

وسيعود هاني.

Down went the sun.

وغربت الشمس

Out went Ali.

وخرج عمر

In came Hasan.

د على ودخل حسن.

والثانية: إذا كان الفاعل ضميراً فإن الفعل يكون في وضعه الطبيعي بعد الفاعل مثل:

In he came.

لقد دخل.

Out he went.

لقد خرج. ٢) ظرف الزمان:

3) Adverb of Time: She seldom gets up early.

إنها نادراً ما تستيقظ مبكراً.

You are sometimes right.

إنك احياناً تكون على حق.

4) Adverb of Place:			٤) ظرف المكان:
Come along!			۰) <u>سرت بدن.</u> هیا!
Please come nearer.			ــــِـ . اِقْتَرِب مِن فِضلك.
I'll wait for you here.			,درب س بست. سانتظرك هنا.
He travelled abroad.			سافر إلى الخارج.
5) Adverb of Number	r.		۵) حال العدد:
Once	مرة مرة	Twice	ه) حال العدد. مرتين
Thrice	مرد ثلاث مرات		سر <u>د</u> ن مرة اخرى
Often	-	Always	دائماً
Somtimes	حاب احيانا	_	م المراجعة
6) Interrogative Adv	-	I	٦) الأحوال الإستفهامية:
When was that?	CI DS.		۱) ادحوان الإستطهامية. متى حدث ذلك؟
How so?			مىي مدك دىك. كيف ذلك؟
Were are you?			صیف دند. این انت؟
How's that?			این است. ما رایك فی ذلك؟
But why?			مد رایت ی دید. ولکن لماذا؟
•	low to us	e Adverbs.	
		کیفیهٔ است	
A - Attributively	,		ا - الحال منسوب مباشرة ب
Better be silent than s		J	قل خيراً او اصمت.
I am so ashamed of y	-		إننى في غاية الخجل منك.
She is extremely beau			إنها حميلة للغاية.
It is all over with him			لقد إنتهى أمره.
She is all alone.			إنها وحيدة تماماً.
He lives alone.			انه يعيش وحيداً.
Live peaceably with a	all.		عش مع الجميع في سلام.
He was caught alive.			قبض عليه حياً.
b - Predictively	ول ،	حال مكملاً للف	ب) مع خبر المبتدا ويكون ال
Don't be long.			لا تغب عنا طويلاً.
Be off.		et i	اغرب عن وجهي / إليك عن
The game is over.			إنتهت المباراة.
Truth and oil are ever	above.	. ما	الحق كالزيت لا بد وأن يعا
		- 3	

EXERCISE (8)

A) Pick out and classify the adverbs in the following sentences:

الآتية:	الجمل	وف في	ب الظر	وصنف	إختر
	U	ر ی			J-,

- 1) That's what she voices so wistfully.
- 2) Send him in. He is a little worried.
- 3) It is a bit tough. You are too risky.
- 4) None of us really wants to be like you.
- 5) You know very well how I feel about you.
- 6) Thank You anyway, I am very grateful.
- 7) I must be in bed early.
- 8) How delightful! This is quite splendid.
- 9) Come back again, I'll be anxiously waiting for you.
- 10) So soon? You are quite in a hurry.
- 11) He travelled abroad and will not come back.
- 12) He speaks well for you.
- 13) Never hisitate to call on us.
- 14) Now or never. Don't put me off.
- 15) He is not cool enough, Let me speak to him first.

B) Fill in the space with a suitable adverb:

- 1) He has returned consciousness.
- 2) When shall we be?
- 3) I drink my tea with milk.
- 4) I am glad to see you
- 5) I know you feel about me.
- 6) did it work?
- 7) Tell me you love me.
- 8) If you give me another chance.
- 9) You are smart for me.
- 10) The waiter will be with you in a second.

C) Put the adverb between brackets in the correct position.

- 1) Live with all (peaceably).
- 2) That is good for you (enough).
- 3) If you work hard at it (really).
- 4) For the fun of making you happy (just).
- 5) How the holidays passed (quickly).

Chapter IV

الفصل الرابع

The Verbs

الأفعال

A verb is a word by means of which something is said about somebody or something.

إن الفعل عبارة عن كلمة تدل على حدوث شيء وقع من شخص أو حدث لشخص أو لشيء.

وإن كلمة "verbus" إشتقت من كلمة "verbus" اللاتينية بمعنى "الكلمة" وهي بتعبير آخر تدل على ما يفعله الشخص (أي ما يقع منه) أو ما يُفعل بهذا الشيء (أي ما يقع عليه) أو ما يكون عليه هذا الشيء.

A verb is a word which makes an assertion. (a statement, a question, a command)

والفعل عبارة عن كلمة توكيدية لجملة خبرية أو إستفهامية أي ذلك الجزء من أجزاء الكلام الذي ينبؤنا عن أيّ من هذه الحالات السابق ذكرها، وهو الذي يخبر أو يتحدث عن فاعل الجملة.

ويمكن بتعريف آخر أن نقول أن الفعل هو كلمة تعبر عن حركة ما أو حالة وجودية أو كينونة (أي أن الجملة إما أن تشتمل على هعل يدل على حركة أو هعل الكينونة).

مثال:

He is a man.

انه رحل.

He works hard.

يعمل بجد.

مع ملاحظة أن هناك إختلاف في تكوين الجملة الفعلية الإنجليزية عن مثيلتها العربية.

 ا ففي حين أن الجملة الإنجليزية لابد لها من وجود فعل وفاعل ظاهرين نجد أن الجملة العربية لا يشترط وجود فعل ظاهر فيها مثل:

Students are intelligent.

الطلبة اذكياء.

لاحظ أن فعل الكينونة قد سُتِر في الجملة العربية ولكنه لا بد من ظهـوره في الجملة الإنجليزية.

الجملة الفعلية العربية تبدأ بالفعل والفاعل إما أن يكون ظاهراً أو مستراً في حين أن الجملة الفعلية الإنجليزية تبدأ بفاعل ظاهر ولابد من ظهوره في أول الجملة مثل:

He went to his work.

ذهب لعمله.

(هنا الفاعل ظاهر وهو(He))

(هنا الفاعل ضمير مستتر تقديره هو)

والفعل إما ان يتكون من كلمة واحدة اي بسيطا simple مثل Simple والفعل إما ان يتكون من كلمة واحدة اي بسيطا is sleeping, has gone.

1) A simple verb:

۱) فعل بسيط:

Hasan talked

تحدث حسن

2) A ompound verb.

۲) فعل مرکب:

a) Hasan is sleeping.

حسن نائم. اذی حسن.

b) Hasan was hurt.

فالفعل إذن يُخبرنا عما يقع عليه أو االحالة التي يكون عليها كما أن الفعل المركب يتكون من فعل أو عدد من الأفعال المساعدة + شكل غير محدود للفعل الأساسي الذي يحمل معنى الفعل.

Kinds of verbs

أنواع الأفعال

There are two kinds of verbs.

هناك نوعان من الأفعال:

a) Transitive verbs

١) الأفعال المتعدية:

They indicate an action which is exercised directly upon some object and they used transitively when it takes an object.

إن الفعل المتعدي هو ذلك الذي يتعدى إلى مفعول، ويعتبر فعلاً متعدياً إذا ما نصب مفعولاً به.

b) Intransitive verbs

٢) الأفعال اللازمة،

When it does not take an object.

والفعل اللازم هو ما لا ينصب مفعولاً به.

وبتعريف آخر الفعل المتعدي هو ذلك الفعل الذي لا يؤدي معنى مكتملاً بذاته.

اما الفعل اللازم فهو الذي يؤدي معنى مكتملاً بذاته.

وإليك امثلة لتوضيح ذلك:

Transitive verb

(الفعل المتعدي)

فإذا قلنا مثلاً:

Ali gave

What did he give? عطى؟ فلا بد من سؤال ماذا اعطى؟

فنقول

اعطی علی هدیته. Ali gave his present.

وإذا قلنا:

ب) يجب ان يطبع حسن بي يجب ان يطبع حسن

Whom should he obey? فلا بد من سؤال من يجب عليه أن يطيعه؟

فنقول،

Intransitive verb

(الفعل اللازم)

فإذا قلنا مثلاً:

ا) هو يجري. الطو يجري.

ب) هی تسبح. She swims

د) نبح الكلب د) نبح الكلب

هذه الأفعال هي افعال لازمة لأنها تؤدي معنى كاملاً بذاتها دون أن يتعدى أثره إلى مفعول به.

Verbs give the meaning of transitive and intransitive lead intransitive

ينام (فعل متعدي ولازم) sleep (v. t / v. int)

نامت منى (فعل لازم) Mona slept. (v. int)

ادى المعنى بذاته وهو نوم منى ولا يحتاج إلى مفعول به.

نامت منی نوما جیداً (متعدي) Mona slept well (v. t)

وإليك بعض الأفعال التي تحمل المعنيين المتعدي واللازم

eat (ياكل), sleep (ينام), learn (يتعلم), live (ياكل), help (يساعد) ونشرح فعل help لأن غالبيته متعدى ولكن إنظر المثالين التاليين:

لا مناص من هذا الأمر (متعدي) It can not be helped (v. t)

He ought to have helped (v. int) کان ینبغی علیه ان یُعین (لازم)

واليك افعالاً متعدية فقط Pransitive verb

consider (یبدع، یخلق), creat (یبدع، یخلق), astonish (یندهش), defeat (یبدع، یخلق), encourage (یشجع), complete (یکمل).

Intransitive verbs وإليك بعض الأفعال اللازمة فقط complain (يشكو), struggle (يكافح), fall (يسقط).

وإليك مثال لمعنى فعل (to die) إذا جاءت بمعنى التوق أو التحرق فلا بد من إستخدام الزمن المستمر مع هذه التعابير.

I am dying for a cup of lemonade. اتوق إلى قدح من الليمونادة. She is dying to know how you do your homework.

انها تتوق لمعرفة الكيفية التي تؤدي بها واجبك المنزلي.

ملحوظة هامة؛ يجب أن نلاحظ أن اختلاف أدوات الجر التي تستخدم مع فعل to) و die تؤدي باختلاف سبب الموت أو طريقته، فمثلاً أداة الجر "of" تسبق السبب المباشر، في حين أن "from" تسبق السبب الغير مباشر له واداة الجر "by" تسبق الوسيلة التي تحدثه.

Many people die of hunger in Africa.

يموت كثيراً من الناس من الجوع في افريقيا.

The patient died from his serious wounds.

توفي المريض من جراحه الخطيرة او متأثراً بجراحه الخطيرة.

ماتت كليوباترا بالسم. Cleopatra died by poison.

واليك معانى كثيرة لمعنى (v. to die) مع حروف الجر المختلفة

 die for
 يموت بسبب
 die from

 die in
 يموت بسبب
 die by

 يموت بسبب
 die by

 يموت من
 die away

 يخفت
 die die out

Forms or moods of Verbs

اشكال او صيغ الفعل

Verbs have four forms:

للأفعال أربعة أشكال أو صيغ وهي:

1 - The infinitive mood

١ - صيغة المصدر

It consists of the base word of the verb plus "to".

وهي تتكون من الكلمة الأساسية للفعل + "to" وهي تسبق الفعل.

مثال:

to eat, to go, to read, to-sleap

وهي بالترتيب؛ ان ياكل، ان يذهب، ان يقرا، ان ينام

أو الأكل، الذهاب، القراءة، النوم

من ذلك نفهم أن المصدر بذاته لا يفيد ولا يدل على فاعل بعينه فمثلاً:

To eat is useful.

الأكل مفيد.

فإننا هنا نجد أن المصدر لم يدل على فاعل لأن الأكل يفيدك، ويفيدني، ويفيدهم وهكذا. كما أنه لا يوضح إن كان هذا الكلام للفرد أو للجماعة، كما أنه لا يدل على زمن محدد كالأكل صباحاً أو مساءً أو في الماضي أو في الحاضر.. وإليك مثال آخر للمصدر:

We tried to please them.

حاولنا أن نسعدهم.

They agreed to supply us with money. وافقوا على إمدادنا بالمال.

كذلك يجيء الصدر بعد كلمة "How" مع بعض الأفعال مثل:

teach (یعرف), find out (یستنتج), explain (یشرح), know (یعرف), wonder (یتعجب) ..ect.

Pleas explain to me how you do your exam.

من فضلك إشرح لي كيف تحل إمتحانك.

كما أن الصدر يجيء بعد كثير من الأفعال مصحوباً أو غير مصحوباً بمفعول بـه بسبقه.

I asked to see her.

طلبت أن أراها.

I begged her to stay beside me.

رجوتها أن تبقى بجواري.

ويجيء بمفعولاً به يسبقه.

Forms or moods of Verbs

اشكال او صيغ الفعل

Verbs have four forms:

للأفعال أربعة أشكال أو صيغ وهي:

1 - The infinitive mood

١ - صيغة المصدر

It consists of the base word of the verb plus "to".

وهي تتكون من الكلمة الأساسية للفعل + "to" وهي تسبق الفعل.

مثال:

to eat, to go, to read, to-sleap

وهي بالترتيب؛ ان ياكل، ان يذهب، ان يقرا، ان ينام

أو الأكل، الذهاب، القراءة، النوم

من ذلك نفهم أن المصدر بذاته لا يفيد ولا يدل على فاعل بعينه فمثلاً:

To eat is useful.

الأكل مفيد.

فإننا هنا نجد أن المصدر لم يدل على فاعل لأن الأكل يفيدك، ويفيدني، ويفيدهم وهكذا. كما أنه لا يوضح إن كان هذا الكلام للفرد أو للجماعة، كما أنه لا يدل على زمن محدد كالأكل صباحاً أو مساءً أو في الماضي أو في الحاضر.. وإليك مثال آخر للمصدر:

We tried to please them.

حاولنا أن نسعدهم.

They agreed to supply us with money. وافقوا على إمدادنا بالمال.

كذلك يجيء الصدر بعد كلمة "How" مع بعض الأفعال مثل:

teach (یعرف), find out (یستنتج), explain (یشرح), know (یعرف), wonder (یتعجب) ..ect.

Pleas explain to me how you do your exam.

من فضلك إشرح لي كيف تحل إمتحانك.

كما أن الصدر يجيء بعد كثير من الأفعال مصحوباً أو غير مصحوباً بمفعول بـه بسبقه.

I asked to see her.

طلبت أن أراها.

I begged her to stay beside me.

رجوتها أن تبقى بجواري.

ويجيء بمفعولاً به يسبقه.

The joining verbs

الأفعال الرابطة

A joining verb requires a (complement) not an "object" to complete the meaning.

إن الفعل الرابط يحتاج إلى "مكمل" وليس إلى "مفعول به" لإتمام العني.

1 - You look quite tired out.

إنك تبدو مجهداً تماماً.

2 - She looks sad.

يبدو عليها الحزن.

3 - It becoming more and more difficult.

إن الأمر يزداد صعوبة اكثر فأكثر.

4 - It has become much warmer.

إن الجو صار أكثر دفئاً

5 - Later, she became an artist.

اخيراً صارت فنانة. إن الأرض كروية.

6 - the earth is round.7 - They seem happy.

إنهم يبدون سعداء.

The perfect infinitive

المصدر التام

It consists of to have + the past participle:

ويتكون من فعل المكية + التصريف الثالث للفعل وهذا يدل على أن الحدث قد تم في الماضي، وإليك أمثلة تبين الفرق بين المصدر الصريح الذي لا يحدد زمن ولا فاعل معين وبين المصدر التام.

To say the truth is good.

إن قول الحق جميل.

To have said the thuth is good.

إن قولك للحق جميل.

كما يُستخدم الصدر التام مع الأفعال الساعدة وهي الشرطي التام.

should, would, might, could.

وهذه الأفعال تُستخدم في جملة جواب الشرط إذا كان فعل الشرط مستحيل الوقوع لإلحاقه بالماضى كقولك.

If she had come I should have given her the present.

لو انها قد جاءت لكنت اعطيتها الهدية. (وفي الواقع انها لم تات ولم إعطها هديتها). والشرط التام يتكون من واحد من الأفعال المساعدة ومصدر فعل الملكية بدون "to" والشرط التام يتكون من واحد من الأفعال المساعدة ومصدر فعل الملكية بدون "to" والشرط التام يتكون من واحد من الأفعال المساعدة ومصدر فعل الملكية بدون "to" والحد من الأفعال المساعدة ومصدر فعل الملكية الملكية

كان يجب أن نساعدهم (ولكن ذلك لم يحدث منا).

The continuous infinitive

المصدر المستمر

انه يتشكل من شكلين. It forms of two forms.

1 - Present continuous infinitive. المصدر المضارع المستمر.

2 - Perfect continuous infinitive.

وهذان الشكلان يستخدمان فعلى appear (يظهر)، seem (يبدو).

ويستخدم الصدر المضارع المستمر في إستمرار الحدث في المضارع.

بيدو انه يعمل بجد. He seems to be working hard.

ويفيد استخدام المصدر التام في استمرار الحدث في الماضي.

يبدو انه كان يعمل بجد. . . . He seems to have been working hard.

b - The indicative mood

٢ - الصيغة الدلالية أو البيانية وهي تعبر عن أمر واقع

Hanaa came.

حضرت هناء. او صيغة سؤال لنفس هذا الأمر.

Did Hanaa come?

هل حضرت هناء؟

c - The subjuncitve mood.

٣ - صيغة الإلحاق أو الإفتراض الدالة على الشرط أو الإفتراض أو التمني ... إلخ
 ويعبر الفعل في هذه الصيغة عن شرط الشك أو الإحتمال أو التمني.

لو اننا ذهبنا، هل ستاتى معنا؟ The subjunctive mood has two forms:

1) The simple subjunctive.

١) الشكل الأول؛ الشكل البسيط لصفة الإلحاق

a) The present simple subjunctive

أ) الضارع البسيط في صيغة الإلحاق

It consists of the infinitive without (to) + present subjunctive ويتخذ الفعل في الحالة شكل المصدر بدون "to" ويحمل معه صيغة الإلحاق في الضارع، فإذا قلنا مثلاً في صيغة الدلالة

The president lives here.

يعيش رئيس الجمهورية هنا.

ولكن حينما تستخدم صيغة الإلحاق وهي الشك أو التمني فإننا نقول للدلالة على التمني.

يعيش رئيس الجمهورية أو يحيا رئيس الجمهورية. . Long live the president. يعيش رئيس الجمهورية أو يحيا رئيس الجمهورية والغفران فإننا نقول: كما نستخدم هذه الصيغة في التوجه إلى الله بالبركة والغفران فإننا نقول: فليعينك الله / فليساعدك الله.

God be with you.

ليكن الله معك.

كما نستخدمها في حالة التعبير عن الأشياء أو الغضب.

Damn you!

لعنة الله عليك أو لعنك الله.

كما يُمكن إستخدام مع (if need be) بمعنى إذا كان هناك ضرورة أو إذا إقتضت الضرورة.

If need be we all shall be with you.

إذا إقتضت الضرورة سنكون جميعاً بجوارك (معك).

b) The past simple subjunctive ب) الماضي البسيط لصيغة الإلحاق It consists of the form of the verb in the past simple tense except (v.to be) which will take (were) with all the pronouns.

يتكون من شكل الفعل في الزمن الماضي البسيط في جميع الأحوال ما عدا فعل الكينونة الذي يصبح "were" مع جميع الضمائر.

وتُستخدم هذه الصيغة للدلالة على أمر غير واقعي أو مستحيل ولا تعود على الـاضي ولكن على الحاضر. فمثلاً إذا قلنا.

If I were a king, I could rule in justice.

لو كنت ملكا لاستطعت ان احكم بالعدل.

لو كنت طائراً لاستطعت ان اطير. يا If I were a bird, I could fly.

c) The past perfect subjunctive: ج) الماضي التام بصيغة الإلحاق:
It consists of the form of verb in the past perfect tense
يتكون من شكل الفعل في الزمن الماضي التام وتستخدم هذه الصيغة في إفتراض امر
مستحيل وتعود على الماضي.

If she had not come her mother would have punished her.

لو انها لم تحضر لعاقبتها والنتها.

وهناك تركيبتان لصيغة الإلحاق في الماضي.

التركيبة الأولى:

It is time.

ا - حان الوقت

It is time I went.

حان وقت ذهابي.

والفعل Went هنا في صيغة الماضي (أي صيغة الإلحاق مع الماضي البسيط) ولكنه لا يعود على الزمن الخاضر بما يفيد أننا قد تأخرنا وقد حان موعد إنصرافنا.

والتركيبة الثانية تتكون من:

Would sooner + infinitive without "to"
Would rather + infinitive without "to"

للدلالة على تفضيل شيء أو رغبة فيه، وهناك حالتان:

الأولى: إذا كان راغب الشيء أو مفضله هو فاعل الرغبة نفسه.

Hany would rather come himself.

يفضل هاني المجيء بنفسه.

الثانية: إذا كان شخص آخر يفضل فعل الشيء لشخص يختلف عنه وهو الذي سيقوم بالفعل ففي هذه الحالة تستخدم التركيبية would+P.S اي يلي would زمن ماضى بسيط.

I would rather he came tomorrow than today.

افضل أن يحضر غداً على أن يحضر اليوم.

وبنفس الإسلوب ممكن إستخدام would sooner لأنها تحل محلها

I would sooner he came tomorrow than today.

2) The compound subjunctive.

٢) الشكل الثاني؛ صيغة الإلحاق المركبة.

It Composed of the helping verbs (would, should, may, might) (may, might, would, should) وتتركب من استخدام الأفعال الساعدة وهي: والغرض من استخدامها هو التعبير عن:

ا) الغاية:

Ali worked hard (in order that) / (so that) he might gain more money.

عمل على بجد ونشاط لكى يكسب مالاً كثيراً.

ويُمكن إستخدام that بدلاً من that بدلاً من should) بعدهما (should) المعنى (كي لا او خشية ان) فتاتى بعدهما

He ran away lest he should be arrested. هرب خشية ان يقبض عليه

ب) للتمني أو الإمكان أو الإحتمال:

May you be pleased.

اتمنى ان تكونوا مسرورين.

ج) تاتی كجواب شرط:

If Hany succeeded, I should give him the present.

لو نجح هاني، ساعطيه الهدية (التي اعددتها له).

The Imperative mood

صيغة الأمر التي تعبر عن نهي أو أمر رجاء، نصح، أو عظة

Don't postpone the game.

لا تؤجلوا المباراة (نهي)

Stand up.

قفوا (امر)

Open the window please.

افتح الشباك من فضلك (رجاء).

Please don't do that.

لا تفعل ذلك من فضلك (نصيحة).

Don't accompany these evil.

لا تصاحب اهل السوء.

d) Finites, special Finites and non - Finites

د) الأفعال الحدودة والأفعال المحدودة الخاصة والأفعال غير المحدودة

1- Finites (finite verbs)

١) الأفعال المدودة

The finite verb can form the predicate of a sentence by itself and agrees with its subject, in "number" and in "person"

إن الفعل المحدود يُمكنه تكوين خبر الجملة بنفسه ويتفق مع فاعله من حيث العدد (مفرد أو جمع) والشخص (متكلم أم مخاطب أم طرف ثالث).

- She blames you.

إنها تظن السوء بك.

- Do you think I am crazy?

اتظن انني احمق؟

- I think so.

اعتقد ذلك/ اظن ذلك.

- They think so.

انهم يظنون ذلك.

The finite verb represents the general form of verbs.

الفعل المحدود يمثل الصورة العامة للأفعال

I will see you later.

ساراك فيما بعد (تقال عند الانصراف)

Now I feel better.

اشعر الآن بتحسن.

He tried to double cross me.

حاول ان يخدعني.

That depends on a lot of things.

هذا يتوقف على اشياء كثيرة.

2- The special finite verbs

٢) الأفعال المدودة الخاصة

They are so called owing to their specific characteristics

سُميت كذلك تبعاً لخصائصها الخاصة وهي:

to be	الكينونة	will	سوف لعل يستط <i>ي</i> ع	ought	ينبغى
to have	اللكية	may can must	لعل	need	يلزم
to do	يفعل	can	يستطيع	dare	يجرؤ
shall	سوف	must	يجب	used	اعتاد

Group-A-The Auxiliary verbs.

المجموعة الأولى: الأفعال المساعدة:

یگون verb to be

2) verb to have

يفعل verb to do

The auxiliary verbs help other verbs to form the following.

إن الأفعال المساعدة تساعد الأفعال الأخرى على تكوين الآتى:

- The tenses.

- The mood (indicative - imperative - subjunctive)

صيغ: (البيان - الأمر - الافتراض)

- The voice (active - passive) صيغة المبنى للمعلوم والمبنى للمجهول

- The interrogation

- The negation

- The emphasis

1- Verb to be فعل الكينونة

Formati	on:			التكوين:
Affirmation form.			في حالة الإثبات:	
Subject	Presen	it s.	Past s.	Future s.
الفاعل	ارع البسيط		في الماضي البسيط	في المستقبل البسيط
I	am	*	was	Shall be
He	is		was	will be
She	is		was	will be
It	is		was	will be
You	are		were	will be
We	are		were	shall be
They	are		were	will be
being: (Present participle)				اسم الفاعل
been: (Past participle)				اسم المفعول
Examples:				امثلة،
I am not a doctor, I am a teacher.				انا لست طبيباً بل انا مدرس
He is a bore.				إنه ثقيل الدم (سمج)
She is a heavenly creature.				إنها مخلوق ملائكي (ملاك)
It is you who said that.				إنك أنت الذي قلت ذلك.
I suppose you are right.				اعتقد انك على حق.
ان هنا We are here.				
They are all after you.				إنهم جميعاً في أثرك.
Negative form			في حالة النفي	
Prese	ent - s		past - s	future - s
I am not		I was no	ot (wasn't)	I shall not be (shan't)
We are not	(aren't)	We wer	re not (weren't)	We shall not be (shan't)
You are not (aren't) You were not (weren't)		You will not be (won't)		

He is not (isn't) He was not (wasn't) He will not be (won't) She is not (isn't) She was not (wasn't) She will not be (won't) It is not (isn't) It was not (wasn't) It will not be (won't) They are not (aren't) They were not (weren't) They will not be (won't) shall + not + beIam + notwas + not He 🔍 \Rightarrow is + not was + not \longrightarrow will + not + be She — It We are + not shall + not + bewere + not You are + not will + not + be were + not They-Examples امثلة I am not scared. لست خانفا او فزعا I am not at my best. لست على خير ما يرام He was not (wasn't) perfectly right. لم يكن محقاً تماماً أو لم يكن على حق تماماً. She is not (isn't) my sister. إنها ليست شقيقتي. It is not in the least important. إنه لأمر غير مهم على الإطلاق. You are not the master of the situation. إنك لست سيد المقف. We are the master of the situation. نحن اسياد الموقف They are not the master of the situation. هم ليسوا اسياد الموقف. Interrogation form في حالة الاستفهام Present - s Past - s Future - s Ī Am I? Was I? Shall I be? He Is he? Was he? Will he be? She Is she? Was she? Will she be? Is it? be? Tt. Was it? Will it You Are you? Were you? Will be? you We Are we? Were we? Shall we be? Were they? They Are They?

Will

they be?

في حالة المستقبل في الماضي البسيط تتحول shall إلى should و will إلى would وفي حالة استخدام كلمات السؤال توضع الكلمة في أول الكلام ثم يليها الفعل ثم How is he? الفاعل. مثل How ثم is ثم he فيكون السؤال: Examples امثلة: Am I that bad? هل أنا سيئ لهذه الدرجة؟ Is he a careful student? هل هو طالب حريص؟ Is she a beautiful girl? هل هي فتاة جميلة؟ Is it hard to explain? اصعب تفسم ه؟ Are you tired of waiting? هل تعبت من الانتظار؟ How are you? كيف حالك؟ Why are you mixed up? لاذا انت مرتبك؟ Will you come with us tomorrow? هل ستأتى معنا غداً. Negative interrogative form: في حالة الاستفهام المنفى Present - s Future - s Past - s Am I not? Was I not? Shall I not be? Ţ He Is he not? Was he not? Will be not be? She Is she not? Was she not? Will she not be? It Is it not? Was it not? Will it not be? You Are you not? Were you not? Will you not be? We Are we not? Were we not? Shall we not be? They Are they not? Were they not? Will they not be? In negative interrogative sentence "not" is placed "after Pronouns" and before "nouns" في الجمل الاستفهامية المنفية توضع كلمة "not" بعد الضمائر وقبل الأسماء. Examples امثلة، Am I not your friend? الست صديقك؟ Was not Ali your friend? اليس على صديقك؟ was not the girl guilty? الم تكن الفتاة مننبة؟

Was not Ali your friend? اليس على صديقك؟
was not the girl guilty? الم تكن الفتاة مننبة؟
Were they not innocent? الم يكونوا ابرياء؟
Isn't she cute?

The imperative mood في حالة صيغة الأمر 1) Affirmative imperative: ١) في حالة الأمر المثبت: ف الأمر العادى نستخدم (complement) في الأمر العادى نستخدم في الأمر المؤكد نستخدم (complement.) في الأمر المؤكد نستخدم **Examples:** Be nice! كن لطيفاً! كوني لطيفة يا سيدتي. Lady! be good. كن معقولاً Be reasonable. Be always in time. كن دائماً في موعدك. 2) Negative imperative. في حالة الأمر المنفى: في الأمر العادي نستخدم (complement) عن الأمر العادي نستخدم في الأمر المؤكد نستخدم (complement) الأمر المؤكد نستخدم **Examples** أمثلة: Don't be late tomorrow. لاتتاخر غدأ. Don't be shy. لا تكن خجلاً. Don't be silly. لا تكن احمقاً. Never be a backbiter. لا تكن مغتاباً ابداً. Never be in a hurry. لا تتعجل أبدأ. Usage الإستعمال a) As a full verb كفعل تام Examples أمثلة: God is in all place. الله موجود في كل الوجود. Love is all there is. الحب هو كل شيء. Can you prove that you are? هل يمكنك أن تثبت أنك موجود؟ There is no time for joking. لا يوجد وقت للمزاح. b) As a joining verb. كفعل ربط To express a state. للتعبير عن الحالة is / are + complement يستخدم في المضارع البسيط was / were + complement يُستخدم في الماضي البسيط shall / will + complement يُستخدم في المستقبل المضارع البسيط should / would + complement يُستخدم في المستقبل الماضي البسيط

complement is:	وتكون الجملة الكملة إما:
Noun	اسم
Adjective	م صفة
Adverb	حال
Phrase	عبارة
Clause	شبه جملة
Examples	امثلة،
Forgive me, I am so sorry (adjective)	
	سامحني. إنني آسف جداً! (صفة)
She is at a loss (phrase)	إنها في حيرة (عبارة)
She is my sweetheart (noun)	إنها حبيبتي (إسم)
That is what I mean (clause)	هذا ما اعنیه (شبه جملة)
Her mother is not here (adverb)	امها ليست هنا. (حال)
c) As an auxiliary verb	كفعل مساعد
1- To form the continuous tense	١ - لتكوين الزمن المستمر
is / are + present participle.	نستخدم في الزمن المضارع
إسم الفاعل + الكينونة	
was / were + present participle.	نستخدم في الزمن الماضى
shall be / will be + present participle.	نستخدم في المستقبل
Examples	أمثلة
I am playing now.	إننى العب الآن.
He was playing yesterday.	كان يلعب بالأمس.
They will be playing football tomorro	إنهم سيلعبون كرة القدم WC
What will you be doing tomorrow?	ما الذي ستكون مشغولاً به غدأ؟
We are getting on well, aren't we?	إننا نتقدم. اليس كذلك؟
2- To form the passive voice.	٢ - لتكوين صيغة البني للمجهول
is / are + past participle.	نستخدم في الزمن المضارع
إسم المفعول + الكينونة	
was / were + past participle.	نستخدم في الزمن الماضي
shall be / will be + past participle	نستخدم في المستقبل

Examples

يجب إعدام الجواسيس. . Spies must be put to death.

لم تعد هناك حاجة لخدماتك. Your services are no longer needed.

The agreement is signed.

الإتفاق موقع عليه.

The agreement will be signed.

سيوقع الإتفاق.

d) To express An arrangement or a command.

د) للتعبير عن ترتيب مقرر (موعد) او امر

is / are + infinitive with to نستخدم في الزمن المضارع

الصدر مع to + الكينونة

was / were + infinitive with to

نستخدم في الماضي

أمثلة

Examples

يجب الا يعرف ذلك احد.

You are not to do that.

Nobody is to know.

اياك أن تفعل ذلك.

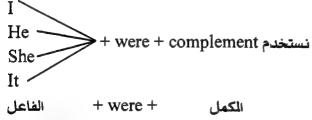
We are to start our journey by 8. Am. tomorrow.

من القرر أن نبدأ رحلتنا في الساعة الثامنة صباح الغد.

إياك ان تخاطبني بهذه اللهجة. You are not to address me like that.

5) To express the subjunctive mood

للتعبير عن حالة الإفتراض



Examples

If I were you I should put an end to all that.

لو كنت منك لوضعت نهاية لكل ذلك.

If I Were in your place, I shouldn't apologize.

لو كنت في مكانك، لما إعتذرت.

Verb to have

Formation	التكوين		
Has / Have (present. simple)	نستخدم في تكوينه في المضارع البسيط		
Had (Past simple)	نستخدم في تكوينه في الماضي البسيط		
shall / will + have	في الستقبل في المضارع البسيط		
should / would + have	في المستقبل في الماضى البسيط		
Having (Present Participle)	إسم الفاعل		
Had (past participle)	أسم المفعول		
A: Affirmative form	اً) في حالة الإنبات		
Present	Past Future		
I have	shall have		
He	will have		
She has	will have		
It /	nad will have		
We \	shall have		
You have	will have		
They	will have		
Examples	أمثلة		
I have a lot of work to day.	عندي اليوم عمل ڪثير.		
He has a great many things t	ديه اعمال كثيرة. o do.		
We have a break for lunch at 1 o'clock.			
	نحصل على فسحة للغداء الساعة الواحدة.		
I had had such a good time.	لقد إستمتعت بقضاء وقت لطيف.		
You will have a difficult time	e with her.		
إنها ستذيقك المر (ستقضى معها وقتاً عصيباً).			
B: Negative form	ب) في حالة النفي:		

نستخدم في المضارع

نستخدم في الماضي

Have / has + not

Had + not

نستخدم في المستقبل المضارع shall / will + have + not نستخدم في الستقبل الماضي should + would + have + not hasn't / haven't / hadn't في حالة الإختصار نستخدم shouldn't / wouldn't Examples امثلة I haven't The money to lend you. ليس لدي نقود اقرضك إياها. He hasn't got the ambition. ليس لديه طموح His sister hasn't any boy - friend. شقيقته ليس لديها اي صديق. They had not any choice لم يكن لهم الخيرة (كانوا مكرهين) C) Interrogative form ج) في صيغة الإستفهام has / have + subject (present simple) في حالة الزمن المضارع البسيط (نبدا بـ have او have + الفاعل). may / shall + subject (future. s) في الزمن المستقبل البسيط نبداب may او shall + الفاعل) had + subject (past simple) في الزمن الماضي البسيط (نبدأ بـ had + الفاعل) **Examples** Have you a headache? هل عندك صداع؟ May I have this? هل لی ان آخذ هذا؟ Shall we have serious talk? هل لنا ان نتحدث حديثا جديا؟ Will you have breakfast with me? هل تتناول طعام الإفطار معي؟ How have you been? كيف حالك؟ D) Negative interrogative form د) صيغة الإستفهام المنفى Has / have + subject + not نستخدم في المضارع البسيط Had + subject + not (pronoun) نستخدم في الماضي البسيط مع الضمير Shall Will >+ subject + not have? (pronoun) في المستقبل المضارع ومع الضمير Should >+ subject + not have (pronoun) في المستقبل الماضي مع الضمير

اما مع الإسم (noun) تسبق not الفاعل

Has / have / had + not + subject ...?

Shall / will / should / would + not + subj. + have

Examples

Hasn't the man anything to do? (noun)

اليس عند الرجل ما يشغله؟

Has she not a ridiculous thinking?/ (pronoun)

او ليس تفكيرها مضحكاً (سخيفاً)؟

Shouldn't we have beautiful manner?

اولا يجب أن نتحلى بالأخلاق الحميدة؟

E) Imperative form

في صيغة الأمر

I) Affirmative imperative

 الأمر المثبت نستخدم الأمر العادي + مفعول به

Have + object

أمثلة

Examples
Have a seat.

إجلس

Have one of these books.

خذ واحد من هذه الكتب.

Have faith.

كن مؤمناً. كن صبوراً

Have patience.

تناول مشروباً اثناء ذلك.

Have a drink meanwhile.

ارحمني.

Have mercy on me! Have a good time.

اتمنى لك وقتاً طيباً.

Have the courage to face him.

تشجع لواجهته.

II) Negative imperative

ب) النهى (الأمر المنفى)

Don't have + object.

نستخدم Don't have + المفعول به

Never have + object.

نستخدم Never have + المفعول به امثلة

Examples

Don't have him here.

لا تدعه هنا

Never have a secret disclosed.

لا تبح أبدأ بسر

Don't have mercy on traitors.

لا تاخذك رافة بالخونة.

Never have faith in liars.

لا تثق أبدأ بالكاذبين.

Usage
1 - As a full verb

To express possession

"Got" is often added in conversation.

تُضاف كلمة "Got" غالباً في الحادثة.

Examples

I haven't a minute to spare. ليس عندي دقيقة واحدة من الفراغ

She has dark brown eyes. لديها عينان عسليتان.

They haven't much money. ليس لديهم مال كثير.

He has (got) a bad cold. عنده برد شدید

2 - As an auxiliary verb

To express the perfect tense لتكوين الزمن التام

has الفرد have > had shall have > +Past Participle الجمع

إسم المفعول المستقبل الماضى المضارع

Examples

لقد بذلت ما في إستطاعتي. I have done my best.

She has gone away. لقد رحلت.

لم ينه عمله. He has not finished his work.

كانوا قد قابلوها قبل ذلك. They had met her before.

Verb to do يفعل

```
Formation
                                                           التكوين
مفرد
                               shall / should
                                                + do
Does مفرد الغائب
                    Did
                               Will / would
          Do
للجمع
     Present
                      Past
                                  (Future)
      المضارع
                      الماضي
                                  في المستقبل
Doing (present Participle)
                                                        إسم الفاعل
Done (Past participle)
                                                        إسم المفعول
Usage
                                                         الإستعمال
1 - As a full verb
                                                     ۱ - كفعل تام
To express Performing an action
                                         للتعبير عن اداء (عمل او فعل)
Examples
                                                             أمثلة
Do what you like.
                                                   افعل ما يحلو لك.
We have nothing to do.
                                                ليس عندنا ما نفعله.
What do you do for a living?
                                            ماذا تفعل لتكسب عيشك؟
I am sure you did as much as you could.
                                       إنني واثق إنك بذلت ما في جهدك.
At Rome, do as Romans do.
      في روما إفعل ما يفعل الرومان (جاري القوم في افعالهم حسب تقاليد بلدهم).
2 - As An auxiliary verb
                                                  ۲ - کفعل مساعد
a) to make the negative form of finite verb
                             أ) لتكوين صيغة النفي للأفعال المحدودة
Does not (Doesn't) مفرد مضارع بسيط
             _ جمع Do not (Don't)
                                               inf. without to
Pre. s
                                                      المصدر بدون to
             مفرد Did not (didn't)
Past. s
Examples
                                                             أمثلة
I do not know what you mean.
                                                أنا لا أعرف مأذا تعني.
```

I did not know that. لم اكن اعرف ذلك. She doesn't understand him. إنها لا تفهمه. He doesn't tell the truth. إنه لا يقول الصدق They don't admit it. إنهم لا يسلمون بذلك. b) To make the interrogative form of finite verbs. ب) لتكوين صيغة الإستفهام للأفعال المحدودة. Does + subject + infinitive? Do المصدر + الفاعل Did **Examples** أمثلة Does he know that? هل يعرف ذلك؟ Did They believe her? هل صدقوها؟ What do you think? ماذا تعتقد؟ ما رايك؟ c) To make the emphatic form of verbs حِ) لتكوين صيغة توكيد الأفعال: **Examples** امثلة: I do trust you. إنى لأثق بك. I do hate cowards. اني لأكره الجيناء. إنه ليستمتع بالحياة. He does see life. d) To make question tags: د) لتكوين الإشارات الإستفهامية: **Examples** أمثلة I did the right thing, didn't I? لقد فعلت عين الصواب. اليس كذلك؟ You realise that, don't you? انك تدرك ذلك. اليس كذلك؟ He doesn't care about that, does he? إنه لا يكترث بذلك. اليس كذلك؟ e) To make short answers لتكوين الإجابات الموجزة - Do you see what I mean? اتدرى ما اعنى؟ Yes, I do. - Do you mind if I smoke? هل يضيرك تدخيني؟ No, I don't. ڪلا.

f) To express urgent requests.

هـ) للتعبير عن الرجاء مع التوسل.

بربك. ساعدني هذه المرة. Do help me this time.

بالله عليك أن تصدقني. Do trust me.

g) To make the negative imperative form

و) لتكوين صيغة النهي.

لا تفعل ذلك مرة اخرى. Don't do that again.

لا تقلقني. Don't disturb me.

لا تخيبي ظني. حبيبتي. Don't disappoint me sweety.

The defective verbs

الأفعال الناقصة

The defective verbs do not enjoy the usual conjugation of verbs.

الأفعال الناقصة لا تتمتع بالتصريف المعتاد للأفعال.

Present		Past		
shall	سوف	should	+ inf. without to	المصدر بدون to
will	سوف	would	+ inf. without to	المدر بدون to -
can	يستطيع	could	+ inf. without to	المصدر بدون to
may	لعل/ ربما	might	+ inf. without to	المصدر بدون to
must	يجب	*******	+ inf. without to	المصدر بدون to
ought to	ينبغى أن	*******	+ inf. without to	المصدر بدون to
need	يلزم		+ inf. without to	المصدر بدون to
used to	معتادأ	*******	+ inf. without to	المصدر بدون to
dare	يجرؤ		+ inf. without to	المصدر بدون to

The infinitive without to must follow all the defective verbs

يجب أن يأتى "المصدر بدون to" بعد الأفعال الناقصة

Examples امثلة:

- I shall come of age next month. سابلغ سن الرشد الشهر القادم.

- We shall get there first. ... اولاً.

- Shall I be back in time? هل ساعود في الوقت الحدد؟

- Shall he wait outside? إينتظر بالخارج؟

- You shall have a nice gift. طيفة. طيفة.

- We said yesterday that we should visit you.

لقد قلنا امس اننا سوف نزوركم.

- Those who live in glass houses should not throw others with stones.

من كان بيته من زجاج لا يلقى الناس بالحجارة.

- Won't you have something to drink? الا تشرب شيئا؟

- She won't listen to me. انها ترفض ان تنصت لي.

- That will occur in the best regulated families.

إن هذا يحدث في أحسن العائلات.

- I wish you would stop that noise. اود ان توقف هذه الضوضاء.

- You would better start at once. يحسن ان تبدأ في الحال.

ـ I can do it. يُمكنني أداء هذا الفعل.

- Can you give me a hand? ايُمكنك مساعدتي؟

- He may come within a few minuets.

ربما يحضر خلال بضع دقائق.

- You might work much and earn little.

قد تعمل كثيراً وتكسب فليلاً.

- May I use your telephone? اتسمح لي باستخدام تليفونك؟

- I may be old but I feel young.

قد اكون كبيراً في السن ولكنني اشعر باني شاب.

- You might listen when I am talking.

ينبغى أن تنصت عندما أتحلث.

- You must tell the truth and nothing but the truth.

يجب أن تقول الحق ولا شيء غير الحق.

- You mustn't park your car here. يجب الا توقف سيارتك هنا.

ينبغى أن تحترم والديك. You ought to respect your parents.

- Need I answer this question?

هل هناك ما يدعو إلى أن أجيب على هذا السؤال؟

- You never used to treat me like that.

لم تكن لتعاملني بهذه الكيفية أبداً.

- Dare you do that? اتجرؤ أن تفعل ذلك؟

- How dare you say such a thing?

كيف تجرؤ على أن تقول شيئا كهذا؟

- He dare not refuse. يجرؤ أن يرفض.

- Dare he speak to her? ايجرؤ ان يكلمها؟

EXERCISE (9)

1 - Make the following sentences negative. a) She went for a drive. b) you can leave now. c) I did it easily. d) He is trying to find a better job. e) He plays tennis well. f) They will go for a swim. 2 - Answer the following questions in the negative. a) Did you have a good time last night? b) Do you have lunch at home? c) Need I do it right now? d) Mustn't she go out so late at night? e) Dare you do it again? f) Will they come to dinner? g) Can you do that for me? h) Have you spoken to him about it? 3- Complete the following sentences using "question Tags" a) You haven't seen her yet? b) you are not coming with us? c) He is very handsome? d) He can speak many languages? e) She didn't have any letter from him? f) It tastes good? g) you had time to contact him? h) Now you feel well? i) You Know her? j) She came by bus?

- k) We didn't come early enough? 1) It has not rained for weeks? m) You mustn't cry over spilt milk? 4) Make the following sentences interrogative. a) We could easily understand them. b) That needs a lot of thinking about. c) They were very late. d) It rained hard last night. e) She seemed very cheerful. 5) Give short answers to the following so as to express. A - agreement B) disagreement. a) May I go out? b) were you at the party last night? c) Need you leave so soon? d) Do you really think he is wrong? e) Have you met your girl - friend? f) Do they prefer to stay at home? g) usedn't she to work at your office? h) Did they finish their work? I) Do you really think she would come if I invited her? j) Did you have any difficulty in solving this problem? k) must you always carry a rivolver? 1) Are you coming with us? m) Are you listening to the radio? 6) Give short answers to the following questions? a) Which is more suitable This or that one?
- b) How many of you will attend the concert?
- c) Who won the game?
- d) Who made that noise?
- e) Who came late this morning?

7) Express "Agreement" with the following.

- a) She only likes him for his money.
- b) He is a very lucky boy.
- c) She is still working.
- d) Perhaps you are right.
- e) He smoke like a chimeny.
- f) You must do what I tell you.
- g) You ought to trust me.
- h) She will get married to a doctor.
- I) The bus is full up.

8) Express (Disagreement) with the following.

- a) I've been here before.
- b) why did you come so late?
- c) You are quite wrong.
- d) Why do you look so sad?
- e) You have done your best.
- f) I suppose he is right.
- g)Of course you will be late as usual.
- h)I guess you have used up all your money.
- i) Why does he look so sad?
- j) You spend too much time sitting about in coffee-houses, I suppose.

9) Disagree with the following.

- a) She doesn't like you.
- b) It couldn't be much worse.
- c) You won't see me again.
- d) You can't let him down!
- e) She hasn't come yet!

10) Complete the following sentences by inserting suitable "special finites"

a) I a ward with you?
b) If he come, ask him to wait.
c) stop that noise, you?
d) That the point.
e) you come to see me?
f) I smell treason.
g)Never in a hurry.
h) You given me a hand.
i) I suppose you right.
j) "They say we win" "of course we"
k)If I you. I apologise.
1) You to write to her.
m) "Need I do that?" "Yes I'am afraid you"
n)"He is there". "No he"
o)You needn't do it, but I"

The -Non- Finites

الأفعال غير المحدودة

A special form of the verb which is not limited by the subject.

وهي عبارة عن صورة خاصة من الفعل الذي لا يتحدد بالفاعل. وانواعها هي:

1) The infinitive:

To go home. ان يذهب إلى المنزل.

The gerund: (۲) الإسم الشتق: Reading books.
 قراءة الكتب.

3) The present participle:
 Realizing this.

4) The past participle: (٤ Broken legs. الأرجل الكسورة.

A Non - finite verb cannot form the predicate of a sentence by itself

الفعل غير المحدود لا يكفي وحده لتكوين خبر الجملة.

Kinds of non - finite verbs

انواع الأفعال غير المدودة

1) The infinitive.

2) The present participle.

3) The past participle.

4) The gerund.

The infinitive

ان يعيش to live ان يملك to have ان يكون to work ان يعمل to say ان يقول to face

- Be slow to promise and quick to perform.

كن بطيء الوعد، سريع الوفاء.

- I have the honour to invite you. يشرفني أن أدعوك.

- It isn't easy to change the habits which took root.

ليس من السهل تغيير العادات التي تأصلت.

- You must know how to swollow your anger.
 - يجب أن تتعلم كيف تملك نفسك عند الغضب.
- To live is to learn.

- الحياة مدرسة.
- I am always the first to come the last to leave.
 - إنني اول من يحضر وآخر من ينصرف.
- Live not to eat but eat to live. لا تعش لتاكل بل تاكل لتعيش.
- women are made to be loved, not to be understood.
 - النساء خلقن لنحبهن لا لنفهمهن.
- At last you came to understand me.
- اخيراً بدات تفهمني.

EXERCISE (10)

A - Complete the following by using infinitive.

- 1) Don't persuad her that.
- 2) The firemen have come the fire.
- 3) It is unwise things by halves.
- 4) will you show howchess?
- 5) You have me your passport.
- 6) I had it by the time.
- 7) Need she with us?
- 8) Do I have my identification every time?
- 9) We shall a lot of food with us.
- 10) It will you good long walk.

B - Complete the following by using infinitive and suitable adjective.

- 1) you are speak like that about her.
- 2) She was that her busband had forgotten all about that.
- 3) I was his inivtation.
- 4) I am every thing in order
- 5) You will be her new song.

The Present Participle

إسم الفاعل

Formation: verb + ing.

Excite مثيراً smile مثيراً smiling مبتسما smiling يبتسم smiling الاعبا smile يلعب smiling الاعبا going الاعبا going الاعبا The "pre.p" is a verbal adjective and thus it has a double function.

- 1 It plays the role of an adjective.
- 2 It plays the role of a verb.

إسم الفاعل يعتبر فعلاً وصفياً وبذلك يكون له وظيفة مزدوجة حيث يلعب دور الصفة ودور الفعل.

امثلة: Examples

- 1) What an exciting story!
- 2) She is very nice looking! إنها وسيمة جداً.
- 3) A drawing man will catch at a straw. الغريق يتعلق بقشة.
- 4) Don't wake the sleeping tiger. دع الفتنة نائمة.
- 5) fretting cares make grey hairs. ڪثرة الهم يقصر الأجل.
- 6) A living dog is better than dead lion.

كلب حى خير من اسد ميت.

- 7) People crying for the moon are wasting their time.
 - هؤلاء الذين يطلبون المستحيل إنما يضيعون وقتهم.
- 8) Those playing with fire will burn none but themselves.
 - هؤلاء اللاعبون بالنار لن يحرقوا سوى انفسهم.
- 9) Eating too much she fell sick.
 - شعرت بالتخمة (المرض) نتيجة لإفراطها في الأكل.
- 10) Money is very soothing to the nerves.
- المال مريح حداً للأعصاب.
- ما الذي يحدث هنا؟ What's going on here?
- شيء ما يضايقها. something is bothering her.
- 13) Aren't you feeling well?
- 14) Are you kidding? اتمزح؟
- 15) Running very fast, he caught the train.

أدرك القطار لجريه يسرعة فائقة.

The Past Participle

إسم المفعول

The past participle generally has a pssive meaning

ان إسم الفعول يعبر بصفة عامة عن صيغة البني للمجهول محروق Burnet محروق Broken مشروب Beaten مهزوم / مضروب

1) Lost time is never found.

الوقت الضائع لا يعوض.

2) She is the most charming girl I have ever seen.

إنها اجمل فتاة رايتها في حياتي.

3) dead men tell no tales.

يدفن مع الرجل سره.

4) forbidden fruit is sweetest.

كل ممنوع مرغوب.

5) Things, done by halves, are never done right.

إن الله يحب إذا عمل أحدكم أن يتقنه.

5) A house, divided against itself, can not stand.

البيت الذي تسوده الفرقة لا تقوم له قائمة.

7) Keep your mouth shut and your ears open.

إقفل فمك وافتح اننيك.

8) I am delighted to see you.

إننى مبتهج لرؤياك.

EXERCISE (11)

Complete the following sentences with suitable participles.

- 1) I have read a very novel.
- 2) Let dogs lie.
- 3) She is very artist.
- 4) His wife is a very woman.
- 5) tired, I couldn't wait any longer.
- 6) Has he the contract?
- 7) What are you for?
- 8) men tell no tales.
- 9) time is never found.
- 10) She was to her self.
- 11) He will be to a party at 6 O'clock.
- 12) This time next Friday, I shall be to Europe. .
- 13) At last I put touch.
- 14) They found him on the bench.
- 15) very quickly, he overtook her.

The Gerund

الإسم المشتق

Formation: verb + ing

	-	,	
smile		smiling	الإبتسام
go	يذهب	going	الذهاب
play	يلعب	playing	اللعب

The gerund is a verbal noun and thus it has a double function.

- 1) It plays the role of a noun
- 2) It plays the role of a verb

الإسم المشتق يعتبر إسم فعل وبذلك تكون له وظيفة مزدوجة حيث يلعب دور الإسم ودور الفعل.

1) Having wisdom is better than having million.

من يؤت الحكمة فقد اوتي خيراً كثيراً.

2) It is no use talking to the blind about colours.

لا يجري الحديث مع العميان عن الألوان / لا يجري الكلام مع من لا يفهم.

3) The librarian doesn't allow borrowing references

لا يسمح امين الكتبة بإعارة الراجع.

4) Jocking all the time kills the heart. كثرة الضحك تميت القلب.

القراءة مفتاح المعرفة. Reading is the key to knowledge.

6) I'm looking forward. اننى ناظر للأمام.

7) I am fond of playing football. إننى مغرم بلعب كرة القدم.

9) Women are fond of talking. النساء مغرمات بالكلام.

10) She can't stop smoking. لا تستطيع الإمتناع عن التدخين.

EXERCISE (12)

- 1) She is not fond of
- 2) Please excuse my
- 3) I enjoy to music.
- 4) You must keep on
- 5) It is no use over spilt milk.
- 6) Avoid fast.
- 7) Start what I dictate.
- 8) Do you mind him to stop
- 9) is a very bad habit.
- 10) is her greatest pleasure.

Chapter V

الفصل الخامس The Tenses

الأزمنة

Tenses are devided into three main tenses:

	سام رئيسية:	تنقسم الأزمنة إلى ثلاثة اق		
Presnet	Past	Future		
الزمن المضارع	الزمن الماضى	الزمن المستقبل		
And those each have four branches as follow				
ولكل قسم من هذه الأقسام الثلاثة أربعة فروع كما يلي:				
Present	Past	Future		
المضارع	الماضي	المستقبل		
1- Present Simple	Past Simple	Future Simple		
المضارع البسيط	الماضي البسيط	الستقبل البسيط		
2- Present Continuous	Past Continuous	Future Continuous		
المضارع المستمر	الماضى المستمر	المستقبل المستمر		
3- Present Perfect	Past Perfect	Future Perfect		
المضارع التام	الماضى التام	المستقبل التام		
4- Present Perfect	Past Perfect	Future Perfect		
Continuous	Continuous	Continuous		
المضارع التام المستمر	الماضى التام المستمر	المستقبل التام المستمر		

The Present

المضارع

A) The Present Simple

ا) المضارع البسيط

It consists of th infenitive without "to"

Go (يذهب), write (يكتب), play (يلعب), do (يذهب). يتكون المضارع البسيط من المصدر بدون "to go" مثل "go" تتحول إلى "go" وهو يعتبر التصريف الأول للفعل مع ملاحظة تصريفه مع الضمائر.

فمثلاً مع فعل "to go" يتصرف كالآتي:

I, we, you, they \Rightarrow go انهب / إذهب / إذهب / إذهب الهبون الهبون الهبون الدهب الدهب الدهب الهبون المباون المباون المباون اللهبون الله

كقولك مع فعل to watch

He watches the T.V

يشاهد التليفزيون.

أما الأفعال التي تنتهي بـ "y" ويسبقها حرف ساكن فتحذف الـ "y" ويضاف إليها "ies" مثل،

تدرس She (to study) studies يصرخ الدرس She (to study) studies يصرخ "S" بعد الداما الفعل المنتهي بـ "Y" كما في المثال التالي:

Ali "to play" plays football today.

اليوم يلعب على الكرة.

Negation

نفى المضارع البسيط

We use the auxilliary verb "to do" and the negation article "not" without "to" in the negation mood.

نستخدم الفعل المساعد "to do" في صيغة النفي مـع اداة النفي "not" بـدون إستخدام "to" مثال:

انني لا اذاكر درسي اليوم. I don't study my lesson today انني لا اذاكر درسي اليوم. He does not study his lesson today.

ملحوظة، does تاتي مع he ،she ،it أي مع المفرد الغائب.

Interrogation

الإستفهام في المضارع البسيط

We use verb "to do" as following:

do or does + subject + the infinitive without to.

نستخدم فعل (to do) في حالة الإستفهام كما يلي:

الصدر بدون to + الفاعل + does او do.

Do I study my lessons?

هل اذاكر دروسى؟

Does she study her lessons?

هل تذاكر دروسها؟

وفي حالة الإستفهام مع النفي يكون بالترتيب الآتي:

Do or does + subject + not + the infinitive without to.

نضع not بعد الفاعل حسب الترتيب الآتي:

المصدر بدون Dose + الفاعل + not + to المصدر بدون

le وضع do not في صيغة الإختصار

Don't I study my lessons?

الم اذاكر دروسي؟

Doesn't she study her lessons?

آلم تذاكر دروسها؟

Uses of present simple tense:

إستخدامات زمن المضارع البسيط:

It expresses about facts, habits, what happening now, approximating the future.

إنه يعبر عن الحقائق، العادات، ما يحدث الآن، المستقبل القريب، وإليك أمثلة على ذلك. Facts:

The sun is round.

الشمس مستديرة الشكل.

Trees are plants.

الأشجار نباتات.

Habits

العادات:

It usually accompanies with adverb of frequence like.

إنها عادة يصاحبها احد ظروف التردد أو التكرار مثل:

often غالباً usual كالعادة Always احيانا sometimes احيانا never ابدأ الماد every كل الكاد

امثلة

She always comes late.

دائماً تاتي متاخرة.

He usually goes to school on foot.

عادة يذهب إلى الدرسة سيراً على الأقدام.

I drink milk every day.

اشرب اللبن كل يوم

ب) ٢- زمن المضارع المستمر: The present continuous tense: با ٢- زمن المضارع المستمر: What is happening now:

The present continuous tense expresses what is happening now by the man's will but in the present simple tense it happens without the man's will.

الأفعال التي تحدث الآن يعبر عنها المضارع الستمر إذا كانت بارادة الإنسان (اي الفاعل) اما في المضارع البسيط فإنها بدون إرادة الإنسان.

These unwilling verbs are the verbs of senses, feelings and desires, thinking, reporting, possession.

وهذه الأفعال اللاارادية هي أفعال الحواس، الشاعر، الرغبة، العقل، القول والملكية. امثلة،

Senses: الحواس:

يشم الزهور. He is smelling the flowers

Feelings: الشاعر:

He is loving the beauty.

Thinking: العقل:

He is believing in God. انه يؤمن با لله.

Reporting: القول:

He is advising me not to smoke cigarettes.

إنه ينصحني بالا ادخن السجائر.

Possession: اللكية،

I'm earning much money. انني اكتسب اموالا كثيرة.

ب) 1- The present continuous tense: ب) ٢- زمن المضارع المستمر:
It is used when we want to speak about things are happening during speaking and it consists of.

Verb to be in present with suitable subject. + the infinitive without (to) + ing, and often accompanies with now, at this moment, look, listen, see and watch.

زمن المضارع المستمر يُستخدم عندما نريد أن نتكلم عما يحدث لأشياء تحدث أثناء التكلم وهو يتكون من،

فعل الكينونة في الزمن المضارع مع الفاعل المناسب + المصدر بـ دون ing + to. وهو غالباً مصاحباً لكلمة الآن، وفي هذه اللحظة، انظر، انصت، ارى، اشاهد. A samples:

I am studying now.

He is studying now.

They are studying now. انهم يذاكرون الآن.

إنظر إنها تقفز (القطة). Look! It is jumping.

At this moment he is eating. انه ياكل في هذه اللحظة.

She is watching T.V. إنها تشاهد التليفزيون.

It is used with be going to express the future.

ويمكن استخدامه ايضاً للتعبير عن المستقبل باستخدام be going.

I am going to the cinema to night. الليلة. السينما الليلة.

C) Present Perfect Tense:

ج) زمن المضارع التام:

إنني أذاكر الآن.

هو يذاكر الآن.

1) It is used to express about a period of time recently ended but its effect is still going on it consists of has, have + P.P

۱) يُستخدم هذا الزمن للتعبير عن فترة زمنية إنتهت منذ وقت قريب ولكن لا زال المستمر وباق. ويتكون من have, has التصريف الثالث للفعل. He has just read the newspaper.

لقد قرا الجريدة منذ لحظات (لا زالت القراءة عالقة بذهنه).

وتستخدم الكلمات الآتية:

recently, up to now, already, just and lately.

2) It is used to express about a period of time has not finished yet.

٢) ويستخدم ايضاً للتعبير عن فترة زمنية لم تنته بعد.

He has lived in london for three years.

لقد عمل (أو عاش) في لندن مدة ثلاث سنوات (وما زال يعمل (أو يعيش) بها حتى الآن.

It uses with the following words: وتستخدم معه الكلمات الآتية: for, since, still, so far, yet, up till now.

Examples

وإليك امثلة متعددة،

1) Since 1952 women have got their rights (since)

حصل النساء على حقوقهن كاملة منذ عام ١٩٥٢.

2) She has lived here for twenty years. (for)

لقد عاشت هنا مدة عشرون عاماً.

3) I have already been in london. (already)

لقد كنت اعيش في لندن من قبل.

4) He has just telephoned us. (just)

لقد اتصل بنا تليفونيا منذ وقت قريب.

5) I have not finished my homework yet. (yet)

لم انته من اداء واجبي المنزلي بعد.

6) Up till now he has always passed his exam. (up till now) لنه ينجح دائماً حتى الآن.

ملحوظة هامة، يستخدم دائماً مع "since" (سنين رقميـة ١٩٧٠) او (o'clock) او كلمة "last".

"three years" أما "for" فياتي بعدها اعداد محددة مثل "since" فياتي بعدها اعداد محددة مثل "for" تستخدم لتحديد بداية المدة. "for" تستخدم لتحديد المدة الما "ago" فإنها لا تـاخذ مضارع تـام ولكن فعلها في الماضي البسيط وغالبـا "for" بعكس "for" بعكس "three years ago" بعكس "three years ago" تاتي في نهاية الجملة ويسبقها اعداد محددة "three years ago"

عشت في باريس منذ ثلاثة اعوام مضت.

الكلمات الستخدمة في هذا الزمن مثل already, just الخ تكون محصورة بين has, have - P.P.

3) To express a period of time has finished in the past and we use these words ever, never.

٣) للتعبير عن فترة زمنية قد إنتهت في الماضي. ونستخدم never، ever.

Examples :initial

Have you ever seen a king?

هل عمرك رايت ملكأ؟

لا لم أرفى حياتي واحداً (أي ملكاً). No, I have never seen one.

D) Present Perfect Continuous Tense

د) زمن المضارع التام الستمر.

It consists of:

Hasorhave + been + present particple (- ing)

It is used to express about a period of time extended from the past until now, and it still going on.

يُستخدم للتعبير عن فترة زمنية ممتدة من الماضي وحتى الان ومازالت مستمرة.

I have been writing for three hours.

لقد بدأت في الكتابة لمدة ثلاث ساعات / لقد ظللت أكتب لمدة ثلاث ساعات.

وهذا الزمن دائماً يكون رداً على سؤال.

How long?

ما هي المدة التي إستغرقتها في؟

فتكون الإجابة إما بـ "since" او "for".

امثلة: Examples

How long have you been writing this note?

ما هي المدة التي إستغرقتها في كتابة هذه المذكرة؟

I have been writing it for three hours.

استغرقت في كتابتها مدة ثلاث ساعات.

I have been writing it since 6 O'clock.

قد كتبتها منذ الساعة السادسة.

2) The Past

٢) الماضي

A) The Past Simple Tense:

ا) زمن الماضى البسيط:

It is used to express about an action has happened in the past and finished compeletly. It uses these words:

يُستخدم هذا الزمن للتعبير عن فعل تم في الماضي وإنتهى تماماً، وتستخدم معه الكلمات الآتية:

yesterday, last, in 1970, once, agoetc.

امس، الماضي، في سنة ١٩٧٠، مرة، منذ ... إلخ.

Examples:

امثلة:

He studied his lesson yesterday.

ذاكر درسه بالأمس.

ملاحظات هامة: يجب مراعاتها عند استخدام هذا الزمن:

ا- في الإستفهام نستخدم الفعل المساعد "did" في أول الجملة مع وضع الفعل في صيغة الصدر بدون "to".

Did you study your lesson?

هل ذاکرت درسك؟

ب) في حالة النفي: نستخدم الفعل المساعد did قبل not ثم نضع الفعل في صيغة الصدر بدون to.

He did not study his lesson.

إنه لم پذاكر درسه.

جـ) إذا إنتهى الفعل بحرف "y" يسبقه حرف ساكن تحـنف الـ "y" ويحل محلها "ied".

He (study) his lesson yesterday.

He studied his lesson yesterday.

د) إذا إنتهى الفعل بحرف "y" ويسبقه حرف متحرك تبقى الـ "y" كما هي ويضاف إليها "ed" في نهاية الفعل:

He "play" football last week.

He played football last week.

B) The Past Continuous Tense:

ب) زمن الماضى المستمر:

It consist of: Was or were + pre. p.

يتكون هذا الزمن من فعل الكينونة في الماضى + إسم الفاعل. ing.

It is used to express an action was going on during a certain time in the past. or when another action took place.

ونستخدم هذا الزمن للتعبير عن فعل كان مستمراً في الحدوث خلال وقت معين في الاضي أو في الوقت الذي حدث فيه فعلاً آخر.

This tense uses these words:

ويستخدم هذا الزمن الكلمات الآتية:

when, while, as

عندما، بينما، إلخ.

Examples:

أمثلة:

I was writing a letter when the telephone rang.

كنت اكتب الخطاب عندما دق جرس التليفون.

While he was coming; he had an accident.

بينما كان آتياً وقع له حادث.

As I was walking in the garden, I met my friend.

فابلت صديقي عندما كنت اسير في الحديقة.

ملحوظة هامة: يجب التفريق في حالة إستخدام كلمة while بمعنى بينما وفي حالة إستخدامها بمعنى اثناء.

ففي حالة استخدامها بمعنى بينما لابد أن يتواجد بعدها مباشرة فاعل + فعل. While I was walking, I fell down. بينما كنت اسير وقعت على الأرض. ولكن لو استخدمناها بمعنى اثناء فلا يأتي بعدها فعل ولا فاعل بل يأتي اسم الفاعل.

While walking I fell down.

اثناء السير وقعت على الأرض.

C) The Past perfect Tense:

ج) زمن الماضي التام:

يتكون هذا الزمن من had + التصريف الثالث. Ad + التصريف الثالث. It used to express two actions. One has happened before the other and uses these words.

ويستخدم هذا الزمن للتعبير عن فعلين حبث احدهما قبل الآخر:

after بمجرد as soon as بعد before قبل when عندما till عندما

واليك امثلة متعددة على استخدام هذا الزمن:

Before I reached The booking office I found that I had lost my money.

قبل ان اصل إلى شباك حجز التذاكر، تبينت أنني فقدت نقودي. He told me, that he had not seen me before.

قال أنه لم يسبق أن رآني.

My friend had just gone out when I called at his house.

كان صديقي قد رحل مباشرة قبيل زيارتي لنزله.

You ought to have forgiven him after he had opologized.

كان ينبغى لك ان تسامحه بعد ان إعتذر.

She didn't see me till I had seen her. لم ترنى إلا بعد ان رايتها.

It was not until I had met him that I realized his nobility.

لم أدرك نبله إلا بعد أن قابلته.

إعتدنا ان نقول انه يستخدم مع هذا الزمن كلمتي before, after وإذا كان هذا صحيحاً إلى حد ما، فإنه ليس قاعدة، كما سبق ان تعلمنا كقاعدة, (before, after ليس قاعدة، كما سبق ان تعلمنا كقاعدة (before, after وهي تعني ان الجملة التي تاتي بعد after تكون في الماضي التام والجملة التي تاتي قبل before تكون هي التي في الماضي التام، كما هو في المثالين الاتيين.

1 - I went to school after I had had my breakfast.

اي: ذهبت إلى المدرسة بعد أن تناولت طعام الإفطار.

2 - I had had my breakfast before I went to school.

اى: لقد تناولت طعام الإفطار قبل أن أذهب إلى المدرسة.

ولما كان هذا الزمن يُستخدم للتعبير عن فعلين حدث احدهما قبل الآخر في الماضي، فإن الفعل الذي حدث أولاً هو الذي يُستخدم معه هذا الزمن، والآخر يستخدم مع الماضي البسيط، فمثلاً نقول:

When I had finished my homework I watched T.V.

اي: عندما إنتهيت من واجبي المنزلي شاهدت التليفزيون. اي أن الإنتهاء من الواجب حدث أولاً أي قبل مشاهدة التلفزيون ولهذا إستخدم فعل الماضي التام مع الحدث الأول.

ملحوظة هامة:

عندما نستخدم كلمتي before, after للتعبير عن حدثين حدث احدهما قبل الآخر فيجب أن يسبق هذه الكلمات فعل وفاعل مثل:

After I had studied my lesson I played football.

بعدما ذاكرت درسي لعبت كرة القدم.

ولكن لو جاءت هذه الكلمات ولم يلها فعل وفاعل فإنها لا ينطبق عليها قاعدة (before, after) ولكن تصبح كالتالي:

After studying my lesson I played football.

اى: بعد مذاكرتي للدرس لعبت كرة القدم.

ويمكن ان تاتي جملة وبها كلمة before for فلابد ان نراعي اداة الربط الستي after after عليها قاعدة before مثلاً فينطبق عليها قاعدة before after مثلاً فينطبق عليها قاعدة before مثال؛

He for six years as a doctor before he travelled to London. إنه عمل مدة ست سنوات كدكتور قبل أن يسافر إلى لندن.

فهل في هذه الحالة نضع مكان النقط "has worked" أم "had worked".

فيقع البعض في خطأ ان هذه الجملة إستخدمت كلمة for فيعطيها has فيعطيها for فيعطيها worked كزمن المضارع التام ولكنها في الحقيقة في زمن الماضي التام حيث أن هذه الجملة مربوطة باداة الربط before فلابد أن نستخدم معها worked وجملة اخرى يجب ملاحظة تكوينها لأنها تخدع الطالب.

فمثلاً:

I already got home before it began to rain.

قد وصلت إلى البيت قبل أن أخذت السماء في الإمطار.

فقد يستخدم البعض ايضاً has حيث ينخدع في كلمة already ولكن الكلمـة الواجب وضعها هي كلمة had لوجود اداة ربط before.

لهذا يجب الإنتباه حيداً لهذا الخداع قبل وضع الكلمة المناسبة.

The Past Perfect Continuous Tense

زمن الماضي التام المستمر

It consists of. had + been + present participle.

يتكون من been + had + إسم الفاعل.

The past perfect continuous tense is used to express the duration of an action up to a certain past time.

يعبر زمن الماضي التام الستمر عن إستمرار فعل حتى وقت ماضي معين.

When I got there, They had already been playing for about an hour.

عندما وصلت هناك، كانوا لا يزالون يلعبون منذ حوالي ساعة.

She had been watching T.V for an hour, When the electric current cut off.

ظلت تشاهد التليفزيون لمدة ساعة إلى أن إنقطع التيار الكهربائي.

She had been sleeping soundly for many hours before her husband arrived.

كانت لا تزال مستغرقة في النوم منذ ساعات قبل وصول زوجها.

When I met him I knew that he had been waiting for more than an hour.

عرفت منه عندما قابلته أنه كان ينتظر منذ أكثر من ساعة.

ويُمكن إستخدام الماضي التام المستمر للتعبير عن حدث تم في الماضي التمام ولكن كان متكرراً (اي يفيد التكرار).

فلو كان التعبير في الماضي التام كالآتي:

Eyman told me that she had tried three times to get me on the phone.

اخبرتني إيمان انها حاولت أن تتصل بي ثلاث مرات بالتليفون.

يمكن التعبير عن هذا الحدث بإستخدام الماضي التام الستمر.

Eyman told me that she had been trying to get me on the phone.

أخبرتني إيمان أنها كانت تحاول الإتصال بي بالتليفون.

ملحوظة هامة: لاحفظ في المثال السابق أن الماضي التام المستمر قد عبر عن حدث متواصل أي مستمر فلا يحتاج في هذه الحالة ذكر تكرار الحدث.

EXERCISE (13)

Put the verbs in brackets into the correct tense.

- 1) He(have) his breakfast at 7 O'clock every day.
- 2) She (hate) playing chess.
- 3) Idle people (lose) a lot of pleasure in life.
- 4) You (not know) the correct answer.
- 5) She (not know) English well.
- 6) He (need) attention all the time.
- 7) I (be) not certain yet.
- 8) She (go) to work by bus and (return) on foot.
- 9) You (believe) what he (say).
- 10) She (teach) English well.

EXERCISE (14)

Put the verb in brackets in the correct tense.

- 1) He (buy) this lovely ties last week.
- 2) Where you (go) last night.
- 3) He (finish) his work half an hour ago.
- 4) She (not go) to the theatre last night.
- 5) I (try) to convince him by I (fail)
- 6) She never (tell) me the truth.
- 7) She (go) to the nearest lamp, (switch) it off, then (fall) fast a sleep.
- 8) Yesterday morning, he (say) he (will like) to see me in the evening. I (tell) him, I (won't be) home.
- 9) I (drink) chocolate for breakfast today.
- 10) I wish I (have) your skill.

EXERCISE (15)

Put the verbs in brackets into correct tense.

- 1) You (be) here next month.
- 2) What you (do) this week end?
- 3) You always (find) me grateful.
- 4) I (not lend) you any more money.
- 5) You (not understand) English well unless you study English grammar.
- 6) I'm sure it (rain).
- 7) She (tell) you all about it if you ask her.
- 8) If you (be) in a hurry, I (call) a taxi.
- 9) If you do that, things (get) worse.
- 10) I (not go) out until she returns.
- 11) By the way, when you (see) her again?
- 12) They (spend) their honeymoon in France.

EXERCISE (16)

Put the verbs in brackets into the correct tense:

- 1) What you (do) now? You (read) anything?
- 2) you (fall) in love. You (not be) yourself.
- 3) I (have) my tea, when a friend of mine called on.
- 4) I (be) rude to ask such personal question?
- 5) The light (go out) while they (dance)
- 6) When she came in . I (work) hard.
- 7) We (go) to stand here looking at each other?
- 8) It rained as we (prepare) for the picnic.
- 9) you (visit) him tomorrow?
- 10) The policeman (question) her in the recent hit run accident.

EXERCISE (17)

Put the verbs in brackets into the correct tense.

- 1) I (not see) you since last month.
- 2) I (try) to convince him for hours, but I (not succeed) yet.
- 3) He (wait) for me since six O'clock.
- 4) You (be) very busy for many weeks.
- 5) He just (get) his degree from Alex university.
- 6) By next June. I (write) another story without fail.
- 7) After he (read) for a while, he (find) himself thinking of his old friend.
- 8) I (return) home after I (buy) an afternoon newspaper.
- 9) He (have) an appointment with a man, who (commission) him to paint his portrait.
- 10) The pair (be) silent for several minutes before they (go) for a short ramble in the charming moonlight.

EXERCISE (18)

Put the verbs in brackets into the correct tense:

- 1) I (think) you (come) to your sense at last.
- 2) As those funny thoughts (pass) through his mind, he suddenly (give) vent to an exclamation of intense surprise.
- 3) He (be) the victim of her beauty and (drink) of her love philter.
- 4) What (do) to you? You (can) tell me?
- 5) I (speak) unkindly. (forgive) me, I (think) a few moments ago that you no longer (care) of me.
- 6) I (love) you and nothing ever (part) us. I (love) you more than I (love) any woman. You (must go) now; you (be) here too long and I (not be) well today. I (want) to be alone.
- 7) Your secret (keep) provided that no harm (befall) my friend.
- 8) If you (break) your oath you bitterly (repent).

The Future

المستقبل

The Future Simple Tense

زمن الستقبل البسيط

Formation تكوينه

Shall or will + the infinitive without to.

يتكون من shall او will + المصدر بدون to

1) A Pure Future in Affirmative:

١) المستقبل البحت في صيغة الإثبات:

To express sheer futurity void of any inclination, intention or feeling.

ان هذا الزمن يعبر عن الستقبل المحض دون أن يشوبه أي هوى أو قصد أو شعور. "Pure futurity" is used when the future action depends upon some external factors and not on any person's will or intention.

يُستخدم "المستقبل البحت" عندما يعتمد الحدث المستقبل على بعض العوامل الخارجية ولا تكون له علاقة بإرادة أو نية الشخص.

I shall get what I am looking for.

ساحصل على ما ارنو إليه.

He will be of age next month.

سيبلغ سن الرشد الشهر القادم.

She will get married to an officer.

ستتزوج ضابطاً.

2) Coloured Future:

المستقبل اللون:

To express futurity mixed with some other feeling such as.

للتعبير عن الستقبل المتزج بشعور آخر مثل،

willingness/ obligation/ determination/ threat/ promise/command.

الإرادة / المشيئة / الإلتزام / العزم / الوعيد / الوعد / الأمر.

I, we + will + infinitive without to

ويتكون من،

He, she, it, you, they + shall + infinitive without to

· I will save you the trouble.

ساوفر عليك المتاعب.

She shall tell the truth.

ستقول الحقيقة / سيقول الصدق.

You shall never see me again.

We will do as you want.

لن ترانی مرة ثانیة. سنفعل ما ترید.

You say you will not do it. but I say you shall do it.

تقول انك لن تفعل ذلك، ولكنني اقول انك ستفعله.

He shall quit the place at once.

سيترك المكان في الحال.

If you work well, you shall have higher wages.

إذا عملت جيداً ستنال اجراً اعلى.

3) The Immediate Future:

الستقيل القريب،

To express immediate future, the present continuous tense is used.

للتعبير عن المستقبل القريب، يستخدم المضارع المستمر.

I am dining with her on Sunday. ساتناول العشاء معها يوم الأحد القادم. She is coming here next month.

We are going out at five.

سنخرج الساعة الخامسة.

They are leaving by three o'clock train.

سيرحلون بقطار الساعة الثالثة.

4) Future In The past:

الستقبل الذي يوحي بالماضي:

Should / would + infinitive without to.

يتكون من would / should + المصدر بدون to.

I wanted to know if he would come with us.

اردت ان اعرف عما إذا كان سيحضر معنا.

She told me that she would take care of children.

قالت أنها سترعى الأولاد.

They thought he would forgive their offense.

ظنوا أنه سيغفر لهم إساءتهم.

Negative Form:

صيغة النفيء

Shall, will, should, would + not + infinitive without to.

Shan't, won't, shouldn't, wouldn't + infinitive without to.

يتكون من not + would, should, will, shall + الصدر بدون to.

I shall not be able to come back. لن استطيع العودة.

She won't bother you again. كن تضايقك مرة اخرى. You will not have to wait. لن تكون مضطراً للإنتظار. Interrogative Form:

Shall
Should
Will + subject + infinitive without to
Would

to الفاعل + الصدر بدون + would/ will/ should/ shall تكوينه Shall we go to the cinema tonight?

هل سنذهب إلى السينما هذا الساء؟

Will you take this woman to be your wife?

اتقبل هذه الراة زوجة لك؟

Shall I begin work now? هل ابدا العمل الآن؟

هل تشعرين بوحشة لغيابي حقا؟ Will you miss me indeed?

Negative Interrogative Form: صيغة الاستفهام المنفى:

الن اتناول الغداء معك غداً؟ Shan't I dine with you tomorrow?

Shan't we accompany her? الن نصاحبها؟

الن يحبوا ذلك؟ Won't they like this?

الن يرضيك هذا؟ Won't this satisfy you?

Going to: ينوي،

"Going to" is used to express futurity coloured with intention or a feeling of certainty or probability.

تستخدم عبارة "Going to" للتعبير عن المستقبل المصبوغ بصبغة النية او الإحساس باليقين او الإحتمال.

"Going to" must not be used to express simple or pure futurity where the future action depends upon some external factors.

يجب الا تستخدم عبارة "Going to" للتعبير عن المستقبل البسيط أو البحت حيث يعتمد الحدث المستقبل على بعض العوامل الخارجية.

I am going to take you home. سارافقك إلى المنزل.

She is going to have a baby.

He is going to start work right now.

It is going to rain.

We know what they are going to do.

إنها ستلد طفلاً. سيبدا في العمل فوراً. ستمطر السماء. إننا نعرف ما ينوون فعله.

EXERCISE (19)

Put the verbs in brackets into the correct tense.

- 1) I (ask) you a few questions.
- 2) She (tell) you all about it if you ask her.
- 3) There (be) an important football match this week?
- 4) I'm sure it (rain)
- 5) You (not understand) English well unless you study English grammar.
- 6) You (be) here next Friday?
- 7) I know you (appreciate) that.
- 8) I (not go) there if you don't want me to.
- 9) She (have) a nice present on her birthday.
- 10) When you (take) me to the cinema?
- 11) He (play) football this afternoon.
- 12) When you (visit) me?
- 13) They (spend) their honeymoon in France.
- 14) If you (be) in a hurry, I (call) a taxi.

The Future Continuous Tense

زمن الستقبل الستمر

1) To express a future action which will be going on at a given future time.

للتعبير عن فعل مستقبل سيكون مستمراً في الحدوث في وقت معين في الستقبل. تكوينه:

Shall be or will be + The present participle

يتكون من shall be او will be إسم الفاعل.

Mona will be doing he homework when her father arrives.

ستكون منى قائمة بإداء واجبها المدرسي عندما يصل والدها.

At this time next Friday, I shall be travelling to Aswan.

في مثل هذا الوقت يوم الجمعة القادم، ساكون مسافراً إلى اسوان.

I shall be sleeping at five o'clock. مساكون نائماً في الساعة الخامسة. All right, I'll be waiting.

2) To Express Definite Future: نلتعبير عن الستقبل المؤكد:
Hurry up! The bus will be leaving in a few minutes.

إسرع سيرحل الأتوبيس خلال بضع دقائق.

I'll be seeing you in a few minutes.

ساكون معك في خلال بضع دقائق.

3) For Polite Query:

للإستفسار بطريقة مؤدبة،

Will you be visiting us this week - end?

هل ستسنح لك الفرصة لزيارتنا في عطلة نهاية هذا الإسبوع؟

Will you be seeing him next Sunday?

هل ستسنح لك الفرصة لقابلته الأحد القادم؟

Will you be coming tomorrow?

هل ستسنح لك الفرصة بالحضور غداً؟

ملحوظة هامة: لاحظ الفرق في التعبيرات الآتية لكي تتبين اهمية الأداة المستخدمة مع تعبير المستقبل.

Hany will come tomorrow.

هذه العبارة تؤكد أن هاني سيحضر باكر.

Hany may come tomorrow.

ولكن لو قلنا:

فإن هذه العبارة تدل على إحتمال حضور هاني باكر.

Hany might come tomorrow.

إذا قلنا

فإن ذلك يعطى قدراً اكبر من الشك في حضور هاني باكر.

كما أن هناك فروقاً في إستخدام الأزمنة لإعطاء معنى الجملة قيمة حقيقية مثل القول:

Hany is going to leave tomorrow.

هذه الجملة تفيد ان رحيل هاني قد تقرر ولكن هذا القرار قابل للتغيير. Hany is leaving tomorrow.

تفيد هذه الجملة أن أمر رحيل هاني قد رتب بالفعل وربما عدل عن هذا الترتيب. Hany leaves tomorrow.

تفيد هذه الجملة ان امر رحيله قد رتب بالفعل ولن يعدل عنه. Hany is to leave tomorrow.

تفيد هذه الجملة ان رحيل هاني دبر ولكن ربما لم يكن هاني صاحب التدبير. وإليك النسبة المنوية لدرجات اليقين:

Ahmad will be home before eight certainly.

وقوع الحدث مؤكد ١٠٠٪.

Ahmad should be home before eight, I think.

وقوع الحدث مؤكد ٧٥٪.

Ahmad may be home before eight, but I am not sure.

وقوع الحنث محتمل ٥٠٪.

Ahmad might be home before eight, but I doubt.

وقوع الحدث غير مؤكد ٧٥٪.

Ahmad will not be back before eight, I am sure.

وقوع الحدث غير مؤكد ١٠٠٪.

EXERCISE (20)

Put the verbs in brackets in the correct tense
I can see we (have) a busy day tomorrow
What music you (play) next?
At this time tomorrow, I (fly to London)
Will you (visit) us this week - end?
I'll (see) you in a few minutes.
Hurry up! the bus will (leave) in a few minutes.
I shall (wait) for you at the usual time.
They will (work) for two more months
All right I'll (wait)

Future Perfect Tense

زمن المستقبل التام

Formation: تكوينه:

Shall / will + have + past participle.

يتكون من have + will / shall + إسم المفعول.

To express an action that will be completed before another future action or a particular future moment we have in mind.

يُعبر هذا الزمن عن فعل سوف يتم قبل فعل مستقبل آخر أو وقت معين في المستقبل مائل في الذهن.

By the next year, I shall have written 3 Plays and 5 short stories.

في العام القادم ساكون قد كتبت ثلاث مسرحيات وخمس قصص قصيرة.

He will have contacted us before 10 a.m.

سيكون قد إتصل بنا قبل العاشرة صباحاً.

She will have finished all her work by 3 p.m.

ستكون قد انهت جميع اعمالها قبل الثالثة مساءً.

We shall have removed into the country next week.

سنكون قد إنتقلنا إلى الريف في الإسبوع القادم.

ملاحظة هامة: يجب أن نلاحظ الفرق في الأزمنة الستقبلية التالية:

At six I shall finish the work.

في السادسة سأنهى العمل.

At six I shall be finishing the work.

في السادسة ساكون مستمراً في إنهاء العمل.

At six I shall have finished the work.

في السادسة سأكون قد إنتهيت من العمل.

EXERCISE (21)

Put the verbs in brackets in the correct tense
He (finish) his work before six o'clock.
By the end of the year, he (return) from Europe.
I hope you (not forget) your promise by tomorrow.
We (do) everything in an hour.
In 1997 Hany (be) in Alexandria for five years.

The Future Perfect Continuous

زمن الستقبل التام الستمر

Formation: تكوينه:

Shall or will + have + been + Present Participle

The past conditional continuous

Would + have + been + Present Participle

يتكون من shall او been + have + will + اسم الفاعل.

وفي حالة إستخدامه كما في الشرطي المستمر في الماضي بعد If يتكون من:

إسم الفاعل + Would + have + been

It used to express that an action will be happened in certain time in the future and may be extended after that.

يُستخدم للدلالة على أن الحدث سيتم حدوثه في وقت معين في المستقبل وقد يمتد. بعد ذلك.

At the end of this year, I shall have been teaching English for thirty years.

في نهاية هذا العام، ساكون قد قمت بتدريس اللغة الإنجليزية لمدة ثلاثون عاماً. By tomorrow the car will not have been working for a month.

في الغد يكون قد إنقضى شهراً والعربة لا تعمل.

At midnight Ahmad will have been writing without having a rest for ten hours.

عند منتصف الليل سيكون احمد قد قضى عشر ساعات منهمكا في الكتابة دون راحة. If she had succeeded last year, she would have been visiting Europe for a month.

لو أنها نجحت في العام الماضي لكانت قامت بزيارة أوربا لمدة شهر.

Next Friday Ali will have been playing basketball professionally for three years.

في الجمعة القادمة سيكون علي قد لعب كرة السلة على سبيل الإحتراف مـدة ثـلاث سنوات. يُفهم من الفرق بين المستقبل التام والمستقبل التام المستمر الآتي:

- إن المستقبل التام هو إكتمال حدوث الفعل في وقت معين في المستقبل، أي يكتمل عنده الحدث وينتهي.

- اما في المستقبل التام المستمر فإنه يفيد إستمرار تواصل حدوث الفعل وإكتماله في وقت معين في المستقبل وإحتمال تجاوزه لهذا الوقت المين.

Negation:

نفى الستقبل التام الستمر:

ينفي المستقبل التام المستمر بوضع اداة النفي (not) بعد shall او will.

I shall not have been writing.

He will not have been writing.

You will not have been writing.

Interrogation:

الاستفهام في المستقبل التام الستمر،

يتم تقديم shall او will قبل الفاعل.

Shall I have been writing?

Will he have been writing?

Will you have been writing?

الاستفهام مع النفي في المستقبل التام المستمر:

Shall I not have been writing?

Will he not have been writing?

Will you not have been writing?

EXERCISE (22)

Put the verb in brackets in the correct-tense.

- 1) By next January, I (write) another book without fail.
- 2) By this time next week, I (settle) the dispute.
- 3) The lecture (come) to an end by the time you get there.
- 4) If he had succeeded, he (visit) Europe for two weeks.
- 5) By tomorrow the lift (not work) for a week.
- 6) At midnight Halla (work) without having a rest for twelve hours.
- 7) By the end of this year the united nations (try) to work for more than forty five years.

Chapter VI

الفصل السادس Interrogation

الاستفهام

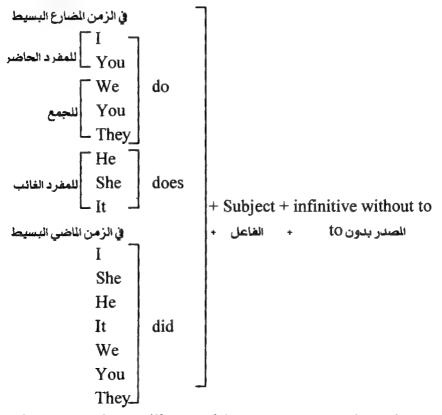
The interrogation form of the verb can be made as follows.

يُمكن تكوين الصيغة الاستفهامية للفعل كما يلى:

Simple present and past tenses by using the helping verb "do" with subject in version.

في المضارع والماضي البسيط حيث يستخدم الفعل المساعد do مع قلب الفاعل (اي تقديم الفعل على الفاعل).

Formation: تكوينه:



1) Do you sleep will enough?

هل تنام نوماً كافياً؟

2) Does he know the motive?	هل يعرف الدافع؟
3) Do they have great news for us?	هل يحملون إلينا اخباراً عظيمة؟
4) Do you take my advice?	اتأخذ بنصيحتى؟
5) Don't you understand?	الا تفهم؟
6) Did you come by train or by bus?	هل جئت بالقطار ام بالأتوبيس؟
7) Do you really wish to marry?	اتريد حقاً ان تتزوج؟
8) Did you come straight from the office?	
	هل جئت من الكتب مباشرة؟
9) Does it make sense?	اهذا معقول؟
10) Do he has his address?	هل معه عنوانه؟
11) Don't you think so?	الا تظن ذلك؟
12) Don't you ever get tired?	الا تكل ابدأ؟
13) Did I make myself clear?	هل اوضحت مرادي؟

Question Words

أدوات السؤال

الفاعل) How won the match? Who? من كسب المباراة؟ (للمفعول) Whom were you talking to? Whom? مع من كنت تتكلم؟ Whose? (للمالك) Whose book did you borrow? كتاب من استعرت؟ What? اللشياء)؟ What is your name ما اسمك؟ Which? اى (للاختيار)؟ Which car is yours? ايهما سيارتك؟ ؟(للزمان) When did you find your pen? When? متى وجدت قلمك؟ اين (للمكان)؟ Where did you go yesterday? Where? اين ذهبت بالأمس؟ Why? اذا (للسبب) Why are you here? لاذا انت هنا؟ How? اكيفية أو الحال) الكيفية المال؟ كيف حالك؟ How many children have you? How many? كم عندك من الأطفال؟ How much? ١٤ ڪم/ ما (للمقدار) How much did that cost you? كم كلفك ذلك؟ (العمر) How old are you? How old? كم يكون عمرك؟ اللارتفاع)؟ How tall are you? كم طولك؟ How tall? كم يمكن أن ينوم ذلك؟ ?How long can it last كم/ ما (للطول)؟ How long? ?(العرض) How wide is your shoulders? How wide? كم عرض أكتافك؟ How deep? كم عمق الحيط؟ ?How deep is the ocean كم/ ما (للعمق)؟ How large? اللاتساع) الارتساع How large is the sea? كم اتساع البحر؟ How far? إلى أي مدى بعد نظرك؟ ?How far can you see كم/ ما (للبعد)؟ How heavy? ما نقل هذه الحقيبة؟ ? How heavy is this bag كم/ ما (للوزن)؟ How fast? السرعة)؟ How fast has he going? باي سرعة كان يسير؟ How often have I told you not to كم (للمرة)؟ How often? exaggerate?

كم مرة قلت لك ألا تبالغ؟

Question Tags

تذييل السؤال

Question tags are used to ask the listener to confirm a statement.

تستخدم استفهامية السؤال (تذييل السؤال) لسؤال المستمع سؤالاً يهدف إلى توكيد قول ما. بمعنى اليس كذلك؟

Notice the following:

- 1) For positive statements, use negative question phrase.
 - ١) بالنسبة للأقوال المثبتة (الموجبة) استخدم عبارة منفية.
- 2) For negative statements, use positive question phrase.
 - ٢) بالنسبة للأقوال النفية استخدم عبارة مثبتة (موجبة).
- 3) For special finites, report the special finite in the question phrase (be, have, shall, will, can ... etc.)
- ٣) بالنسبة للأفعال المحدودة الخاصة، يكرر الفعل المحدود الخاص في العبارة الاستفهامية.
- 4) For ordinary finite verbs, use "Do" in the question phrase. (go, write, read, study ... etc.).
- ٤) بالنسبة للأفعال المحدودة العادية يستخدم فعل "do" في العبارة الاستفهامية. He is invited to a birthday party. isn't he?

إنه دعى إلى حفل عيد الميلاد، اليس كذلك؟

He is not invited to the birthday party. is he?

إنه لم يدع إلى حفل عيد الميلاد، اليس كذلك؟

We must leave at once. mustn't we?

يجب أن نرحل في الحال، اليس كذلك؟

We must not leave so soon. must we?

يجب الا نرحل بهذه السرعة، اليس كذلك؟

He loves her, doesn't he?

إنه يحبها، اليس كذلك؟

He doesn't love her, do he?

إنه لا يحبها، اليس كذلك؟

They look for trouble. don't they?

إنهم يسعون إلى المشاكل، اليس كذلك؟

They don't blame him. do they? Stop fooling me. will you? Let us have fun. shall we? You'd better do that. hadn't you?

إنهم لا يلومونه، اليس كذلك؟ كف عن خداعي، اتسمح؟ هيا بنا نلهو، هيا؟

يحسن بك أن تفعل ذلك، اليس كذلك؟
I won't help you! "oh!, you won't, won't you"?

لن أساعدك! عجباً، لن تساعدني، لن؟
إنى أثق بك، فعلاً، اليس كذلك؟

I trust you" you do, do you?

EXERCISE (23)

- A Answer the following questions:
- 1) Who else is coming with us?
- 2) Where are you going to spend your holiday?
- 3) What are you going to do?
- 4) How long will you stay?
- 5) Which way shall we go?
- 6) Whose is this car?
- 7) How far is the earth from the sun?
- B Make questions to which underlined words are the answers.

I feel as if I had been back for many months

He gave his girl friend a nice present.

The new manager will invite you to the party.

She is going out to a dance.

Her sad story moved me deeply.

For the seaside she wears a beach dress.

I am going to send a telegram to my parent.

The earth is millions of miles from the sun.

They lived happy.

It is forty feet high.

I am very fine thank you.

It cost L.E 60000 to build this house.

I am 60 years old.

It is 140 pounds in weight.

The girl in the black evening dress is his sister.

Chapter VII

الفصل السابع Negation

النفي

The negative form of the verb can be made as follows:

يمكن تكوين النفي في المضارع البسيط والماضي البسيط كالآتي: Present I, we, you, they do he, she, it does + not + infinitive without to I, he, she, it, Past did we, you, they I don't like sudden departure. لا أحب الرحيل المفاحئ. He doesn't feel very well. إنه ليس بصحة جيدة. She does not manage things very well. إنها لا تحسن تدبير الأمور. You don't mean that. إنك لا تعنى هذا. They don't care for money. إنهم لا يعباون بالنقود. It doesn't matter now. إن هذا لا يهم الآن. That doesn't apply to me. هذا لا ينطبق على. We don't get on too well together. لسنا معاً على وفاق. I didn't mean that, forgive me. عفواً، إنني لم اقصد ذلك، سامحني. They do not want any trouble. إنهم لا يريدون أية متاعب. With special finite verb + not يتكون مع الفعل المحدود الخاص + not am / is / was / are / were + not Has / have / had + not or Do + not + have.

Shall / should Will / would Can / could May / might Must / ought Need Dare Used

+ not

I am not quite ready for it.

It was not so painful.

لم يكن مؤلمًا حداً.

He was not in the contest.

لم يشترك في السابقة.

You haven't got to hurry off.

لست ملزماً بالتعجل في الرحيل.

He won't take part in this conversation.

لن يشترك في هذا الحديث.

لست مستعداً تماماً لذلك.

I daren't guess.

لا أجرؤ على التخمين.

She won't change her mind.

لن تغير رايها.

I couldn't help laughing.

لم استطع أن أمنع نفسى من الضحك.

The negation imperative

النهي

Formation:

تكوينه:

Don't > >+ infinitive without to Never -

يتكون من don't أو never + المصدر بدون to.

Don't worry about me.

لا تنشغل على.

Don't double - cross me.

لا تخدعني.

Don't let me down. Never be impatient. لا تخيب أملى فيك. لا تضجر أبداً.

Don't be harm on him.

لا تكن قاسياً عليه.

The negative interrogative

الاستفهام المنفى

Note: Not comes before nouns and after pronouns

ملحوظة: تاتي "not" قبل الاسم وبعد الضمير.

Did not the murderer kill her in cold blood?

الم يقتلها القاتل عمداً مع سبق الإصرار والترصد؟

Did she not kill him in cold blood?

الم تقتله عمداً مع سبق الإصرار والترصد؟

Is not the traitor ashamed of himself? إلا يخجل الخائن من نفسه؟

Negative contracted forms are used before nouns or pronouns.

	.ر.	، قبل الأسماء أو الضمان	الصور المضغمة للنفي تأتو
Isn't	Wasn't	Hasn't	Hadn't
Aren't	Weren't	Shan't	Shouldn't
Doesn't	Didn't	Won't	Wouldn't
Don't	Didn't	Hasn't Shan't Won't Can't	Couldn't
Haven't	Hadn't		

Why don't you say something?

لماذا لا تقل شيناً؟

Why didn't you ask me?

لماذا لم تسالني؟

Don't you care?

الا تبالي؟

Won't you sit down?

الا تتفضل بالجلوس؟

Negative may be expressed by using negative or partly negative words.

no		none	لا أحد / لا شيء
no longer	لم يعد	nothing hardly	لا شيء
never			بالكاد
fail	يتعذر	scarcely	نادرا

No gains without pains and no joy without annoy.

لا حلاوة بدون نار ومن لا يصبر على مرها لا ينعم بحلوها.

Oh! I can hardly imagine!

إنى لا أكاد أتصور ذلك!

Nothing can ever change my feeling towards you.

لا شيء يمكن أن يغير إحساسي من جهتك.

Apply the subject inversion rule when no longer is used at the beginning of the sentence.

طبق قاعدة قلب الفاعل عند استخدام no longer أول الجملة.

No longer does he smoke.

لم يعد يدخن.

No longer do I trust her.

لم اعد ائق بها.

Remarks			ملاحظات
not any			نستخدم not مع
no			ولكن لا نستخدمها مع no
There is not ar	ny difficulty.		لا توجد اي صعوبة.
There is no dif	ficulty.		لا توجد صعوبة
Someone	آحد ما		one
Somebody	شخص ما	not any	body
Something	شیء ما	not any	thing
Somewhere	_مكان ما		where
Someone	آحد ما		one
Somebody	شخص ما	no	body
Something	شیء ما	110	thing
Somewhere	_مكان ما		where
ﻜﻮﻥ:	thing او where لت	or او body او	تستخدم not مع any مع
not any one		not any th	ing
، اي احد)	لا احد بالمرة (بمعنو	(5	لا شىء بالمرة (بمعنى اي شى:
not any body		not any w	here
ىنى أي شخص)	لا شخص بالمرة (بمع	ن) (ن	لا مكان بالمرة (بمعنى اي مكا
		ı	ومع no لتكون:
no one	لا احد	no thing	لم، لا شيء
no body	لم، لا شخص	no where	لا مكان
I haven't seen	any body I kno	w yet.	لم ار اي شخص اعرفه بعد.
I have seen no	body I know y	et.	لم ار شخصاً اعرفه بعد.
There is not ar	nyone here.		لا يوجد اي احد هنا.
There is no on	e here.		لا يوجد احد هنا.
Never		ىعنى ابدأ.	تستخدم never في النفى به
I have never so	een him in my l	ife.	لم اره في حياتي.
I have never b	een in London.		لم اذهب إلى لندن ابداً.
Never judge by	y appearance.		إياك ان تحكم بالمظاهر.

Apply the subject inversion rule when never is used at the beginning of a sentence.

طبق قاعدة قلب وضع الفاعل عندما تستخدم never في أول الجملة. Never did he betray his wife. لم يخن زوجته ابدأ.

Never in my life have I heard or seen such a thing.

لم اسمع ولم ار مثل هذا الشيء ابدأ في حياتي.

And ⇒ and (different subject)

And \Rightarrow or (same subject)

تظل and دون تغيير اذا كان الفاعلان مختلفان فنستخدم and ،and للنفي.

اما إذا كان الفاعل واحد فنستخدم or and للنفي.

Different subjects:

في حالة الفاعلين الختلفين،

He telephoned her and she waited for him.

إتصل بها تليفونياً وانتظرته.

He did not telephone her and she did not wait for him.

لم يتصل بها تليفونياً ولم تنتظره.

He sang and she danced.

هو غني وهي رقصت.

هو لم يغن وهي لم ترقص. . . . He did not sing and she did not dance

Same subject:

نفس الفاعل:

She sang and danced.

غنت ورقصت.

She did not sing or dance.

لم تغن ولم ترقص.

He tried and succeeded.

حاول ونجح.

He did not try or succeeded.

لم يحاول ولم ينجح.

Both and, Either or.

neither nor

و معاً، إما وإما

¥ ¥

ينقلبان في حالة النفي إلى

It is both good and cheap.

إنه حيد ورخيص معاً.

It is neither good nor cheap.

لا هو جيد ولا رخيص.

Either he or she must go.

إما هو أو هي ينبغي أن يذهب.

Neither he nor she must go.

لا هو ولا هي ينبغي أن يذهب.

Apply the subject inversion rule when neither is used at the beginning of a sentence.

طبق قاعدة قلب وضع الفاعل في حالة إستخدام neither في اول الجملة. Neither does he study nor do his homework.

إنه لا يذاكر ولا ينجز واجبه المدرسي.
Neither did she refuse nor accept.

Also, Too

Either.

Either إلى النفى) ايضاً. تنقلب إلى She dances and she sings too.

انها ترقص وتغنى ايضاً.
She does not dance and she does not sing either.

إنها لا ترقص ولا تغنى أيضاً.

في النفي تنقلب إلى

So do pronoun <u>كذلك ضمير</u> Neither do pronoun <u>ولا ضمير</u> He speaks English and so do I. انه يتكلم الإنجليزية وكذلك انا. He does not speak English and neither do I.

إنه لا يتكلم الإنجليزية ولا أنا.

				3 -3 - 1	1
	noun			noun	
All			All		
Each	•••••	not	Each	•••••	نفی حزنی
Every		1101	Every		Ç 7. Ç
	noun			noun	
All			All	••••••	
Each	•••••	no	Each	*****	نف کامل
Every		110	Every		J J
All playe	ers are brave	a		ن شجعان.	جميع اللاعبير
No playe	r is brave.			لاعبا شجاعاً.	لم یکن هناك
Not All p	olayers are b	rave.		لاعبين شجعاناً.	ليس جميع الا
Each one	of us has so	methin	g to do.		

كل واحد منا لديه شيء يفعله.

Not each one of us has something to do.

لم يكن لدى كل منا ما يفعله.

None of us has something to do. Everything is all right. Not everything is all right. Nothing is all right.

لم یکن لدی ای منا ما یفعله. کل شیء علی ما یرام. لیس کل شیء علی ما یرام. لا شیء علی ما یرام.

EXERCISE (24)

Make the following sentences negative:

- 1) He could get to sleep.
- 2) I have heard much about you.
- 3) Their habits of life had been the same.
- 4) You are familiar with every figure of logic.
- 5) That makes some difference.
- 6) I have seen this film, too.
- 7) Either you or I must bell the cat.
- 8) Give me some money
- 9) He has something to do.
- 10) That requires somebody of good experience.
- 11) It is both good and cheap.
- 12) She lives and lets others live.
- 13) I went to his house and he came to mine.
- 14) He know everything about it.
- 15) Each one of us must pay for that.

Turn the following sentences into negative questions.

- 1) Every nation has its own customs.
- 2) We are going for a walk.
- 3) She let you down.
- 4) You under stand what she says.
- 5) Her death has upset all of us.

Chapter VIII

الفصل الثامن

Active And Passive Voice

المبني للمعلوم والمبني للمجهول

1- Active voice: The verb is in the active voice when the subject is the doer of the action.

يكون الفعل في صيغة المبني للمعلوم عندما يكون الفاعل او المبتدا هو فاعل الفعل. أو بمعنى آخر: إذاكان الحدث واقع من الفاعل، قيل أنه -اي الفعل- في صيفة "active voice" اي المبنى للمعلوم.

Example: مثال:

I wrote the book.

كتبت الكتاب

Stars glitter.

النجوم تتلألأ.

We all love her.

نحن جميعاً نحبها.

2- Passive voice: when the subject is the receiver of the action. يكون الفعل في صيغة المبني للمجهول "Passive voice" عندما يكون الفعول به المبني المجهول الفاعل أو المبني الفاعل وهو الفعول الفاعل في وقع عليه فعل الفاعل أو بمعنى آخر أن نائب الفاعل وهو الفعول به حل محل الفاعل في هذه الجملة.

The book was written.

كُتِبَ الكتاب.

She is loved by all of us.

إنها محبوبة منا جميعاً.

How to make passive voice?

كيفية صياغة البنى للمجهول؟

The passive voice is formed by using the appropriate tense of the verb "to be" With past participle of the verb.

يتكون الفعل البني للمجهول باستخدام الزمن المناسب لفعل "to be" مع إسم المفعول للفعل.

The method:

الطريقة:

ا نجعل فاعل الفعل مفعولاً به مسبوقاً بكلمة by ويوضع في آخر الجملة.

ب) نجعل الفعول به فاعلاً في اول الجملة.

ج) نقسم الفعل إلى قسمين:-

القسم الأول: هو إيجاد (V. to be) في زمن الجملة مع مراعاة تنسيقه مع القسم الفاعل الجديد (المبتدأ) الموجود في أول الجملة.

القسم الثاني، هو وضع الفعل في التصريف الثالث.

للتوضيح بصورة اكثر وضوحاً نقول:

إذا كانت الجملة المبنية للمعلوم في الزمن المضارع والفاعل مفرد والفعول بـ ه جمعاً. إذن ستصبح الجملة الجديدة المبنية للمجهول. فاعلها جمعاً اي (المفعول بـ ه سابقاً في جملة المبني للمعلوم) ويكون فعل الكينونة في حالة الجمع ايضاً وفي زمن الجملة ويصبح الفاعل المفرد (في جملة المبني للمعلوم) مفعولاً به مسبوقاً بكلمة by.

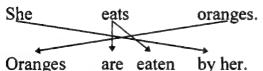
Example: مثال:

1 2 3 She eats oranges.

تأكل البرتقال (الفاعل معلوم)

الخطوات:

- ا نحول في هذه الجملة الفاعل She (1) إلى ضمير الفعول به (3) ويصبح (her)
 ونضعها في آخر الجملة مسبوقة بكلمة by
- ب) ناتي بالفعول به (oranges) (3) ونضعه في أول الجملة (1) (نلاحظ تغيير الضمائر me تتحول إلى he المنافر me الخ).
- جـ) بالنسبة للفعل نجده في صيغة زمن المضارع للفاعل (She) وحين تحويل الجملة للمبني للمجهول نجد الفاعل أصبح جمعاً (oranges) لـذا ناتي بالفعل الساعد (V. to be) في زمن الجملة المضارع حسب الفاعل الجديد (V. to be) فيكون (are) بدلاً من (is) فنضعه بعد الفاعل الجديد مباشرة ثم ناتي للقسم الثاني من الفعل وهو وضع الفعل الأصلي في التصريف الثالث فنجده "eaten" ونضعه بعد "V. to be" مباشرة وعندئذ تصبح الجملة الجديدة المبنية للمجهول في الوضع الآتي:-



Oranges are eaten by her.

أكل البرتقال (والفاعل مجهول) ويضاف by her في الإنجليزية ويمكن حنفها. امثلة متعددة لبعض الأزمنة:

Present S:

المضارع البسيطا

She buys nice dolls.

تشترى عرائس جميلة.

Nice dolls are bought by her.

تُشرَى عرائس جميلة بواسطتها.

Past S: الماضى البسيط:

إشترت عرائس جميلة. She bought nice dolls.

Nice dolls were bought by her. اشتریت عرائس جمیلة بواسطتها.

Future S: المستقبل البسيط:

She will buy nice dolls. متشري عرائس جميلة.

ستُشرى عرائس جميلة بواسطتها. . . Nice dolls will be bought by her

Present Cont: مضارع مستمر:

إنها تشري عرائس لطيفة. She is buying nice dolls.

تُشترى عرائس لطيفة بواسطتها. . Nice dolls are being bought by her.

المضارع التام: Present Perfect:

لقد اشترت عرائس جميلة. She has bought nice dolls.

Nice dolls have been bought by her.

لقد اشتريت عرائس جميلة بواسطتها.

"By + agent" is always omitted when the doer is either clear from the meaning or no interest to us.

تحذف (by + الفاعل) دائماً حينما يكون الفاعل إما واضحاً من المعنى أو غير ذي أهمية لنا مثل:

الناس People شخص ما Somebody الناس Nobody الناس الااحد الاحد الاحد

ڪل واحد Everyone الرء

هم/هن They لااحد

Examples:

يكره الناس الخونة. People dislike traitors.

الخونة مكروهون. Traitors are disliked.

No one liked this. لم يعجب بذلك احد.

This was not liked. هذا لم يُعجب به.

القراء يفضلون المقالات الخفيفة. Readers prefer light articles.

Light articles are preferred. تُفَضَل المقالات الخفيفة.

Active & Passive At:

المبني للمعلوم والمبني للمجهول في:

A - Present & Past Simple Tense

ا) زمن المضارع والماضي البسيط

Formation: تكوينه،

It is formed of:

is / was / are / were + P.P.

يتكون من فعل الكينونة في المضارع والماضي البسيط + إسم المفعول:

Examples:

Past Simple: ماضی بسیط:

The shock dazed him. اذهلته الصدمة.

He was dazed by the shock. ذهل من الصدمة.

Present Simple: مضارع بسيط؛

لم تعد في حاجة إلى خدماتهم. She no longer needs their services.

Their services are no longer needed.

انه يدير العمل جيداً. He runs the work well.

يدار العمل جيداً بواسطته. The work is run well by him.

B - Defective Verbs

ب) الأفعال الناقصة

Formation: التكوين،

Defective Verb + V. to be + P.P.

will, shall, can, may etc.

يتكون من الفعل الناقص + فعل الكينونة + إسم المفعول.

Examples: امنلة:

ستُعِد كل شيء. She will arrange everything.

ڪل شيء سيُغد. Everything will be arranged.

He can't do this. انه لا يستطيع عمل هذا.

This can't be done by him. Soon the secret will clear up.

The secret will be cleared up soon.

هذا لا يُمكن عمله بواسطته. سينكشف السر حالاً.

سيكشف السرحالاً.

C - The Continuous Tense

ج) الأزمنة الستمرة

Formation:

التكوين،

is / was / are / were + being + P.P.

تتكون من فعل الكينونة في زمن المضارع والماضي البسيط + being + إسم المفعول المثلة،

I am not neglecting you.

إنني لا أهملك.

You are not being neglected.

إنك غير مهمك.

He was making a thorough and complete examination.

إنه كان يقوم بعمل فحص شامل وتام.

A thorough and complete examination was being made.

كان يُجرى فحص شامل تام.

Someone is blackmailing her.

أحد ما يبتز أموالها بالتهديد.

She is being blackmailed.

تُبُتّز اموالها بالتهديد.

D - The Perfect Tenses

د) في الأزمنة التامة

Has / Have / Had + been + P.P.

تتكون في المضارع التام Have, Has وفي الماضي التام بالمفعول. Examples:

I have used this car for ten years.

لقد استخدمت هذه العربة لمدة عشر سنوات.

This car has been used by me for ten years.

إستخدمت هذه السيارة بواستطى مدة عشر سنوات.

They have just told him that.

لقد اخبروه بذلك تواً.

He has just been told that.

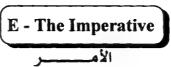
لقد أخم بذلك تها.

But, they had already broken their promise.

ولكنهم قد اخلفوا وعدهم.

But, their promise had already been broken.

ولكن وعدهم كان قد أخلف.



It is formed of:

Let + object + be + P.P.

يُتكون من Let + المفعول به + be + إسم المفعول.

ليُعط عملك مزيداً من العناية. . . Let your work be given more interest.

صع كل الأمور في اعتبارك. Put all things into your consideration.

Let all things be put into your consideration.

دع كل الأمور توضع في إعتبارك.

Do this right now.

إفعل هذا فوراً.

Let this be done right now.

ليُفعل ذلك فوراً.

F - The Questions (الاستفهام)

Apply the aforementioned rules and notice the subject inversion: Do \Rightarrow B

تطبق القواعد سالفة الذكر، ولاحظ قلب وضع الفاعل مع ملاحظة أن فعل Do يجول إلى Be.

واداة الإستفهام Who? ⇒ By whom? by whom? تتحول إلى ? Who

Examples:

Could you put this in a nutshell? ايمكنك تلخيص هذا؟

ایمکن ان یُلخَص هذا؟ Sould this be put in a nutshell?

Have they served dinner? هل اعدوا العشاء؟

اعد العشاء؟ Have dinner been served?

Did anyone followed you? Were you followed? Who raped her? By whom was she raped? هل تبعك احد؟ هل اتُبعَت؟ من اغتصبها؟ ممن اغتُصِبَت.

G) Sentences Containing Two Objects

ز) الجمل التي تحتوي على مفعولين

Either of those objects may become the subject of the passive voice.

أياً من هذين المفعولين يمكن أن يصبح نائب فاعل.

usually the personal object is made the subject of the passive voice.

عادة المفعول الشخصي هو الذي يكون نائب فاعل، ولكن يمكن الإجابة بهاتين الطريقتين.

She Offered her friend a nice present.

لقد أهدت صديقتها هدية لطيفة.

Her friend was offered a nice present.

أهديت صديقتها هدية لطيفة.

or: A nice present was offered her friend.

أو: أهديت هدية لطيفة لصديقتها.

She will give him something.

ستعطيه شيئاً ما.

He will be given something by her.

سَيُعطى شيئاً ما بواسطتها.

or: Something will be given him by her.

سيُعطى له شيئاً ما بواسطتها.

H) Passive Infinitive

ح) المصدر المبنى للمجهول

Formation:

التكوين،

To be + P.P.

يتكون من V. To be بسم المفعول.

His life is to be saved.

يجب أن تنقذ حياته.

There is nothing to be worried about.

ليس هناك ما يشغل البال.

There are alternations to be made.

هناك تعديلات يجب إجراؤها.

J) Intransitive Verbs

ط) الأفعال اللازمة

Intransitive verbs, that can be made transitive by the addition of a preposition, can be used in the passive voice.

الأفعال اللازمة التي يمكن تحويلها إلى افعال متعدية بإضافة حرف جبر يمكن استخدامها في صيغة المبنى للمجهول.

Everybody laughed at her.

الجميع قابلوها بالسخرية.

She was laughed at by everybody.

قوبلت بالسخرية من الجميع.

We never dreamed such success.

لم نحلم أبدأ بهذا النجاح.

Such success was never dreamed of.

لم نكن نحلم أبدأ بمثل هذا النجاح.

EXERCISE (25)

- 1) Turn the following sentences into the passive voice.
- a) He firmly rooted this belief in her mind.
- b) People always admire her beauty.
- c) No one has ever beaten him at chess.
- d) Has any one answered your question?
- e) What have people said about this?
- f) He promised me a nice present.
- g) We must look into this matter.
- h) Wives should make life more interesting for husbands.
- i) Some must have thrown it away.
- j) The doctor will operate on her next week.
- k) Has anyone invited you to the party?
- 1) Did you give her a fair chance?
- m) How could they do such things in public?
- n) Where can I put these things?
- 2) Turn the following sentences into the active voice:
- a) She will be prosecuted as a criminal.
- b) He could not be caught a second time.
- c) Your business should be finished as soon as you can.
- d) Could this be deferred until tomorrow?
- e) All the tickets have been sold?
- f) Her engagement to her cousin has been broken off.
- g) They are being misled by her.
- h) The booklet will be mailed to you promptly.
- i) Trouble makers ought to be get rid of.
- j) His life was ruined by one tragic mistake.

Chapter IX

الفصل التاسع Adjectives

الصفات

Adjectives are words used to qualify nouns, They add to the meaning of nouns, but limit their application.

الصفات كلمات تستعمل لوصف الاسماء، وهي تزيد من معنى الاسماء ولكنها تحد من تطبيقها أو بمعنى آخر الصفات كلمات تسبق الاسماء لبيان صفة فيها أو لتحديدها. ولذلك فهي تنقسم إلى قسمين:

1) Qualifying adjectives.

١) صفات كيفية أو وصفية.

2) Limiting adjectives.

٢) صفات تحديدية.

وتسبق الصفة الوصفية الإسم لبيان صفة فيه مثل:

1) Qualifying adjectives:

١) الصفات الوصفية:

He is a generous man.

انه رجل کریم.

A light purse makes a heavy heart.

ضاق صدر من ضاقت یده.

It is a good rose.

إنها وردة حسنة.

A long tongue is a sign of a short hand.

من طال لسانه قصرت یده.

2) Limiting adjectives:

٢) الصفات التحديدية:القصر

The new palace

The palace

القصر الجديد

The new white palace

القصر الأبيض الجديد

The big new white palace

القصر الكبير الأبيض الجديد

The more adjective we add the more limitation we impose.

كلما أضفنا من صفات كلما زاد ما نفرضه على الإسم من تحديد.

Adjectives are invariable for number, gender, person, or case.

لا تتغير الصفات تبعاً للعدد أو الجنس أو الشخص أو الحالة.

A white palace قصر ابيض A white rose وردة بيضاء

A white car

شعر ابیض White hair

A white man

How to use adjective?

كيفية إستعمال الصفات

A) Attributively (before the nouns)

بالحاق الصفة بالاسم مباشرة (قبل الاسماء)

يوم لطيف. Fine day.

Great expression. تعبير عظيم.

هذه فكرة عظيمة. That is a great Idea.

إنها شخصية سعيدة. She is a happy fellow.

قام بجهود غير مجدية. He did useless efforts.

Quick thoughts are slippery thoughts.

في العجلة الندامة.

B) Predicatively (as a complement to the verb)

مع الخبر (كتكملة للفعل)

هذا عظیم. At is great.

هذه الفكرة عظيمة. Ahat Idea is great.

She seems happy. تبدو سعيدة.

This efforts proved useless. تبين ان جهوده غير مجدية.

His thoughts are quick. افكاره متسرعة.

He fell a sleep. استغرق في النوم

Kinds of adjectives

أنواع الصفات

Adjectives are divided into eight kinds:

تنقسم الصفات إلى ثمانية أنواع:

1 - Proper adjective. ١ - صفة علم.

2 - Descriptive adjective. - حصفة نعتية. 2 - Capacitan - ۲

3 - Demonstrative adjective. - ت صفة إشارة. ت - صفة الشارة.

4 - Quantitative adjective. ٤ - صفة كمية.

6 - Possessive adjective. - ٦ - صفة ملكية.

7 - Interrogative adjective. معفة استفهامية. ٨ - صفة استفهامية.

8 - Distributive adjective. - مسفة توزيعية. - ٨

1 - Proper Adjectives.

صفات الأعلام

a) The Arab nations.

b) The French language. ب - اللغة الفرنسية.

ا - الأوطان العربية.

فتاة جميلة

رجل يائس

عمل ودي

c) The Egyptian army. ج- الجيش المصري.

d) The Arab league. د - الجامعة العربية.

2 - Descriptive adjectives.

الصفات النعتية أو الوصفية					
Original	adjectives	•			صفات أساسية:
good	حسن	poor	فقير	ugly	قبيح
short	قصير	thin	نحيف		
To deno	te the quali	ity or the s	tate:	الة:	لبيان النوع أو الح
Populate	d area.			كان.	منطقة آهلة بالس
Awkwar	d situation.				موقف حرج.
The cold	war.				الحرب الباردة.
The publ	ic opinion.				الرأي العام.
sut للإسم.	ة لاحقة fixe	نى آخر بإضاف	الأسماء، أو بمع	فرجة من	وكصفات مستخ
	•			حق.	وإليك بيان باللوا-
able	An honora	able man			رجل شریف
al	Internal di	ispute			نزاع داخلي
an	Egyptian l	[ndustry			الصناعة الصرية
	Republica	n Decree			قرار جمهوري
ic	Economic	blockade.			حصار إقتصادي
ish	English la	nguage.			اللغة الإنجليزية
en	Woolen su	uit			بدلة صوفية

A beautiful girl

A hopeless man

A friendly work

ful

less

ly

ous	A dangerous task	مهمة خطرة
У	A dirty work	عمل قذر
som	He is a trouble some boy.	إنه ولد مزعج.
ern	The eastern desert	الصحراء الشرقية
ese	I like the Sudanese people.	احب الشعب السوداني.
ve	Administrative authorities.	سلطات إدارية
Pre	sent Participle describes an action	ı :
	\$	وكإسم فاعل يصف ما حدث
It w	as an interesting film.	كان فيلما مثيراً.
Let	sleeping dogs lie.	دع الفتنة نائمة.
Pas	t Participle describes the result of	action:
	الحلث:	وكاسم مفعول يصف نتيجة
He	was interested in the film.	إنه كان مهتماً بالفيلم.
A g	ifted girl. فتاة موهوبة A fixed	ثمن محدد price.
Adj	ective nouns: لإسمية)؛	الأسماء كصفات (أو الصفات ا
Wo	rld news	اخبار العالم.
The	kitchen - door was broken.	كُسر باب المطبخ.
Pre	ss conference.	مؤتمر صحفى.
We	heard the school - bell ringing.	سمعنا جرس المدرسة يدق.
Cai	ro Tower.	برج القاهرة.
	كوين عكس الصفات:	ويمكن استخدام البوادئ لت
un	He is an unlucky pupil.	إنه تلميذ سيء الحظ.
im	She is impolite girl	إنها فتاة غير مهنبة.
in	This answer is incorrect.	هذه الإجابة غير صحيحة.
il	The public building are all illumina	
dis	She is disloyal to me.	إنها غير مخلصة لي.
ir	The irregular verbs.	الأفعال الشاذة.
dis	This man is dishonest.	هذا الرجل غير امين.
	ات المنتهية بـ ful	وتستعمل less كعكس للصف
less		انه شخص غیر موثوق به.
	-	

Adjectives used as nouns

الصفات المستعملة كأسماء

The brave men	الشجعان	The old people	المسنين
The wise men	الحكماء	The rich people	الأغنياء
The blind men	العميان	The sick people	المرضى

Notice: That the noun used as an adjective precedes the qualified noun and any exchange of position changes the meaning to return.

ملحوظة هامة: لاحظ أن الاسم المستعمل كصفة سبق الاسم الموصوف وأي تبادل للأوضاع يغير المعنى بالتالى.

race horse	حصان سباق	Horse race	سباق خيل
school girl	بنت مدارس	Girl school	مدرسة بنات

Comparison of adjective

مقارنة الصفات

There are three degrees of comparison: للمقارنة ثلاث درجات:

- 1 The positive degree. (البسيطة). 1 The positive degree.
- 2 The comparative degree. ٢
- 7) درجة التناهي (إسم التفضيل المحلى بالـ). The superlative degree. (إسم التفضيل المحلى بالـ).

1 - Positive degree.

الدرجة البسيطة

The positive degree denotes the simple quality and is thus the simple form of the adjective.

الدرجة العادية أو البسيطة تبين الصفة وهي بذلك تعتبر الصورة البسطة للصفة مثل:

lucky	محظوظ	nice	لطيف
happy	سعيك	rich	غني

The positive degree is used to express equality in quality.

الدرجة البسيطة تستخدم لكي تعبر عن الساواة في الصفة.

He is as old as his cousin. انه في مثل عمر ابن عمه.

Be as careful as your father. ڪن حريصا کوالدك.

بعتبر حسن قصيراً كصديقه. Hasan is short as his friend.

As black as coal.

As white as snow. ابيض ڪالئلج.

Negative form: في صيغة النفي:

Formation: not + adjective + as

not as far as ليس بعيداً مثل

اليس سعيداً مثل ليس سعيداً مثل

اليس طيباً مثل but as good as

2 - The Comparative Degree

درجة المفاضلة

The comparative degree denotes a higher or a lower degree of the quality, it is formed as follows:

درجة الفاضلة تبين درجة اعلى أو درجة أدنى للصلة، وهي تستخدم عندما نريد إظهار تفوق شخص أو شيء على شخص أو شيء أي المقارنة بين إثنين. وتتكون كالآتي:

a) By adding "er" to the positive adjective if it ends in a consonant:

ا) بإضافة 'er' للصفة العادية البسيطة إذا كانت تنتهي بحرف ساكن:
Positive adjective Comparative adjective

Clean	نظيف	Cleaner	انظف
Clear	واضح	Clearer Fatter Greater	اوضح
Fat	اسمين	Fatter	اكثر سمنة
Great	عظيم	Greater	اعظم
Hot	ساخن	Hotter	اكثر سخونة

		•		
Old	مسن	Older	اكبر سنأ	
Soft	ناعم	Softer	اكثر نعومة	
Thin	نحيف	Thinner	اكثر نحافة	
b) By adding "r"	' to the positive	adjective i	f it ends in "e".	
."e'	ة إذا إنتهت بحرف "	العادية البسيط	ب) بإضافة ''r'' إلى الصفة ا	
Brave	شجاع	Braver	اشجع	
Fine	حسن (دقيق)	Finer	احسن (ادق)	
Late	متاخر	Later	اكثر تاخيرا	
Noble	نبيل	Nobler	اكثر نبلأ	
Ripe	ناضج	Riper	اكثر نضجا	
Simple	بسيط	Simpler	اكثر بساطة	
True	حقيقي / حق	Truer	أحق	
c) By changing	the "y" into "i	" and addin	ng "er" when the	
positive adjec	ctive end in "y	" preceded	by a consonant.	
سفة العادية البسيطة	"er" إذا كانت الم	لى "i" وإضافة	ج) بتحويل حرف الـ "y" إ	
		ف ساكن.	منتهية بـ "y" ويسبقها حر	
Dirty	ق ذر	Dirtier	اقذر	
Dry	حاف	Drier	اكثر جفافأ	
Empty	فارغ	Emptier	اكثر فراغأ	
Нарру	سعيد	Happier	أسعد	
Early	مبكر	Earlier	اكثر تبكيراً	
Easy	سهل	Easier	اسهل	
Ugly	فبيح	Uglier	اكثر قبحا	
Pretty	ظريف	Prettier	اكثر ظرفا	
d) If the "y" is preceded by a vowel, the "y" remains.				
'' ڪما هي.	متحرك نظل الـ "y"	سبوقا بحرف	د) إذا كان حرف الـ "y" م	
gay	مرح	gayer	اكثر مرحا	

e) By using "more" with the positive adjectives, in case of adjective of more than two syllables and most adjectives of two syllables.

Beautifulجمیلmore beautifulاکثر جمالاًdangerousخطیرmore dangerousinterestingشیقmore interestingsplendidرائعmore splendid

f) By using "less" to express a lower degree.

و) باستعمال "less" للتعبير عن الدرجة الأدنى.

careful حريص less careful حريص less careful حريص charming فاتن less charming اقل فتنة less happy العددة less happy العددة العدد

h) The comparative degree expresses superiority or inferiority.

(ز) درجة المفاضلة تعبر عن التفاضل أو قلة الشان (الحطة).

I: Superiority:

وعادة تستعمل مع هذه الدرجة كلمات أو أشباه جمل مثل:

Than, a bit than, a little than.

إنها اكثر جمالاً من شقيقتها. . . She is more beautiful than her sister

إنها اكبر سنا من شقيقها. She is older than her brother.

II: Inferiority: قلة الشأن (الحطة)

انه اقل حرصاً من شقيقه. . . He is less careful than his brother.

إنها اقل سعادة من شقيقها. She is less happy than her sister.

ملحوظة: لما كانت "than" يجب استعمالها مع درجة الفاضلة إلا إنه مع ذلك

يمكن عدم استعمالها على النحو التالي:

It is colder this night. الجو اكثر برودة هذه الليلة.

اجعل حجرتك أكثر نظافة. Keep your room cleaner.

ملحوظة: علمنا أن الصفات ذات القطعين يستخدم معها "more"، ولكن توجد بعض الصفات ذات القطعين قد تستعمل بإحدى الطريقتين، إما بإضافة "er" أو "more".

pleasant		مسرور	pleasan more pl		رورا	اڪثر س
Handsome		انيق	handson more ha	mer andsome	äā	اكثر انا
common		عمومي	commo more co		مومية	اڪثر عد
				أ. في الصفات:	ض الشواذ	وإليك بع
bad					اسوا	سیئ
III —	worse		اسوا	مرضا	اكثر	مريض
wrong				خطا	ا <i>ڪثر</i>	خطأ
good				ِ جودة	اكثر	جيد
well	better	، افضل	احسن/		اجسن	حسن
right				صوابأ		صائب
many	m 0 m 0			غددا	الكثير	العديد
much	more		أكثر	ڪما	الكثير	الكثير
little		قليل	less			اقل
-1.1			older		1	
old		مسن	elder		1	اكبر سنا
£			farther			
far		بعيد	further			أبعك

3 - The superlative degree

درجة التناهى (إسم التفضيل المحلى بالـ)

The superlative degree denotes the highest degree of the quality.

درجة التناهي تدل على أعلى درجة من درجات الصفة.

It used when we compare one thing with all other things of the same kind.

تستعمل عندما نقارن شيئاً بكل الأشياء الأخرى التي هي من نفس النوع. It is formed by using "est", "st", "iest" or "most" in accordance with the same rules applied to the comparative degree.

درجات التناهي تتكون من "iest"، "st"، "est" وفقاً لنفس القواعد المطبقة في حالة درجة المفاضلة. (مع ملاحظة عدم نسيان وضع the قبل درجة التناهي).

Positive		Comparative		Superlative	
		er		est	
tall	طويل	taller	اطول	tallest	الأطول
late	متاخر	later	اكثر تاخرا	latest	الأكثر تاخرا
dry	حاف	drier	اكثر جفافأ	driest	الأكثر جفافأ
exciting	مثير	more exciting	اكثر إثارة	most exci	الأكثر إثارة ting

ملحوظة هامة:

ا) بعض الصفات تستخدم "to" بدلاً من "than" عند إستخدام المقارنة مع مثل
 الكلمات الآتية:

anterior سابق inferior صغر junior اعلى senior اعلى superior

His rank was senior to that of his brother.

رتبته اعلى من رتبة اخيه.

In manners and intellect she was superior to her husband.

من حيث السلوك، الفكر فهي أفضل من زوجها.

عند استعمال اسم التفضيل المطلق بين شخصين أو شيئين فقيط فتستعمل
 صيغة المقارنة مع "the".

She is the better of the two.

هي احسن من الإثنتين.

This is the more interesting of the two films I have seen.

إنه أكثر إثارة من الفيلمين الذين رايتهما.

٣) هذه الكلمات مع أنها ظروف adverbs إلا أنه يمكن استعمالها كصفات في
 درحات القارنة مثل: (in, up, out, fore)

The inner room is more restful.

الحجرة الداخلية اكثر راحة.

She is the foremost among her colleagues.

تعتبر أنها الأولى على دفعتها من زملاء الكلية.

 الصفات التي تنتهي بحرف ساكن ويسبقها حرف متحرك يتضاعف الحرف الساكن قبل المتحرك. مثل:

الأكبر bigger اكبر biggest كبير biggest اكبر fat الممن fatter اسمن fattest الأسمن ويسبقها حرفان ولكن لا تنطبق هذه القاعدة على الكلمة المنتهية بحرف ساكن ويسبقها حرفان متدركان، مثل:

weake ضعف weaker اضعف weakest

3 - Quantitative Adjective.

الصفات الكمية much جميع all ڪئم no ای any Y half some انصف بعض sufficient کاف enough واف whole قليل little ڪل little hope ای لهو any fun امل قليل اي معنى | little knowledge any sense معرفة قليلة enough drink اي وقت any time شراب كاف sufficient money کل الوقت all the time نقود وافية half hour طوال الوقت the whole time نصف ساعة

Much ado about nothing. You have much knowledge. What a pretty little car! There is little hope. Let us enjoy some music. That doesn't made any sense.

For countable nouns.

الجنازة حارة والميت كلب. إنك واسع العرفة. يالها من سيارة صغيرة لطيفة. هناك امل ضعيف. هيا بنا نستمتع ببعض الموسيقى. ليس لهذا اي معنى.

للأسماء القابلة للعد.

4 - Numeral adjective.

الصفات العددية

1 of countable flouris	·•	بنه نندن.	لاسهاء اساد
A: Definite numera	l adjective	ية محددة.	صفات عدد
Cardinals	أعداد رقمية	ية Ordinals	اعداد ترتيب
zero	صفر		
one	واحد	first	الأول
two	إثنين	second	الثانى
three	ثلاثة	third	الثالث
four	اربعة	fourth	الرابع
five	خمسة	fifth	الخامس
six	ستة	sixth	السادس
ten	عشرة	tenth	العاشر
twenty	عشرين	twentieth	العشرون
one hundred	مائة	one hundredth	المائة
one thousand	الف	one thousandth	الألف
one hundred thousand	مائة الف	one hundred thousandth	المائة ألف
one million	مليون	one million	المليون
B: Indefinite nume	ral adjecti	ية غير محددة؛ ves:	صفات عدد
all	قليل	a lot of	ڪئير من
some	بعض	enough	كاف
many	كثير	plenty of	ڪئير من
several	عديد	any of	اي من
few	قليل	some of	بعض من
no	צ		

Examples:

Of two evils, choose the least. اختر اقل الضررين.

المرء قليل بنفسه كثير بإخوانه. Two heads are better than one.

All men are mortal. ڪل من عليها فان.

للضرورة احكام. Necessity knows no laws.

الا حلاوة بلا نار. No gains without pains.

Truth needs no colours.

Life has many ups and downs.

لا تستقر الدنيا على حال (الدنيا قلابة يوم فوق ويوم تحت).

Many hands make light work. كثرة الأيدي تسهل العمل.

He has a few friends. لديه بعض الأصدقاء

Several subjects must be tackled.

هناك موضوعات عديدة يجب معالجتها.

Much money and little sense. كثير من المال وقليل من الإدراك.

Notice: ملحوظة هامة:

"A few" means "some but not many"

عبارة "A few" تعنى بعض وليس الكثير.

A few drops are sufficient.

بعض النقط تكفى.

"Few" means "not many". تعنى ليس الكثير. Few friends.

اصدقاء قليلون.

5 - Demonstrative adjectives

	لإشارة	صفات ا	
	المفرد	ع	الجم
القريب	البعيد	القريب	البعيد
This	That	These	Those
هذا	ذلك	ھۇلاء	اولئك
هذه	تلك		
such	مثل	the other	الآخر
the same	نفسى	another	آخر

This way, please.

This day month.

I know that voice so well.

I'll take that one.

Those cars are for sale.

You shouldn't say such things. Such clever people often miss their way.

مثل هؤلاء الأشخاص الهرة كثيراً ما يضلون طريقهم.

اللاعبون الآخرون كانوا ممتازين. . . The other players were excellent She lives on the other side of the street.

إنها تسكن على الجانب الآخر من الشارع.

Give me another example.

اعطني مثالاً آخر.

I'll wait for you at the same place.

سانتظرك في نفس المكان.

سر في هذا الطريق من فضلك.

اعرف ذلك الصوت حيداً.

تلك السيارات للبيع.

سآخذ ذلك.

مثل هذا اليوم من الشهر الماضي.

لا ينبغي أن تقول مثل هذا الكلام.

We are all in the same boat.

إننا جميعاً في نفس المازق.

6 - Interrogative adjective.

الصفات الاستفهامية

what

which ای

اي نوع من الفتيات هي؟

What sort of a girl is she? Which way shall we go?

ای طریق نسلك؟

7 - Distributive Adjective.

الصفات التوزيعية

Each Either

Every Neither ای/اما

ڪا،

ای

Give four pounds to each one.

اعط أربع جنيهات لكل واحد.

Each one has his own troubles.

لكل متاعبه الخاصة.

Every cask smells of the wine it contains.

كل إناء ينضح بما فيه.

You have to check her pulse every three hours.

يجب الكشف على نبضها كل ثلاث ساعات.

Either one will suit me.

ايهما سيلائمني.

Neither car appeals to him.

ولا واحدة من السيارتين تروق له.

Neither work is satisfactory. ولا واحد من العملين مرضى.

8 - Possessive Adjective

صفات الملكية

		مقصص بصحب			
Subject		Possessive ad	j. Adj + n	Adj + noun	
مبتدأ (فاعل)		صفة اللكية	م+ صفة	إس	
انا	I	my	my chance	فرصتي	
ھو	He	his	his luck	حظه	
هی	She	her	her choice	اختيارها	
هو وهي لغير العاقل	It	its	its fate	مصيره	
نحن	We	our	our lot	نصيبنا	
انت / انتم	You	your	your desire	رغبتك	
هم/هن	They	their	their will	إرادتهم	
لى قدر علمى. To my knowledge.					
To the best of my ability.			بقدر ما في إمكاني.		
Malice drinks its	ود.	لا راحة لحس			
Virtue is her own	rewar	الفضيلة في ذاتها خير مكافاة.			
Call up our past life.			نا الماضية.	نذكر حيات	
Don't eat your words.			لا تتراجع في كلامك.		
It is all in their fa	vour.		سالحهم.	هذا كله لم	

EXERCISE (26)

- 1- Pick out and classify the adjectives in the following sentences:
- a) Than an idea.
- b) There must be a better way.
- c) I am so glad to see you again.
- d) What about a good cup of tea?
- e) A few minutes of happiness, a fter a long time of waiting.
- f) I have so many things to tell you.
- g) This is the most beautiful dream in my whole life.
- h) There is no other way to show you.
- i) That is a silly question.
- j) He is a very compassionate heart.
- k) What greater crime than loss of time.
- 1) That is the latest fashion.
- m) Many happy returns of the day.
- n) He is a very resource full man.
- o) I promise you an everlasting friend ship.
- p) Don't make me angry.
- q) You have grown fat.
- r) A fair face can not have a crabbed heart.
- s) I have little time and great cares.
- 2) Supply suitable attributive adjectives for these nouns.
- a) bird b) day c) every thing d) dream f) foot - ball e) fellow g) girl h) idea i) job j) journey k) landing 1) luck. m) morning n) management o) moon p) tea
- 3) Supply suitable predicative adjectives:
- a) I should be if you would do me that favor.
- b) He was very of his success.

	c) Her failure r	made her							
	d) She become and								
	e) Everybody is but you.								
f) That sounds									
	g) Don't you fe	eel?							
	h) You will be	come in th	e long run.						
	i) All men are	****							
	4) Form senter	nces using the fo	llowing ad	jectives:					
	a) Algerian	e) fresh	i) much	m) smart					
	b) Arabian	f) half	j) million	n) some					
	c) Economic	g) Islamic	k) neither	o) that					
	d) few	h) kind	l) one	p) which					
	5) from sentence	ces using the fol	lowing "no	uns" as adjectives					
	a) air	e) garden		i) press					
	b) art	f) flower		j) race					
c) Cairo g) love k) silver									
d) corner h) news l) summit									
	6) Fill in the spaces with an adjective in the correct degree!								
	a) Where is the	bus stop?							
	b) You have	money than	I.						
c) He is my friend.									
d) answers and mistakes.									
	e) The tal	kers are the	doers.						
	7) Use the negative sentence:	ative of each of t	the following	ng adjectives in a					
	1- Hot	6- light		11- Gloomy					
	2- Easy	7- Real		12- Content					
	3- Quick 8- Ordinary 13- Necessary								
	4- Grateful	9- Silent	•	14- Tender					
	5- Fair	10- Patier	nt	15- Convenient					

- 8) Fill in the spaces with a possessive adjective or definite article:
- 1- What is move?
- 2- Love neighbours as yourselves.
- 3- It is a kindness on part.
- 4- He did best to pour oil on troubled water.
- 5- That will put mind at rest.
- 9) Form adjectives from the following words and use each in a sentence:

1- Friend	6- wealth	11- Worth
2- Arabic	7- Favour	12- Nature
3- Peace	8- Act	13- Agree
4- Luck	9- Commerce	14- Care
5- Reason	10- Ease	15- Fame

Chapter X

الفصل العاشر Prepositions

حروف الجر

Prepositions are words used with nouns or pronouns to show the relationship between the noun or pronoun and another word or words, and they are closely tied to the noun or pronoun which they control. The word preposition is divided into two syllables pre / position.

حروف الجر تستعمل مع الأسماء او الضمائر لتبين العلاقة بين الاسم او الضمير وبين كلمة او كلمات آخرى كما انها ترتبط ارتباطاً وثيقاً بالاسماء او الضمائر التي تحكمها، كما ان كلمة Preposition تنقسم إلى مقطعين Pre بمعنى قبل، Position بمعنى مكان او وضع.

Preposit	ions are:	ھى،	وحروف الجر		
about	عن	down	إلى أسفل	outside	في الخارج
above	فوق	except	ماعدا	over	فوق
across	عير	for	له / لأجل	past	عبر/ بعد/ وراء
after	بعد	from	من	round	حول
against	ضد/ على	in	في	since	منذ
among	وسط	in spite of	بالرغم من	through	خلال
at	عند	into	إلى الداخل	till	حتى
before	أمام/ قبل	inside	في الداخل	to	إلى
behind	خلف	like	مثل	towards	باتجاه
below	تحت	near	قريب	under	ادنى
beside	بجانب	of	من	until	لغاية
between	بين	off	بعيداً عن	up	إلى فوق
beyond	ما بعد/ فيما وراء	on	على	with	بـ / مع
by	ب/ بواسطة	opposite	مقابل / امام	without	بدون / بلا
concernin	فيما يتعلق g	out	خارج		

Kinds of prepos	sition:	وتنقسم هذه الحروف إلى عدة أنواع:		
A) Simple preposition		ا) حروف جر بسيطة:		
after	بعد	of	من	
against	ضد	off	بعيداً عن	
among	وسط	on	على	
at	عند	over	فوق	
by	بواسطة / بجوار	round	حول	
down	إلى اسفل	since	منذ	
during	أثناء	to	إلى/ نحو	
except	ما عدا	till	حتى	
for	لأجل/ لـ	through	خلال	
from	من	until	حتى	
in	في	up	اعلى/ إلى فوق	
like	مثل	with	ب/ بواسطة	
near	قرب			
B) Double prep	osition:	ı	ب) حروف جر مزدوجة:	
from behind	من الخلف	into	في الداخل	
from within	في الداخل	onto	في الداخل	
C) Compound preposition: حروف جر مرکبه:				
about	عن	below	اسفل	
above	فوق	beside	اسفل	
across	عبر	between	بجانب	
along	على طول	beyond	بين	
before	قبل/امام	within	فيما وراء	
behind	خلف	without	في / داخل	
D) Prepositiona	l Phrase:		د) عبارات جارة:	
At the back of			وراء	
By dint of		ئىدة	من كثرة/ من خلال/ من ا	
By Means of			بواسطة	

For the sake of من أجل In accordance with وفقا لـ In front of امام In spite of بالرغم من In stead of بدلاً من Near to بقرب / بجوار On account of Out of بدافع / خارج Owing to بسبب With reference to بالإحالة إلى / بالإشارة إلى E) Participial Prepositions: هـ) اسماء الفاعل أو الفعول الجارة: Past مع افتراض Assuming امام / بعد / وراء / عبر امام / بعد / وراء / عبر Regarding بخصوص Concerning Supposing مع اعتبار Considering مع اعتبار F) Disguised Prepositions: و) حروف الجر المقنّعة: Sometimes "a" is used instead of the preposition "on" and "o" instead of "of" في بعض الأحيان يستعمل حرف (a) بـدلاً من حرف الجر (on) وحرف (0) بـدلاً من (of). In the following examples "a" is used as a preposition. في الأمثلة الآتية "a" مستعملة كحرف جر. She went a fishing. ذهبت لصيد السمك. We shall go a hunting or (a hunting). ستذهب للصيد. He plays football thrice a week. يلعب كرة القدم ثلاث مرات في الأسبوع. She is fast a sleep. إنها مستغرقة في النوم. Go ahead. إستمر في التقدم. She went ahead of her mates. تقدمت على زملائها.

G) In this example "o" replaced the preposition "of": ز) في هذا المثال تحل "0" محل حرف الجر "of": I may leave at ten o'clock. قد أنصرف في الساعة العاشرة. H) The preposition may come at the end of the sentence or after the verb in the following cases. ح) يجوز ان يأتي حرف الجر في نهاية الجملة أو بعد الفعل في الحالات الآتية. 1) With interrogatives: ١) مع ادوات الإستفهام: Which magazine are you looking for? عن أي مجلة تبحث؟ What are you laughing at? على ماذا تضحك؟ Whom did you speak to? مع من تتكلم؟ 2) With relative pronouns: ٢) مع ضمائر الوصل: She doesn't like the house which she lives in. إنها لا تحب النزل الذي تعيش فيه. The man whom you spoke to is his brother. الرجل الذي تكلمت معه هو أخوه. 3) With that: ۲) مع That: This is the kind of life that he used to. هذا هو لون الحياة التي اعتادها. 4) When the relative pronoun is omitted: ٤) عندما يحنف ضمير الوصل: Here is the gentlewoman I spoke to. ها هي السيدة التي تكلمت عنها. 5) When "what" introduces a clause: ٥) عندما تتصدر كلمة "What" شيه الجملة: That's what she is looking for. هذا هو ما تبحث هي عنه. 6) With the passive voice: ٦) مع البني للمجهول:

It is a promise that can be relied on. انه وعد يمكن الإعتماد عليه.

The Different Uses Of Prepositions

الإستعمالات الختلفة لحروف الجر

وقد يختلف المعنى لاستعمال حرف الجر الواحد، فمثلاً حرف الجر "about" له معنيان (عن، حول).

About:

إنه سيقول لك كل شيء عن خططي. ... He has many friends about him. لديه اصدقاء كثيرون حوله (حول). ... above" له معنيان (فوق، اكثر من).

Above:

The aeroplane flew above the clouds.

طارت الطائرة فوق السحاب (فوق).

This car cost me above one thousand pounds.

هذه العربة كلفتني اكثر من الف جنيه. (اكثر من)

ملحوظة، يوجد فرق بين، over ،above حيث تستخدم over بمعنى فوق عند الإلتصاق، above فوق أي شيء.

The plane flew above us.

طارت الطائرة فوقنا.

He put a blanket over him.

وضع بطانية فوقه.

After:

كلمة after هذا الحرف له اكثر من معنى فهو يعني خلف، بعد، مطارداً او مقتفياً اثر، سمى بإسم، متفقاً مع.

She is coming after her husband.

إنها آتية خلف زوجها (خلف).

I'll see her after dinner.

ساراها بعد العشاء (بعد).

He ran after the pick pocket but couldn't catch him.

إقتفى ادر النشال ولكنه لم يستطع اللحاق به (طارداً، مقتفياً ادر)

She is named after her grandmother.

سمیت باسم جدتها (یسمی باسم).

She is a woman after my liking.

إنها سيدة تروق لي (متفقاً مع).

Against:

وكلمة against بمعنى (ضد او معارض، إستعداداً لـ)

Put by against rainy days. (إستعداداً لـ)

لا تفعل اي شيء ضد رغبتك. Don't do any thing against your wish.

Among, Between:

Among is used in case of referring to more than two persons or things, but between is used in case of referring to two persons or things.

تستعمل among في حالـة الإشارة إلى أكـئر مـن شـخصين أو شـيئين، بينمـا between تستعمل في حالة الإشارة إلى شخصين أو شيئين.

He prefers to live among foreigners. إنه يفضل التعايش مع الأجانب. This secret will be between you and me.

هذا السر سيكون بيني وبينك.

اما حروف at, in, on فإنها تلعب ادواراً كبيرة سنفرد لها جناحاً خاصاً لتبيين الفوارق الختلفة لإستعمالاتها.

AT

Referring to place:

للإشارة إلى المكان:

عند استعمالها في نقطة مكانية غير محددة تماماً.

To indicate address:

لتبين عنوان،

I live at 99 Al Sayed Mohammed Koraym street.

إنني أعيش في منزل رقم ٩٩ شارع السيد محمد كريم.

To indicate building:

لتبين المباني:

He was at the cinema watching a thrilling film.

كان في السينما يشاهد فيلما مثيراً.

To indicate towns:

لتبين المدن:

We stopped at Damanhour.

توقفنا عند دمنهور.

1 - Place:

۱) المكان:

وإليك العديد من العبارات الخاصة بالمكان في إستعمالات at المختلفة،

I'll wait for you at the bus-stop. سانتظرك عند محطة الأتوبيس.

He'll meet you at the railway station.

سيقابلك في محطة السكة الحديد.

He lives at Misr El gadida. انه يسكن في مصر الجديدة. At the office. بالمكتب. At the beauty salon. في صالون التجميل. At the green grocer. عند الخضري. At the hotel. بالفندق. At the back of عند مؤخرة At the front of عند مقدمة At the top of في قمة At the bottom of في قياع At the beginning في بداية At the end of في نهاية At the same place. عند نفس الكان. At this point. عند هذه النقطة. At the distance of a mile. على مسافة ميل. At school. بالمدرسة. ملحوظة هامة؛ لا تستخدم حروف الجر مع كلمة home مثل: We went at home. ولكن تستخدم إذا كانت كلمة home مستخدمة كصفة مثل: Eyman arrived at her home. وصلت إيمان إلى بيتها. 2 - Time: ٢) الزمان:

At referring to time: بالإشارة إلى الزمان، At

لحرف الجر At استعمالين زمانيين عندما نريد أن نحدد وقت معين أو عندما نغير عن فترة زمانية خاصة:

ا) عند تعيين زمن محدد،

At four o'clock, at midnight, at breakfast.

I'll finish my homework at midnight.

سانهي واجبي المنزلي في منتصف الليل.

ب) عند تعيين زمن خاص: At any time, at night, at birthday, at Christmas. You can meet me at anytime. يمكنك مقابلتي في اي وقت. وإليك العديد من امثلة إستخدامات at الزمنية: - At any minute. في اى دفيقة. - At all times. في جميع الأوقات. - At certain times. في اوقات معينة. - At midday. في منتصف النهار. - At moon. في الظهر. - At the age of thirty. في سن الثلاثين. - At every moment. في كل لحظة. - At the sight of عند رؤية..... - At first sight. من اول نظرة. - At sunrise. عند شروق الشمس. - At war. في زمن الحرب. - At peace. في زمن السلم. - At first. اولاً. 3) At referring to direction: ٣) بالإشارة إلى الإتجاه "نحو"؛ Have a look at that picture. إنظر إلى تلك الصورة. What are you laughing at? على ماذا تضحك؟ 4) At referring to the price: ٤) لَلإشارة إلى السعر (الثمن): - You can get it at any price. يُمكنك الحصول عليه بأى ثمن. - She can't buy that radio at such high price. لا تستطيع شراء جهاز الراديو بمثل هذا السعر العالى. 5) At as general adverbial use: ٥) تستعمل كبيان للحال: - I am not at all at ease. لست مرتاحاً على الإطلاق.

221

تكلموا بشيء من الإطناب.

إنها تحت تصرفك كزوجة.

- They spoke at some length.

- She is at your disposal as a wife.

		واليك العديد من الأمثلة على الحالات السابقة:			
At any rate	على اي حال	Bad at	ر دئ في		
At full speed	باقصى سرعة	Clever at	ماهر في		
At least	على الأقل	Frightened at	مرعوب من		
At most	على الأكثر	Pleased at	مسرور من		
At one's best	في احسن حال	Quick at	سريع في		
At one's worst	في اسوا حال	Rejoice at	مبتهج لـ		
At this rate	بهذا المعدل	Slow at	بطىء في		
At a time	في المرة	Surprised at	مندهش من		
Astonished at	مندهش من				
		مما سبق يتضح ان at تاتي بمعنى:			
To sit at a table.		(إلى) يجلس إلى المائدة.			
At my side.		إلى حانبي.			
At this rate.			(ب) بهذا المعدل.		
At the office.			بالمكتب.		
pleased at			مسرور ب		
Bad at		(ق) ردئ ق			
At the top of		في القمة			
At least		(على) على الأقل			
At a distance of	`a mile.	على مسافة ميل.			
At one's length.	•	على مقربة			
At a distance		(عن) عن بعد			
At one's length		عن قرب			
At this point.		(عند) عند هذه النقطة.			
At the greengrocer.		عند الخضري.			
At the sight of		عند رؤية			
At the same place.		عند نفس الكان.			
At first sight.		(من) من اول نظرة.			
Astonished at	••	مندهش من			
Surprised at		مندهش من			
Frightened at	1	••••	مرعوب من.		

Before

امام / قبل

Before = in front of: After عكس كلمة After بمعنى امام وهي عكس كلمة
 He stood before his father.

The question before us is somewhat thorny.

المسالة العروضة امامنا شائكة إلى حد ما.

2) Before = Priority of time:

٢) الأسبقية في الوقت:

- She can see me tomorrow any time before five o'clock.

يمكنها مقابلتي غداً في اي وقت قبل الساعة الخامسة.

- He may arrive before next month. قد يصل قبل الشهر القادم.

3) Before = Priority of choice:

٣) اولوية الإختيار:

Death before dishonour.

الموت ولا العار أي الموت قبل العار.

Behind

خلف

1) Behind = at the back of:

خلف:

My son stood behind me.

وقف ابني خلفي.

never say anything behind a person's back that, you wouldn't say to his face.

لا تقل ابداً من وراء احد شيئاً لا تستطيع قوله في وجهه.

2) Behind = lateness

٢) بمعنى التأخر / التخلف:

The train is behind time.

القطار متاخر.

Behind the scenes.

من خلف الستائر.

Below

اسفل

Below = lower than a given point or place.

بمعنى اسفل للمكان او لنقطة معينة.

- Don't hit below the belt in boxing.

لا تضرب تحت الحزام عند الملاكمة.

Beneath

تحت / دون

1) Beneath = under (lower) in place:

١) بمعنى تحت للمكان:

I put tow pillows beneath my head.

اضع مخدتین تحت راسی. ۲) بمعنی دون (اقل شاناً):

2) Beneath = inferior:

زوجته دونه في الذكاء.

His wife is beneath him in intelligence.

تزوج دون مستواه الإجتماعي.

He married beneath his.

Beside

بجانب

1) Beside = by the side of:

۱) بمعنی بجانب:

She came and sat beside me.

اتت وجلست بجانبي.

2) Beside = apart from:

۲) بمعنى خارج عن:هذا خارج عن الوضوع تماماً.

That's quite beside the question.

إنه غائب عن وعيه.

- He is beside himself.

Beyond

فيما وراء / أبعد / يجاوز / يفوق / يتعدى

Beyond = farther on than.

بمعنى فيما وراء / ابعد من

- My house is about thirty metres beyond this building.

إن منزلي يبعد عن هذا البني بحوالي ثلاثين مراً.

- We can't go beyond that point.

إننا لا نستطيع أن نتعدى تلك النقطة.

- Beyond expectation.

يفوق ما كان متوقعاً.

- Beyond one's means.

يجاوز قدرة الشخص المالية.

- Beyond seas.

فيما وراء البحار.

- Beyond the veil.

في عالم الغيب.

- Beyond control.

يتعذر التحكم فيه.

بجانب/ بقرب/ بواسطة/ بجوار/ بموجب/ أمام/ قبيل

۱) By = nearness of place. (بجوار/ بقرب) بمعنى القرب المكانى (بجوار/ بقرب)

- We are going to sit by the river. داهبون لنجلس بجوار النهر.

- He was sitting by her all the time.

كان يجلس بجوارها طوال الوقت.

2) By = passage in front of

۲) بمعنی ماراً امام

- She goes by my house everyday. انها تمر من امام منزلي كل يوم.

3) By = nearness of time

٣) القرب الزماني (قبيل) أي قبل حوالي

- He'll return by noon.

سيعود قبيل الظهر.

4) By = Agency

٤) بمعنى بواسطة (اي الفاعل)

- Educational Encyclopedia of English grammar is by Shehata M. Shehata.

الموسوعة التعليمية لقواعد اللغة الإنجليزية تأليف شحاتة محمد شحاتة.

5) By = manner (means)

٥) بمعنى الكيفية (بواسطة) ب

- The payment is by installments.

الدفع بالتقسيط.

- Never judge by appearance.

إياك أن تحكم بالظواهر.

6) By = to indicate proportion, Extent, measure, ... etc.

٦) لتبين النسبة، المدى، القياس إلخ.

- She is shorter by one inch.

إنها أقصر ببوصة واحدة.

- They arrived one by one.

لقد حضروا واحداً فواحد.

7) By = to express oaths.

٧) لتعبر عن القسم.

- I swore by my honour not to let the cat out of the bag.

لقد اقسمت بشرفي ان لا اكشف عن السر.

ملحوظة هامة: هناك فرق في استعمال كلاً من by ،before حيث ان "before" تعني (قبل) للإستعمال لفترة زمنية محدد آخرها تماماً اي (قبل وليس عنيد او بعد هذا الوقت المحدد) اما "By" فتعني (قبل) للإستعمال لفترة زمنية محدد آخرها تماماً اي (عند هذا الوقت وليس بعده).

وللتمييز بين الإئنين إليك هذين الثالين،

لقد حضر قبل منتصف الليل. ... You should be at home by ten. يجب ان تكون بالمنزل قبل العاشرة. ... with by حيث ان الإثنين بمعنى بـ (اي وكذلك الفرق في استخدام كلاً من with by حيث ان الإثنين بمعنى بـ وياتي بعدها إسم بواسطة) ولكن الفرق بينهما يكون في ان "by" تستخدم بمعنى بـ وياتي بعدها إسم شخص عاقل) او اي شيء (غير عاقل) الذي يؤدي العمل اما with فتعني (بــ) وياتي بعدها إسم الأداة المستعملة (غير العاقلة).

وإليك المثالين التاليين للتفريق بينهما:

- He cut the loaf with the knife. قطع الرغيف بالسكين.
- Educational Encyclopedia of English grammar is by Shehata M. Shehata.

الوسوعة التعليمية لقواعد اللغة الإنجليزية تأليف شحاتة محمد شحاتة.

كما نلاحظ حالة تحويل with إلى by في المبني للمجهول.

- The children broke my eyeglass with their ball.

كسر الأولاد نظارتي بكرتهم (معلوم).

- My eyeglass was broken by children's ball.

كُسِرت نظارتي بكرة الأولاد.

كما يجب مراعاة إستخدام "by" في وسائل المواصلات والتفريق بينها وبين "on" التي تعني «علي» فمثلاً نستخدم "by" عند إستخدام وسائل المواصلات ولا نستخدم أداة التعريف الـ the أو اداة نكرة قبل إسم "by" مثل "bus" الاتوبيس، "train" العربة، "car" العربة، "plane" الطائرة، وكذلك نستخدمها عند إستخدام وسائل الإتصال مثل "telegram" التليفون، "telegram" التلفراف، "fax" المريد، "fax" الفاكس.

واليك مثالين على ذلك.

She came by train.

حضرت بالقطار.

I informed her by mail.

أخبرتها بالبريد.

ولاحظ الا تستخدم "by" مع السير بالأقدام ولكن إستخدم "on" مثل: اذهب إلى المدرسة سيراً على الأقدام. I go to school on foot.

on a picycle. بالدراجية. على ظهر الحصان. مالدراجية.

Down إلى أسفل

Down = to indicate movement towards a lower position.

لتبين الحركة إلى أسفل.

- We are going down town.

إننا ذاهبون إلى وسط المدينة.

- He fell down stairs.

قد سقط إلى أسفل السلم.

During

اثناء / خلال

The cost of living was sore during the war.

كانت تكاليف المعيشة شديدة الإرتفاع خلال الحرب.

During the afternoon.

اثناء (خلال) العصر.

During the holidays.

اثناء (خلال) الأجازات.

During the night.

اثناء (خلال) الليل.

During the summer.

اثناء (خلال) الصيف.

During the winter.

اثناء (خلال) الشتاء.

Except

ما عدا

الا (but) ماعدا/ بإستثناء Except = excluding

- All the family went to the cinema Except my grandfather.

ذهبت جميع العائلة إلى السينما ما عدا جدي.

- Women are nice except for their gossip and jealousy.

النساء لطيفات فيما عدا ثرثرتهن (عن القيل والقال) وغيرتهن.

For

د/ لأجل/ بسبب/ طلباً د/ متجها إلى/ مقابل/ لصالح/ بالرغم من/ من/ لمدة/ لمسافة/ بدلاً من

1) For = to be given to.

۱) بمعنی له - یعطی له.

- Is this telegram for her?

هل هذا التغراف لها؟

- Buy a kilo of sugar for me please. من فضلك إشتر لي كيلو سكر.

- All for one and one for all. الكل للواحد والواحد للكل. - It is better for him to relax. الأفضل له أن يستريح. 3) For = to indicate destination. ٣) لتبين الجهة المقصودة. - He left for Aswan. رحل إلى أسوان. 4) For = in exchange for. ٤) بمعنى مقابل. - For how much do you sell this suit? مقابل کم تبیع هذه البدلة؟ ٥) بمعنى طلباً لـ/ للبحث عن. 5) For = in quest of. - They went on holiday for fine weather. لقد قضوا الأجازة طلباً للجو الجميل. 6) For = in favour of: ٦) بمعنى لصالح/ إلى جانب: The score was 3 - 2 for him. كانت النتيجة ٢ - ٢ لصالحه. 7) For = because of: ۷) بمعنی بسیب/ ل..... - They were rewarded for bravery. لقد كوفئوا لشجاعتهم. 8) For = in spite of: ٨) بمعنى مع أن/ بالرغم من: - For she is courteous, She is very cunning. بالرغم من أنها مؤدبة جداً، فهي ماكرة جداً. - For all her friends, She feels lonesome. بالرغم من كثرة اصدقائها، فهي تشعر انها وحيدة. 9) For = duration of time: ٩) يمعنى: مدة. - She has stayed in the country for five days. لقد مكثت في الريف مدة خمسة أيام. 10) For = extension in space: ١٠) تعنى - امتداداً لمسافة: - For miles and miles I saw nothing but mountains and sand. امتدت المسافة اميالاً فاميالاً ولم ارسوى الجبال والرمال. 11) For = instead of: ١١) بمعنى بدلاً من/ ينوب عن: - He'll act for him. إنه سينوب عنه.

٢) بمعنى لأجل/ لخاطر.

2) For = for the sake of.

From

1) From = to indicate movement from place to another or starting point:

١) لتبين الحركة من مكان لآخر او نقطة البداية:

- From the first of Ramdan.

من غرة رمضان.

- From childhood.

من عهد الطفولة.

- From beginning to end.

من البداية للنهاية.

2) From = to indicate origin.

٢) لتبين اصل الصدر.

- Where did you come from?

من این اتیت؟ (ما هي بلدك؟)

- He came from England.

إنه حضر من إنجلرًا.

3) From = By reason of:

۳) بمعنی بسبب:

- She died from her dangerous wound.

ماتت من جرحها الخطير.

- I am suffering from a cold.

إنني اعاني من وعكة برد.

4) From = to indicate prevention:

٤) لتبين المنع:

- I couldn't stop him from doing that.

لم استطع منعه من عمل ذلك.

- The clever captain saved his ship from drowning.

انقذ القبطان الماهر سفينته من الغرق.

5) From = to indicate distinction:

٥) لتبين التمييز،

- He doesn't know him from his twin brother.

لا يستطيع أن يميز بينه وبين أخيه التوام.

6) From = out of (after):

٦) بمعنى عن:

- He is speaking from experience.

إنه يتكلم عن خبرة.

7) Away from = to indicate:

بمعنى بعيداً عن،

Don't go away from home.

لا تذهب بعيداً عن البيت.

Is it far away from here?

هل هو بعيد عن هنا؟



1) In = to indicate place and direction: التبين الكان والإتجام:

- We are sitting in the lounge. نحن جالسين في صالة الإستراحة.

- A bird in the hand is worth ten in the bush.

عصفور في اليد خير من عشرة على الشجرة.

2) In = is generally used for large places (cities and centres)

٢) تستعمل "in" عادة بالنسبة للأماكن الكبيرة (كالمدن والمراكز الكبيرة):

- I live in Alexandria.

إنني اعيش في الإسكندرية. وإليك العديد من الأمثلة كالإتجاه والكان.

in front of امام in the middle في الوسط in my way امام in the north في طريقي in school في الدرسة in the way

3) To indicate time:

٣) لتبين الزمن،

- I'll come in a minute.

سآتي في بحر دقيقة.

- He usually gets up early in the morning.

إنه يستيقظ عادة في الصباح الباكر.

in a minute	في دقيقة	in the afternoon	في العصر
in all my life	في طوال حياتي	in the evening	في المساء
in an hour's time	في بحر ساعة	in the morning	في الصباح
In an hour	في بحر ساعة	in the night	في الليل
in February	في فبراير	in time of war	في زمن الحرب
in the day	في النهار	in time	في الموعد
in the daytime	1.100	in 1997	1997 ala 'a

في عام ١٩٩٧ إنهارا in 1997 وهناك فرق في إستخدام الزمن بين at, in تعبر عن الزمن مصحوباً

بالساعة اما at فيعبر عن الزمن فقط. مثال:

ع الليل. At night.

قي الحادية عشرة ليلاً. In eleven o'clock in the night.

4) To indicate state: ٤) لتبين الحالة: - Are you in good health. هل انت في صحة تامة. - I am over head and ears in love. انني غارق لأذنى في الحب. - He is in danger. إنه في خطر. - I wish I were in your place. اود لو كنت مكانك. 5) To indicate reference: لتبين الإحالة: He is interested in music. إنه مهتم بالموسيقي. In reference to your letter. بالإحالة إلى خطابكم. In reply to your letter. ردأ على خطابك. وإليك العديد من الأمثلة الدالة على الإحالة: in happiness في اي حالة in any case في سعادة in honour of على الطراز العربي in Arabic style تكريماك in other word في حالة in case of بمعنى أخر/ أي in comparison with in particular بالمقارنة مع على وجه الخصوص in short في الختام in conclusion بإختصار speak in English في كرب (خطر) in distress تكلم بالإنجليزية اكتب بالرصاص Write in pencil في نظام حسن in good order يتبين مما سبق أن حرف الجر "in" له أكثر من معنى: In short. بإختصار بمعنی (ب)

Speak in English. تكلم بالإنجليزية

بمعنى (على) على الطراز العربي على الطراز العربي

بمعنى (قي) في الجيش قل الجيش In the army.

ي بحر ساعة In an hour.

In any case. ق اي حالة

In conclusion.

In the box. في الصندوق

Into في - داخل -

We use "into" instead of "in" to denote motion.

نستخدم "into" بـدلاً مـن "in" لتـدل على الحركة داخل الشيء. ويمكن ان تحل محل "to" مع الفعل "get" إذا كان مكان الوصول قرية او مدينة.

He went up to the spring board and jumped into the water.

صعد إلى لوحة القفز وقفز في الماء (اي بداخله).

Ahmad got into Cairo.

وصل احمد إلى القاهرة.

I went into the drawing room and stayed in it for two hours.

دخلت حجرة الرسم ومكثت بها مدة ساعتين.

She has got into difficulties.

لقد تورطت في الصاعب.

Like مثل

Like = Such as = as (Resembling) تاتی like بمعنی مثل او تشبه He is just like his father.

إنه مثل ابيه تماماً او يشبه اباه تماماً (في سلوكه).

There is nothing like love to make people happy.

ما من شيء يجعل الناس سعداء مثل الحب.

Live like a lot of people.

عش مثل كثير من الناس.

Don't talk like Hany.

لا تتكلم مثل هاني.

وعكس كلمة "like" تكون ليس مثل "unlike" (اي بخلاف).

Unlike his father, he is decent. انه دمث الأخلاق بخلاف والده.

Near

Near = to express proximity.

للتعبير عن الجوار/ القرب.

There is a greengrocer near my house. يوجد خضري بجوار منزلي.

هل تعيش بجوارنا؟

Do you live near us?

1) Of: to indicate cause or origin:

۱) تبين of السبب أو الأصل (المصدر):

- She died of thirst.

ماتت من العطش.

- They are extremely ashamed of her coquetry.

إنهم في غاية الخجل من ميوعتها.

- That's very kind of her.

إنه لكرم منها عظيم.

- She comes of noble birth.

إنها من اصل نبيل.

2) Of: to indicate possession or relationship:

٣) لتبين الملكية أو العلاقة في حالة (الإضافة).

- She is queen of my heart.

إنها ملكة فؤادي.

- The antenna of the television.

إيريال التلفزيون.

- The power of the tyrant.

سلطة الطاغية.

3) Of: To indicate constitution or creation or material:

٣) لتبين التكوين، الخلق او المادة.

- A heart of stone.

قلب من حجر.

- A family of four.

عائلة مكونة من اربعة افراد.

- A ring of gold.

خاتم من الذهب.

- They made a devil of him.

جعلوا منه شيطاناً.

- Make the best of life.

استمتع بالحياة بقدر استطاعتك.

4) Of: About (concerning)

٤) بمعنى: عن (بشأن)

- I don't know any thing of her.

لا اعرف أي شيء عنها.

- Have they heard of such a thing?

هل سمعوا عن شيء كهذا؟

5) Of: to indicate partitive relation:

٥) لتبين العلاقة الجزئية:

- A half of an hour.

نصف ساعة.

- It's Part of our plan.

إنها جزء من خطتنا.

- A piece of meat.

قطعة لحم.

- A lot of

كثير من

- A number of

عدد من

6) Of: to indicate (apposition): ٦) لتبين البدل: - The city of Alexandria. مدينة الإسكندرية. - The continent of Africa. قارة أفريقيا. 7) Of: forming adjective- equivalent: ٧) لتكوين معادل للصفة: - Birds of a feather flock together. إن الطيور على اشكالها تقع. - A man of silence is a man of sense. العاقل من حفظ لسانه. Off بعيداً عن - Get off my face. ابتعد عن وجهي (أغرب عن وجهي). - Keep off the roses. ابتعد عن الورود (أي لا تقطفها). - Keep off the door there is a dangerous dog. ابتعد عن الباب يوجد كلب خطر. يتبين مما سبق أن of تعنى من / عن / ب - A heart made of stone. قلب من حجر. - I don't know any thing of her. لا اعرف عنها أي شيء. - Make the best of life. استمتع بالحياة. On على 1) on: to indicate place. ١) لتعبر عن المكان: - The passengers went on board the ship. صعد الركاب على متن الباخرة. - Put your book on the desk. ضع كتابك على التختة (منضدة الكتابة). - On both sides. على كلا الجانبين. - On the left. على اليسار. - On the right. على اليمين. - On land. على البر. على البحر. - On sea. - On earth. على الأرض.

```
2) on: to indicate day and dates:
                                               ٢) لتبين الأيام والتواريخ:
- On Fridays.
                                                         في أيام الجمع.
- On new year's day.
                                             في عيد راس السنة الجديدة.
- On the 1st of February.
                                                         في اول فبراير.
- On the first day of the week.
                                                        في اول الإسبوع.
     ملحوظة هامة: يجب التفريق في حالة استخدام on ،in في الزمن. فمثلاً نقول:
                           in the morning
in the evening
   ولكن لو استخدمنا يوماً معيناً مع هذا الصباح أو ذاك المساء فإننا نستخدم "on":
On the morning of 1st may.
                                                 في صباح الأول من مايو.
              وكذلك هناك فرق في التعبير بـ on time ،in time فمثلاً نقول:
We were in time for the train.
                           لم نتاخر عن موعد القطار (أي في الوقت المناسب).
The 5 P.m. train started on time.
                                  قام قطار الخامسة مساء في موعده الحدد.
لذا فإنه من حيث الزمن هناك فارق بين on ،in ،at حيث أن at تستخدم لتبيان
                                     نقطة زمانية محددة بمعنى «عند»:
                     عند منتصف الليل at midnight عند الفجر
at dawn
                     اما "in" فتستخدم لتبيان فترة زمنية طويلة (في خلال):
In three days.
                                                     في خلال ثلاثة ايام.
In spring.
                                                  في خلال فصل الربيع.
In winter.
                                                   في خلال فصل الشتاء.
    ولكن "on" تستخدم لتبيان فترة زمنية محددة باليوم والتاريخ بمعنى «في»:
On the tenth of Ramadan.
                                                   في العاشر من رمضان.
On the morning of 6th of June.
                                            في صباح السادس من يونيو.
3) on: to indicate state and condition:
                                              ٣) لتبين الحالة والظرف:
He has come here on business.
                                               لقد حضر هنا (في عمل).
She is still on holiday.
                                                      لا زالت في أجازة.
                           on my side في زيارة
                                                            إلى جانبي
on a visit
on foot في طريقي إلى on foot
                                                     سيرأ على الأقدام
```

on the alert على اهبة الإستعداد on journey في رحلة on errand في مامورية on horseback على ظهر حصان son watch

4) On = concerning:

٤) On تعنى بشان / عن:

- He has no ideas on this subject.

لا توجد عنده آراء بشأن هذا الموضوع.

- She has read many books on economics.

لقد قرات كتباً كثيرة عن الإقتصاد.

5) on = as soon as:

٥) بمعنى بمجرد:

- On receiving your telegram, I set off at once.

بمجرد استلام برقيتك رحلت في الحال.

On seeing her he hid his face.

بمجرد رؤيتها اخفى وجهه.

Onto فوق

We use onto instead of "on" to denote motion.

اننا نستخدم "onto" بدلاً من "on" لتدل على الحركة أو الركوب على مع استعمال "get onto" أي الإعتلاء فوق دابة أو دراجة أو "get onto" للدخول في السيارة.

I fell onto the ground.

سقطت على الأرض.

He got onto the bus.

ركب الأتوبيس.

He got on the horse.

اعتلى الحصان (أي ركب فوقه).

مما سبق یتبین آن an قد جاءت بمعنی علی، عند، بمجرد، عن، ب، إلی، بشان.

On the alert.

على أهبة الإستعداد. (على)

He has no ideas on this subjects.

لا توجد عنده اراء بشان هذا الموضوع. (عند)

She has read many books on economics.

لقد قرات كتبأ كثيرة عن علم الإقتصاد. (عن)

On my side

إلى جانبي (إلى)

قائم بالراقبة (ب) قائم بالراقبة (ب)

On my way to On receiving

في طريقي إلى (إلى) بمجرد استلام (بمجرد)

Out of

يدافع/ خارج/ من باب

Out of = outside of - from:

بمعنى خارج/ خارج من:

- He ran out of the office.

· جرى خارج المكتب.

- Don't look out of the window.

لا تطل من النافذة.

- I did it out of kindness.

فعلت ذلك بدافع من الشفقة.

- Out of sight, out of mind.

البعيد عن العين، بعيد عن القلب.

وإليك العديد من الأمثلة لاستخدامات out of:

Out of anxiety

بسبب القلق

Out of danger

غير معرض للخطر

Out of fear
Out of hearing

بدافع من الخوف على غير مسمع

Out of money

حتی حیر مسع مفلس

Out of patience

متبرم

Out of pity

من باب الرحمة أو الشفقة

Out of temper

ثائر/ غاضب

Over

فوق/ من فوق/ اكثر من/ اعلى من

- 1) Over = Above:
- ١) بمعنى فوق: (يكون ملاصق فوق شيء).
- She spreads a cloth over the table. فرشت قطعة قماش فوق المائدة.
- She must wear a coat over this light dress.

يجب أن ترتدي بالطو فوق هذا الفستان الخفيف.

- 2) Over = on the other side of / across:
 - ٢) بمعنى: من فوق/ إلى الجانب الآخر من/ عبر:
- There is a bridge over the river. يوجد كوبرى عبر النهر.
- In a wink, the cat jumped over his head.

في غمضة عين، قفزت القطة فوق راسه.

3) Over = more than:

٣) بمعنى أكثر من:

- I am sure she is over thirty years of age.

إننى متأكد أنها تبلغ من العمر أكثر من ثلاثين سنة.

- Her out of pocket expenses came to over L.E 50.

بلغت مصروفاتها النقدية اكثر من خمسين جنيها مصرياً.

4) Over = Higher than:

٤) بمعنى أعلى من:

- He was bent over his work.

كان منحنيا أعلى من عمله (أعلى من الشغل الذي في يده).

واليك العديد من الأمثلة عن استخدامات over:

- I'm sure you will get over these troubles.

إننى متأكد أنك ستتغلب على هذه الشاكل.

- English is being spoken all over the world.

يتكلم الناس الإنجليزية في جميع أنحاء العالم.

- It is no use crying over split milk.

لا يجدي البكاء على اللبن المسكوب.



من امام/ بعد

- It is past ten o'clock.

إن الساعة تجاوزت العاشرة.

- She walked past my house.

سارت امام منزلي.

Round / Around

- The earth moves round the sun. تدور الأرض حول الشمس.
- Astronauts went round the earth several times.

طاف رواد الفضاء حول الأرض عدة مرات.

- News around the world.

اخبار حول العالم.



- I have not heard any news about you since your last letter.

لم أسمع اخبار عنك منذ خطابك الأخير.

- You have changed much since last summer.

لقد تغيرت كثيراً منذ الصيف الماضي.

Through

بفضل/ بسبب/ خلال

1) Through = From end to end/ Across a medium.

١) بمعنى من خلال/ عبر.

- The thief went away through the window.

هرب اللص من خلال الشباك.

- Water flew through pipes.

تدفق الماء من خلال الأنابيب (عبر الأنابيب).

- Did she get through her exam?

هل احتازت إمتحانها؟

- A good idea came through his mind.

خطرت فكرة طيبة على باله.

- The Nile flows through Egypt.

يتدفق النيل عبر مصر.

2) Through = owing to or because of:

٢) بمعنى - بفضل/ بسبب/ تبعأ لـ.

- He is absent through illness.

إنه غائب بسبب المرض.

- It all happened through his forgetting to write the letter.

كل ذلك حدث بسبب نسيانه كتابة الخطاب.

- She attained her aims through arduous task.

حققت اهدافها بالكفاح الشاق.

- We learn through our errors.

نتعلم من أخطائنا.

- Throughout the world.

من اول الدنيا لآخرها.



إلى/ نحو/ حتى/ لـ/ التفضيل/ النتيجة/

الدرجة/ وفقاً لـ/ فيما يتعلق بـ

1) To = to indicate direction or position:

لتبين الإتجاه والموقع بمعنى إلى/ نحو:

- He went to France.

ذهب إلى فرنسا.

- I'm going to the grocer's.

أنا ذاهب إلى محل الخضري.

- I'm going to the post office.

أنا ذاهب إلى مكتب البريد.

- It's ten to six. الساعة السادسة إلا عشر دقائق. 3) To = showing person who receives something: ٣) تبين الشخص المستلم لشيء ما. - He threw the ball to his brother. القي الكرة لأخيه. - Pass the sugar to me, please. ناولني السكر من فضلك. 4) To = Showing relationship: ٤) تبين العلاقة، - She is the heir to her uncle's fortune. إنها الوريثة الشرعية لعمها. 5) To = concerning:٥) تدل على الخصوص: بخصوص. - What did he say to my suggestion. ماذا قال عن اقتراحي (بخصوص اقتراحي)؟ - There's nothing to it. لا يوجد شيء بخصوصه. 6) To = showing ratio:٦) تبين النسبة، - They lost the match by six goals to four: خسروا المباراة بنسبة ٦ أهداف لأربعة. - The exchange rate is one dollar to three and half pounds. معدل الصرف ثلاثة جنيهات ونصف للدولار الواحد. 7) To = showing comparison: ٧) تبين المقارنة، - Five is to seven what ten is to fourteen. خمسة إلى سبعة تساوى عشرة إلى أربعة عشر. - He wants something superior to that. إنه يريد شيئاً افضل من ذلك. 8) To = marking indirect object: ٨) لبيان المفعول غير الباشر: - Will you write to me. هل ستكتبين إلى؟ - Don't say that to me. لا تقل لى ذلك. 9) To = expressing agreement or attachment: ٩) للتعبير عن الإتفاق أو الإرتباط: - You must keep to the rules. يجب عليك الحافظة أو مراعاة القواعد العمول بها. - Attach this enclosures to the letter. ارفق هذه الرفقات بالخطاب.

٢) مبينة الزمن؛ إلى؛

من يوم لآخر.

2) To = showing time:

- From day to day.

10) To = expressing preference: (۱۰) للتعبير عن التفضيل:

- She prefers playing to working. انها تفضل اللعب على العمل.

- He prefers football to basketball.

إنه يفضل كرة القدم على كرة السلة.

۱۱) To = expressing purpose: (۱۱) تعبر عن الغرض:

- The ship hurried to their rescue. اسرعت السفينة لإنقاذهم.

- They hastened to our aid. اسرعوا لساعدتنا.

12) To = expressing result: ١٢) تعبر عن النتيجة:

- The spy was beaten to death. خترب الجاسوس حتى الموت.

13) To = expressing degree: ١٣) تعبر عن الدرجة:

- It is accurate to a hair. إنه في منتهى الدقة.

- My watch keeps very good time, it is right to a minute.

ساعتي مضبوطة جداً، إنها مضبوطة بالدقيقة.

14) To = In accordance with: ابمعنى وفقاً له: (١٤)

- She is dancing to the tune. إنها ترقص وفقاً للنغمة (على النغمة).

- According to the documents. وفقاً للمستندات.

- According to the lawyer. وفقا لراي الحامي.

- According to the circumstances. وفقاً للظروف.

Towards في إنجاه

Towards = in the direction of:

تعنى (نحو/ في إتجاه)

- Diligence is the first step towards success.

الإجتهاد هو الخطوة الأولى نحو النجاح.

- The rocket was heading towards the moon.

كان الصاروخ متجها راساً نحو القمر (في إتجاه القمر).



- The cat hid under the table.

اختبات القطة تحت المائدة.

- The coin rolled under the piano.

تدحرجت قطعة النقود تحت البيانو.

- I can't do that under these circumstances.

إنني لا استطيع عمل ذلك في ظل هذه الظروف.

- She cannot sign the contract because she is under age.

لا تستطيع توقيع العقد لأنها قاصر (تحت السن القانوني).

ملحوظة هامة؛ يجب التفريق بين كل من beneath, below, under في حالة التجديد حيث أن الجميع بمعنى (تحت) ولكن الفروق هي أن below بمعنى تحت أي شيء ولكن عدما beneath فإنها تستعمل للمعانى الجردة وإليك أمثلة على ذلك.

- The car Passed below the bridge. مرت العربة اسفل الكوبري.
- He puts two pillows under his head. انه يضع مخدتين تحت راسه.
- She married beneath her. تزوجت من تحت مستواها الإجتماعي.



Until = preferable at beginning of a sentence.

يفضل استعمالها في بداية الجملة.

Until then she told me nothing about her mother.

حتى ذلك الحين لم تخبرني اي شيء عن أمها.



Till = preferable before nouns and short clauses.

يفضل إستعمالها قبل الأسماء واشباه الجمل القصيرة.

سانتظر حتى الأسبوع القادم. I'll wait till next week.

وادعا إلى الغد. Good-bye till tomorrow.

ويمكن إحلال To محل Till.

He works from eight to (till) five.

إنه يعمل من الثامنة إلى (حتى) الخامسة.

Up

إلى أعلى

1) Up = from a lower to a higher place:

١) تعنى من اسفل إلى اعلى او نحو نقطة عالية / فوق:

- She is up the tree.

إنها في مأزق.

- Let us climb up the mountain.

هيا بنا نتسلق الجبل.

- He went up the stairs on hand and knees.

لقد صعد السلالم على يديه وركبتيه.

2) Up = along.

۲) بمعنی: علی إمتداد:

- Go up the street for 100 yards and then turn left.

سر على امتداد الشارع لمسافة ١٠٠ ذراع ثم إتجه يساراً.

- He walked up and down the platform.

سار ذهاباً وإياباً على امتداد رصيف الحطة.

With

مع/ بـ/ لدى/ عند/ في/ و/

بواسطة/ بالرغم من

1) With: together, in contact, in company.

۱) بمعنى معأ/ بـ/ بصحبة/ برفقة.

- Will you come and have dinner with me?

هل ستحضر لتناول العشاء معي؟

- When you come bring some friends with you.

عندما تحضر اصطحب معك بعض الأصدقاء.

- He is coming here with his sister.

إنه حاضر وبرفقته أخته.

2) With = having:

٢) بمعنى: عنده/ معه/ و:

The man came in with his hat on.

دخل الرجل مرتدياً قبعته.

The girl with blue eyes.

الفتاة ذات العينين الزرقاوتين.

Don't sleep with window open.

لا تنم والنوافذ مفتوحة.

3) With = in spite of: ٣) بمعنى بالرغم من/ مع كل: With all her faults she is still a good wife. بالرغم من كثرة مساوئها إلا أنها ما زالت زوجة صالحة. With all his riches, he lives a dog's life. مع كل ثرائه فإنه يحيا حياة بائسة. 4) With = using: ٤) بمعنى: بواسطة/ بـ: He cut the bread with a knife.

قطع العيش بسكين.

She can only walk with a stick. إنها بالكاد تستطيع ان تسير بعصا.

5) With: because of/ from: ۵) بمعنی: بسبب/ من:

He trembled with fright. لقد ارتعد من الخوف.

- My hands are blue with cold. أزرقت يداي من البرد.

6) With = showing manner: ٦) تبين الكيفية والسلوك أو الحالة:

- When she returned she was welcomed with open arms.

عندما عادت استقبلت بالأحضان والقيلات.

- He handles all his problems with ease.

لقد عالج جميع مشاكله بسهولة.

إنه يتفق معي.

With a great effort. بمجهود كبير

With a heavy heart. بقلب حزين

With all my heart. بكل ارتياح

7) With = used after many verbs to show a connection:

٧) تستعمل مع كثير من الأفعال لتبين العلاقة مع: He agree with me.

He fought with me. إنه حارب معي.

He struggled with me. إنه كافح معي.

8) With = in respect to: ۸) تبین، بشان/ مع،

- What's the matter with you? ما الخبر؟ ما شانك؟ ما خطبك؟

- Compare the copies with original. قارن الصور مع الأصل.

- Do you think this red tie goes with my new suit?

هل تعتقد أن رباط العنق هذه تتفق مع بدلتي الجديدة؟ (مع حلتي الجديدة)؟

9) With = in the case of:

۹) بمعنی: عند:

- With me, knowledge and diligence bring luck.

إن المعرفة والإجتهاد عندى هما اللذان يجلبان الحظ.

- That's always the way with you.

هكذا الحال دائماً عندك أو هكذا حالك دائماً.

ملاحظة هامة: هناك بعض الفروق في إستخدامات by, with ومع أن الإثنين بمعنى باو بواسطة إلا أنه يوجد بعض الفوارق في إستخداماتهما.

by تأتي بعد اسم الفاعل العاقل أما with فياتي بعدها إسم الأداة المستعملة (الغير عاقلة).

قطع الرجل القماش بيديه. . The man cut the cloth with his hands. اما كل القماش بيديه. المجهول.

The cloth was cut by the man's hand.

لقد قطع القماش بأيدي الرجل.

- I'm looking for a man with a red beard.

أنني أبحث عن الرجل ذو اللحية الحمراء.

(Within) قي داخل/ ضمن/ داخل نطاق/ في حدود/ في خلال

- I'll come within an hour.

ساحضر في خلال ساعة.

عش في حدود دخلك/ عش على قدر حالك. Live within your income. كان مسمع Within earshot

Within sight

على مرأى

Without بدون/ خارج/ بلا

Without: = not having, not with, free from, out of.

بمعنى: بدون/ خارج/ بلا.

- I'll go with you without fail.

- ساذهب معكم بالتاكيد.
- That goes without saying. ان هذا الأمر مسلم به (لا يحتاج إلى بيان).
- She is still without servants. إنها لا زالت بلا خدم.
- The father ordered his son not to do any thing without his consent.

أمر الأب أبنه ألا يفعل أي شيء بدون موافقته.

Idiomatic Use Of Prepositions

الإستخدام الإصطلاحي لحروف الجر مرتبة حسب حروف الجر

ABOUT:

Angry about (something). غاضب من (شيء ما) Anxious about (a result) (health). قلق على (نتيجة/ الصحة) يطمئن على (شخص) Ask about (a person). Care about (someone). یهتم او یکترث (بشخص ما) Careful/ about (something). معتنی بر (شیء ما) Careless about ... (something). مهمل في (شيء ما) Certainty about ... (something). تاكد من (شيء ما) Complain about (someone). يشكو من (شخص ما) Complaint about. شکوی بشان. Concerned about ... (a result). قلق على (نتيجة) Consult with (someone) about (something). يتشاور مع (شخص ما) بشان (شيء ما). Correspond with (a person) about (a matter). يراسل (شخصاً) بشان (امر). differ in (opinion) about (something). يختلف في الرأي بشأن (شيء ما). Dispute with (someone) about (something). يتنازع مع (شخص ما) بشان (شيء ما). Doubt about (something). يشك في (شيء ما). Inquire of (a person) about (a matter) (someone). يستعلم من (شخص) عن (مسالة) (شخص ما). Mad about (something). في شدة الغضب (من شيء ما). See about ... (a matter). ينظر في امر. Set about ... (work). يشرع في عمل. Speak about ... (something) to (someone).

يتكلم عن شان ما مع شخص ما.

Talk about.....(someone) (something).

يتحدث عن شخص ما، عن شيء ما.

Think about....(someone) (something).

يفكر في شخص ما او شيء ما. .

ABOVE:

The plane was flying above the clouds.

كانت الطائرة تطير فوق السحب.

The temperature was above 40.

كانت درجة الحرارة اعلى من (او فوق) اربعين درجة.

Now you can easily see the citadel above those buildings.

الآن، يمكنك رؤية القلعة اعلى تلك المباني.

Above fifty cars were sold on the spot.

بيع اكثر من خمسين سيارة في الحال.

جمالها فوق المتوسط بكثير. Her beauty is well above the average. إنه فوق الشبهات.

This car cost me above one thousand pound.

هذه العربة كلفتني اكثر من الف جنيه.

ACROSS:

The mosque is just across the road.

يوجد السجد في الجانب الآخر من الطريق.

Ahmad lives across the street from us.

يسكن احمد في الجانب الآخر من شارعنا.

I ran across this in a junk shop.

وجدت هذا بالصدفة في محل بيع الأشياء القديمة.

The telephone post fell down across the railway line.

سقط عمود التليفون عبر خط السكة الحديدية.

You may draw a line across the wrong paragraph.

يمكنك أن تمد خطأ على الفقرة الخطأ.

التقى باحمد بالمصادفة في الشارع. He came across Ali in the street.

AFTER:

He is a man after my liking. انه رجل يروق لي.

انه آت خلفی. He is coming after me.

He is named after his grand father. سُمى باسم جده.

ساراك بعد العشاء. I'll see you after dinner.

Inquire after (someone) (something).

يتحرى عن شخص ما.

Look after (someone) (something).

يرعى او يعتني بـ (شخص ما) (شيء ما).

قي شدة الشوق إلى (شيء ما) Mad after (نسيء ما)

يطارد (شخص ما) Make after....(شخص ما)

Run after....(someone) (something).

يطارد/ يلاحق (شخص ما) (شيء ما).

يسعى إلى (شيء ما). Seek after.... (شيء ما).

يشبه (شخص ما). Take after....(مشخص ما).

AGAINST:

احتراس من/ يحدر من. Caution against.

تهمة ضد (شخص). Charge against..(a person).

Decide against....(someone) (something).

يتخذ قرار ضد (شخص ما) (شيء ما).

Defend (someone) against.....(an attack) (an enemy).

يحمي شخص ما ضد هجوم او عدو.

Don't do any thing against your wish.

لا تفعل اي شيء ضد رغبتك.

حارب ضد. Fight against....

- They fought against many enemies. حاربوا ضد اعداء ڪثيرين. I have nothing to say against your idea.

ليس لدي اي اعتراض على فكرتك.

Immune against (infection).محصن ضد العدوى.Objection against (a proposal).اعتراض على اقتراح.Prejudice against.تحيز او تعصب ضد.Prepare against (danger).بستعد لواجهة خطر.Proceed against (someone).بيقاضي (شخصا ما).Protection against (disease).Protection against (disease).

يحتاط لـ للطوارئ. (contingencies). يحتاط لـ للطوارئ.

الدخر احتياطاً للأيام العصيبة. Put by against rainy days.

تصدى لـ للعدو. Stand against (an enemy).

warn (a person) against (someone). يحذر شخصا من.

We are working against time to double our national income.

إننا نعمل في صراع مع الزمن لمضاعفة دخلنا القومي.

AMONG: BETWEEN

Divide (something) among (persons).

يقسم شيء ما بين (الأشخاص).

Don't worry as long as you among friends.

لا تشغل بالك مادمت بين كل هؤلاء الأصدقاء.

Fall among (thieves). يقع بين اللصوص.

She prefers to live among foreigners.

إنها تفضل الحياة بين الأجانب.

BETWEEN:

Difference between two things. اختلاف بین شیئین. Divide this between you and me.

Hany is between Ahmed and Ali. پکون هانی بین احمد وعلی.

The museum lies between two important streets.

يقع المتحف بين شارعين هامين.

He has no connection between this and that.

ليس له علاقة بهذا أو ذاك.

```
AT:
```

Aim at (something).

عهدف إلى (شيء ما) او يوجه الهدف صوب شيء ما.

Alarmed at (something).

Amazed at.... (one's conduct).

Angry at..... (something).

Annoyed at..... (something).

Arrive at..... (something).

Disappointed at..... (a small place Helwan).

Disappointed at..... (one's failure.

Disgusted at....(something). مشمئز من شيء ما. Employed at....(a factory). موظف في مصنع. Fire at...(someone) (something). يطلق النار على شخص أو شيء. Glad at.....(something) (the news). فرح له ... شيء ما (الخبر). Grieve at (an event). يحزن له (حادث). Hesitate at (doing something). يتروى او يتردد في عمل شيء ما. Impatient At...(an event). جزوع له لحادث. Laugh at (someone). يهزاب شخص ما. Live at (suburb). يسكن في ضاحية.

Look at (someone) (something).

ينظر إلى او يتطلع إلى (شخص ما او شيء ما). Pleased at (something). مسرور من شيء ما. Proficient at (economic). بارع او قدير في الإقتصاد. Run at (an enemy). يهجم على عدو. Set (someone) at ease. يطمئن او يريح بال (شخص ما). Smile at (someone) (something). يبتسم لـ شخص ما او شيء ما. Speak at (a meeting). يتكلم في (احتماع). Start at (someone). يحملق في شخص ما. Start at (a sudden noise). ينزعج او يفزع من (صوت مفاحيء). Start at (the sight).

فزع او ذعر من (المنظر).

Surprised at (something).

مندهش لـ شيء ما.

Take aim at.

صوب الهدف إلى.

Take turns at (doing something).

يتناوبون لعمل شيء ما.

Wait at table.

يخدم على مائدة.

Wonder at (something).

يتعجب او يدهش لـ (شيء ما).

You can get it at the price of L.E 30.

يمكنك الحصول عليه بسعر قدره ثلاثون جنيها مصرياً.

BEFORE:

Come home before ten.

عد إلى المنزل قبل العاشرة مساءً.

Death before dishonour.

الموت ولا العار.

He stood before the headmaster.

وقف امام الناظر.

His name comes before mine on the list.

يجيء اسمه قبل اسمي في القائمة.

The question before us is somewhat thorny.

السالة العروضة امامنا شائكة إلى حد ما.

The criminal was brought before the judge.

جيء بالمجرم امام القاضي.

They may arrive before next week. قد يصلون قبل الإسبوع القادم. You can see him tomorrow any time before five o'clock.

يمكنك أن تراه غداً في أي وقت قبل الساعة الخامسة مساءً.

BEHIND

Don't be behind the time.

لا تكن رجعياً.

Never say anything behind a person's face that you couldn't say to his face.

لا تقل ابداً. شيئاً من وراء احد لا تستطيع قوله في وجهه.

She sat behind me.

إنها جلست خلفي.

The plane is behind me.

تعتبر الطائرة متأخرة.

BELOW:

In boxing don't hit below the belt.

في الملاكمة لا تضرب أسفل الحزام.

The operating costs are below the average.

تكاليف التشغيل أقل من المتوسط.

BENEATH:

He is beneath contempt.

إنه لا يساوي الإحتقار.

Her husband is beneath her in intelligence.

إن زوجها دونها من ناحية الذكاء.

Put the pillows beneath her head. الوسائد) تحت راسها. She married beneath her.

إنها تزوجت من تحت (دون) مستواها الإجتماعي.

BESIDE:

Come and sit beside me.

تعالى واجلسى بجانبي.

That's quite beside the question.

هذا خارج تماماً عن الوضوع.

They beside themselves.

إنهم في غير وعيهم (فاقدي الصواب).

BEYOND:

Beyond a person.

فوق مستوى فهم شخص.

Beyond comparison.

لا **يق**ارن.

Beyond expectation.

يفوق ما كان متوقعاً.

Beyond one's means.

يجاوز قدرة الشخص المالية. بعيد عن المتناول.

Beyond one's reach.

فيما وراء البحار.

Beyond seas. Beyond the pale.

يتجاوز حدود اللياقة والذوق.

Beyond the veil.

في عالم الغيب.

BY:

Accompanied by (a person).

بصحبة شخص.

Characterized by

يتميز بـ

Come by (something).

ينال/ يصل إلى/ يدرك شيء ما.

Die by (a weapon) (poison). يموت به (سلاح) (سم). distinguish by. يميز من Divide (20) by (4). يقسم ٢٠ على ٤. Employed by (an employer). موظف عند صاحب عمل. Judge (a person) by (his deeds). يحكم على (شخص) من افعاله. Let us sit by the fire. هيا بنا نجلس بجوار المفاة. Profit by....(mistakes) (experience). يستفيد من (الأخطاء) (التجربة). Replace (one thing) by (another). يستبدل (شيئاً). بـ (آخر). She was sitting by me all the time. كانت تجلس إلى جواري طوال الوقت. Tobacco is sold by weight. يباع التبغ بالوزن. Will you travel by land or by sea? هل ستسافر بحراً ام براً؟ اي بالبر ام بالبحر. You can pay him by installment. يمكنك ان تدفع له بالتقسيط. You can succeed by perseverance. يمكنك أن تنجح بالمثابرة. DOWN: Let's go down town. هيا بنا نذهب وسط البلد. He fell down the stairs. لقد سقط إلى أسفل السلم. **DURING:** Prices were sore during the war. كانت الأسعار شديدة الإرتفاع خلال الحرب (اثناء). During the afternoon.

أثناء العصر.

During the holidays. اثناء الأجازات.

During the night. اثناء الليل.

During the spring. اثناء الربيع.

EXCEPT:

They all went out except him. خرجوا جميعاً إلا هو.

Women are nice except for their gossip and jealousy.

النساء لطيفات فيما عدا ثر ثرتهن وغيرتهن.

FOR:

Ambition for (fame). طموح للشهرة. Anxious for (a prize). مشتاق إلى جائزة. Apologize for (intrusion). يعتذر من اجل تهجم او تطفل. Appetite for (food). شهية لـ طعام. Ask (a person) for (something). يطلب شيئاً من شخص. Ask for (a person). يسأل عن شخص. Beg (a person) for (something). يتوسل إلى شخص من اجل شيء ما. Blame (s person) for (a fault). يلوم شخصاً على خطا. Call for (comment) (explanation). يتطلب يقتضى (تعليقاً) (تفسيراً). يدعو شخصا ما صديقاً. Call for ... (someone) (a fried). Capacity for (hard work). مقدرة على العمل الشاق. Change for (a.L.E.1 note). تغيير نقدية لورقة مالية فئة الجنيه. Change for (destination). يغير وسيلة الإنتقال للوصول إلى الجهة القصودة. Charge for (something). اجر مقابل شيء ما. Come in for (punishment). يستحق ينال عقوبة. Compensate (a person) for (a loss). يعوض شخصاً عن خسارة. Competent for (a post). كفء لـ وظيفة. Concerned for (a result). قلق على نتيجة. Consideration for (people). اعتباراً للناس. Decide for (someone) (something). يتخذ قراراً لصالح (شخص ما او شيء ما). Die for (one's country). يموت فداءً لوطنه. Eager for (something). مشتاق .. شغوف إلى شيء ما. Eligible for (a post). صالح او لائق له وظيفة. Favourable for (something). موافق .. مؤات .. ملائم لـ شيء ما. Fear for (v.) (something). يخاف على شيء ما.

```
Fight for (v.).
                                                         يكافح من أجل.
Fit for .... (a post).
                                                         لائق لـ وظيفة.
_ unfit for ..... (a post).
                                                       غير لائق لوظيفة.
Fondness for ..... (something).
                                                        غرام بهشيء ما.
Grateful to (a person) for (something).
                             شاكر لشخص ما عن شيء ما (من اجل شيء ما)
Gratitude for .... (a favour).
                                            امتنان .... عرفان بـ (حميل).
Grieve for ....(v) (an event).
                                                         بحزن له حادث.
Grieve for .... (v) (someone).
                                                    يحزن على شخص ما.
Hope for .... (v) (success).
                                                    يرحو .. يامل النجاح.
Impatient for (a desire).
                                                      متلهف على رغبة.
Inclination for (something).
                                                      ميل إلى (شيء ما).
Lament for.....
                                                   يندم او ينوح على .....
Leave for .... (a place).
                                                       يسافر إلى مكان.
Liable for .... (a debt).
                                                       مسئول على دين.
Liking for .... (someone) (something).
                                      ميل -حب لـ .... شخص ما او شيء ما.
Live for .... (high ideas).
                                             يحيا من اجل .... (مثل عليا).
Long for.... (v) (someone) (something).
                                            يشتاق إلى ..... المتعة .. السرور.
Look for .... (v) (someone) (something).
                                           يبحث عن شخص ما او شيء ما.
Mad for (something).
                                            في شدة الشوق إلى .... شيء ما.
Make for ..... (v) (the port).
                                                         يتجه إلى الميناء.
Make for ..... (v) (happiness).
                                                   يؤدي إلى ..... السعادة.
Make up for ...... (v) (a loss).
                                                     يعوض .... خسارة.
Make for ...... (a person).
                                             كفء ل .. او ند ل شخص ما.
Necessity for ... (something).
                                                 لزوم او حاجة لـ شيء ما.
Noted for .... (honesty).
                                                       مشهور بالأمانة.
```

```
Pass for .... (v) (an idiot).
                                                   يحسبه الناس عبيطاً.
Passion for .... (music).
                                           حب له .. هوی له ..... الوسیقی.
Pity for ..... (the poor).
                                                 رحمة ب..... (الفقراء).
Play for .... (a teem).
                                                  يلعب لصالح .... فريق.
Preference for ....
                                                         تفضيل لـ ....
Prepare for .... (a party).
                                                      بحهز ل.... حفلة.
Provide for ... (a person) (the future).
                                             يحتاط لـ شخص / للمستقبل.
Regard for .... (persons) (people's feelings).
                             اعتباراً ل ... اهتماماً باشخاص - مشاعر الناس.
Remarkable for ... (strength) (talent).
                                                   شهير بالقوة/ الألمية.
Remedy for .... (a disease) (a problem).
                                             علاج لـ ..... مرض / مشكلة.
Repentance for.
                                                              ندم على.
Responsible for .... (something).
                                                    مسئول عن شيء ما.
Save ... (v) (something) for (the future).
                                                يدخر شيئا ما للمستقبل.
Set out for .... (v) (England).
                                                   يرحل إلى .... إنجلترا.
Erry for ... (a wrong).
                                               آسف من أجل خطأ / إساءة.
Speak for (yourself).
                                                       تكلم عن نفسك.
Start for .... (v) (a place).
                                                        يرحل إلى مكان.
Struggle for (v) (freedom).
                                                  يكافح من اجل الحرية.
Subject for ... (a picture).
                                                    موضوع له .... صورة.
Substitute (v) (one thing) for (another).
                                                يحل شيء محل شيء آخر.
Sufficient for .... (a purpose).
                                                     كاف ل ..... غرض.
Suffer for ..... (foolishness).
                                          يعانى أو يعنب نتيجة لـ (الغباء).
Suitable for (someone) (an occasion).
                                         ملائم لـ .... شخص ما او مناسبة.
Sympathy for (someone).
                                           مشاركة وحدانية لـ شخص ما.
Thankful to (someone) for (something).
                                      شادكراً لـ شخص ما من اجل شيء ما.
```

Thoughtful for (someone). مهتم بـ (شخص ما). Thirst for (knowledge). ظمأ او تعطش لـ العرفة. Use for (something). حاجة إلى شيء ما. Useful for (someone). مفید نافع له شخص ما. Wait for (a person). ينتظر شخصاً. Zealous for (equity). متحمس لـ العدالة. Zest for (something). شغف او إهتمام بـ شيء ما. FROM: Apparent from. واضح من. Borrow from (a person). تقترض من شخص. Conceal from (someone). يخفى شيء عن شخص. Depart from. يرحل من Derived from. مشتق من. Descend from. ينحدر من. Die from... (overwork). يموت من الإجهاد في العمل. Differ from (v) (someone) (something). يختلف عن شخص ما شيء ما. Different from. مختلف عن Dismiss ... From (v). يطرد من. Distinct from. متميز عن Don't go away from home. لا تذهب بعيداً عن النزل. Don't judge from appearance. لا تحكم بالظواهر. Emerge from. يخرج من يظهر من. Escape from ... (danger). ينجو من الخطر. Exempt ... From (something). يعفي من شيء ما. Get off from (a car). ينزل من السيارة. Infer from (one's speech). يستنتج من كلام شخص. Originate from. ينشأ أو يصدر عن.

ينتقل من شيء إلى آخر.

Pass from (one thing to another).

تتناقله الألسن. Pass from mouth to mouth. Pass from hand to hand. تتناقله الأيدى. Prohibit (someone) from, (v) (doing something). يمنع شخص ما من عمل شيء ما. Protect (someone) from (v) (danger). يحمى شخص ما من خطر . Recover from (v) (illness). يشفى من مرض. يمتنع عن (عمل شيء ما). . . (Refrain from (v) (doing something). Relieve (someone) from (v) (something). يعفى او يريح شخص ما من شيء ما. Remote from ... (a place). بعيد عن (مكان). Result from (v) (a cause). ينجم عن (بسبب). Retire from (service). يعتزل من الخدمة. Safe from (danger) (an enemy). في مامن من (الخطر) (العدو). Save (someone) from (v) (danger). ينقذ (شخصاً ما) من الخطر . Separate from (someone). ينفصل عن (شخص ما). Shrink from ... (v) (doing something). يحجم عن يشمئز من (عمل شيء ما). Suffer from ... (v) (pains). يعاني من الألم. Turn away from. يعزف عن يعرض عن. Vary from (v) (something). بختلف عن شيء ما. Withdraw from (v) (the battle). ينسحب من المعركة. IN: A bird in the hand is worth ten in the bush. عصفور في اليد خير من عشرة أعلى الشجرة. Believe in. يؤمن بـ عقيدة./ يصدق شخص ما. Change in weather (v). تغير في الجو. Confide in (a Person's honesty). يثق بـ (امانة شخص).

يكمن في

يتاجر في (السلم).

Consist in.

Deal in (v) (commodities)

```
Decrease in (v) (value) (size).
                                            ينقص في ..... القيمة/ الحجم.
Determined in .... (doing something).
                                            عازم على ..... (فعل شيء ما).
Differ in (v) (opinion).
                                                         بختلف في الرأي.
Disappointed in ... (a thing obtained).
                           خانب الرجا في شيء حصل عليه كهدية أو جائزة.
Divide ..... (v) (something) in half (two).
                                                 يقسم شيئا قسمين اثنين.
Employed in .... (v) (a trade).
                                                         يشتغل بحرفة.
Engaged in .... (conversation).
                                                       مشغول بمحادثة.
Equal in (rank).
                                               نظير ..... معادل في الرتبة.
Excel in .... (something).
                                                 يتفوق أو يبرع في شيء ما.
Fail in ..... (an attempt).
                                                        يفشل في محاولة.
Faith in ..... (God).
                                                             إيمان يا لله.
Fall in with (someone).
                                            يتلاقى مصادفة مع شخص ما.
Fall in with (one's view).
                                    يتفق رايه مع/ يوافق على (راي شخص).
Fall in love with (v) (someone).
                                              يقع في حب/ غرام شخص ما.
Fall in battle.
                                                   يقم قتيلاً في معركة.
Fall in prices.
                                                       هبوط في الأسعار.
Immersed in (debts).
                                                        غارق في الديون.
Include ..... In (v) ......
                                             يدخل او يضمن ..... في .....
Increase in .... (v) (numbers).
                                                         يزيد في العدد.
Indulge in ..... (v) (lusts).
                                                 ينغمس في ..... الشهوات.
Interest in.....
                                                          اهتمام بـ .....
Interest in.
                                                          مهتم بـ .....
Interfere in (v) (a matter).
                                                   يدخل في ..... مسالة.
Involved in (debt).
                                                      تورط في ..... دين.
Join (persons) in (friendship).
                                      يربط (الأشخاص) بأواصر (الصداقة).
Join (a person) in (a walk) (a drink).
                                        يشارك (شخصاً) في (نزهة) (شراب).
```

```
Lacking in ..... (something).
                                          مفتقر إلى .... (شيّ هام).
Live in ...... (a city).
                                             يقطن في .... مدينة.
                                             غارق في .... التفكير.
Lost in ..... (thought).
اهمال في ...... (عمل شيّ ما). . (doing something). .(عمل شيّ ما)
Occupied in ..... (doing something).
                                      مشغول في ..... (عمل شئ ما).
Persist in ..... (doing something).
                                       يصرعلى ..... (عمل شي ما).
بارع أو قدير في .... (الإقتصاد). ... (economics).
يؤدى إلى..... (v) (a consequence). .... (نتيجة). ....
                                          غنى بر .... (الفيتامينات).
Rich in ..... (vitamins).
                                     يجري في دمه (بحكم الوراثة).
Run in (v) one's blood.
Find satisfaction in (v) ...... (doing something)
                                   يجد سرورا في .... (عمل شيّ ما).
                                               ينظم... (شيئاما).
Set (something) in (v) order.
                                         يحملق في وجه (شخص).
Stare (a person) in (v) the face.
Succeed in (v) ..... (doing something).
                                         بنجح في .... (عمل شيٌّ ما).
- Set (someone) in (authority) over (others).
                             يقلد (شخصا ما) (سلطة) على الآخرين).
                                            يخدع .... (شخصا ما).
Take in (v) ...... (someone).
                                                يشترك في.
Take part in.
                                             يتاجرفي .... (سلع).
Trade in (v) .... (goods).
A turn in .... (one's fortune) (one's life).
                            تحول في ..... (حظ شخص) . حياة شخص.
                                           بختلف في ... (الأفكار).
Vary in ..... (ideas).
ضليع أو بارع في ... (علم الإقتصاد). ... (economics). ...
INTO:
Break into (v) ..... (a house).
                                                    يقتحم منزلاً.
                                                     بنفجر باكبأ.
Burst into (v) tears.
```

Burst into (v) (a place). يقتحم مكاناً. Change into (v) evening dress. يستبدل ملابسه بملابس السهرة. Change into (v) يحول إلى. Come into (v) fashion. يساير تطور الموضة. Come into (v) one's head. يخطر على بال شخص. Come into (v) a fortune. يرث/ يصادف غنى (ثروة). Come into force. يصبح سارى المفعول. Divide into (v) parts. يقسم إلى أجزاء. Enter into (v) (a place) (details). يدخل في مكان/ التفاصيل. Fall into (v) (a dream) (a habit). يستغرق في حلم/ عادة. Fall into (v) (a trouble) (difficulties). يقع في مشكلة/ مصاعب. Fall into (v) the hands of (someone). يقع في ايدي (شخص ما). Inquire into (v) (a matter). يحقق في أمر. Look into (v) (a matter). يبحث في أمر (مسالة). Run into (v) (debt) (danger). يتورط في دين أو خطر. See into (v) (an affair). يبحث في أو يحقق في مسألة. She up to the spring board and jumped Into the water. صعدت إلى لوحة الغطس وقفزت إلى (داخل) الماء. Translate into (v) (another language). يترجم إلى لغة أخرى. Turn into (v) (a place). يدخل في مكان. LIKE:

Don't talk like that. لا تتكلم هكذا. Like a let of people. مثل كثيراً من الناس. She is just like her mother. إنها مثل امها تماماً. There is nothing like cooperation for making people happy.

ما من شيء يجعل الناس سعداء مثل التعاون.

NEAR:

Do you live near here. هل تعيش/ هل تسكن قريباً من هنا؟
There is a nice cafeteria near the station.

توجد كافيتريا لطيفة بجوار الحطة.

OF:

Ashamed of (a person) (something).

خجل من .. (شخص) (شيء).

Ask (something) of (a person). يطلب (شيئا) من شخص. Assure (a person) of (something). يطمئن (شخصا) على (شيء ما). Boast of (wealth) (a deed).

يفاخر.. يتباهى بـ (الثروة) (عمل).

Break (oneself) of (a habit). (عادة).

قادر على (عمل شيء ما). ... (doing something). ... (عمل شيء ما).

يحتمل عدة تفسيرات. Capable of several interpretations.

معتني بـ (شيء ما). Careful of (something).

مهمل في (شيء ما). Careless of (شيء ما).

حدر من محترس. حدار من

متاكد من (شيء ما). (certain of(شيء ما).

تاكد من (شيء ما). Certainty of (something).

Certificate of (good character) (air worthiness).

شهادة (حسن سير وسلوك) (الصلاحية للطيران).

A change of clothes. غيار ملابس.

من الخصائص الميزة لـ Characteristic of

ينجم عن (إجراء). (an action).

Complain of (something) (someone). يشكو من (شيء ما) (شخص ما). Composed of..... مرکب من Confident of واثق او متاكد من Conscious of..... مدرك لي واع بـ In consequence of نتيجة ل Consist of يتكون من يشتمل على A contemporary of (someone). معاصر لـ (شخص ما). Contrary of (something). عكس (شيء ما). Control of رقابة على تحكم في. Convinced of (something). مقتنع بـ (شيء ما). Deprive (someone) of (something). يحرم (شخصاً ما) من (شيء ما). Descendant of من نسل. Desire of (something). رغبة في (شيء ما). Desirous of (fame). راغب في (الشهرة). پیاس من (عمل شيء ما). (doing something). بیاس من Devoid of.....(truth). خال او مجرد من (الصدق). Die of.....(a disease). يموت من مرض. Difference of opinion. إختلاف الراي. Disappointed of..(a thing not obtained). خائب الرجاء في (شيء لم يحصل عليه). Disapprove of(something) (someone). يستهجن .. يستنكر .. (شيئاً ما). Dislike of....(someone) (something). كراهية (شخص ما) (شيء ما). Dispose of....(something). يتخلص من (شيء ما).

مرتاب في (شيء ما). (مرتاب في (شيء ما). Envious of....(one's success) (other people). حاسد لـ (نجاح شخص) (الناس الآخرين).

```
Fall into the hands of.....(someone).
                                             يقع في أيدي .... (شخص ما).
The fall of Zionism.
                                                      سقوط الصهيونية.
In favour of .... (someone).
                                                  لصالح ..... (شخص ما).
The favorite of .... (someone).
                                       محبوب او محسوب ..... (شخص ما).
Fear of ..... (something) noun.
                                          الخوف من .... (شيء ما) شخص.
Far fear of .....
                                             خوفاً من ..... خشية ان .....
In fear of ..... (the enemy).
                                                  خائفاً من ..... (العدو).
Fearful of ......
                                                          خائف من .....
Fearless of .....
                                                      غير خائف من .....
Full of .....
                                                  ملآن بـ ..... (شيء ما).
Fond of .... (sweets) (music).
                                         مغرم بـ .... (الحلوى) (الموسيقى).
Get out of ..... (the room).
                                                 يخرج من ..... (الحجرة).
Glad of .... (something) (the news).
                                             فرح ب.... (شيء ما) (الخبر).
Guilty of ..... (theft)
                                           مذنب .. مدان بـ ..... (السرقة).
Heedless of ...... (a result).
                                              غير مكترث بي ..... (نتيجة).
Hopeful of .....
                                                            امل في .....
Hopeless of ......
                                                          يائس من .....
Ignorant of ..... (a fact).
                                                  حاهل بـ ..... (حقيقة).
Inclusive of ..... (postage).
                                                متضمنا .... (احر البريد).
Independent of ..... (someone).
                                             مستقل عن ..... (شخص ما).
Innocent of ...... (a charge).
                                                        برئ من (تهمة).
Inquire of ..... (a person) a bout (a matter) (someone).
                            يستعلم من (شخص ما) عن (مسألة) (شخص ما).
Irrespective of ...... (consequences).
                                           بغض النظر عن ..... (النتائج).
Jealous of ..... (one's fame).
                                              حاسد لـ .... (شهرة شخص).
Jealous of ..... (someone).
                                               غيور من ..... (شخص ما).
Lack of .... (friends).
                                                افتقار إلى .... (الأصدقاء).
Look out of .... (a window).
                                                   يطل من ..... (نافذة).
```

```
Lost to all sense of shame.
                                                      مجرد من الحياء.
Made of....(pure gold).
                                       مصنوع من ..... (الذهب الخالص).
Make a fool of ...(a person).
                                                 يهزا من ..... (شخص).
Make a joke of.....
                                               ياخذ على سبيل الدعابة.
Make fun of ..... (someone) (something)
                                     يسخر من ..... (شخص ما) (شيء ما).
Make the best (most) of ...... (something).
                                      يغتنم او يستفيد من .... (شيء ما).
Make much of ..... (someone).
                                      يعظم او يحتفي ب.... (شخص ما).
Necessity of ..... (something).
                                                ضرورة ..... (شيء ما).
Neglect of ..... (duty ).
                                                    إهمال .... الواجب.
On account of .....
                                                   على حساب/ بسبب.
Patient of ..... (sufferings).
                                                صاير على ..... (الآلام).
Regardless of ..... (consequences).
                                           بغض النظر عن ..... النتائج.
A relation of ...... (a person)
                                                 قريب ل ..... (شخص).
The relation of .... (one thing) to (another).
                                          علاقة (شيء ما) بـ ..... (آخر ).
Relieve (someone) of (something).
                                      يعفى او يريح شخص ما من شيء ما.
Remind (someone) of (something).
                                            يذكر شخص ما بـ شيء ما.
Repent of.....(a crime) (an offense) (a sin).
                   يندم على .. يتوب أو يكفر عن ... (جريمة) (إساءة) (ذنب).
Get rid of....(someone) (something).
                                   يتخلص من .... (شخص ما) (شيء ما).
Run out of.....(money).
                                        يستنفذ ما لديه من ..... (نقود).
Satisfied of...(something).
                                                مقتنع ب.... (شيء ما).
To the satisfaction of....(someone).
                                               إرضاء لـ .... (شخص ما).
ينشد (شيئاً ما) من (شخص ما). Seek (something) of (someone).
Short of.....(money).
                                                  مفتقر إلى ..... نقود.
```

```
Sick of.....(something).
                                         متبرم أو سئم من ..... (شيء ما).
Similarity of (one thing) with(another).
                                         تشابه او تماثل (شيء) مع (آخر).
Speak of ..... (someone) (something).
                                     يتكلم عن .... (شخص ما) (شيء ما).
Nothing to speak of.
                                                لا شيء يستحق الذكر.
Subject of.....(a book).
                                                 موضوع الـ ..... الكتاب.
Suspect (someone) of (treachery).
                                    يشك او يرتاب في (خيانة) (شخص ما).
Suspected of....(conspiracy).
                                          مشبوه او متهم ب..... (التآمر).
Take advantage of (someone)
                                                يستغل ضعف شخص ما.
Take care of .....
                                                              یعنی ب
Take hold of ......
                                              يمسك ب.... يستولى على.
Talk of ..... (someone) (something).
                                    يتحدث عن .... (شخص ما) (شيء ما).
Think of ..... (someone) (something).
                                           يفكر في (شخص ما) (شيء ما).
Thoughtful of ..... (someone).
                                                مهتم ب.... (شخص ما).
Tired of .... (someone) (something).
                                    ضجر من ..... (شخص ما) (شيء ما).
Tolerant of .... (criticism).
                                       متسامح أو متساهل نحو ..... النقد.
Use of ..... (something).
                                          فائدة أو منفعة ..... (شيء ما).
Void of ..... (meaning).
                                             خال او مجرد من .... المعنى.
Want of ..... (money).
                                                 حاجة إلى ..... (نقود).
Warn (someone) of (danger).
                                            ينبه (شخصاً ما) إلى (خطر).
Witness of ..... (An event).
                                                  شاهد لـ ..... (حادث).
Worthy of ..... (praise).
                                                 جدير ب ...... (الثناء).
OFF:
Keep off the grass.
                                                    ابتعد عن الحشائش.
```

Get off the table. قم من المائدة/ ابتعد عن المائدة. ON: Agree with (a person) on (something). يوافق على (شيء ما). Attend on (a person). (a committee). يقوم على خدمة (شخص) (لجنة). Based on (truth). يقوم او مؤسس على (الصدق). Call on (a person). يزور (شخصاً). Concentrate on يركز على Condole with (a person) on (a sad thing). يواسى أو يشاطر شخصاً الأحزان. Congratulate (a person) on (doing something). يهنئ (شخصاً) على (عمل شيء). Consequent on (cause). مرتبأ على نتيجة لـ (سيب). Consult with (a person) on (something). يتشاور مع (شخص) بشان (شيء ما). Count on (a person). يعتمد على شخص. Decide on (an action). يتخذ قراراً بشأن (إجراء). Decision on (a matter). قرار بشأن (مسألة). Depend on بعتمد على Dependent on معتمد أو عالة على Dispute with (someone) on (something). يتنازع مع (شخص ما) بشأن (شيء ما). Fall on ... (an enemy). يهاجم ... (عدوأ). Fall on one's knees. يخر راكعاً على ركبتيه. Feed on (something). يتغدى بر (شيء ما). Fell on a day. وافق يوماً.

يساير .. يتمشى مع شخص ما.

يصر على (عمل شيء ما).

Get on with (something).

Insist on (doing something).

```
Live on (milk) (simple food).
                                        يعيش على (اللبن) (طعام بسيط).
Live on ..... (a monthly income).
                                       یدبر معیشته ب.... (ایراد شهری).
Play on ..... (the piano).
                                               يعزف على ..... (البيانو).
                                                   يدبر لشخص خدعة.
Play a trick on a person.
Rely on .... (a person) (one's word).
                      يعتمد على .. يركن إلى .. (شخص ما) (وعد شخصي).
Rest (one's head) on (one's hands).
                                              يريح (راسه) على (يديه).
Revenge on (someone) for (something).
                          ينتقم أو إنتقام من (شخص ما) من أجل (شيء ما).
                                   يواتي او يقبل بالخبر على .... (شخص).
Smile on .... (a person).
Speak on ..... (a subject).
                                              يتكلم عن ..... (موضوع).
Take on ..... (a task).
                                                  يتكفل ب .... (مهمة).
Turn on ..... (someone).
                                         يحول هجومه إلى ..... شخص ما.
Wait on ..... (a person).
                                         يقوم على خدمة ..... (شخص).
Write on ..... (a subject).
                                                 يكتب في ..... موضوع.
ONTO:
She fell onto the ground.
                                                    سقطت على الأرض.
- OUT OF -
Don't look out of the window.
                                                    لا تطل من النافذة.
He did it out of kindness.
                                          لقد فعل ذلك بدافع من الشفقة.
Is he still out of work?
                                                         الا زال عاطلاً؟
Out of sight, out of mind.
                                         البعيد عن العين بعيد عن القلب.
Out of anxiety .....
                                                      بسبب القلق .....
                                                 غير معرض للخطر .....
Out of danger .....
Out of fear .....
                                                  بدافع من الخوف .....
Out of hearing ......
                                                    على غير مسمع .....
Out of money .....
                                                           مفلس .....
Out of patience ......
                                                           متيرم .....
Out of pity .....
                                                  من باب الرحمة .....
```

 Out of temper
 غاضب

 She ran out of the house
 غاضب

OVER

English Is being Spoken all over the world.

يتكلم الناس الإنجليزية في جميع أنحاء العالم.

His out of pocket expenses came to over L.E.40.

بلغت مصروفاته النقدية اكثر من اربعين جنيها مصرياً.

I am sure she is over twenty one years of age.

إني متاكد انها تبلغ من العمر اكثر من واحد وعشرين عاماً.

I'm sure you will get over these troubles.

إنى متاكد انك سوف تتغلب على هذه المشاكل.

It is no use crying over spilt milk.

لا جدوى من النواح على اللبن المراق.

ROUND

The earth moves round the sun. تدور الأرض حول الشمس. Spacemen went round the earth several times.

طاف رجال الفضاء حول الأرض عدة مرات.

SINCE

I have not heard from him since my last letter.

لم اسمع عنه شيئاً منذ خطابي الأخير.

Things have changed much since the last world war.

لقد تغيرت الأمور كثيراً منذ الحرب العالمية الأخيرة.

THROUGH

خطرت على بالي فكرة طيبة. . A good idea came through my mind. خطرت على بالي فكرة طيبة. . All through the day.

طوال العام. All through the year.

هل اجتاز إمتحانه. Did he get through his examination.

He attained his aims through. arduous task.

بلغ أهدافه بالكفاح والعمل الشاق.

The Nile flows through Egypt.	يتدفق النيل عبر مصر.		
Through the world.	من اول الدنيا لآخرها.		
We learn through our errors.	إننا نتعلم من اخطائنا.		
ТО			
Accord To (someone).	يمنح (شخصاً ما).		
According to (something).	يتفق مع يطابق (شيئاً ما).		
Accustomed to (something).	معتاد علی (شیء ما).		
Add (something) to (something).	يضيف (شيئاً ما) إلى (شيء ما).		
Adequate to	كاف لـ		
Adhere to (something).	يتمسك يتشبث بـ (شيء ما).		
Adjacent to (something).	قریب من متاخم لـ (شیء ما).		
Advantageous to (someone).			
مفید موات مریح لـ (شخص).			
Adverse to	مضاد لـ في غير صالح		
Affectionate to (a person).	محب لـ (شخص).		
Agree to (something).	يوافق على (شيء ما).		
Agreeable to (a person).	مقبول له موافق له (شخص).		
Agreeably to	وفقاً لـ		
Alternative to	بدیل لـ		
Amount to (\$ 100).	يبلغ ١٠٠ دولار		
Apologize to (a person).	يعتذر لـ (شخص).		
Apply to (a person) for (a post).			
يتقدم بطلب إلى (شخص) من اجل (وظيفة).			
Apply (oneself) to (work).	واظب على العمل.		
Appoint (a person) to (a post).	يعين (شخصاً) في (وظيفة).		
Appropriate to (an accession)			
Appropriate to (an occasion).	مناسب ملائم لـ (مناسبة).		
Appropriate to (an occasion).	مناسب ملائم لـ (مناسبة).		
Assent to (a proposal).	مناسب ملائم لـ (مناسبة). يقبل يوافق على (إفتراح).		

```
Attached to ..... (a letter).
                                                   مرفق ب..... خطاب.
Attached to ..... (a person).
                                                   متعلق ب..... شخص.
Attain to ..... (greatness) .....
                                               يبلغ .. يدرك .. (العظمة).
Attend to ...... (a matter).
                                                      يعني بي ..... أمر .
Attend to ...... (a person) (Directions).
                                      يصغى إلى ..... (شخص) (توجيهات).
Belong to ..... (a person).
                                               يخص ..... (شخصاً) .....
Beneficial to .... (health).
                                                    مفيد ل .... الصحة.
Break (bad news) to (a person).
                                           ينقل (خبراً سيئاً) إلى (شخص).
Call to...(a person).
                                               ينادي على ..... (شخص).
Certify to.....(one's honesty).
                                            يشهد ب..... (امانة شخص).
Charge (a payment) to (a person).
                              يقيد (مبلغاً مستحقاً) على حساب ..... شخص.
Come to.....(a place).
                                                  يصل إلى ..... (مكان).
Come to an end.
                                                               ينتهي.
Come to an arrangement.
                                                       ينتهي إلى إتفاق.
Come to terms.
                                         ينتهى إلى إتفاق رسمى (مشروط).
Come to one's notice.
                                                  يصل إلى علم الشخص.
Come to one's senses.
                                                        يعود إلى رشده.
Come to pieces.
                                                               ىتفتت.
Come to L.E. 10.
                                                       يبلغ ١٠ جنيهات.
Compare to ..... (for dissimilar things).
                                        يقارن ب.... (للأشياء غير المتماثلة).
Comparable to ......
                                                          مقارن لـ ....
Complain to ..... (a person).
                                                 يشكو إلى ..... شخص.
Confess to.....(a sin) (weakness).
                                                يعترف بـ (ذنب) (ضعف).
Confess to .....(someone).
                                              يعترف إلى .... (شخص ما).
Confide (a secret) to (a person).
                                              ياتمن (شخصاً) على (سر).
Consent to .....
                                           يرضي بـ .. يقبل .. قبول .....
```

```
Contrary to....(orders) (something).
                           مخالفاً لـ .... على عكس ..... (الأوامر) (شيء هام).
Correspond to .... (something).
                                              يناظر .. يقابل .. (شيئاً ما).
Destined to ..... (fail).
                                                   مقدر له ان (پرسب).
Devote ..... to .....
                                            يخصص او يكرس ..... لـ .....
Due to ..... (something).
                                                  يعزى إلى ..... شيء ما.
Due to ...... (a person).
                                              مستحق لي ..... شخص .....
Engaged to ...... (a person).
                                                 مخطوب لي ..... شخص.
Entitled to ...... (something) (a reward).
                                        مستحق لـ ..... (شيء ما) (مكافاة).
Equal to ..... (a task).
                                            كفء .. اهل لأداء .... (مهمة)
Equal to ..... (something) (a value).
                                           مساو لـ ..... (شيء ما) (قيمة).
Essential to ...... (success).
                                                   ضروري لـ .... النجاح.
Faithful to ..... (someone)
                                                 مخلص لي ..... شخص ما.
Familiar to ...... (someone).
                                                 مألوف لـ ..... شخص ما.
                                                      مفلك ممنت لـ .....
Fatal to ......
Favourable to ...... (someone).
                                  موات .. موافق .. ملائم لـ ..... (شخص ما.
Grateful to ..... (someone) for (something).
                               شاكر لـ ..... (شخص ما) من اجل (شيء ما).
Inclination to ...... (something).
                                                  ميل إلى ..... (شيء ما).
Indebted to (a person) for (something).
                                   مدين لـ .... (شخص ما) لـ .... (شيء ما).
Indispensable to .... (someone).
                                          لا غنى عنه لـ .... (شخص ما).
Indulgent to ..... (someone).
                                            متساهل مع ..... (شخص ما).
Inferior to ..... (someone).
                                             اقل شاناً من ..... (شخص ما).
To intimate to ..... (a person).
                                        يبلغ او يخطر او يلمّح ..... شخصاً.
Invite (a person) to (a party). (v)
                                               يدعو (شخصاً) إلى (حفل).
Key to ..... (a mystery).
                                                       مفتاح لـ ..... لغز.
```

```
Kind to ..... (all).
                                                    شغوف ب.... الجميع.
Liable to .... (mistake).
                                                     عرضة ل.... الخطأ.
Likeness to ..... (someone).
                                          مشابه ... شبه لـ ... (شخص ما).
Limited to .... (members).
                                               مقصور على ..... الأعضاء.
Listen in to ... (a radio concert).
                                           يستمع إلى ..... (حفلة إذاعية).
Loyal to .... (someone).
                                                مخلص لـ ..... (شخص ما).
Make up to .... (a person).
                                                   يقود إلى ..... (شخصاً).
Make love to ..... (a person).
                                                   يطارح (شخصاً) الغرام.
Martyr to ..... (liberty).
                                                     شهيد ل..... الحرية.
Necessity to .... (someone).
                                                امر لازم لـ ..... شخص ما.
Obedient to ..... (orders).
                                                    مطيع لـ ..... الأوامر.
Object to ..... (someone) (something).
                                    يعترض على ..... (شخص ما) (شيء ما).
Objection to ...... (a proposal),
                                                  أعتراض على .... إفتراح.
Occur to .... (a person).
                                                    يخطر ل..... شخص.
Opposed to.....(a proposal).
                                                   معارض لـ ..... إقتراح.
Opposite to ...... (a place).
                                                      مواجه لـ .... مكان.
Opposition to .... (a plan).
                                                  معارض لـ ..... (خطة).
Parallel to .... (a thing).
                                                       مواز ل ..... شيء.
Pass from (one thing) to (another).
                                              ينتقل من (شيء) إلى (آخر).
Pass from mouth to mouth.
                                                          تتناقله الألسن.
Pass from hand to hand.
                                                         تتناقله الأيدي.
Prefer ..... to ....
                                                     يفضل .... على ....
Preferable to .....
                                                        مفضل على .....
Preference to ......
                                                       أفضلية على .....
Prejudicial to ..... (health).
                                                  مضر ب..... (الصحة).
Preliminary to ...... (an inquiry).
                                      تحضیری او تمهیدی له ...... (تحقیق).
```

Preparatory to (something). إعدادي او تحضيري لـ (شيء ما). Prior to (that). قبل او سابقاً لـ لذلك. Proceed to (work). يشرع في (عمل) Profitable to (someone). مريح لـ (شخص ما). Refer to (a matter). يشير إلى (مسالة). يحيل (مسالة) على (شخص ما). Refer (a matter) to (someone). In regard to (a matter). فيما يتعلق ب (مسالة). Relate to (a matter). يخص او يتعلق ب..... (مسالة). Relative to (size). متناسب مع الحجم. Related to (a person). قريب ل شخص. Relevant to (something). مناسب او موافق ل (شیئ ما). Reply to (a letter). رد على (خطاب). Respond to (a call). يستجيب إلى (نداء). Responsible to (someone). مسئول امام (شخص ما). Restore (something) to (someone). يعيد (شيئاً ما) إلى (شخص ما). Retire to (bed). ياوى إلى (الفراش). See to (a business). يباشر أو يعنى ب..... (عمل). Sentenced to (death). محكوم عليه ب..... (الإعدام). Set to (work). يشرع في (العمل). Similar to (something). مشابه او مماثل لـ شيء ما. Speak to (someone). يتكلم مع (شخص ما). Speak to (someone). يتكلم نيابة عن (شخص ما). Stand to (a promise) (reason). يتمسك ب..... (وعد) النطق). Subject to (Death). عرضه ل...اللوت. Subjected to (hardships). تعرض لـ (صعوبات). Submit to (someone). يخضع أو يرضخ لـ (شخص ما). Subscribe to يصدق على يكتتب او يشترك في Subsequent to (something). قال!و لاحق لـ (شيء ما).

Succeed to (an inheritance). ىرث (ارث). Take to (a bad habit). ينغمس في (عادة سيئة). Take to (someone). يحب او يغرم بـ (شخص ما). Take heed to ينتبه او يلتفت إلى Talk to (someone). يتحدث إلى ـ (شخص ما). Thankful to (someone) for (something). شاڪر لـ (شخص ما) من اجل (شيء ما). Turn to (someone) for (help). يتجه إلى (شخص ما) طلباً لـ (الساعدة). Unjust to (someone). ظالم لـ (شخص ما). Used to (hard work). معتاد على (العمل الشاق). We come to a turn in the road. وصلنا إلى منحنى في الطريق. Will you write to me? هل ستكتبين إلى؟ Yield to (someone). يرضخ لـ (شخص ما). You have to read this book from beginning to end. لا بدأن تقرأ هذا الكتاب من البداية للنهاية.

TOWARDS:

Diligence is the first step towards success.

الإجتهاد اول خطوة نحو النجاح.

The rocket was heading towards the moon.

كان الصاروخ متجها راساً نحو القمر.

UNDER:

- I can't do that under these circumstance.

إني لا استطيع عمل ذلك في ظل هذه الظروف.

- People were sitting under the big umbrella to get shade from the sun.

كان الناس يجلسون تحت المظلة الكبيرة ليستظلوا من الشمس.

- She acts under the name if Lily.

إنها تمثل متخذة اسم ليلي اسماً مستعاراً لها.

- Their nouse is still under repair.	لا زال منزلهم تحت الإصلاح.	
- Under arms .	تحت السلاح.	
- Under our low.	بمقتضى تشريعنا.	
- Under discussion.	تحت البحث.	
- Under consideration.	تحت النظر.	
TILL/ UNTIL:		
I'll wait till next week.	سانتظر حتى الإسبوع القادم.	
Until then she told me nothing at all about her mother.		
حتى ذلك الحين، لم تخبرني بشيء على الإطلاق عن امها.		
Good bye till tomorrow.	وداعاً إلى الغد.	
Until her marriage she had always been under her father.		
لقد ظلت دائماً تحت سلطان والدها حتى تزوجت.		
UP:		
- Are we going to swim down or up the river?		
ىدە.	هل سنسبح مع تيار النهر ام ض	
- Let us walk up the hill.	هيا بنا نسير أعلى التل.	
- She is up tree.	إنها في مازق.	
WITH:		
Accompanied with(something).	مصحوب بـ (شيء ما).	
Accord with(something).	يتفق مع يطابق (شيء ما)	
In accordance with (something).	وهقاً لـ (شيء ما).	
Acquainted with (something).	ملم بـ (شيء ما).	
Acquainted with (someone).	متعارف مع (شخص ما).	
Agree with (a person) on (something).		
	يوافق (شخصا) على (شيء ما)	
Alternate with	ينبادل يتعاقب يتناوب مع	
Annoyed with (a person) for (Doing something).		
ىبب (عمل شيء ما).	متضايق من (شخص) بس	

```
Associated with (a person) in (a business) (a plot).
                                  مشترك مع (شخص) في (عمل) (مؤامرة).
Attacked with ..... (fever).
                                                   اصبب بالحمي
Attended with ..... (difficulties) (all effects).
                            محفوف ب..... (الصعوبات) (العواقب الوخيمة).
يفسخ او يقطع الصلة ب..... (شخص). .... (شخص). Break with ..... (A person).
Burst with ..... (grief).
                                        ينفجر .. ينفطر من .... (الحزن).
Charge (someone) with .... (theft).
                                       يتهم (شخصاً ما) ب..... (السرقة).
Coincide with .....
                                                يتفق مع .. يطابق ......
Compare with ...... (for similar things)
                                           يقارن بي ..... للأشياء المتماثلة.
Compensate (a loss) with (something).
                                        يعوض (خسارة) بـ .... (شيء ما).
Compete with (someone) for (something).
                                يتنافس مع (شخص ما) من اجل (شيء ما).
Comply with .... (a request) (regulations).
               يمتثل إلى .. يستجيب إلى .. يراعى .. (رجاء) (قواعد تنظيمية).
Concerned with ....
                                                  معنی او مهتم ب.....
Condole with (a person) on (a sad thing).
                                         يواسي أو يشاطر شخصاً الأحزان.
Connected with ......
                                               متصل .. مرتبط بـ .....
Connection with ......
                                                 صلة أو أرتباط بـ .....
Consistent with .....
                                                 ملائم او موافق لـ .....
Consult with ..... (a person) on (something).
                                      يتشاور مع (شخص) بشأن (شيء ما).
Contact with .....
                                                        إتصال بـ .....
معاصر لـ ...... (شخص ما). (someone). (شخص ما).
```

```
Contented with .... (someone) (Something).
                                قانع ب. راض عن (شخص ما) (شيء ما).
Correspond with (a person) about (a matter).
                                           يراسل (شخصاً) بشان (امر).
Correspond with ..... (something).
                                     يطابق .. يتفق مع ...... (شيء ما).
Deal (well or badly) with (a person).
                                   يعامل شخصاً معاملة حسنة او سيئة).
خائب الرجاء في ..... شخص ما. (a person). شخص ما
Disgusted with ..... (something).
                                            مشمئز من ..... (شيء ما).
Disgusted with ..... (a person).
                                          مشمئز من ..... (شخص ما).
Dispense with .....
                                                    يستغني عن .....
مستاء من .. غير راض عن ..... (شخص). .... فير راض عن ..... (شخص).
Dispute with (someone) on (something).
                               يتنازع مع ..... (شخص ما) بشأن (شيء ما).
Endowed with ..... (a talent).
                                              موهوب بـ .... (موهبة).
Engaged with (a person).
                                            مشغول مع ..... (شخص).
يتبادل (الأفكار) مع (شخص). Exchange (ideas) with (a person).
Break faith with .... (a person).
                                          ينقض عهده مع .... شخص.
Fall in with ..... (someone).
                                    يتلاقى مصادفة مع ..... شخص ما.
Fall in with ..... (one's views).
                                  يوافق على ..... (وجهات نظر شخص).
Fall in love with .... (someone).
                                          يقع في غرام ..... (شخص ما).
Familiar with ..... (someone).
                                 خلیل .. صدیق حمیم لـ .... (شخص ما)
ملم بـ .. معتاد على..... (شيء ما). (something). .... (شيء ما).
Feed with ..... (something).
                                           یغذی .. یطعم ب (شیء ما).
Filled with ..... (something).
                                              مملوء بي ..... (شيء ما).
Fired with ..... (zeal).
                                             متاحج بيسي الحماس.
```

```
Get on with ...... (someone).
                                    يساير .. يتمشى مع ...... (شخص ما).
Identical with ..... (something).
                                        مشابه .. مماثل لـ ..... (شيء ما).
Infested with ...... (fleas).
                                                يعج بي ..... (البراغيث).
Interfere with ...... (someone).
                                            يتعرض لـ ..... (شخص ما).
Intimate with ..... (a person).
                                       صديق حميم لـ ..... (شخص ما).
Mad with .... (someone).
                                        غاضب جداً من ..... (شخص ما).
Mad with .... (anger) (anxiety).
                                     يكاد يجن من ..... (الغضب) (القلق).
Make away with ..... (something).
                                                  يبدد ...... (شيئاً ما).
Make away with one's own.
                                                          يقتل نفسه.
Make friends with ..... (a person).
                                                 يصادق ..... (شخصاً).
Match with ..... (something).
                                           يناسب/يلائم ..... (شيئاً ما).
Meet with ..... (an accident) (success).
                                    يلقى او يواجه ...... (حادثا) (نجاحاً).
Occupied with ...... (a business).
                                                    مشغول بـ (عمل).
Overwhelmed with ..... (grief).
                                                  غارق في ..... (الحزن).
Parallel with ..... (a thing).
                                                    مواز لـ ..... (شيء).
Participate with (v) (a person) in (something).
                                         يشترك مع (شخص) في (شيء ما).
Patient with ...... (someone).
                                             صبور مع ..... (شخص ما).
Peaceful with ..... (someone).
                                              مسالم لـ ..... (شخص ما).
Play with (v) ..... (someone).
                                               يلعب مع .... (شخص ما).
Play with (v) ..... (One's feelings).
                                        يلعب على ..... (عواطف شخص).
Pleased with ..... (someone).
                                            مسرور من ..... (شخص ما).
Proceed with (v) .... (work).
                                         يواصل أو يستمر في ..... (عمل).
Provide (someone) with (v) (something).
                                        يمد (شخصاً ما) بـ ..... (شيء ما).
Relations with ...... (someone).
                                             علاقات ب ..... (شخص ما).
Satisfied with ..... (someone) (something).
                                     راض عن ..... (شخص ما) (شيء ما).
```

Side with (v) (someone). يتحيز لـ (شخص ما). Sympathy with (someone). مشاركة وجدانية لـ (شخص ما). Sympathy with (v) (someone) in (distress). يعطف على (شخص ما) في (محنة). Take up with (someone). يالف او ياتنس (بشخص ما). Tamper with (something). بعبث بر (شيء ما). Tired with (exertions). تعب أو كلل من الإرهاق. WITHIN: Within an hour. في خلال ساعة. Within earshot. على مسمع. It is within easy reach. إن ذلك ميسوراً (في المتناول). Live within your income. عش في حدود دخلك (على قدر حالك). Within sight. على مراي. WITHOUT: Without an exception. بدون استثناء. Without difficulty. بدون صعوبة. Without end. بدون نهاية. Without fear. بدون خوف. He asked her not to do anything without his consent. طلب منها الا تفعل شيئاً بدون موافقته. I'll go with you without fail. ساذهب معكم بالتاكيد. Without notice. بدون إخطار. Without result. بدون نتيجة. She Went out without his knowledge. خرجت بدون علمه. إن هذا امر مسلم به (لا يحتاج إلى بيان). That goes without saying. Without trouble. بدون متاعب. Without warning. بدون إنذار. We are still without servants. لا زلنا بدون خدم.

EXERCISE (27)

- Put in suitable prepositions:
1) A bird the hand is worth ten the bush.
2) A cheerful wife is the joy life?
3) Aren't you a ware that?
4) Are you fond music?
5) Are you going the party?
6) Are you my side?
7) Are you pleased me?
8) Are you pleased the news?
9) Be patient children.
10) Can you participate me this affair?
11) consideration these factors immediate action
should be taken once.
12) Contribute some thing the Poor Fund.
13) Depend me you will not be deprived your
rights
14) Did they comply her request?
15) Don't be indifferent other people's interests.
16) Don't come any more lessons.
17) Don't confide your secrets anyone.
18) Don't despair success.
19) Don't entrust him your money.
20) Don't insist deserting her.
21) Don't jump conclusions.
22) Don't lose faith humanity.
23) Don't shout me.
24) Don't try to impose me.
25) Get me the morning paper the book stall.

- 26) God endowed her..... charming beauty.
- 27) Good bye to morrow.
- 28) Have you sent a letter her?
- 29) He assigned the task this assistant.
- 30) He couldn't abstain smoking.
- 31) He deals many articles but I don't deal him.
- 32) He ended his address a choked voice.
- 33) He feels very proud his talent.
- 34) He gazed envy the dignitaries who arrived to take their place the table.
- 35) He is addicted narcotics.
- 36) He is burdened great responsibilities.



Chapter XI

الفصل الحادي عشر THE CONJUNCTIONS

الروابط

- Conjunctions are used to join words, phrases, clauses and sentences.

تستعمل الروابط لربط، الكلمات، العبارات، أشبإه الجمل والجمل.

- Conjunctions are subdivided into two main classes.
 - A- Coordinating conjunctions.
 - **B- Subordinating Conjunctions.**
 - تنقسم الروابط إلى قسمين رئيسيين هما:
 - ا) الروابط الموفقة:
 - ب) الروابط التابعة:

A: Coordinating Conjunctions.

ا) الروابط الموفقة:

Coordinating conjunctions join words, phrases, or sentences of co-ordinate rank (of similar functional value).

تقوم الروابط الموفقة بربط كلمات أو عبارات أو جمل متكافئية في الدرجية (أي تحتل كل منها نفس الدرجة من الأهمية في أدائه لوظيفته).

In this case, none of the sentences is dependent on the other, nor enters at all into his construction.

وفي هذه الحالة لا تكون أي من الجمل تابعة لجملة أخـرى ولا تدخـل إطلاقــاً في تركيبها.

وإليك امثلة على هذه الحالة:

- An eye for an eye and a tooth for a tooth.
- العين بالعين والسن بالسن.
- Fire is a good servant but a bad master.

النار خادم مفيد ولكنها سيد ضار.

- Neither a borrower nor a lender be. لا تكن مدينا ولا دائنا.

في الجمل البسيطة التي تحوي فعلاً محدوداً "finite verb" واحداً، أي أنها تحوي فاعلاً واحداً وخيراً واحداً يتعلق بهذا الفاعل. مثل قولك.

He worked hard.

عمل بجد.

وقد نربط جملتين معا، فتصبح كل واحدة منهما عبارة "clause" في جملة مربوطة "clause" فنقول مثلاً.

He worked hard.

عمل بحد.

You wasted your time.

اضعت وقتك.

وحين ربطهما معاً بـ "But" تصبح هذه الجملة كالآتي:

He worked hard but you wasted your time.

لقد عمل بجد ولكنك أضعت وقتك.

لذا عندما ربطنا الجملتين باداة الربط "but" أصبحتا جملة واحدة تضم عبارتين يظهر ربطهما وجه التناقض وإن بقت كل منهما مستقلة عن الأخـرى بمعنـى أنها يمكن أن تؤدي معنى كاملاً في حد ذاتها.

ويستخلص من ذلك أن العبارات الـ clauses التي تدخل في تكوين الجملة المربوطة تتساوى من حيث الأهمية، ولذلك تسمى "coordinate clauses" أي عبارات متوافقة ومتساوية في الدرجة.

The families of coordinating conjunctions

عائلات الروابط الموفقة

There are four families or groups of coordinating conjunctions.

هناك أربع عائلات أو أربع مجموعات للروابط الموققة.

A) Family of "AND"

عائلة "AND"

The conjunctions of this family means addition.

روابط هذه العائلة تعنى العطف أو الإضافة وهي:

1) AND: «واو العطف» في اللغة العربية: «الغلام «واو العطف» في اللغة العربية: SHEHATA visited England

SHEHATA visited England.

He spent much money.

نربطب "AND"

SHEHATA visited England and spent much money.

زار شحاتة إنجلترا وانفق مالاً كثيراً.

وإليك اكثر من مثال:

Hasan was tired and wend to bed. ڪان حسن متعبا فذهب للفراش. I love her very much and she loves me in the same way.

إنني احبها كثيراً جداً وهي ايضاً تحبني بنفس الدرجة.

2) Both AND:

٢) و كلاهما (تدل على انهما يجتمعان على تميّز)

Both she and her sister are to blame.

يقع اللوم عليها وعلى أختها كليهما.

AL-Baroudi is both a soldier and a poet.

إن البارودي جندي وشاعر في آن واحد.

3) As well as:

٣) كما .. كمثل. و .. أيضاً:

I gave him money as well as advice.

لقد اعطيته المال والنصح ايضاً او اعطيته المال كما أعطيته النصح. She as well as her husband in good shape.

إنها وزوجها ايضاً في حالة معنوية جيدة.

4) Not only but also:

٤) ليس فحسب ولكن ايضاً. او ليس فقط وإنما ايضاً كذلك:

Ali not only works hard but he also finds time for recreation.

لا يعمل على بجد فحسب وإنما يجد وقتاً للتريض أيضاً.

ملحوظة هامة: إذا بدانا الجملة بـ "not only" تصبح كالآتي،

Not only does Ali work hard but he also find time for recreation.

5) FURTHERMORE:

علاوة على ذلك:

He is clever, furthermore, he is of noble birth.

إنه ماهر وعلاوة على ذلك فهو من أصل نبيل.

6) BESIDES:

٦) فضلاً عن ذلك.

She is quite a coquette besides, she puts temptation in his way. إنها فتاة لعوب حِداً، وفضلاً عن ذلك فإنها تنصب له شراك الإغراء.

به عنان تعوب جيمه وقطير عن دنت فريه تنظيب به سرات الإخراج.

7) LIKEWISE:

٧) وبالمثل،

This is by all means unreasonable, likewise, it is utterly illogic.

إن هذا غير معقول أبدأ، وبالمثل فإنه غير منطقي إطلاقاً.

8) MOREOVER:

٨) بالإضافة إلى ذلك:

That is out of question: moreover, it means nothing to me.

إن هذا خارج عن الموضوع، وبالإضافة إلى ذلك فإنه لا يعنيني في شيء.

9) AGAIN:

٩) وايضاً، كما ان:

His wife's debts swallowed up all his savings; again, his income is in constant decrease.

لقد ابتلعت ديون زوجته كل مدخراته، كما أن دخله في هبوط مستمر.

B) THE FAMILY OF "BUT":

ب) عائلة "But" بمعنى ولكن وهي من أخوات إن وهي تدل على التناقض أو الإستدراك.

We tried to do it, but we could not.

حاولنا أن نفعل ذلك ولكننا لم نستطع.

1) BUT:

۱) ولکن:

I do understand you have done your best, but it did not work.

إنني أدرك أنك بذلت قصارى جهدك ولكن الأمر لم يفلح.

2) YET:

٢) ومع ذلك:

He treated her unkindly; yet she could not blame him for that.

لقد عاملها بقسوة، ومع ذلك لم تستطع أن تلومه على ذلك.

3) STILL:

٣) ومع ذلك:

He wanted her for just one thing. still she loved him.

كان يريدها من أجل شيء واحد فقط، ومع ذلك فقد أحبته.

4) WHEREAS (WHILE):

٤) في حين أن:

He is very cruel, whereas (while) his brother is good hearted.

إنه شديد القسوة في حين أن أخاه طيب القلب.

5) HOWEVER:

٥) ومهما يكن ومع كل،

Her scandal was in every mouth, however, her husband was the last to know.

كانت فضيحتها على كل لسان، ومع كل ذلك كان زوجها آخر من يعلم.

C) THE FAMILY OF "OR": ج.) عائلة "or" بمعنى أو وهي تفيد الإختيار: 1) OR: ۱) او: Are you going to the cinema or the theatre. هل ستذهب إلى السينما أو المسرح. 2) EITHER or: : of La! (Y You must either keep quiet or go out. إما أن تلزم الهدوء أو تخرج. That author is either a madman or a genius. ذلك المؤلف إما أن يكون مجنون أو عبقري. 3) NEITHER NOR: ٣) ليس ولا: He is neither a singer nor a musician. انه لیس مغنیا ولا موسیقیا. I neither smoke nor drink. إنني لا ادخن ولا أشرب الكحول (الخمر). 4) OR ELSE: 3) وإلا: You must leave right now or else you will miss the train. يجب أن ترحل فوراً وإلا فلن تدرك القطار. 5) OTHERWISE : 119 (0 You must keep your word otherwise people will never trust you. يجب أن تبر بوعدك، وإلا فلن يثق بك الناس أبدأ. D) THE FAMILY OF "SO": د) عائلة "SO" روابط هذه العائلة تفيد النتيحة:

٦) ومع ذلك، بالرغم من ذلك:

٧) على العكس:

إنه كانب وبالرغم من ذلك كثير من الناس يصدقونه.

إنني لست متضايقاً، على العكس أنا في غاية الإنبساط.

6) NEVERTHELESS:

hill.

7) ON THE CONTRARY:

He is liar, nevertheless, many people, believe him.

I am not bored, on the contrary I am very pleasant.

1) She meant no harm so don't make a mountain out of a mole

إنها لا تقصد سوءً، فلا تبالغ في الأمر ولا تصنع من الحبة قبة.

The shops were closed, so I could not buy anything.

كانت الحلات مغلقة، لذا لم استطع شراء اي شيء.

2) THEREFORE:

٢) لذلك:

- Life is not all a bed of roses, therefore we must face difficulties with patience.

ليست الحياة كلها نعيماً دائماً. لذلك يجب علينا أن نواجه الشدائد بالصبر.

3) THEN:

٣) «حينئذ» او «ثم»،

We had a month in London and then went to Paris.

قضينا شهراً في لندن ثم ذهبنا إلى باريس.

4) CONSEQUENTLY:

٤) ونتيجة لذلك:

Some third world countries do not make good use of their natural resources, consequently they cannot raise their standards of living.

لا تحسن بعض دول العالم الثالث إستخدام مواردها الطبيعية، ونتيجة لذلك لا تستطيع أن ترفع مستويات معيشتها.

5) ACCORDINGLY:

٥) وبناءً على ذلك،

He has been law abiding all his life, accordingly he lives in peace.

إنه يلتزم بالقانون طوال حياته، لذلك فهو يعيش في سلام.

SUBORDINATING CONJUNCTIONS

الروابط التابعة

AS	بينما/ في اثناء	IF	إذا - لو
AS	كما	In order that	لأجل أن
AS if	كما لو	In case	فلربما
AS though	كما لو	In that	من حيث
AS soon as	بمجرد	Lest	خشية أن
AS long as	طالا	Now	الآن
AS as	مثل	No sooner than	لم یکد حتی

Such as	كمثل	No matter whether	or nor
Not as as	لیس مثل		سواء إذا ام لا
Not so as	ليس كمثل	No matter how	ً سواء كيف
After	بعد	Once	إذ
Although	بالرغم من أن	On condition that	على شريطة ان
Because	لأن	Provided that	بشرط ان
Before	قبل	Scarcely when	لم یکد حتی
Even though	حتى ولو	Since	منذ/ حيث ان
Even if	حتى ولو	So that	لذلك
For fear that	خوفاً من ان	So that	لدرجة ان
Hardly when	لم یکد حتی	So as to	بحيث أن
How	ڪيف	Such that	لدرجة ان
ن شیئین) Than	من (للمفاضلة بي	Supposing that	إذا فرض أن
The the	كلما كلما	That	أن
Unless	لولم إذا لم	Till	حتى - لغاية - لكى
Whether (if)	اذا الد	Until	حتى
Where (as)	حيث	While	بينما
Wherever	حيثما	Whoever	اياً كان
When	عندما	Whatever	مهما كان
Whether	سواء إذا أم لا.	However	كيفما كان
Whenever	حيثما كان		

Chapter XII

الفصل الثاني عشر INTERJECTIONS AND EXCLAMATIONS

التعبيرات العاطفية والتعجب

THE INTERJECTION is merely: A word or sound used to express some sudden feeling or emotion, and does not enter into the construction of a sentence.

التعبير العاطفي هو مجرد كلمة أو صوت يستعمل للتعبير عن شعور أو عاطفة مفاجئة ولا يدخل في تركيب الجملة.

١ - للتعبير عن التأبيد:

1) To express approval:

- Bravo!	احسنت!
2) To express weariness:	٢) للتعبير عن التعب:
- Heigh- Ho	- أواه! آه!
3) To express contempt or ridicu	ıle:
	٣) للتعبير عن الإحتقار أو السخرية،
Tush! - Pshaw - !Pooh!	اف!
Bosh! - Tut, Tut! - Stuff!	خسناا
4) To express reproof:	٤) للتعبير عن اللوم أو التعنيف:
- Fie!	تباا بنس!
5) To require attention:	٥) لطلب الإنتباه؛
Lo! - Hush	صه!
Hark! - Hist	انصتا
6) To express surprise:	٦) للتعبير عن الدهشة:
Ao! - Oh!	76
7) To express grief:	٧) للتعبير عن الحزن:
Oh!	واسفاه! آه!

8) To express joy: (۸
 Hurrah! - Huzza (۹
 الجنب الإنتباه: (۹
 Hey! - Hi!

10) To express greeting or surprise:

Hello!

١٠) للتعبير عن التحية والترحيب: اهلاً ومرحبا!

EXCLAMATION SENTENCES

الجمل التعجبية

- What Lovely eyes you have!

ما اجمل عينيك!

- What grand ideas you have!

ما اعظم افكارك!

- What beautiful weather we are! having.

ما اجمل الطقس الآن!

- What a fool he is!

ما احمقه!

- What a small car that is!

ما أصغر هذه السيارة!

- How beautiful she is!

ما احملها!

- How nice of you to come to see me!

كم هو لطيف منك أن تحضر لزيارتي.

- How very kind of you!

ما اكرمك!

- How wonderful it is!

ما اعجب ذلك!

إليكم بعض الأمثلة الدالة على الشاعر الختلفة.

Ah! how sad she left!

اي حزن احست! (العطف)

Alas! what have I done!

ويلى، ماذا فعلت؟ (الندم)!

O for a breathing - space!

الا من متنفس! (للضيق)

Oh, what a lie!

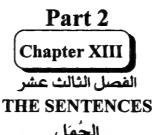
يا لها من أكذوبة!! (الدهشة والتهكم)

Oh is that so!

عجباً، هل الأمر كذلك؟ (للتعجب)

Hurrah for the president.

مرحباً برئيس الجمهورية (للسرور والترحيب)



الجُمَل

تعلمنا في قواعد اللغة العربية أن علامات التشكيل كالرفع والنصب والجر هي التي تعرفنا ترتيب الجملة العربية على الوجوه المختلفة، حيث يتبين منها الفاعل من الفقول به، والجار والمجرور وهكذا.

اما في القواعد الإنجليزية فإن ترتيب الجملة يختلف إختلافاً كلياً عن الجملة العربية واوجه الخلاف في الآتي:

١ - تبدأ الجملة الفعلية الإنجليزية بالفاعل في حين تبدأ الجملة الفعلية العربية بالفعل، أي يسبق الفاعل الفعل.

٢ - المفعول به في الجملة الإنجليزية يلى الفعل، إن كان الفعل متعدياً.

واليك امثلة على ما سبق قوله:

The boy wept.

بكى الولد.

هذه الجملة تركيبها من فعل وفاعل والفعل لازم أي أنه قد أدى معنى تاماً فهو لا يحتاج إلى مفعول به لتوضيح معناه.

The girl reads the novels.

تقرأ الفتاة الروايات.

هذه الجملة تحتوي على فعل متعد إي لم يؤد معنى تاماً، لذا فهو يحتاج إلى مفعول به لكي يتعدى أثره إليه.

وهذا هو الأسلوب الثابت في الجمل الإنجليزية حيث يبدأ بفاعل ثم فعل ثم مفعول

وقد تاتي الجملة على النحو التالي ولكن لن تخرج عن هذه القاعدة السابق ذكرها حيث أنها العناصر الثلاث الرئيسية.

Positions Occupy Women

تشغل النساء وظائف.

يشغلن النساء وظائف

فلو كتبنا مثلاً:

Qualified woman occupy important positions.

تشغل النساء المؤهلات وظائف هامة.

من هذه الجملة نجد انها بدات بصفة وهي "Qualified"، فقد يقول البعض انها خرجت عن القاعدة الثابتة حيث لم تبدأ بفاعل، ولكننا نقول "لا" إن الترتيب سليم ولكنها بدات بفاعل موصوف أو اسم موصوف "qualified women" حيث ان الصفة تسبق الموصوف.

Highly qualified women occupy important positions. تشغل النساء المؤهلات تاهيلاً عالياً وظائف هامة. وينطبق على هذه الجملة نفس ما قيل عن الجملة السابقة حيث بدات بحال، اي ان الجملة الجديدة بدات باسم موصوف يسبقها حال يبين حقيقة هذه الصفة. وعلى هذا الأساس يمكن أن يتم تركيب الجملة البسيطة على الوجه الآتى: A) Subject: ا) من حيث الفاعل: Women النساء qualified women النساء المؤهلات Highly qualified women. النساء الوهلات تاهيلاً عالياً. B) Verb: ب) الفعل: occupy. يشغلن Often occupy يشغلن غالبأ very often occupy يشغلن غالبا جدأ C) Object ج) المفعول به: **Positions** مناصب Important positions مناصب هامة Extremely important positions مناصب في غاية الأهمية. كما يمكن ترتيب الجملة الإنجليزية كما يلي: 1 2 3 Subject verb Object manner place time فاعل فعل مفعول به مكان حال زمان The children played games in the room quietly yesterday لعب الأطفال بهدوء العايا داخل الحجرة بالأمس. ويمكن كتابة الزمان في اول الجملة فيكون ترتيبها كالآتي بعد أن يصبح رقم "1" هو الزمان ورقم "2" هو الفاعل ويستمر الترتيب كما هو موضح بالجملة السابقة.

Yesterday the children played games quietly in the room. بالأمس لعب الأطفال بهدوء العاباً داخل الحجرة.

FORMS OF THE SENTENCES

صيغ الجمل

لقد اوضحنا ان الجملة تتالف من كلمات قد بيناها سابقاً، لكي تـؤدي معنى معيناً كاملاً، إلا ان الجملة قد تتخذ شكلاً معيناً مثل،

1 2

3

4

Statement

question

command or

wish

صيغة تقرير او السؤال او الأمر او الطلب او التمني:

1) Statement:

١) صيغة التقرير،

الجملة التقريرية هي الجملة التي تفيد معنى تاماً مثبتة كانت ام منفية. تشرق الشمس في الصباح. The sun rises in the morning.

You have hit the nail on the head.

لقد ضربت على الوتر الحساس.

2) Question:

٢) صيغة السؤال:

هناك اختلاف في طريقة الجملة الإستفهامية بين اللغة العربية واللغة الإنجليزية فمثلاً من المكن أن نسال في العربية سؤالاً لا يحتوي على فعل في حين أنه يجب أن يظهر الفعل في اللغة الإنجليزية، مثال:

- How are you?

كيف حالك؟

- Who are you?

من انت؟

لذلك نقول أن السؤال في الإنجليزية لا بد أن يشمل فعلاً وأن طريقة السؤال إما بتقدم الفعل الأصلى قبل الفاعل أو أن يتقدم الفاعل فعلاً مساعداً.

I have you a book.

عندي كتاباً.

Have you a book?

هل عندك كتابأ؟

She has just arrived.

لقد وصلت حالاً.

Has she just arrived?

اوصلت في الحال؟

وقد تبدأ الجملة باداة من أدوات السؤال؛

- When did you come?

متی اتیت؟

- Whose pen is this?

قلم من هذا؟

- Whom did Hasan meet?

من قابل حسن؟

- Where shall we go?

این سندهب؟

3) Command or request: ٣) صيغة الأمر أو الطلب: وهو التعبير الذي يوجه بصيغة الأمر للمتكلم أو الخاطب أو عن طلب يطلب منه. - Open the window! افتح النافذة! - Come here! تعال هنا! - Don't argue with fate! لا تجادل القدر! - Give me a hand please! ساعدني من فضلك! - Forward, my sons! إلى الأمام يا ابنائي! 4) Wish: ٤) التمني: نستخدم لفظة "may" في هذا التعبير بمعنى "عسى" وهو عادة يسبق الفاعل وقد يحذف احياناً. - May they live long! عسى أن يعيشوا طويلاً! - May you be happy! عساك ان تكون سعيداً! - That may or may not be true! قد يكون ذلك صحيحاً او لا يكون!

حظاً سعيداً لك!

عسى ان يكون لك حظاً سعيداً!

- Good luck to you!

- May good luck be to you!

Kinds of the sentences

أنواع الجمل

تتكون الجمل الإنجليزية من ثلاثة أنواع،

1) The simple sentence.

١) الجملة البسيطة.

2) The compound sentence.

٢) الجملة المركبة.

3) The complex sentence.

٣) الجملة المعقدة.

The simple sentence

الجملة البسيطة

الجملة البسيطة هي الجملة التي تؤدي معنى تاماً وتحتوي على فعل واحد محدود، ومعنى كلمة محدود هي صفة تدخل على الاسم فتفيد تناهي مدلوله او تقييد اطلاقه وتجعله محدوداً.

ويسمى الفعل محدوداً "finite verb" إذا ما جاء معرفاً مع فاعل فدل على ما إذا كان هذا الفاعل مفرداً أو جمعاً وعلى ما إذا كان متكلماً أو مخاطباً أو غائباً. أي أن الفعل يصبح محدود الدلالة في تبعيته لفاعل معين، أو كان مطلق الدلالة في مصدريته المستقلة عن أي فاعل. فالمصدر "to do" فهو مجرد من الزمان وغير متعلق بفاعل معين، فإذا قلنا

He does his work well.

ودل على أن الفاعل هو المفرد الغائب وعندما نقول"does" تحدد المعنى الضارع They do their work well.

تحدد معنى الفعل في "do" ودل على ان الفاعل هو جمع الغائبين.

لذا فإننا نقول أن الجملة البسيطة هي التي تؤدي معنى كاملاً دون أن تحوي أكثر من فعل محدود واحد.

Patience is a virtue.

الصبر فضيلة.

The earth and sky seem to meet at the horizon.

تبدو الأرض والسماء وكانهما تلتقيان عند الأفق.

The compound sentence

الجملة المركبة

تتكون الجملة للركبة من جملتين بسيطتين -أو أكثر- ربطتا بواحدة من أدوات الربط، مثل:

and, both .. and, either .. or, neither .. nor, consequently .. etc.

فإذا كان لدينا -على سبيل المثال- جملتين يتعلق خبراهما بفاعل واحد، مثل:

- Shawki was a poet.

كان شوقى شاعراً.

- Shawki was a writer.

كان شوقى كاتباً.

فيمكن صياغة هاتين الجملتين في جملة واحدة بـ "both and":

- Shawki was both a poet and a writer.

كان شوقى شاعراً وكاتباً معاً.

وإذا تعلقت الجملة بالإختيار فنستخدم.

Either or.

لربط هاتين الجملتين.

Please come in.

ادخل من فضلك.

Please go out.

اخرج من فضلك. فيصبحان بعد الربط:

Please either come in or go out.

تفضل بالدخول أو الخروج.

وإذا ما استوى النفى في جملتين،

Ahmad does not work hard.

لا يذاكر أحمد بجد.

Hasan does not work hard.

لا يذاكر حسن بجد.

فيصبحان بعد الربط،

Neither Ahmad nor Hasan work hard.

لا احمد ولا حسن يذاكران بجدً.

The complex sentence

الجملة العقدة

تتكون الجملة المعقدة من عبارات احدها شبه جملة رئيسية وتسمى Principal"
"Subordinate clause" ومن هذا
التعبير نفهم أن الجملة الفرعية أو التابعة لا تؤدي في الجملة المعقدة معنى مستقلاً في
حد ذاتها وإنما يكتمل معناها بارتباطها ببقية أجزاء هذه الجملة، فإذا قلنا؛

Ali is an old friend of mine.

على صديق حميم لي.

فهذه جملة بسيطة تحوي فعلاً محدوداً واحداً وتؤدي معنى مستقلاً، فإذا اضفنا الله الله الله الله عبارة مثل: "Who called to see me" التي لا تؤدي معنى مستقلاً في حد ذاتها، اصبحت:

Ali who called to see me is an old friend of mine.

على الذي جاء ليراني صديق قديم لي.

وقد نضيف عبارة اخرى إلى هذه الجملة فنقول:

Ali who called to see me while I was out is an old friend of mine.

إن على الذي جاء ليراني بينما كنت خارج البيت صديق قديم لي.

وبعد أن عرفنا تكوين الجملة العقدة وأنها تتكون من عبارة رئيسية وعبارات أخرى فرعية، علينا أن نتعرف الآن على أنواع العبارات الأخرى الفرعية التي تدخل في تكوين الجملة المعقدة وهي تنقسم إلى ثلاثة أنواع؛

A) The noun clause.

أ) العبارة الدالة على الإسم.

B) The adjectival clause.

ب) العبارة البالة على الصفة.

C) The adverbial clause.

- ج) العبارة الدالة على الحال.
- واليكم شرح هذه الأنواع بالتفصيل،

(A) The noun clause

(ا) العبارة الدالة على الإسم

- The noun clause does the work of a noun, it may be.

تحل هذه العبارة محل الإسم، ومن ثم يمكن أن تقع موقع:

1- The subject of a verb.	ً) فاعلاً لفاعل	١
---------------------------	-----------------	---

2- The object of a verb. ٢) مفعولاً لفعل.

3- The object of a preposition. (٣) مجروراً لحرف جر.

4- The complement of a verb. (٤

5- In apposition to a noun ه) بدلاً لاسم.

6- In apposition to preparatory «it». "...... "بدلاً لكلمة "إنه (٦

Main keys to noun clause

المفاتيح الرئيسية لأشباه الجمل الإسمية

If	Who	Whether
That	Where	Whom
What	Which	Whose
When	Why	How

His success is expected.

نجاحه متوقع.

That he will succeed is expected.

من المتوقع أن ينجح.

Examples:

امثلة.

1) Noun clause subject of a verb:

١) شبه الجملة الإسمية التي تقوم بدور فاعل للفعل:

What will be will be.

ما قدر يكون.

What can't be cured must be endured. الصبر حيلة من لا حيلة له. That life is full of surprises, could not be ignored.

لا يمكن تجاهل أن الحياة مليئة بالماحآت.

كل ما املك تحت تصرفك. Whatever I have is at your disposal.

من يحضر اولاً يُخدم اولاً. Whoever comes first is served first.

2) Noun clause object of a verb:

٢) شبه جملة اسمية يقوم بدور مفعول الفعل:

Notice: The word «that» is often omitted especially after these verbs.

لاحظ ان كلمة "that" تحذف في الغالب بعد هذه الأفعال.

Hopeالمل ThinkExpectيامل Wish

- I know you think I am letting you down.

إنني اعرف انك تظن انني اتخلى عنك.

- Don't defer till tomorrow what must be done to day.

لا تؤجل عمل اليوم إلى غد.

- I know what is at the back of your mind.

إنى اعرف ما يدور بخلدك.

- I assure you that was not my intention.

اؤكد لك ان تلك لم تكن نيتي.

- 3) Noun clause deferred object in apposition to preparatory "it":
- ٣) شبه جملة اسمية تقوم بدور مفعول مؤخر (تقع بدلاً من الضمير التمهيدي "it");
- He takes it for granted that the end justifies the means.

إنه اخذها قضية مسلمة أن الغاية تبرر الوسيلة.

- I would take it that you all agree with me.

إننى اعتبر انكم جميعاً متفقين معى في الراي.

- 4) Noun clause object of a preposition:
 - ٤) شبه جملة إسمية تقوم بدور المجرور بحرف جرء
- Hany agreed to my proposal.

وافق هانى على إفتراحى.

تصبح

- Hany agreed to what I proposed. وافق هاني على ما افترحت.

Examples:

- It depends on how far you had gone with him.

إن الأمر يتوقف على مدى تماديك معه.

- Never interfere with what doesn't concern you.

لا تتدخل ابدأ فيما لا يعنيك.

Notice: That «If» is never used after a preposition.

لاحظ أن "If" لا تستعمل أيداً بعد حرف الجر.

Use "whether":

استعمل «عما إذا» أو فيما إذا:

There is some doubt as to whether permission has been granted.

هناك بعض الشك فيما إذا كان التصريح قد منح.

In some cases, the preposition is omitted, especially in colloquial style.

في بعض الحالات يحدف حرف الجر وعلى الأخص في أسلوب المحادثات الدارجة. إني لا أكترث بما تفعل. I don't care what you do. I don't care whether you agree or disagree.

إني لا أهتم بما إذا كنت توافق أم تخالف.

5) Noun clause subjective complement:

٥) شبه حملة إسمية تقوم بدور الكمل التعلق بالفاعل:

The trouble is that we do not pull together.

إن الشكلة هي أننا لا نعمل متحدين.

Is this what you mean?

اهذا ما تعنيه؟

That appear that you want to be more friendly with her.

يبدو أنك تريد أن توطد صداقتك معها.

6) Noun clause objective complement:

٦) شبه جملة اسمية تقوم بدور الكمل التعلق بالفعول:

- Have you found it what you had expected?

هل وجدت الأمر كما كنت تتوقع؟

- She made him what he is.

إنها جعلته هكذا.

7) Adjective + (Preposition) + Noun clause:

٧) صفة + حرف حر + شبه حملة اسمية:

In this case, always omit the preposition which governs a thatclause.

في هذه الحالة احذف دائماً حرف الجر الذي يحكم شبه الجملة الاسمية التي تبدأ بـ "That".

- Be careful what you do.

- احذر ما تفعل.
- I'm sure you will got on your legs again.

إني على يقين انك سوف تنهض من كبوتك.

- I'm certain that it comes and goes.

إني متاكد أن هذه الحالة تاتي وتذهب.

- At heart, I was proud that you were my girl.

لقد كنت في قرارة نفسى فخوراً بانك فتاتي.

- I'm happy that you came to your senses at last.

إنى سعيد انك قد عدت اخيراً إلى رشدك.

8) Noun clause in apposition to a noun:

٨) شبه جملة اسمية تقوم بدور البدل.

- The story of his success is false.

قصة نجاحه زائفة

تصبح

- القول بانه نجح زائف. The story that he has succeeded is false. القول بانه نجح زائف. ويمكن ربط الجملة باستخدام "That" ويمكن حنفها كما في المثالين التاليين:
- I know that he did it.

اعرف انه فعل ذلك.

- I know he did it.
- وبنفس العني يمكن حنف "That":
- You can't deny the fact that you are growing old.

إنك لا تستطيع أن تنكر حقيقة أنك آخذ في الكبر.

- I'm of the strong opinion that right is might.

أنني مع الرأي القوي القائل بأن الحق قوة.

EXERCISE (28)

- A- Pick out the noun clause in the following:
- 1- Don't you realize that you are making a mountain out of a molehill?
- 2- She wondered whether he was really faithful to her.
- 3- Your promise that you will help me is highly appreciated.
- 4- I discovered how selfish she was.
- 5- I was certain that he hadn't come home.
- 6- Don't you know that I am a light sleeper?
- 7- Don't you remember what I said to you last night?
- 8- I knew then that you were going to have a baby.
- 9- I suppose she lunched in her room.
- 10- who is bad to his own is bad to himself.
- 11- It does not matter whether you stay or leave.
- 12- It depends on how far they went.
- B- Complete the following by adding suitable noun clause:

- I dare say

THE ADJECTIVAL CLAUSE

شبه الجملة الوصفية

- Adjectival clause takes place of adjectives and thus qualify nouns or pronouns.

شبه الجملة الوصفية تقوم مقام الصفات وبذلك تصف الأسماء أو الضمائر.

- Adjectival clauses are sometimes called relative clauses because they are generally introduced by relative pronouns.

اشباه الجمل الوصفية تسمى احيانا أشباه الجمل الموصولة إذ تتقدمها ضمائر الوصل

بصفة عامة. وهي:

As That Who Whose But Which Whom

وإليك مثال تطبيقي عن شبه الجملة الوصفية، فإذا قلنا:

- The poet who wrote this poem is a man of great talent.

إن الشاعر الذي كتب هذه القصيدة رجل ذو موهبة عظيمة. إذن هناك جملتان بسيطتان ربطتا بـ "who" احداهما رئيسية والأخرى فرعية.

والجملتان هماء

- The poet is a man of great talent.
- He wrote this poem.

وعندما ربطناهما بـ "who" لتصبحا جملة معقدة صارت بهذا الوضع.

- The poet who wrote this poem is a man of great talent.

وهنا تصف العبارة الدالة على الصفة «الاسم» في أي موقع يقعه من الجملة فهي تصفه:

- اما فاعلاً كما في الجملة التالية:

-The man who wrote the poem is my brother.

إن الرجل الذي كتب القصيدة أخي.

او مفعولاً به.

- I know the man who wrote the poem.

اعرف الرجل الذي كتب القصيدة.

- او مفعولاً به لأداة جر.

- I was talking to the man who wrote the poem.

كنت أتحدث مع الرجل الذي كتب القصيدة.

او مع تكملة:

- This is the man who wrote the poem.

هذا هو الرجل الذي كتب القصيدة.

واليك العديد من الأمثلة:

- These are the visitors who wanted to meet you.

هؤلاء هم الزوار الذين أرادو مقابلتك.

ملحوظة أ: إذا بدأت الجملة بـ "there" يمكن حدف ضمير الصلة.

There was a man (who) called to meet you while you were out.

كان هناك رجلاً جاء لقابلتك عندما كنت خارج البيت.

That is the man (whom) we met in London last week.

هذا هو الرجل الذي قابلناه في لندن الأسبوع الماضي.

That is the man about whom we were speaking.

ذلك الرجل الذي كنا نتحدث عنه.

ويمكن حذف "That" وتصبح الجملة كالآتى:

That is the man (That) we were speaking about.

عادة يقوم الإنجليز بإحلال "That" محل "Whom" فإذا كانت مسبوقة باداة جر، توضع أداة الجرفي آخر الجملة كالمثال السابق.

Remember you have one who loves you more dearly than life.

تذكري أن لك شخصاً يحبك حباً اعز من الحياة.

You are the finest girl that would love, hate, and forget all in one day.

إنك الطف فتاة تحب وتكره وتنسى كل ذلك في يوم واحد.

ملحوظة هامة: يجب مراعاة وضع ضمير الوصل اقرب ما يكون إلى صلة الوصول.

The medicine will stop that stomach disorder which makes you dizzy.

هذا الدواء سيمنع ذلك الإضطراب المعدي الذي يسبب لك الدوار.

كما يلاحظ أن يوضع ضمير الوصل في الكان الناسب وإلا تسبب في تغيير المعنى كما سنرى في المثال التالي.

A fair daughter of eve, that seemed to be pregnant sailed into the hotel lounge.

A fair daughter of eve sailed into the hotel lounge that seemed to be pregnant.

بنت جميلة من بنات حواء تهادت إلى داخل استراحة الفندق التي كانت تبدو حاملاً. X عبارة خاطئة.

My brother, who has been abroad recently, hope to see you soon.

إن أخى الذي كان في الخارج مؤخراً، يأمل أن يراك قريباً.

نلاحظ أن العبارة الفرعية في المثال السابق غير تعريفية (non - defining clause)، وأنها مفصولة بفاصلتين عن بقية الجملة، وأنه في هذه الحالة لا يمكن أن تحل "That" محل "whom" أو "whom".

Is the play (which) you are reading a modern one?

هل السرحية التي تقرأها مسرحية حديثة؟

نلاحظ أن ضمير الصلة "which" يقع مفعولاً به لفعل متعد ومن شم يمكن حذفه.

The book to which I want to refer was not in the library.

إن الكتاب الذي اردت أن أرجع إليه لم يكن موجوداً في الكتبة.

ويمكن ان تحذف "which" من هذه الجملة على ان تؤخر اداة الجر.

The book I wanted to refer to was not in the library.

ويمكن إحلال "That" بدلاً من "which" على أن توضع أداة الجرفي نهاية العبارة، وبصفة عامة فإن الجملة التي تبدأ عبارتها بـ "That" لا توضع فواصل بين عبارتها وبقية أجزاء الجملة.

The book that I want to refer to was not in the library.

علماً بان العبارة الفرعية في هذا المثال هي عبارة تعريفية (defining clause) ولذلك فهي لم تفصل أياً منها فواصل عن بقية أجزاء الجملة.

يمكن حنف "That" من الجملة إذا جاءت مفعولاً به، مثل:

The books (that) I sent you will help you in your studies.

إن الكتب التي ارسلتها إليك ستعينك في دراساتك.

كذلك يمكن حذف "that" إذا جاءت كمفعـولاً بـه لأداة جـر حتـى وإن جاءت في آخر الجملة. مثل:

Where is the man (that) you borrowed the book from? این الرجل الذی استعرت منه الکتاب.

."such" او "same" ويمكن إستخدام "as" كضمير صلة على أن يجيء معها "same" او "such" ويمكن إستخدام We drove out of Dmanhour by the same road as we had entered by.

خرجنا (بسيارتنا) من دمنهور من نفس الطريق الذي دخلنا منه. Such people as Hany knew admired his great abilities.

إن الناس الذين عرفهم هاني أعجبوا بقدراته العظيمة.

EXERCISE (29)

- 1) Pick out the adjectival clause in the following:
- A) You are the one who is afraid.
- B) A promise is a debt that we must not forget.
- C) It is a question I don't want to answer.
- D) Is this the hotel you are staying at?
- E) Will you let me thank you for the kindness you gave me?
- F) There is nothing I enjoy more than your company.
- G) I like the way you put this up.
- 2) Complete the following by adding suitable adjectival clause.
- A) He Must not fear thorns.
- B) She ruins all
- C) I am the one
- D) it is a long road
- E) There is no woman
- F) Do it in the same way

THE ADVERBIAL CLAUSE

شبه الجملة الحالية

تؤدي العبارة الفرعية لشبه الجملة الحالية دور الحال وتحل محله، أي أنها تصف الفعل أو الصفة أو الحال الموجود في العبارة الرئيسية أو في عبارة فرعية أخرى.

وتنقسم العبارات الدالة على الحال إلى:

- A clause of place.

١) شبه الجملة الدالة على المكان.

- 2- A clause of purpose.
- ٢) شبه الجملة الدالة على الغاية أو الغرض.
- 3- A clause of result or consequence.
 - ٣) شبه الجملة الدالة على النتيجة أو العاقبة.
- 4- A clause of time.

- ٤) شبه الجملة الدالة على الزمن.
- 5- A clause of cause or reason.
- ۵) شبه الجملة الدالة على العلة أو السبب.
- 6- A clause of comparison (degree).
 - ٦) شبه الجملة الدالة على القارنة أو الوازنة أو الدرجة.
- 7- A clause of condition.
- ٧) شبه الجملة الدالة على الشرط.

- 8- A clause of manner.
- ٨) شبه الجملة الدالة على الطريقة أو الكيفية.
- 9- A clause of contrast or concession.
 - ٩) شبه الجملة الدالة على التضاد أو التباين.
- 10- A clause of restriction.
- ١٠) شبه الجملة الدالة على التقييد أو التحديد.

1- Clause of place:

١) شبه الجملة الدالة على الكان:

The following conjunctions join the clause of place, in the complex sentence.

تربط الروابط الآتية العبارات شبه الجملة المالة على الكان في الجملة المعقدة.

Whence Where Wherever Whither As
حيث حيث/حيثما حيثما حيث من حيث
(عند المكان الذي)

- Return whence you came.

عد من حيث أتيت.

- Stay where you are.

ابق في مكانك.

- We live where our fathers lived.

نعيش حيث عاش اباؤنا.

- You will find good friends wherever you go.

ستجد اصدقاء اخيار حيثما تذهب.

- Wherever Hasan goes every body likes him.

كل إنسان يحب حسن حيثما يذهب.

- It's on your right as you face the castle.

إنه إلى يمينك حيث تكون في مواجهة القلعة.

- The car remained where it was. بقيت السيارة حيث كانت.
- 2) Clause of purpose:

٢) شبه الجملة النالة على الغرض.

The following conjunctions join the clause of purpose in the complex sentence.

تربط الروابط الآتية عبارة شبه الجملة الدالة على الغرض في الجملة المعقدة.

- Affirmative clause		هذه الروابط تستخدم في الجمل المثبتة:	
So	That	So that	In order that
حتى	ڪي	ڪي	لکی
May	(Might)	Can	(Could)
مضارع	ماضي	مضارع	ماضي
** .* 1			

- هذه الروابط تستخدم في الجمل المنفية: Negative clause: مع أشباه الجمل المنفية للأسلوب الأدبى:
- May not (might not), shall not (should not).

مع اشباه الجملة المنفية في اسلوب التخاطب.

- Won't (wouldn't). تستخدم مع الأسلوب الأدبي.

For fear of lest for fear that.

خوفاً من ان خشية ان خوفاً من ان

(تستخدم معها "should" دائما)

تستخدم في اسلوب التخاطب الدارج.

- In case of.

يراعى الآتي عند الإستخدام لهذه الروابط:

- ۱ "May" ثاني متبوعة بالمصدرة بدون "to" في العبارة الفرعية إذا كان فعل العبارة الرئيسية مضارعاً او مستقبلاً او امر.
- ٢- "Might" تاتي متبوعة بالمصدر بدون "To" في العبارة الفرعية إذا كان فعل
 العبارة الرئيسية ماضياً.
 - "Should" تيوعة بالصدر بدون "To" إذا بدأت الجملة بـ "Lest".

Examples:

Work hard that (= so that, in order that) you may succeed.

اعمل بجد كي تنجح.

He talked at great length so that they wouldn't misunderstand him.

لقد تكلم بإطناب حتى لا يسيئوا فهمه.

He talks at great length so that they won't misunderstand him. إنه يتكلم باطناب حتى لا يسبئوا فهمه.

Take my advice so (that) you don't (shan't) miss the opportunity.

خذ بنصيحتي حتى لا تفوتك الفرصة.

Take my advice lest you (may) (might) should miss the opportunity.

خذ بنصيحتي خشية أن تفوتك الفرصة.

Ali ran away lest he should be seen. جرى على خشية ان يُرى. Ali ran away that (so that, in order that) he might not be seen.

جرى عليّ حتى (كي) لا يُرى.

Don't leave the party so abruptly in case you excite the curiosity of the people.

لا تغادر الحفل بغتة خشية أن تثير فضول الناس.

Let's remember those who fought and died for us so that we might live in safety.

الا فلنتذكر الذين حاربوا واستشهدوا من أجلنا لكي نعيش في أمان.

3) The clause of result:

٣) شبه الجملة الدالة على النتيجة:

The following conjunctions join the clause of result. In complex sentence.

تربط الروابط التالية عبارة شبه الجملة الدالة على النتيجة في الجملة المقدة.

So + adj + that

That إلى درجة ان

adv

حتى ان So that

Such + noun + that

. So إلى درجة أن

ملحوظة هامة، عندما تتقدم "so" أو "such" الجملة تصاغ العبارة الرئيسية على هيئة سؤال، أي قلب وضع الفاعل، مع مراعاة أن الصفة أو الحال تلي "so" مباشرة في جميع الأحوال، وأن الاسم الموصوف يلي "such" مباشرة في جميع الأحوال.

He was so angry that he couldn't speak.

So angry was he that he couldn't speak.

كان غاضباً لدرجة انه لم يستطع ان يتكلم.

She behaved so wisely that she succeeded in keeping her self pure till her marriage day.

لقد كانت تتصرف بحكمة بالغة إلى درجة أنها نجحت في الإحتفاظ بطهرها حتى يوم الزواج.

Hany made such trouble for his friends that they avoided meeting him.

Such trouble did Hany make for his friends that they avoided meeting him.

احدث هاني من التاعب لأصدقائه لدرجة أنهم تجنبوا لقاءه.

4) The clause of time.

٤) شبه الجملة الدالة على الزمان.

The following conjunctions join the clause of time in the complex sentence.

تربط الروابط التالية عبارة شبه الجملة الدالة على الزمان في الجملة العقدة.

•			-
When	عندما	Since	منذ
Whenever	كلما	Before	قبل
While		After	بعد
Whliest الخناء	بينما/ حينما	As soon as	
As _		Once	بمجرد/ لحظة أن
As long as	طالا	The moment	بعدبرت مصحب
No sooner Than		The minute	
Scarcely When	لم یکد حتی	_	
Hardly When	حتى		

- When poverty comes in at door, love leaps out at window.
 - عندما يدخل الفقر من الباب، يخرج الحب من النافذة.
- Whenever Ali says, I feel that he is about to tell a lie.

كلما قال عليّ، اشعر أنه يوشك على أن يكنب.

- My son fell asleep while he was watching T.V.

استسلم ابني للنوم بينما كان يشاهد التليفزيون.

- I have busy over my work since you last saw me.

كنت مشغولاً في عملي منذ رايتني آخر مرة.

- Look before you leap.

- قدر لرجلك قبل الخطو موضعها.
- Hasan arrived after I had left. وصل حسن بعد ان رحلت.
- I'll tell him the news as soon as I see him.

ساقول له الخبر بمجرد ان اراه.

- Call no man happy till he dies. لا يسعد الإنسان حتى يموت.
- Don't cross bridges until you come to them.

لا تشغل بالك بأمور لم تواجهك بعد.

- He will never enter this house as long as I live in it.

إنه لن يدخل هذا المنزل ابدأ طالما اعيش فيه.

ملحوظة: ١- المستقبل يصبح مضارعاً بسيطاً في شبه الجملة الدالة على الزمن:

- Ali will arrives at six.

- سيصل على في السادسة.
- When Ali arrives I shall meet him.

عندما يصل على ساقابله.

ب) الستقبل التام يصبح مضارعاً تاماً مع هذا النوع من العبارات:

- We shall have finished by six o'clock.

سننجز عملنا في الساعة السادسة.

- As soon as we have finished we can go home.

حالما ننتهي من العمل سنذهب إلى البيت.

ج) يصبح الشرطي ماضياً بسيطاً إذا جاء من عبارات هذا النوع:

- We knew that Hany would arrive at six.

لقد عرفنا أن هاني قد يصل في السادسة.

-We knew that till Hany arrived we could do nothing.

لقد عرفنا انه إلى أن يصل هاني لن نستطيع عمل شيء.

5) The clause of cause or reason:

٥) شبه الجملة الدالة على العلة أو السبب:

The following conjunctions join the clause of cause or reason in the complex sentence:

- I did it because they asked mé to do it.

فعلت ذلك لأنهم طلبوا مني أن أفعله.

- As it is raining, we had better take a ta	xi.
ناخذ تا <i>كسي</i> .	بما ان السماء تمطر، يحسن ان
- Since you can't figure it out, it isn't ea	sy to persuade you.
فليس من السهل إقتاعك.	بما انك لا تستطيع تصور ذلك
- I went to Adel for I had something to t	ell him.
ي ما اقوله له.	ذهبت إلى عادل لأنه كان لدى
6) The clause of comparison: رنة:	٦) شبه الجملة الدالة على المقا
The following conjunctions join the c	lause of comparison in
the complex sentence.	
له الجملة الدالة على القارنة في الجملة العقدة.	تربط الروابط التالية عبارة شب
For equal degree:	للتشبيه (درجة التكافؤ)،
As + adj + as $So + adj + as$	مثل او ك
$As + adv + as$ So + $adv + as$ \bot	سن او ت
Not + as As	لیس مثل
Not + so As _	
For comparative degree:	للمفاضلة (درجة التفاضل)
Comp. adj صفة الفاضلة Than	
adv + Than	افضل من
Less Than	اقل من
Than that Should	اكثر من ان
For parallel degree:	لبيان درجة التوازن:
As So	
According as	كما ك
According to	
In proportion as	ينسية
In proportion to	
The The	كلما كلما

Notice:

a) That the verb in a subordinate clause of comparison is often omitted.

لاحظ أن الفعل في شبه الجملة التابعة الخاصة بالمقارنة غالباً ما يحدف. Your car is as expensive as mine (is).

إن سيارتك ثمينة مثل سيارتي.

I trust you more then she (does).

إني اثق فيك اكثر مما تثق هي فيك.

b) Both subject and verb may be omitted in some clauses of comparison.

من المكن حذف كل من الفاعل والفعل في بعض أشباه الجمل الخاصة بالمقارنة. She is more beautiful than (she is) pretty.

إنها جميلة اكثر مما هي ظريفة.

People often think much more about their rights than (they do) about their duties.

غالباً ما يفكر الناس في حقوقهم أكثر مما يفكرون في واجباتهم.

1) Comparison equal degree:

التشبيه (القارنة بين درجتين متكافئتين)؛

للمقارنة بين شخصين أو شيئين أو صفتين أو درجتين لتحقق بينهما الساواة في ناحية من النواحي.

Notice: That «so» is preferable when the comparison in negative.

لاحظ أنه يحسن إستخدام "SO" عندما تكون القارنة منفية ونستخدم "not as" في الصورة المضفمة

She doesn't dance as (so) gracefully as her friend.

إنها لاترقص بمثل رشاقة صديقتها.

She is not as quite so pretty as her sister.

إنها ليست تماماً في ظرف اختها.

She isn't as (so) attractive as her mother.

إنها ليست في مثل جاذبية أمها.

Enough is as good as a feast. وجبة هنية تشبع خير من وليمة تتخم.

Dying is as natural as living. الموت سنة الحياة.

It is plain as daylight. الأمر واضح كفلق الصبح.

He is as strong as a horse.

Is she as pretty as you are? اهى لطيفة مثلك؟
He came as quickly as he could.

It is as easy as peeling a banana.

إنه أمر في غاية السهولة (في سهولة تقشير الوزة).

Comparison "comparative degree":

المفاضلة (المقارنة بين درجتين متفاضلتين)

Comparison adj. عنه الفاضلة + that]

Comparison adv. حال الفاضلة + that]

a) For comparison of superiority:

للمقارنة البينة للدرجة الأعلى (التفوق)؛

- Love is stronger than death. الحب اقوى من الموت.
- A friend is easier lost than found.

من الصعب كسب الأصدقاء ومن السهل فقدهم.

- Wisdom is better than rubies. الحكمة انفس من الجواهر.
- للمقارنة المبينة للدرجة الأقل:

 The solution is as المقارنة المبينة للدرجة الأقل:

 The solution as the solution as as as a second of the solution as the so
- His story is less interesting than yours.

قصته اقل تسلية من قصتك.

- His story is not so interesting as yours.

إن قصته ليست في مثل تسلية قصتك.

- She is not so demure as her sister. إنها ليست في مثل رزانة اختها.

- She is less demure than her sister. إنها اقل رزانة من اختها.

• Than that Should

أكثر من أن.

Say something rather than that you should remain dead silent.

قل شيئاً خيراً من أن تلتزم الصمت الطبق.

ملحوظة، يفضل إستخدام to بالنسبة للصفات اللاتينية الصدر بدلاً من than.

انه اكبر مركزاً من صديقه. He is superior to his friend.

He is interior to his brother.

إنه اقل شاناً من اخيه.

Fate has been kinder than I deserve.

لقد ترفق بي القدر أكثر مما استحق.

There is nothing more pleasing in life than having a beautiful good wife.

ليس هناك أكثر إمتاعاً في الحياة للإنسان من وجود زوجة جميلة صالحة بجانبه.

• Comparison «parallel degree»: القارنة (للسرجة المتوازية)،

As So

كما ك

The The

كلما كلما.

- As you sow, so shall you reap.

كما تزرع تحصد (الذي تزرعه تحصده).

- As a man makes his bed, so must he lie.

على قدر لحافك امدد رجلك (على قدر فراشك امدد رجليك).

- The more I look at you, the less I want to leave.

كلما نظرت إليك كلما قلت رغبتي في الإنصراف.

- The more you have, the more you want.

كلما ازداد الإنسان غنى، كلما إزداد طمعاً في الزيد (كلما كثر مالك، كلما قلت هل من مزيد).

- The sooner, the better.

خير البر عاجله.

- The higher up, the greater the fall.

كلما ارتفع الإنسان مقاماً، كلما كان سقوطه شديداً.

7) Adverbial clause of condition:

٧) شبه الجملة الدالة على الشرط:

تربط "if, if not, unless etc" عبارة شبه الجملة الفرعية الدالة على الشرط بالعبارة الرئيسية (اي عبارة جواب الشرط في الجملة المعقدة على النحو الذي تناولناه بالدراسة عندما تكلمنا عن الجمل الشرطية):

١ - الشرط الصريح الحقيقى:

If they had appealed to reason, war could hove been avoided.

لو أنهم احتكموا إلى العقل، لأمكن تجنب الحرب.

If they had not appealed to the sword, war could have been avoided.

لو لم يكونوا قد احتكموا إلى السيف، لأمكن تجنب الحرب.

If you deal with a fox, think of his tricks.

إذا تعاملت مع الثعلب فكن حذراً من الاعيبه.

If the devil finds a man idle, he'll get him to work.

إذا وجد الشيطان رجلاً عاطلاً كسولاً، اوجد له ما يشغله.

٢) الشرط الإفتراضى:

If it were not for hope, the heart would break.

لولا الأمل لانفطر القلب.

If wishes were horses, beggars would ride.

ما كل ما يتمنى المرء يدركه (لو كانت الأماني جياداً لركبها الشحاذون).

8) Adverbial clause of manner:

٨) شبه الجملة الدالة على الطريقة أو الإسلوب:

تربط الروابط التالية عبارة شبه الجملة الدالة على الطريقة أو الإسلوب بالعبارة الرئيسية في الجملة المعقدة،

As اکیفما How کیفما As if کمالو In that کمالو As though

 - One will reap as one sows.

- كما يزرع المرء يحصد.
- عامل الناس كما تحب ان يعاملوك. Do as you would be done by.
- He talks as if he knew all about it.

إنه يتحدث كما لو كان يعرف كل شيء عن الأمر.

- He spoke loudly as if we were deaf.

كان يتكلم بصوت عال كما لو كنا صماً.

- She treated me as if I were a stranger.

عاملتني كما لو كنت غريباً عنها.

- He looks as though he had seen a ghost.

إنه يبدو كما لو كان قد راى شبحاً.

- You may spend your money how you please.

يمكنك أن تصرف نقودك كيفما تحب.

-You are quite at a disadvantage in that you have none to support you.

إنك لفي موقف محرج تماماً من حيث انه لا يوجد أحد يؤيدك.

9) Adverbial clauses of concession and contrast:

٩) اشباه الجمل الحالية البينة للإذعان والتباين:

تربط الروابط الآتية العبارة الفرعية الدالة على التباين أو التضاد بالعبارة الرئيسية

في الجملة المعقدة وهذه الروابط هي:

		• •	•
Though	ولو ان	Whoever	اي من ڪان
Although	بالرغم من ان	Whenever	وقتما كان
Even though	حتى ولو	Wherever	اينما كان
If	ولو	Whether or no	سواء ام لا t
Even If	حتى ولو	No matter whether	r or not
Even	حثى		لا يهم ما إذا ام لا
However	كيفما كان	No matter who	لا يهم اي من كان
Whatever	ايما كان	No matter when	لا يهم وقتما كان
Whether	في حين ان	No matter how	لا يهم كيفما كان
While	بينما	No matter what	لا يهم مهما كان
When	في حين ان		

Ali passed the examination though he had been prevented by illness from studying.

إجتاز على الإمتحان رغم أن المرض منعه من الإستذكار.

Although they are partners, they are always at daggers drawn. مع انهما شریکان، إلا انهما دائما الشجار.

Though they are poor, they are generous with their money.

على الرغم من انهم فقراء، فإنهم اسخياء بمالهم.

Although charity begins at home, we should expend the circle of our benevolence.

ولو أن الإحسان يجب أن يبدأ بمن نعول، إلا أنه يجب علينا أن نزيد دائرة إحساننا إتساعاً.

Even if you don't like him, you must treat him politely.

يجب أن تعامله بادب حتى ولو كنت لا تحبه.

To my great surprise, he returned when he wasn't expected for another two months.

مما ادهشنى كثيراً انه عاد في حين ان ذلك لم متوقعاً منه قبل مضي شهرين آخرين.

However serious the case is, we must not lose hope.

مهما كانت الحالة خطيرة يجب الا نفقد الأمل.

ملحوظة: "However" هنا حال ولابد أن تليها صفة أو حال أخرى.

Whatever lies Ahmad tells, some people believe him.

اياً كانت الأكاذيب التي يطلقها أحمد فإن هناك بعض الناس يصدقونه.

ملحوظة: "whatever" هنا صفة ولابد أن يليها اسم.

No matter how wicked he is, I don't dread him.

إننى لا اخشاه بالرغم من انه شرير.

You are certainly right, whatever others may say.

إنك بالتأكيد على حق، ايا كانت الأقاويل التي يتقولها عنك الآخرون.

ملحوظة: لاحظ أن "whatever" هنا ضمير وأنها مفعول به لفعل الجملة الفرعية.

10) Adverbial clause of restriction:

١٠) شبه الجملة المحددة أو المقيدة:

تربط الروابط الآتية عبارة شبه الجملة الفرعية النالة على التقييد أو التحديد بالعبارة الرئيسية في الجملة المعقدة.

As long as	طالما	In so far as	على ما - بقدر ما
As far as	على ما - بقدر ما	For all	على ما
So long as	طالما	That	على ما
So far as	على ما - بقدر ما		

- It is quite correct as far as I can see.

إنه صحيح تماماً بقدر ما تبين لي.

- That is just the job, so far as I am concerned.

إن هذا هو عز الطلب بالنسبة لي.

- You can stay here, so long as you don't bother me.

يمكنك البقاء هنا، طالا لا تضايقني.

- She has never met him that I know.

إنها لم تقابله ابدأ، على ما اعلم أو يقدر ما أعلم.

EXERCISE (30)

- A) Pick out the adverbial clause in the following:
- He was sitting in the living room when I walked in.
- My life will endure as long as life itself.
- You could be a wonderful help to us, if you would.
- Answer me boldly, as if I were he.
- I was so offended by such indifference that I couldn't stay any longer.
- How dare you come near me after what you have done while I have been away?
- The issue is so complicated that I can't make head or tail of it.
- You are going to land your self into a fine predicament unless you follow my advice.
- His opinions are as ridiculous as a man's hat on child's head.
- The more things a woman is ashamed of, the more respectable she is.
- She is a perfectly respectable woman, though her pose is fashionably frank and impulsive.
- B) Complete the following by adding a clause of (time).
- I won't let you go - I have been here - I haven't seen her - We must leave - I'll contact you - They will join us
- What have you been doing?
- I'll find you
-, I hurried to dining- room.
- Please let me know.
- Time stood still

C) Complete the following by adding a clause of place.
- Stay
- Peace begins
- Return
, I'll go
, He is stone deaf.
D) Complete the following by adding a clause of cause.
, I can't pay you now.
- They lost chance after chance
- He is not fit to be your advocate
- His girlfriend cut him
- I never feel safe with you
- I have no opinion on the subject
, I'd rather leave.
-I can't be frank with her
- Excuse me
- I'm glad
E) Complete the following by adding a clause of purpose.
- Come quickly
- She should give it up
- Put a bold face on it
- Talk it over with her
- I do my best
- Let him in
- I just wanted to draw your attention
- I talk briefly
- Stop playing the fool about this
- She acted that way
- Take a look

- She looks
- If all works out
- Do
- Take people
K) Complete the following by adding a clause of comparison.
- That is more
- It is as plain
- A man can fall out of love as easily
- He is not as wise
- Do it as well
- He sat as quiet
- As, So
- He was as mad.

Transformation Of Sentences.

تحويل الجمل

Simple sentences can be changed into complex sentences by changing words or phrases into subordinate clauses.

يمكن تحويل الجمل البسيطة إلى جمل معقدة بتحويل الكلمات أو العبارات إلى أشباه جمل تابعة.

Complex sentences can be changed into simple sentences by changing subordinate clauses into words or phrases.

يمكن تحويل الجمل المعقدة إلى جمل بسيطة بتحويل اشباه الجمل التابعة إلى كلمات او عبارات.

Changing clauses into phrases

تغيير أشباه الجمل إلى عبارات

يجب ان نتذكر في البداية.

- ١ ان كلمة clause تعنى عبارة شبه جملة فرعية يحوي فعلاً محدوداً.
 - ٢ أن كلمة phrase هي عبارة فرعية لا تحوي فعلاً محدوداً.
- ت مصادر الفعل بأنواعها وكذلك الأجزاء الصدرية من الفعل، ليست من قبيل
 الأفعال المحدودة في الإنجليزية، أي أنها جميعاً غير محدودة.

فمثلاً،

Non-finite parts of the verb		Finite parts of the verb		
Infinitive	Parti	ciples		
	Pre.	Past	Present	Past
To be	Being	Been	Am is are	Was were
To have	Having	Had	Have has	Had
To do	Doing	Done	Do does	Did
To read	Reading	Read	Read reads	Read
To writ	Writing	Written	Write writes	Wrote
To see	Seeing	Seen	See sees	Saw
To hear	Hearing	Heard	Hear hears	Heard
To feel	Feeling	Felt	Feel feels	Felt
To work	Working	Worked	Work works	Worked
To try	Trying	Tried	Try tries	Tried

يستخلص مما تقدم:

ان التحويل من "clause" إلى "phrase" هو التخليص من الفعيل المحدود دون إخلال بالعنى، وان التحويل من "phrase" إلى "clause" هو إضافة فعيل محدود إلى "phrase" لتصبح "clause" دون إخلال بالمعنى ايضاً.

وإليك المثال الآتي:

- That they are great is known (clause). معروف انهم عظماء.
- Their greatness is known (phrase).

نلاحظ أن الجملة الأولى حوت العبارة فعلاً محدوداً وهو (are) وتخلصنا منه في الجملة الثانية التي تحولت العبارة أسمية (أي احتوت اسماً) بدلاً من فعل.

1) Changing noun phrase into clause:

Simple Complex

Noun phrase Noun clause

شبه جملة إسمية

- Infinitive
- Question words + infinitive
- Gerund
- 1- I don't know the reason for his leaving.
- 2- You have no Idea of my anxiety.
- 3- His refusal to come annoyed us.
- 4- I'll do my best
- 5- Have you any idea about her age?
- 6- Do you agree to my proposal?

That

Question word + finite verb.

I don't know why he left

You have no idea of how anxious I am.

That he refused to come annoyed us

I'll do what I can.

Have you any idea about how old she is?

Do you agree to what I propose?

2- Changing adjectival clause into phrase.

شبه حملة وصفية

صفة او عبارة وصفية

- Present participle Who

- Past participle Whom

- Preposition + noun Whose

Which

That

As

But

A lecturer likes to have an A audience who pay attention to his lecture.

like you ought to do well.

I'm the man who will console I'm the man to console you. you.

She was the first arrived.

lecturer likes to have an attentive audience.

A man who is experienced An experienced man like you ought to do well.

She was the first to arrive.

3- Changing adverbial phrase into clause

Simple Complex Adverbial phrase → Adverbial clause شبه حملة حالية عبارة حالية

A- Time الزمان

Clause

When

Phrase

On, in, At + gerund.

Noun

Participial phrase.

During.

Before, After

Perfect participial phrase

Since, until, till

Immediately on

participial phrase.

While, whilst, as

Before, after

Since, until, till

As soon as

Immediately after

No sooner Than

Hardly When

Scarcely When

On hearing the joke Hasan burst into laughter.

During his stay in Paris he studied arts subjects.

Call no man happy until his death.

Telephone me immediately on seeing him.

I'll contact you before leaving.

When Hasan heard the joke he burst into laughter.

While he was in Paris he studied arts subjects.

Call no man happy until he dies.

Telephone me as soon as you see him.

I'll contact you before I leave.

B- Place

المكان

Phrase ———— Clause		
Preposition + noun	Where, wherever	
Stay in your place.	Stay where you are.	
You may sit in any place.	You sit whenever you like.	
The curtains touch at the	The curtains touch where the	
corner.	two walls meet.	
We are back at the starting	We are back where we	
points.	started.	
May you find luck	May you find luck wherever	
everywhere!	you go!	

C- Cause

السبب

Phrase —	
Because of	Because
Owing to	Since
On account of	As
Through	Seeing that
For	Now that
Owing to the rain they could	As it was raining they could
not come.	not come.
Ahmad won a prize for good	Ahmad won a prize for he
behavior at school.	behaved well at school.
Being in a hurry, I couldn't	I couldn't wait because I was
wait.	in a hurry.
On account of his soft heart,	Seeing that he was soft-
he couldn't specialise in	hearted, he couldn't specialise
surgery.	in surgery.

D- Purpose

الغرض

Phrase	
To + infinitive	That
With the object of	So that
For the purpose of	In order that
So as to	For fear that
In order to	Lest
For fear of	In case
Shehata endured many	Shehata endured many
hardships so as to realize his	hardships so that he might
hopes.	realize his hopes.
Ali worked hard for fear of	Ali worked hard lest he

failure I did my best to please her.

You need more practice in order to develop your skill. All worked hard lest he should fail

I did my best so that I might please her.

You need more practice in order that you may develop your skill.

E- Result

النتبحة

	•
Phrase	
So + Adj. $Adv.$ + As to	$\begin{bmatrix} So + Adj. \\ Adv. \end{bmatrix}$ + that
Adj. Adv. + Enough to	
Such + noun + As to	Such + noun + that So That (not)
Тоо То	So That (not)

He was too angry to speak

This story is easy enough for a child to read.

I was lucky enough to get there in time.

She is such a flirt as to seduce a saint.

He sobbed bitterly enough to bring tears to everyone's eyes.

He was so angry that he could not speak.

This story is so easy that a child can read.

I was so lucky that got there in time.

She is such a flirt that she can seduce a saint.

He sobbed so bitterly that he brought tears to everyone's eyes.

F)- Concession

or

Contrast

الإذعان أوالتباين

	0=+9-0	
Phrase		Clause

In spite of

Despite

Regardless of

Notwithstanding

Even in case of

Even without

For all

With all

Ahmad went out in spite of the rain.

Although

Though

Even though

Even if

Even if not

For all that

However

whatever

No matter

Although it was raining

Ahmad went out.

She accepted the offer of marriage regardless of my advice.

Even without seeing her, I can still imagine her looks and her charm.

With all her faults, I do love her.

She accepted the offer of marriage though I advised her against it.

Even I didn't see her, I can still imagine her looks and her charm.

No matter what her faults are, I do love her.

G- Condition

الشرط

Phrase	
With, By	
In case of	If
In the event of	
Participial phrase	
Without	Unless
But for	If not
In the absence of	
With or without	What ever Or not
With or without his help, I	Whatever he helps me or not,
shall carry out my plan.	I shall carry out my plan.
In case of fire, ring the alarm	If a fire breaks out, ring the
bell.	alarm bell.
In the absence of wisdom,	If you lack wisdom, don't
don't expect success.	expect success.
But for your help, we should	If you had not helped us, we
have been at a loss.	should have been at a loss.
In the even of his arrival, ring	If he arrives, ring me up.
me up.	

H- Manner

الكيفية

Phrase	Clause
According to In accordance with In conformity with	As How
Like	As if As though
With	As As
Ali acted according to the	Ali acted as the doctor
doctor's advice.	advised him.
Hasan swims like a fish.	Hasan swims as if he were a fish.
She behaved carelessly.	She behaved as if she cared for nothing.
She tried with all her might.	She tried as hard as she could.
Let it be done in accordance with your belief.	Let it be done as you believe.

I- Comparison

Comparative + than to	Comparative + than
By The (comparative)	The The (comparative)
Surgery and medicine are of	Surgery is as important as
the same importance.	medicine (is).
Nothing rewards better than	Nothing rewards so well as
to be honest.	honestly does.
She is unlike her sister in	She is not beautiful as her
beauty	sister.

EXERCISE (31)

- A- Change the following into complex sentences without changing the meaning.
- 1- I know your intention.
- 2- His absence upset me.
- 3- I did not hear of her promotion.
- 4- It was my duty to stop her misconduct.
- 5- He is not strong enough to bear the whole responsibility.
- 6- She is too inexperienced to decide.
- 7- you shouldn't say that in his absence.
- 8- Think twice before making up your mind.
- 9- Seeing her in trouble, I gave her a hand.
- 10- Her death is a great calamity.
- 11- I still doubt his honesty.
- 12- I am delighted to see you in good shape.
- 13- Your sister's marriage pleased my family.
- 14- I have no more to say.
- 15- I'm grateful for your assistance.
- B) Changing the following into simple sentences without changing the meaning.
- 1- You still don't understand what sort of woman she is.
- ·2- Unless you try your hardest, you won't find it easy enough.
- 3- What I am saying makes you turn pale.
- 4- I know that you are my best friend.
- 5- If you give him an inch. He will take a yard.
- 6- I am sure she objects.
- 7- Her face was as red as rose.
- 8- The affair ended where it should.
- 9- Don't try to fly before you can walk.

- 10- Whatever he did was completely out of character.
- 11- It is not, however, as bad as it sounds.
- 12- He is not so fool as you think.
- 13- Do it just as I told you.
- 14- Spend your holiday how you wish.
- 15- What costs little is less esteemed.

Chapter XIV

الفصل الرابع عشر DIRECT AND INDIRECT SPEECH

الكــلام المباشــر والغــير مباشــر

In direct speech the very words used by the speaker are quoted without any change.

في حالة الكلام المباشر يذكر نفس الكلام الذي صدر من المتكلم دون إدخال اي تعديل. مثال:

- Ahmad said: "While there is life there is hope!!".

In indirect speech the words used by the speaker are reported with some change in construction.

في حالة الكلام غير المباشر، يذكر الكلام الصادر من المتكلم مع إحداث بعض التغير في المركيب. مثال:

- Ahmad said that while there is life there is hope.

ونلاحظ اننا:

- ا) عند الكلام المباشر نضع فاصلتين علويتين أو قوسين بعد فعل القول.
 - ب) بعد فعل القول نضع علامة الفصل: .

ويترتب على تحويل الكلام المباشر إلى كلام غير مباشر تغييرات معينة تختلف بإختلاف شكل الجملة.

A- Indirect statements:

الخبر او البيان غير المباشر؛

- General rules:

القواعد العامة:

When changing from «direct» into «indirect» speech, the following general rules must be applied:-

عند تحويل الكلام المباشر إلى كلام غير مباشر يجب أن نطبق القواعد العامة الآتية:-

1- Change of pronouns:

١ - تغيير الضمائر:

a) Change the pronouns and possessive adjectives according to common sense.

يتم تغيير الضمائر وصفات الملكية وفقاً للمعنى العام.

b) There fore, use the pronouns and possessives adjectives which correspond to the speaker and to the person to home the speech is addressed.

لذلك، استعمل الضمائر وصفات الملكية التي تناظر المتكلم والشخص الموجه إليه الحديث (المخاطب).

2- Change of tense:

٢ - تغيير الزمن:

Don't change the tenses of the verbs if the principal verb is in the

لا تتغير أزمنة الأفعال إذا كان الفعل الرئيسي في الزمن

A) Present simple. (say. says)

- ا) في المضارع البسيط.
- ب) المضارع المستمر. (is / are saying) بالمضارع المستمر.
- D) Future. (shall/ Will say)

- د) في الستقبل.
- كما يراعى الآتى عند تحويل الكلام المباشر إلى غير المباشر.
- تحذف الفواصل العليا التي تحصر فيما بينها الكلام المباشر.
- يبقى فعل القول (to say) على ما هو عليه إذا لم يكن متبوعاً بـاداة جر (to) ايـا كان زمنه.
- يستبدل فعل القول إذا كان متبوعاً باداة الجر (to) بالفعل (to tell) في نفس زمنه.
- توضع (that) بمعنى (ان) بدلاً من حذف الأقواس أو الفواصل وبعد فعل القول (to say) أو (to tell).

وإليك الأمثلة التطبيقية على ما سبق قوله.

She says: "It is a question I don't Wont to answer". (direct) تقول: "إنه سؤال لا أربد الإحالة عليه".

She says that it is a question she doesn't wont to answer (indirect).

تقول انه سؤال لا تريد الإجابة عليه.

The teacher is saying: "The earth turns round the sun" (direct) يقول المدرس: "تدور الأرض حول الشمس".

The teacher is saying that the earth turns round the sun (indirect).

يقول المدرس أن الأرض تدور حول الشمس.

The teacher says to us: "The earth turns round the sun". (direct)

يقول لنا المدرس: "الأرض تدور حول الشمس".

The teacher tells us that the earth turns round the sun. (indirect).

يخبرنا المدرس بأن الأرض تدور حول الشمس.

They have said: "We made a good beginning" (direct).

يقولون: "بدانا بداية طيبة".

They have said that they made a good beginning. (indirect).

يقولون انهم بداوا بداية طيبة.

If the principal verb is in the past, make the following changes.

إذا كان الفعل الرئيسي في الماضي فقم بعمل التغييرات الآتية:				
غیر مباشر	•	مباشر		
Present simple	مضارع بسيط	Past simple	ماضي بسيط	
(say/ says)		(said)		
Present continuous	مضارع مستمر	Past simple (said) Past continuous	ماضي مستمر	
(is/ saying)		(was saying)		
Present perfect	مضارع تام	(was saying) Past perfect (had said) Past perfect (had said)	ماضي تام	
(has said)		(had said)		
Past simple (said)	ماضي بسيط	Past perfect (had said)	ماضي تام	

Future simple (shall/ will say (should/would say) (should/would say) (should/would say) (out in the past المنتقبل ود ذكره في (should/would say) (should/would say) (out in the past المنتقبل ال

The doctor said: "I have done my best) (direct).

قال الطبيب: " لقد بذلت قصارى جهدي"

The doctor said that he done his best (indirect)

قال الطبيب أنه قد بذل قصارى جهده.

He said: "I waited for you until midnight (direct).

قال: "انتظرتك حتى منتصف الليل".

He said that he had waited for him until midnight (indirect).

قال انه قد انتظره حتى منتصف الليل.

He said: "I wish I could do that (direct).

قال: "أود لو استطيع عمل ذلك".

He said that he wished he could have done that (indirect).

قال انه كان يود لو انه استطاع عمل ذلك.

She said: "I don't believe what he says" (direct).

قالت: "انا لا أصدق ما يقوله".

She said that she did not believe what he said (indirect).

قالت انها لم تصدق ما قاله.

وسبق أن عرفنا تركيب الشرطي "conditional" والشرطي التام Perfect" "conditional اما تركيب الشرطى المستمر فإنه يتكون من:

Should or would + be + the present participle.

اي يتكون من "should" او "would" + فعل الكينونة + إسم الفاعل.

اي انه ماضي (مستقبل مستمر) في حين أن الشرطي هو ماضي المستقبل البسيط، وإن الشرطي التام هو ماضي (المستقبل التام).

وإليك امثلة:

Ali said: "My work will never flourish (direct).

قال على: "عملى لن يزدهر ابدأ".

Ali said that his work would never flourish (indirect).

قال على أن عمله لن يزدهر أبداً.

Ahmad said: "I shall be revising some articles in the evening." (direct).

قال احمد: "ساراجع بعض المقالات في المساء".

Ahmad said that he would be revising some articles in the evening (indirect).

قال احمد انه سيكون غارقاً في مراجعة بعض المقالات في المساء.

Hasan said to me: "We will have settled our lawsuit amicable before the end of the month". (direct).

قال حسن: "سنسوى قضيتنا وديا قبل إنتهاء الشهر".

Hasan told me that they would have settled their lawsuit amicable for the end of the month.

قال حسن: أنهم سيكونون قد سووًا قضيتهم ودياً قبل نهاية الشهر.

3) Change of nearness indicators. (٣				
إذا جاءت الصفات والأحوال الدالة على القرب في الكلام المباشر تتحول إلى ما يقابلها في				
القائمة التالية من صفات وأحوال دالة على البعد في الكلام غير المباشر.				
Direct speech		Indirect speech		
الكلام المباشر		الكلام غير المباشر		
Now	الآن	Then (at once)	حيننذ (في الحال)	
This	هذه	That	ذلك/ تلك	
These	هؤلاء	Those	اولئك	
Here	هنا	There	هناك	
Thus	هكذا	So	كذلك	
To- day	اليوم	That day	ذلك اليوم	
Yesterday	أمس	The day before	اليوم السابق	
The day before yeste	erday	Tow days before	قبل يومين e	
	قبل الأمس			
Yesterday afternoon		The previous afternoon		
	عصر الأمس		عصر اليوم السابق	
yesterday morning				
	صباح الأمس			
Tomorrow	غداً/ باكر	The next day	اليوم التالي	
Tomorrow morning	صباح الغد	The following n	norning	
			الصباح التالي	
The day after tomorr	row	In two days' tim	ne	
باكر	بعد غد/ بعد		في بحر يومين	
Last night	الليلة الماضية	The previous ni	ght	
			الليلة السابقة	
يما) Ago	منذ مدة (قد	Before	سابقا	
Come	يحضر	Go	يذهب	

B- Indirect Questions

السؤال غير المباشر

نتبع في تحويل الكلام المباشر الوارد على هيئة سؤال نفس القواعد التي وردت عند تحويل الجمل الخبرية مع إضافة بعض الإضافات التي تتطلبها طبيعة السؤال وحسب الآتي:

 انستعمل فعلاً من افعال السؤال او الإستفهام التالية بدلاً من فعل القول في الكلام المباشر عند التحويل إلى الكلام غير المباشر.

 Ask
 ليسال ليسال بتعجب)
 Wonder
 سيساءل (يسال بتعجب)

 Inquire
 Want to know
 يستفهم

- ٢) تحذف الفواصل وعلامة الإستفهام.
- ٣) تتغير طريقة السؤال من الإستفهام إلى الإثبات وذلك بتقديم الفاعل على الفعل، ويجب علينا أن نعرف أن السؤال في الكلام المباشر لا يأتي في كل الأحوال مسبوقاً بفعل القول وإنما قد يوضع الكلام المباشر في صيغة الإستفهام باستخدام فعل "ask" أو فعل "inquire" وفي هذه الحالة يلي الفعل الإستفهامي في صيغة السؤال.
- Hasan said to Ali: "What are you reading now?" (direct). قال حسن لعلى: "ماذا تقرا الآن؟"
- Hasan asked Ali what- he was reading then (indirect). سال حسن على عما كان يقرا حينئذ.
- إذا كان السؤال في الكلام المباشر مستهلاً بالكلمات الإستفهامية الآتية. تبقى هذه
 الكلمات كاداة ربط في الكلام غير المباشر وهي،

Who, whom, what, which, whose, why, how, when, where. Hany said to Farid: "What do you want?" (direct).

قال هانی لفرید: "ماذا ترید؟"

Hany asked Farid what he wanted (indirect).

سال هاني فريد عما يريده.

٥) إذا لم يكن السؤال في الكلام المباشر مبتئا باداة استفهام أو سؤال. لذا يبدأ الكلام الغير مباشر مستهلاً بـ "Tf" أو "whether".

The man asked: "Is the room large enough?" (direct).

سأل الرجل: "هل إتساع الغرفة كافر"؟

The man asked if the room was large enough (indirect).

سال الرجل عما إذا كانت الغرفة إتساعها كافر.

He said: "Is she your girl- friend?" (direct).

سال: "هل هي صديقتك؟"

He asked whether she was my girl- friend. (indirect).

سأل عما إذا كانت هي صديقتي.

 ٦) عند التحويل إلى الكلام غير المباشر، يتم تحويل كلمة نعم أو لا إلى تعبير يردد صدى الإستفهام.

She said: "Did you ring me up last night? «yes»" (direct)
She asked if I had rung her the previous night and I said I had (indirect).

She said: "Do you love me? «yes»" (direct).

She asked if I loved her and I said I did (indirect).

C- Indirect Command or Request

الأمر أو الرجاء غير المباشر

تنطبق القواعد العامة للكلام الغير مباشر على الأمر والرجاء ولكن توجد بعض الإضافات للقواعد الخاصة بهذه الصيغة.

ولما كان الأمر هو صيغة يطلب بها فعل شيء، فمثلاً:

ا) الخطاب الموجه من اعلى إلى من هو ادنى منه سُمى "امرأ".

ب) الخطاب الموجه ممن هو ادنى إلى من هو اعلى سُمي "رجاء".

ج) الخطاب الموجه من ند إلى ند سُمى "طلباً".

وعند تحويل صيغة الأمر من الكلام المباشر إلى الكلام غير المباشر، تراعى القواعد التالية بالإضافة إلى ما له صلة مما سبق أن درسناه من قواعد:

١) تحذف الفاصلة وعلامة التعجب التي تلي صيغة الأمر.

٢) إذا كان الأمر موجها من أعلى إلى من هو أدنى نستبدل فعل القول بأحد الأفعال الآمرة التالية: "order" أو "command" على أن يوضع فعل الأمر -الـذي جاء في الكلام المباشر- في صيغة المصدر في الكلام غير المباشر.

The officer said to his men: "Fire!". (direct).

قال الضابط لرجاله (إطلقوا النار!).

The officer commanded his men to fire. (indirect)

أمر الضابط رجاله أن يطلقوا النار.

(اي تتحول صيفة الأمر إلى مصدر) Fire → to fire

وإذا كانت صيغة الأمر منفية أي من قبيل النهي، توضع أداة النفي "not" قبل الصدر مباشرة في الكلام غير المباشر.

The officer said to his men: "Don't fire now" (direct).

قال الضابط لرجاله: "لا تطلقوا النار الآن".

The officer command his men not to fire now. (indirect).

أمر الضابط رجاله الأ يطلقوا النار حينئذ.

 ت) إذا كان الخطاب موجه ممن هو أدنى إلى من هو أعلى يستبدل فعل القول باحد الأفعال الآتية: "beg" أو "pray" في الكلام غير المباشر مع مراعاة القواعد السابقة.

The pupil said to his teacher: "Don't punish me" (direct).
قال الطالب لمدرسه: "لا تعاقبني".

The pupil begged his teacher not to punish him (indirect). توسل الطالب لمدرسه الا يعاقبه.

He said to his son: "Don't play with edged tools".

قال لأبنه: "لا تلعب بالأسلحة الحادة" (اي لا يلعب بالنار).

He advised his son not to play with edged tools.

نصح ابنه الا يلعب بالأسلحة الحادة (أي لا يلعب بالنار).

إذا كان الخطاب موجها من ند إلى ند أي من شخصين متساويين في النزلة أو الرتبة، يستبدل فعل القول بواحد من الفعلين "tell" أو "ask" عند التحويل إلى الكلام غير الباشر مع مراعاة ما سبق قوله.

She said to me: "Wait a little" (direct). قالت لي: "إنتظرني قليلاً". She told me to wait a little (indirect). قالت لي ان انتظر قليلاً.

طلبت مني ان انتظر قليلاً. . . . She asked me to wait a little (indirect).

ا) إذا كان الكلام للنصيحة يستبدل الفعل في غير المباشر إلى (Advise).

The doctor said to me: "Don't take this medicine" (direct).

قال لى الطبيب، "لا تتناول هذا الدواء".

The doctor advised me not to take that medicine.

نصحني الطبيب بالا اتناول ذاك الدواء.

"urge" ب) إذا كان الكلام للتحفيز أو الحث يستبدل الفعل في غير المباشر بـ "The shopkeeper said to me: "Buy this suit now the prices will soon rise".

قال صاحب المحل: "اشتر هذه البدلة الآن، لأن الأسعار سترتفع قريباً"
The shopkeeper urged me to buy the suit then".

حفزني البائع حينئذ على شراء البدلة.

ج) إذا كان الكلام للتذكير يستبدل الفعل بـ (remind).

Hany said to Hosny: "Remember to phone to Ali".

قال هاني لحسني: "تذكر ان تتصل تليفونياً بـ على".

Hany reminded Hosny to phone to Ali.

ذكر هاني حسني أن يتصل تليفونياً بعلي.

د) إذا كان الكلام للتوصية يستبدل الفعل بـ "Recommend"

Samy said to his sister: "Don't disobey orders".

قال سامي لأخته: "لا تعصى الأوامر".

Samy recommended his sister not to disobey orders.

اوصى سامى اخته الا تعصى الأوامر.

هـ) في حالة ما إذا كان الكلام للتحذير يستبدل الفعل بـ (warn):

He said to his child: "Don't walk by the river".

قال نطفله: "لا تسر بجانب النهر".

He warned his child not to walk by the river.

حذر طفله بالا يسير بجانب النهر.

و) إذا كان الكلام موجهاً للدعوة يستبدل الفعل بـ "invite":

He said to me: "come to my birthday".

قال لى: "إحضر في عيد ميلادي".

He invited me to come to his birthday.

دعاني بان أحضر لعيد ميلاده.

ملحوظة هامة: إذا بدأ الكلام المباشر بـ let بمعنى إفتراح يستبدل في الغير مباشر بالصيغة الآتية:

Hasan said: "Let's go to the cinema to night".

قال حسن: "هيا بنا نذهب إلى السينما الليلة".

Hasan suggested going to the cinema that night.

إقترح حسن الذهاب إلى السينما الليلة.

وقد تاتی "let" بمعنی امر غیر مباشر مثل:

Ahmad said: "Let the books be arranged".

قال أحمد: "فلترتب الكتب".

ففي هذه الحالة يقوم أحمد بنقل هذا الأمر إلى أخرين.

Ahmad said that the books should be arranged.

قال احمد أن الكتب ينبغي أن تُرتب.

D-Indirect Exclamations

التعجب غير المباشر

تستخدم هذه العبارات في الكلام الغير مباشر في حالة التعجب:

1- Exclaim with regret!	۱ - يصيح آسفاً!
-------------------------	-----------------

2- Exclaim with surprise! - بصبح مندهشا!

3- Exclaim with bitterly! ٣- يصيح بمرارة!

4- say with sorrow! ٤- يقول متاسفا!

6- Remark! ٦- يشير معحيا!

7- Shout with joy! • يصيح فرحا!

وإليك امثلة على ما سبق توضيحه:

- She said: "What a fool I have been!".

قالت: "كم كنت عبيطة وغبية!".

- She exclaimed with regret that she had been a fool.

صاحت متحسرة قائلة إنها كانت حقاً عبيطة.

- He said: "Good gracious! It is impossible".

قال: "هذا مستحيل!".

- He exclaimed with surprise that it was impossible.

صاح مندهشا قائلاً ان ذلك مستحيلاً.

- She said: "oh dear! I have lost my necklace".

قالت: "فقنت یا عزیزی عقدی!".

- She exclaimed bitterly that she had lost her necklace.

لقد صاحت بمرارة قائلة أنها فقدت عقدها.

- He said: "what a charming actress"

قال: "يالها من ممثلة فاتنة أو ساحرة!".

- He remarked what a charming actress.

ابدى إعجابه بما تتمتع به المثلة من فتنة.

EXERCISE (32)

1 - Put the following into indirect speech:

A) Statement:

- 1- She said "Iam writing him a long letter".
- 2- He said to his students: "I'm sorry I'm late"
- 3- They say: "We have plenty of time to finish our work"
- 4- He said: "I'll join you as soon as I can"
- 5- She said: "I'am going down town withmy brother"
- 6- He said: "I'll do all my best to please you".
- 7- He said: "Hey, sister, you oughtn't to be outside on a night like this"
- 8-She said: "I don't want him to see me like this, I'll go any where else you say".
- 9- She said: "Oh, it was nothing, I guess my back is broad enough to bear a few hard words".
- 10- She said: "I have been a bad woman I want to repent".

B) Questions:

- 1- He said: "What can I do for you?".
- 2- He said: "Are you afraid, my pretty one?".
- 3- She said: "How long does it take to get Shoubra, Hend?".
- 4- He said: "Have you any Idea where can I find her?"
- 5- She said: "Shall I be seeing you next Sunday?"
- 6- He said: "Shall I ever forget what she did to me?"
- 7- He said to her: "Where shall we meet tonight"
- 8- She said to him: "Do you like to come to the pictures with me?
- 9- She said: "What is the matter with you? Are you crazy?
- 10- He said: "How do you like your tea?".

C) Imperative:

- 1- He said: "Don't forget tomorrow morning dear. Don't be too late, Have fun!"
- 2- She said: "Have a drink be for you go, Let me help you".
- 3- She said to her friend: "Please bring me some coffee".
- 4- She said: "Pull your sacks and be tidy".
- 5- She said: "Don't lose your temper, my boy".

D- Exclamations:

- 1- He said: "What a pity we didn't get there in time!"
- 2- He said: "How charming she is!"
- 3- He said: "Good gracious! She is driving it too far!"
- 4- she said: "Oh dear! I've spoilt everything".
- 5- He said: "May you both be very happy together!.

II- Give the direct words of the speaker:

- 1- She asked me why I was in a hurry and begged me to stay with her.
- 2- He begged her to excuse him that time and promised that he would never do that again.
- 3- She agreed saying that she would do any thing she could to please him.
- 4- The tourist asked how he could got to Cairo Tower.
- 5- She begged her fiend not to her alone, and said that she felt giddy.
- 6- She asked him if they could go somewhere else.
- 7- She promised him that she would write him a long letter every week.

اللحق الأول

ملاحظات يجب مراعتها بدقة:

Negation: في النفي: 1) Negative interrogative: في السؤال المنفى: a) (Not) comes before the noun, after the pronouns. ١) تأتى "not" قبل الإسم وبعد الضمير. Did not the murderer kill her in cold blood? الم يقتلها القاتل عمداً مع سبق الإصرار؟ (إسم) Did he not kill her in cold blood? الم يقتلها عمداً مع سبق الإصرار؟ ٢) عندما نستخدم "no longer" (لم يعد) في أول الجملة نضع الفعل قبل الفاعل كما في السؤال. No longer does he smoke. لم يعد يدخن. No longer do I trust her. لم اعد اثق بها. ٣) نستخدم "not" مع "any" بمعنى (ليس اي) او نستخدم "no" فقط بمعنى ليس. We have **not** any time to loose. لیس لدینا ای وقت نضیعه. We have **no** time to loose. ليس لدينا وقت نضيعه. كذلك نستخدم "not any one" او "no one". ٤) في الجملة المنفية ذات الفاعلين المختلفين نستخدم "and + and" أما في الجملة النفية ذات الفاعل الواحد فنستخدم "and or". He worked and she played. عمل هو ولعبت هي (الفاعلان مختلفان). He did not work and she did not play. لم يعمل هو ولم تلعب هي. He worked and played. عمل هو ثم لعب (نفس الفاعل). He did not work or play. لم يعمل ولم يلعب. ٥) في نفى حالة استخدام "either or" (إما او)، "Both and" (و معاً) نحولهما إلى "neither nor" (لا ولا). She is either in Rome or Paris. هي إما في روما أو باريس. She is neither in Rome nor in Paris. لا هي في روما ولا باريس.

She is both beautiful and decent. إنها جميلة ومهنبة معاً. She is neither beautiful nor decent. إنها لا جميلة ولا مهنبة. ٦) "neither" إذا أتت في أول الجملة نستخدم هيئة السؤال. Neither **does** he drink nor gamble. إنه لا يسكر ولا يقامر. ٧) "too"، "also" يتم نفيهما بـ "either" في آخر الجملة مع إستخدام الفعل الساعد "do" او "do". She dances and she sings too. إنها ترقص وتغنى أيضاً. She does not dance and she does not sing either. إنها لا ترقص ولا تغنى ايضاً. ٨) تتحول "so do" (كذلك) إلى "niether do" (ولا ايضا). She speaks French and so do I. إنها تتكلم الفرنسية وأنا كذلك. She does not speak French and neither do I. إنها لا تتكلم الفرنسية ولا أنا أيضاً. ٩) نستخدم "not every, not each, not all" للنفي الجزئي اما "no" فللنفي الكلي. All girls are beautiful. جميع الفتيات جميلات. Not all girls are beautiful. الفتيات ليس جميعهن جميلات. No girl is beautiful. ولا فتاة جميلة. لاحظ الإختلاف في هذه الجمل 1) One: Takes place a noun:

Replaces a noun:

بمعنى (واحد) او (المرء) اي (شخص) ضمير يحل محل إسم: One feels sorry for him. يشعر المرء بحزن لما أصابه. "One" comes after an adjective: "تاتى بعد صفة: "One"

Do you want a big doll or small one?

هل تريد عروسة (دمية) كبيرة أم صغيرة؟ An adverb Comes after every: یاتی بعد "every" (ظرف)، Everyone is happy. كل واحد مسرور. "One" Comes after each: "each" تاتى بعد "One"

"One" Comes after demonstrative noun:

"One" تاتى بعد إسم إشارة:

الكل مهرة ماعدا هذا الشخص. . All are clever except this one.

2) Any:

"Any" بمعنى (اي) تستخدم في الإستفهام والنفي وياتي بعدها فعل يدل على المفرد:

Anybody can buy perfumes but few do not?

اي شخص يمكنه شراء العطور، ولكن القليلون لا يمكنهم ذلك.

The ink is finshed have you any? القد نفد الحبر هل عندك اي منه؟ No, I have not any. لا، لا يوجد عندي اي حبر.

3) Another:

"Another" بمعنى (آخر) تستخدم مع فعل يدل على الفرد:

A student asked a question, then another answered it.

سأل طالب سؤالاً، ثم اجاب عليه آخر.

4) Others:

"Others" بمعنى (الآخرين) تستخدم مع فعل يدل على الجمع:

يظن الآخرون انني رجلاً غنياً. Others think that I am a rich man.

5) Every:

"Every" لا تستعمل وحدها كضمير لأنها صفة ولكن الضمائر الركبة معها تستعمل كضمائر نكرة وتوزيعية ويستعمل معها فعل يدل على المفرد.

كلا واحد يعمل ما في وسعه. Everyone does his best

6) No one, None:

"No one, None" بمعنى (لا احد) ولا تستعمل "no" وحدها كضمير حيث انها صفة ولكن الضمائر المركبية معها هي التي تستعمل كضمائر ويأتي بعدها فعل يدل على المفرد.

No one knows the answer . لا احد يعرف الإحاية.

كما أن "no" تنفي الإسم، "not" تنفي الفعل، "none" تنفي الإسم وتحل محلـه لأنها ضمير.

None of this money is mine.

ليس لي شيء في هذا المال.

"none" يمكن أن يأتي بعدها فعل يدل على الفرد وفعل يدل على الجمع كما في هذين المثالين:

None of my friends knows Hany. الا احد من اصدقائي يعرف هاني. None of my friends know Hany.

لا احد من اصدقائي جميعاً يعرف هاني.

7) Each, Each one:

"Each, Each one" تستعمل كضمير توزيع مع فعل يدل على المفرد إذا اتت قبل إسم أو ضمير أما إذا اتت بعد إسم أو ضمير فإن الفعل يكون في حالة تدل على الجمع.

Each man writes in a different way.

كل إنسان يكتب بطريقة مُختلفة. (مفرد)

The boys each have four pounds.

سيحصل الأولاد كل منهم على أربعة جنيهات.

8) All:

"All" بمعنى الكل يستخدم معها فعل يدل على الجمع إذا كان الجميع يعملون كفريق واحد.

"All" بمعنى واحد ويستخدم معها فعل يدل على الفرد لو كان كل فرد يتصرف منفصلاً عن الآخر على اساس أن الكل وحدة واحدة ولكن التصرفات مختلفة لكل فرد.

All were present at the airport. الكل كانوا حاضرين في المطار. All is well that ends well.

سيكون كل شيء جميل مادامت النهائيات حسنة.

9) Much:

"Much" بمعنى كثير، تستخدم بدلاً من الأسماء التي لا تعد ولا تحصى وياتي بعدها فعل يدل على المفرد.

من فضلك ضع كثيراً من السكر في الشاي. للسكر على السكر في الشاي.

10) Little:

"Little" بمعنى (قليلاً) تستخدم بدلاً من الإسماء التي لا تعد ولا تحصى وغير قابلة للجمع وياتي بعدها فعل يدل على المفرد بمعنى (قدراً قليلاً).

ويمكن وضعها مع الأسماء القابلة للجمع بمعنى الصغر وليس القلة.

من فضلك، ضع قليلاً من السكر في الشاي. Ali has a pretty little house.

11) Many:

"Many" بمعنى (كثيرون) تستخدم للأسماء الـتي تعد ويـاتي بعدهـأ فعـل يـدل على الجمع:

Many came, but few are absent.

حضر الكثيرون إلا أن الغائبين قليلون.

12) Few:

"Few" بمعنى (قليلون) تستخدم بـ دلاً من الإسماء التي تعد وياتي بعدها فعل يدل على الجمع او بمعنى ضمير (عدداً قليلاً او قلة).

Few were absent, but many came.

كان الغائبون قليلين إلا أن الحاضرين كثيرون.

13) Both:

"Both" بمعنى (كلاهما) للإثنين او شيئين وياتي بعدها فعل يدل على الجمع. Both are tall, but neither plays basketball.

كان الإثنان طويلين، ولكن لا هذا ولا ذاك يلعب كرة السلة.

14) Neither:

"Neither" بمعنى (لاهذا ولا ذاك) تستخدم بدلاً من شخصين وياتي بعدها فعل يدل على المفرد.

Neither knows French, but both speak English.

لا هذا ولا ذاك يعرفان الفرنسية ولكنهما يتكلمان الإنجليزية.

15) Enough:

"Enough" بمعنى (كافر) يستخدم معها فعل يدل على المفرد. Speaking about money have you got enough?

بمناسبة التحدث عن النقود، هل حصلت على ما يكفى؟

16) So, Not:

"So, not" بمعنى (هو كذلك) أو (ئيس كذلك) وهي تحل محل عبارة سبق "So, not" دكرها ولا تحتاج للتكرار مرة أخرى في حالة الإجابة وهي تأتي مع العبارات الآتية: دكرها ولا تحتاج للتكرار مرة أخرى في حالة الإجابة وهي تأتي مع العبارات الآتية: دكرها ولا تحتاج للتكرار مرة أخرى في حالة الإجابة وهي تأتي مع العبارات الآتية: دكرها ولا تحتاج للتكرار مرة أخرى في حالة الإجابة وهي تأتي مع العبارات الآتية: دكرها ولا تحتاج للتكرار مرة أخرى في حالة الإجابة وهي تأتي مع العبارات الآتية: دكرها ولا تحتاج للتكرار مرة أخرى في حالة الإجابة وهي تأتي مع العبارات الآتية: دكرها ولا تحتاج للتكرار مرة أخرى في حالة الإجابة وهي تأتي مع العبارات الآتية: دكرها ولا تحتاج للتكرار مرة أخرى في حالة الإجابة وهي تأتي مع العبارات الآتية: دكرها ولا تحتاج للتكرار مرة أخرى في حالة الإجابة وهي تأتي مع العبارات الآتية: دكرها ولا تحتاج للتكرار مرة أخرى في حالة الإجابة وهي تأتي مع العبارات الآتية: دكرها ولا تحتاج للتكرار مرة أخرى في حالة الإجابة وهي تأتي مع العبارات الآتية: دكرها ولا تحتاج للتكرار مرة أخرى في حالة الإجابة وهي تأتي مع العبارات الآتية: دكرها ولا تحتاج للتكرار مرة أخرى في حالة الإجابة ولا تحتاج للتكرار مرة أخرى في حالة الإجابة وهي تأتي مع العبارات الآتية: دكرها ولا تحتاج للتكرار مرة أخرى في حالة الإجابة ولا تأتية التكرار مرة أخرى في حالة الإجابة ولا تأتية التكرار مرة أخرى أن التكرار ال

هل تظن اننا سننجح في الإمتحان؟

Yes, I think so.

نعم، اعتقد ذلك.

No, I think not.

لا، لا اعتقد ذلك.

No, I don't think so.

لا، لا اعتقد في ذلك.

(في حالة النفي نستخدم "not" أو فعلاً منفياً مع "so" فقط كما سبق.

17) So, not:

"So, not" تاتي مع "hope" آمل في حالة الإجابة بالإثبات، "not" في حالة النفي مع "be afraid" أمل في حالة النفي مع

Are you coming with us?

هل ستاتی معنا؟

Yes, I hope so.

18) So, not:

نعم، ارجو ذلك. آسف لن استطيع.

No, I am afraid not.

"Not, so" بعد ڪلمتي "Not, so"

How do you know there will be a match?

كيف تعرف انه ستكون هناك مباراة؟

Ahmad told me so.

احمد قال لي ذلك.

Amin said not.

امين قال لا توجد مباراة.

19) So after do:

"So" تاتى بعد "So"

You should stop smoking.

لابد أن تتوقف عن التدخين.

I'll do so.

سافعل ذلك.

20) Subject:

الفاعل:

ا) إذا عطف فاعلان أو أكثر بأداة عطف (and) يكون الفعل يدل على الجمع.

Ali and Omar are brothers.

على وعمر شقيقان.

ب) إذا دل الإسمان على فاعل واحد يكون الفعل يدل على الفرد.

The poet and critic is discussing the new collection of poetry.

يناقش الشاعر الناقد ديوان الشعر الجديد.

وهنا يجب التوضيح بين:

The poet and critic.

وهي لإسم واحد الشاعر الناقد.

ىخلاف.

The poet and The critic.

الشاعر والناقد لأن الثال الأول بداب "the" للإسمين فاصبحا اسماً واحداً، اما الثاني فلكل إسم "the" فاصبحا إسمين مختلفين- وكذلك ينطبق على "a, an" بنفس الإسلوب إذا وجد إسمان بأداة نكرة واحدة فيكون ذلك لشخص واحد أما إذا فصل كل إسم باداة منفصلة أصبحا شخصين مختلفين. مثال:

A great poet and states man.

بمعنى شاعر ورجل دولة عظيم.

A great poet and a states man.

شاعراً عظيماً ورجل دولة عظيماً.

21) Either or, neither nor:

إذا إختلف الفاعلان يكون الفعل للأقرب له.

Either you or Ali is to go.

اما انت او على يجب ان يذهب.

Neither Ali nor you are Truthful.

لا على ولا انت صادقان.

22) "as well as":

ا) إذا عطف فاعلان مفردان بـ "as well as" يأتي الفعل يدل على المفرد:

الصحة جوهرية كالثروة. Health as well as wealth is essential.

ب) إذا أختلف الفاعلان من حيث الإفراد أو الجمع فيكون الفعل تابع للمذكور في أول الجملة:

I as well as they am certain of success.

إني شاني كشانهم على يقين من النجاح.

They as well as I are certain of success.

شانهم كشاني على يقين من النجاح.

ج) إذا عطف فاعلان مفردان بـ "not only but also" ياتي الفعل بما يدل على الفرد؛

Not only Ahmad but also Hany is worthy of respect.

ليس احمد فحسب ولكن هاني ايضاً جدير بالإهتمام.

د) أما إذا اختلف الفاعلان من حيث الإفراد أو الجمع فإن الفعل يتفق مع أقرب فاعل البه:

Not, only he but also I am fond of literature.

ليس هو وحده ولكني ايضاً مغرم بالأدب.

Not only I but also they are fond of literature.

لست وحدي ولكنهم ايضاً مغرمون بالأدب.

هـ) إذا كان الفاعل من الأسماء الدالة على الجمع "Collective nouns" فإن الفعل يأتي في صيغة المفرد إذا كان يدل على وحدة واحدة لا تتجزأ.

The army is small.

إن الجيش صغير.

Our class learns English.

يدرس فصلنا الإنجليزية.

 و) أما إذا كان هذا الإسم الدال على الجمع ينظر إليه على أنه يتكون من أفراد أو أجزاء فيكون الفعل يدل على الجمع.

Our class are quarreling.

إن طلاب فصلنا يتشاجرون.

23) Each, everybody, nobody, neither, none:

إذا بدأت الجملة بضمير أو صفة من الضمائر أو الصفات التوزيعية مثل: Each, everybody, nobody, neither, none.

فإن الفعل يجيء بما يدل على الفرد.

Each of them wants to assert himself.

يريد كل واحد منهم أن يؤكد ذاته.

Neither is satisfactory.

ليس ايا منهما مرضياً.

None of them has come back yet.

لم بعد احد منهم بعد.

Every writer has his own style.

لكل كاتب إسلوبه الخاص.

الملحق الثاني

The Punctuation

الضبط والترقيم لتوضيح المعنى

Here are some punctuation marks, what name do we give to each of them?

اليك بعض علامات الضبط والترقيم (اي استعمال النقط والفواصل لتوضيح المعنى. فما هو الإسم الذي نطلقه على كل من هذه العلامات وما فائدة استخدامها؟

It is important to notice especially how English people use them.

ويجب أن نلاحظ بكل إهتمام كيف يستخدمها أهل اللغة الإنجليزية.

The comma:

الفاصلة (,)؛

تستخدم الفاصلة للإشارة إلى مدة سكون قصيرة، أو للتمييز بين تسلسل الكلمات أو الجمل لتسهيل فهم معانيها، فمثلاً:

اولاً:

The Apostrophe

(الفاصلة العليا)

(1)

We use an apostrophe to show when a letter has been left out e.g.

I'm, I'll, can't, didn't, won't, wouldn't, it's, we've, you're, o'clock, they're, I'd, doesn't.

In each case, what letter (or letters) has been left out.

نستخدم الفاصلة العليا لنبين متى يمكن إستبعاد حرف من الكلمة من كل الإختصارات التي توضحت بعاليه:

Warning:

- (a) Never use an apostrophe with it's unless it means (it is) or (it has). If you are writing about your bicycle and you say,
 -Its brakes are good you do not use an apostrophe.
- (b) In good English, never write down I'm, can't, didn't, etc, unless you are writing out dialogue or actual speech.

تحذير هام:

- ا) لا تستخدم ابداً الفاصلة العليا مع "It's" ما لم تكن تعني "It is" (اي بمعنى (هو او هي لغير العاقل) يكون، او "It has" بمعنى (هو او هي لغير العاقل) تملك، ولكن لو كنت تكتب عن دراجتك مثلاً وتقول «إن فراملها في حالة جيدة» فإنك في هذه الحالة لا تستخدم الفاصلة العليا ولكن تكتبها "its" لانها ضمير ملكية.
- ب) وعند الكتابة بالإنجليزية السليمة، لا تستخدم ابيداً الإختصارات مثل: (I'm, can't" الخ، مالم تكن كتابتك تنطوي على حوار او حديث فعلي. "I'm, can't" In the following example, which is taken from a bad composition, the words underlined are written wrongly: Some men don't like dogs, I've a friend who won't have a dog in his house or any where near his compound, "They're smelly" he often tells me "and I don't want to see one within fifty yards of my house".

من المثال السابق الماخوذ من موضوع تعبيري سيء فإنه قد توضح الإستخدامات الخاطئة للفاصلة العليا بالكلمات المائلة والتي وضع تحتها خط.

The first two sentences are not part of speech, so <u>don't</u> must be written as do not, <u>I've</u> must become I have, and <u>won't</u> must be written will not.

في الجملتين الأوليتين من الموضوع التعبيري السيء قد استخدمت الإختصارات، ولما كان الكلام ليس جزءاً من حديث مباشر فعلي (اي موضوع تحت اقواس مقلوبة) فما كان يجب كتابته بالإختصارات ولكن الواجب كتابته بدونها مثلاً:

will not و <u>won't</u> تكتب have.

This is a most important rule, In speech we all use these abbreviations, but they are never written down except in dialogue which is put inside inverted commas.

وكقاعدة هامة: فإننا نلاحظ أننا لا نستخدم الإختصارات بالفاصلة العليا إلا للحديث الفعلي ولا نكتبه إلا للحوار المحدد داخل الأقواس القلوبة "..........."

EXERCISE (1)

Punctuate the following passages and supply apostrophes the writer does not know about warning (b) so you will have to write some of his abbreviations out in full.

التمرين الأول

إضبط القطوعات الآتية وذلك باستخدام الفاصلة العليا، مع ملاحظة أن الكاتب لم يراع التحذيرات الواردة بالفقرة (b) لجهله بها، لذا عليك بكتابة الإختصارات وتبين سبب إختصارها (حوار أو حديث فعلى).

- 1) Dont forget to come back said his father ill wait for you until ten oclock
- 2) He didnt return at the correct time that made his father cross with him you are late he said angrily its nearly twelve oclock
- 3) The boy rode quickly along the road but didnt hold the handlebars of his bicycle look he said no hands suddenly he came to a sharp bend and couldnt control his bicycle a few minutes later he crawled out look he said no teeth
- 4) Men sometimes boast when theyve won money gambling but they dont tell you when they lose gambling on horse races or cards its a waste of money and im sure its ruined many people
- 5) i shant come she said you didnt come to see me when I was ill and i know you re not working all day long

The apostrophe in possessive case:

إستخدام الفاصلة العليا في صيغة اللكية:

The apostrophe is used to show possession the rules as

تستخدم الفاصلة العليا لتبين اللكية والقواعد الواجب إتباعها هي:

a) If the noun is singular, put the apostrophe (before) the ('s) The girl's shoes were new.

b) If the noun is plural, put the apostrophe (after) the s' except as in (c) below.

The girl's mouths were often open.

The boys' heads were hurt.

ب) في حالة ما إذا كان الإسم جمعاً فإن الفاصلة العليا توضع بعد الـ (°S) مثل: إن أفواه البنات كثيراً ما كانت مفتوحة.

إن رؤوس الأولاد قد اصيبت.

c) If the noun is plural, but the plural; has been formed by changing the spelling or pronunciation, and (not) by adding s, put the apostrophe before 's.

The children's books were dirty (c)

but the boys' books were dirty (b)

ج) لكن إذا كان الإسم جمعاً ولكن تركيبته الهجائية ليست مضافة في آخرها "S" للجمع فإنه في هذه الحالة توضع الفاصلة العليا قبل الـ (S) التي تضاف لتبين الملكية ولاحظ الإختلاف ما بين ما هو موضح في (c) وما هو موضح في (b).

Warning

(I) The apostrophe is normally used only for living things, i.e. human being, other animals, fishes, etc, but not usually for plants or things which have no animal life.

Wrong: The table's legs are strong.

Correct: The legs of the table are strong.

Wrong: The tree's branches are thick.

Correct: The branches of the tree are thick.

تحذير هام جداً:

- ا) تستخدم عادة الفاصلة العليا للأشياء الحية بمعنى، الإنسان، الحيوان، الأسماك
 إلخ، ولا نستخدمها عادة للنبات أو الجماد فمن الخطأ أن نقول: "ارجل المائدة قوية" وذلك وذلك بإضافة (s²) الملكية، ولكن الصحيح أن نقول "أرجل المائدة قوية" وذلك ياضافة "of the" لأنها ليست من الأشياء الحية.
- كذلك من الخطأ أن نقول "أفرع الشجرة كثيفة" بإضافة (3') الملكية ولكن الصحيح أن نقول "أفرع الشجرة كثيفة" بإستخدام "of the" وذلك كما سبق أن بينا.
- (II) When you use an apostrophe, it means (of) or (of the), e.g. "The girl's shoes were new" this means the shoes of the girl were new.
- ٢) في حقيقة الأمر أننا عندما نستخدم (3') الملكية للأشياء الحية فهي تعني ضمنيا استخدامنا لـ (of) مثل (إن حذاء البنت كان جديداً) باستخدام (3') فهو في الحقيقة (إن الحذاء الخاص بالبنت كان جديداً) وذلك بإستخدام "of".

EXERCISE (2)

In the following sentences, insert an apostrophe where necessary, look at the sentence and see the apostrophe means (of the) or (of).

التمرين الثاني

ادخل على الجمل الآتية الفاصلة العليا في المكان الواجب وضعها فيه، مع ملاحظة أن الفاصلة العليا تعنى أن هذا الشيء يخص لـ (فلان).

- 1) Peters books were left in his brothers desk by his friends.
- 2) I saw my uncles daughter came to us.
- 3) The girls voices could be heard near the houses.
- 4) Those two boys are looking for my fathers goats.
- 5) He saw that the tigers paw was caught in the trap.
- 6) He says that a policemans feet are often big.
- 7) She bought her daughters dress at a friends shop.
- 8) I took the childrens money and gave them their tickets.
- 9) The mens shouts woke all of us up.
- 10) The boy rides to school on his brothers bicycle.

EXERCISE (3)

Insert the apostrophe where necessary in these sentences. Remember that you put an apostrophe in (it's) only when it means (it is) or (it has).

التمرين الثالث

ادخل الفاصلة العليا حيث يجب أن توضع في الجمل الآتية:

تذكر ان وضع الفاصلة العليا مع "it's" يجب الا يكون إلا إذا كانت تعني (it is) او (it has) اي بمعنى (هي او هو) تكون او (هي او هو) يملك (لغير العاقل).

- 1) A crocodiles jaws are strong and its tail is powerful.
- 2) "Its a nice day" said my brothers friend. "Lets go for a ride".
- 3) "I didnt see you at henrys house," said Samy "were you at the boys club or doing your homework?
- 4) The womans bag broke because its handles were weak.
- 5) "Dont you know the number of your friends house? Its not far from peters"
- 6) One mans meat in another mans poison.
- 7) The drivers leg hurts him so I will carry him, from his car.
- 8) Write out numbers 1, 4, 6, and 7, changing them to the plural as far as possible, and using apostrophes correctly.

أعد كتابة الأرقام (١، ٤، ٦، ٧) بعد تغييرها إلى صيغة الجمع ثم أدخل عليها الفاصلة العليا بالطريقة الصحيحة.

EXERCISE (4)

Insert the apostrophe in the following sentences:

- 1) The boys pump was found on his sisters bicycle.
- 2) The sons of my three uncles came to my fathers house.
- 3) That young bird feeds from my friends hand.
- 4) The childrens party was not held at Marys house because of her brothers illness. He has improved since the doctors visit.
- 5) He said that the beggars bowl was always empty but that his pockets were full of other mens money.
- 6) The heavy rain nearly ruined the farmers crops so they had to rely on their friends help.

EXERCISE (5)

Make a word in column (a) possess a word in column (b). In each case see whether you can use an apostrophe with "'s" or the words (of the,) e.g. the man's foot, the hands of the clock.

التمرين الخامس

اجعل كلمة من العمود (a) تختص بكلمة من العمود (b) وانظر عما إذا كان في هذه الحالة ستستخدم (s') الملكية أو (of the) أي خاصة بـ:

مثال

The man's foot.

قدم الرجل.

The hands of the clock.

عقارب الساعة.

1) The man hands friend 2) The clock 3) The birds books 4) Peter tail foot 5) Children 6) A monkey feel 7) The car wings 8) Dogs engine

EXERCISE (6)

Put together the words in the list below as shown in the examples:

a) Girl - watch: ⇒ the girl's watch b) Girls- shoes: ⇒ the girls' shoes

c) Children- games: ⇒ the children's games

d) House - roof: ⇒ the roof of the house

Remember that we use the apostrophe for human beings sometimes for animals for things with no life, we use of the.

إجمع بين الكلمات الموجودة في القوائم المبينة بعد وذلك كالأمثلة الموضحة أعلاه، وتذكر أن الفاصلة العليا لا تستخدم إلا للإنسان وأحيانا للحيوان أما الأشياء الجامدة عديمة الحياة فنستخدم (of the) أي الخاصة بـ.

Tom - bicycle Trees -branches

Bicycle - wheel Cat - tail Fan - noise Fish - size Tiger - neck Boy - shoes Boys - shoes Road - edge Men - shoes Story - end Fire - heat Table -legs Father - car Food - smell Team - captain Bus - seats

Hill -top Peter - voice
Stranger - face Henry - book

Lady - eyes My friend - house

Ladies - eyes House - door
Ladies - eyes Jungle - middle
Baby - mouth Robert - brother

River - mouth

The comma

الفاصلة (,)

الفاصلة تُظهر أدنى قدر من الفصل بين أجزاء الكلام، ويجب استخدامها عندما تقتضى الحاجة إلى ذلك ولضرورة إظهار المعنى دون إبهام:

الفاصلة بين جملتين بسيطتين مرتبطتين بالعنى:

The book is likely to be useful, only it is rather expensive.

يحتمل أن يكون ذلك الكتاب مفيداً، ولكنه مع ذلك مرتفع الثمن بعض الشيء.

ب) توضع الفاصلة بين الكلمات مفيداً أو العبارات التي تتتابع - في الجملة- معطوفة على بعضها.

Hasan is brave, honest, and broad-minded.

إن حسن شجاع وامين وواسع الأفق.

ملحوظة: لا توضع اداة العطف "and" إلا قبل اللفظة أو العبارة الأخيرة.

The semi- colon

الفاصلة المنقوطة (الشولة) (;)

توضع الفاصلة المنقوطة (الشولة) عادة بين شقي الجملة إذا كان كل منهما مستقلاً عن الآخر من حيث التركيب اللغوي، ولكن معنيهما يرتبطان او يتصلان على نحو او آخر.

I saw this film; Let's see the other.

رايت هذا الفيلم، هيا بنا نرى الآخر.

من هذا يتضبح أن الجملة الأولى مستقلة تماماً عن الجملة الثانية ولكن معنيهما يرتبطان.

The full stop

النقطة أو الوقفة (.)

توضع النقطة في نهاية كل جملة مكتملة المعنى ما لم تكن هذه الجملة في صيفة الاستفهام أو التعجب. كما أننا يجب أن نلاحظ أن بداية الجملة لابد أن تبدأ بحرف استهلالي (Capital) وبعد كل نقطة.

Ali hasn't much imagination. ليس لدى على الكثير من الخيال. I read this book. Let me read the other

لقد قرات هذا الكتاب. دعني اقرأ الآخر.

The colon

النقطتان (١)

تأتى النقطتان بعد فعل القول المباشر،

The father said to his child: "Don't walk near the river".

قال الوالد لطفله الصغير: "لا تُسِر بجانب النهر"

The Exclamation Mark

علامه التعجيب (!)

توضع علامة التعجب بعد الجمل التي تنطوي على قدر كبير من العاطفة: ما اطيبك! How kind you are!

The Question Mark

علامهة الاستفههام (?)

توضع علامة الاستفهام بعد الجمل الاستفهامية للكلام المباشر.

What film have you seen this week?

ما الفيلم الذي رأيته هذا الإسبوع؟

The Quotation Marks

فواصل الحصر (' ')

تستخدم فواصل الحصر مفردة (' ') في الكلام المطبوع ومزدوجة في الكلام المكتوب (" ") وتسمى inverted commas (الفواصل المقلوبة).

The Brackets

الأقواس ()

الأقواس تحصر الكلام الذي يتخلل الجملة على سبيل الإعتراض.

Abu'l- Tayib Ahamad ibnu'l- Husayn (Known to fame as Al-Mutanabbi) was born and bred at Kufa.

إن ابا الطيب احمد بن الحسين (الشهير بالمتنبي) ولد ونشا في الكوفة.

Index

(الفهرست)

1)	The presentation	الإهداء	-1
3)	Appreciation	شكر وتقدير	-4
4)	Introduction	القدمة	-0
10)	How to pronounce the le	etters well?	
	şL	كيف تنطق الحروف نطقأ سليه	-\•
15)	Part(1)	الجزء الأول	-10
15)	Chapter (1)	الفصل الأول	-10
15)	Nouns	الأسماء	\0
16)	Kind of Nouns	نوع الأسماء	17
17)	The Gender	جنس الإسم	-\ Y
19)	The Gerund	الإسم المشتق من الفعل	-19
21)	The countable nouns and	d uncountable nouns	
	عد	الأسماء التي تعد والأسماء التي لا ت	-71
22)	Partitiv Nouns	الأسماء الجزئية	-77
24)	Exercise (1)	التمرين الأول	-75
26)	Numbers	الأعداد	-77
37)	Exercise (2)	التمرين الثانى	-٣٧
39)	Cases of Nouns	حالات الأسماء	-49
47)	Exercise (3)	التمرين الثالث	-\$Y
40)	Articles	أدوات النكرة والتعريف	-&A
54)	Exercise (4)	التمرين الرابع	-01
56)	Chapter (II)	الفصل الثاني	-07
56)	Pronouns	الضمائر	-07
56)	Personal pronouns	الضمائر الشخصية	-07
63)	Distributive adjectives a	nd pronouns	
		الصفات والضمائر التوزيعية	-77
65)	Exercise (5)	التمرين الخامس	-70
66)	Indefinite pronouns	ضمائر النكرة	-77

67)	Exercise (6)	التمرين السادس	-77
68)	ضمائر اللكية Possessive pronouns		-74
69)	Demonstrative Pronouns		
	ة	ضمائر الإشارة - اسماء الإشار	-79
75)	Interrogative pronouns	ضمائر الاستفهام	-٧٥
76)	Quantitative Adjectives pro	nouns	
		الصفات والضمائر الكمية	-۲۷
78)	The relative pronouns		
	وصل	الأسماء الموصولة أو ضمائر الو	-YA
84)	Reflexive pronouns	الضمائر الإنعكاسية	-45
84)	Emphasizing pronouns	الضمائر التوكيدية	-45
85)	Exercise (7)	التمرين السابع	-40
87)	Chapter (III)	الفصل الثالث	-44
87)	The Adverbs	الظروف	-44
88)	Kinds of adverbs	انواع الأحوال والظروف	-44
90)	Adverb of Manner	ظرف الكيفية	-9.
90)	Adverb of degree	ظرف الدرجة	-9.
94)	The comparison of adverbs	مقارنة الأحوال	-48
96)	Comparison constructions	تراكيب المقارنة	-97
100)	Adverb of time, Adverb of place, Adverb of number,		
	Interrogation adverb		
	ال الأعداد، ظرف الاستفهام	ظرف الزمان، ظرف المكان، ح	-/••
100)	How to use Adverbs	كيفية استخدام الأحوال	-/••
101)	Exercise (8)	التمرين الثامن	-1+1
103)	Chapter (IV)	الفصل الرابع	-1•4
103)	The verbs	الأفعال	-1•4
104)	Kinds of verbs	انواع الأفعال	-1•\$
104)	Transitive and Intransitive	verbs	
	ِ مة	الأفعال المتعنية والأفعال اللاز	-1•\$

107)	Forms of moods of verbs	اشكال او صيغ الأفعال	-1•¥
109)	The perfect infinitive	المصدر التام	-1•9
110)	The continuous infinitive	الصدر الستمر	-11•
110)	The subjunctive mood	صيغة الإلحاق او الإفتراض	-11•
113)	The imperative mood	صيغة الأمر	-117
114)	The Auxiliary verbs	الأفعال المساعدة	-118
130)	Exercise (9)	التمرين التاسع	-14.
134)	The- non- Finites	الأفعال غير المحدودة	-178
136)	Exercise (10)	التمرين العاشر	-177
137)	The present participle	اسم الفاعل	-177
138)	The past participle	اسم المفعول	177
139)	Exercise (11)	التمرين الحادي عشر	-179
140)	The Gerund	الاسم المشتق أو (اسم فعل)	-18+
141)	Exercise (12)	التمرين الثانى عشر	131-
142)	Chapter (V)	الفصل الخامس	-127
142)	The Tenses	الأزمنة	-127
143)	The present simple tense	الزمن المضارع البسيط	-124
145)	The present continuous tense	الزمن المضارع المستمر	-120
146)	The present perfect Tense	زمن المضارع التام	-127
147)	The present perfect continuo	us tense	
		زمن المضارع التام المستمر	-\ £ Y
149)	The past simple Tense	زمن الماضى البسيط	-129
150)	The past continuous tense	زمن الماضى المستمر	-10+
150)	The past perfect tense	زمن الماضى التام	-10•
153)	The past perfect continuous t	ense	
		زمن الماضى التام المستمر	-101
154)	Exercise (13)	التمرين الثالث عشر	-108
155)	Exercise (14)	التمرين الرابع عشر	-100
156)	Exercise (15)	التمرين الخامس عشر	- \0 7
157)	Exercise (16)	التمرين السادس عشر	-101

158)	Exercise (17)	التمرين السابع عشر	-101
159)	التمرين الثامن عشر Exercise (18)		-109
160)	The Future المستقبل		-17•
160)	The Future simple tense	زمن المستقبل البسيط	-17•
164)	Exercise (19)	التمرين التاسع عشر	-178
165)	The Future continuous Tens	زمن المستقبل المستمر se	-170
167)	Exercise (20)	التمرين العشرون	-177
168)	The future perfect tense	زمن المستقبل التام	A7/-
169)	Exercise (21)	التمرين الحادي والعشرون	-174
170)	The Future perfect Continue	ous tense	
		زمن المستقبل التام المستمر	-14+
172)	Exercise (22)	التمرين الثانى والعشرون	-177
173)	Chapter (VI)	الفصيل السادس	-177
173)	Interrogation	الاستفهام	-177
175)	Question wards		-170
176)	Question Tags	تذييل السؤال	-177
178)	Exercise (23)	التمرين الثالث والعشرون	-144
179)	Chapter (VII)		-179
179)	Negation	النفى	-174
180)	The negation Imperative	النهى	-\.
180)	The negative Interrogative	الاستفهام النفي	-W•
186)	Exercise (24)	التمرين الرابع والعشرون	-W7
187)	Chapter (VIII)	الفصل الثامن	-WY
187)	Active And Passive voice		
,		البنى للمعلوم والبني للمجهوا	-WY
195)	Exercise (25)	التمرين الخامس والعشرون	-190
196)	Chapter (IX)	الفصل التاسع	-197
196)	Adjectives	الصفات	-197
197)	Kinds of adjectives	انواع الصفات	-197
/	Proper Adjective	صفات الأعلام	•
	Descriptive adjective	الصفات النعتية والوصفية	
	2 companie aujeenie	الطفات المحقود والوسسية	

200)	Comparison of adjectives	مقارنة الصفات	-۲••
	The positive degree	الدرجة البسيطة	
	The comparative degree	درجة الفاضلة	
	The superlative degree	درجة التناهى	
205)	Quantitative Adjectives	الصفات الكمية	-7+0
207)	Numeral adjectives	الصفات العددية	-۲•۷
208)	Demonstrative adjectives	صفات الإشارة	-4.4
209)	Interrogative adjectives	الصفات الاستفهامية	-۲.9
209)	Distributive Adjectives	الصفات التوزيعية	-4.4
210)	Possessive adjectives	صفات الملكية	-71•
211)	Exercise (26)	التمرين السادس والعشرون	-711
214)	Chapter (X)	الفصل العاشر	317-
214)	Preposition	حروف الجر	317-
215)	Kinds of preposition	انواع حروف الجر	-710
	Simple prepositions	حروف جر بسيطة	
	Double prepositions	حروف جر مزدوجة	
	Compound prepositions	حروف جر مركبة	
	Preposition phrase	عبارات جارة	
	Participial Prepositions	اسماء الفاعل والمفعول الجارة	
	Disguised prepositions	حروف الجر القنعة	
218)	The different uses of propo	sitions	
	الجر	الإستعمالات الختلفة لحروف	-YW
246)	Idiomatic use of preposition	ns	
	ف الجر	الإستخدام الاصطلاحي لحرو	-787
281)	Exercise (27)	التمرين السابع والعشرون	-۲۸۱
283)	Chapter (XI)	الفصل الحادي عشر	-744
283)	The Conjunctions	الروابط	-787
	A) Coordinating conjunction	ا) الروابط الموفقة ns	
	B) Subordinating Conjunct	ب) الروابطالتابعة ions	

290)	الفصل الثاني عشر Chapter (XII)		-۲9•
290)	The Interjections and Exclamations		
		التعبيرات العاطفية والتعجب	-44.
293)	Part (2)	الجزء الثانى	-797
293)	Chapter (XIII)	الفصل الثالث عشر	-797
293)	The Sentences	الجمل	-797
297)	The simple sentence	الجملة البسيطة	-۲9۷
298)	The Compound sentence	الجملة المركبة	LP7 -
299)	The Complex sentence	الجملة المعقدة	-799
300)	The noun clause	شبه الجملة الإسمية	-٣••
304)	Exercise (28)	التمرين الثامن والعشرون	4.5
305)	The Adjectival clause	شبه الجملة الوصفية	-4.0
309)	Exercise (29)	التمرين التاسع والعشرون	-4.4
310)	شبه الجملة الحالية The Adverbial clause		-41.
	1) Clause of place	شبه الجملة الدالة على الكان	
	2) Clause of purpose	شبه الجملة الدالة على الغرض	
	3) The clause of result	شبه الجملة الدالة على النتيجة	
	4) The clause of time	شبه الجملة الدالة على الزمن	
	5) The clause of cause or	reason	
	<u> </u>	شبه الجملة الدالة على العلة او ال	
	6) The clause of compari	son	
		شبه الجملة الدالة على القارنة	
	7) Adverbial clause of co	ondition	
		شبه الجملة الدالة على الشرط	
	8) Adverbial clause of manner		
	شبه الجملة الدالة علىالطريقة أو الإسلوب		
	9) Adverbial clause of co	oncession	
	ان والتباين	شبه الجملة الحالية المبينة للإذع	
	10) Adverbial clause of r	restriction	
		شبه الجملة الحددة او القيدة	

324)	Exercise (30)	التمرين الثلاثون	-475
328)	Changing clauses into phrases		
	ي ُ	تغيير اشباه الجمل إلى عباران	-771
	1) Changing noun phrases in	nto clauses	
	نبه جملة اسمية	١) تغيير العبارة الإسمية إلى ش	
	2) Changing adjectival claus	se into phrase	
	بة إلى عبارة وصفية	٢) تغيير شبه الجملة الوصفي	
	3) Changing adverbial phras	se into clause	
	ىبە جملة حالية	٣) تغيير العبارة الحالية إلى ش	
338)	Exercise (31)	التمرين الحادي والثلاثون	-778
340)	Chapter (XIV)	الفصل الرابع عشر	-44.
340)	Direct And Indirect speech		
		الكلام المباشر والغير مباشر	-45.
340)	1 - Indirect statements	الخبر او البيان الغير مباشر	-45.
346)	2 - Indirect Questions	السؤال غير المباشر	-457
348)	3 - Indirect Command or red	quest	
		الأمر او الرجاء الغير مباشر	~*\$ *
351)	4 - Indirect Exclamations	التعجب الغير مباشر	-701
352)	Exercise (32)	التمرين الثاني والثلاثون	-707
354)	The first supplement	الملحق الأول	-702
	ها بدقة)	(عن ملاحظات يجب مراعت	
362)	The second supplement	الملحق الثاني	-477
	بح المعنى) The punctuation	(عن الضبط والترقيم لتوضي	



